2ème Edition

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

TEMPERATURE

Nuageux et chaud avec orages ; un peu plus frais demain.

La marée

Marée haute : 11.32 p. m.

58e ANNEE—No 185 EDITION QUOTIDIENNE QUEBEC, LUNDI 7 AOUT 1939 TIRAGE CERTIFIE PAR L'A, B. C. PRIX : TROIS CENTINS

On demande à Québec de s'entendre enfin avec Ottawa

Des milliers d'ouvriers, réunis dans le comté de l'hon. W. Tremblay, votent à l'unanimité une résolution pour demander au gouvernement provincial d'accepter les conditions d'Ottawa pour des travaux.

Montréal, 7. — Une assemblée d'ouvriers et de sans-travail de Montréal remplissant la grande salle du marché Maisonneuve — quelques centaines de personnes écoutèrent même les discours sur la rue — a entendu hier après-midi des orateurs condamner vigoureusement le refus du gouvernement Duplessis de coopérer avec le gouvernement fédéral au sujet des travaux de chômage et la suspension de ces travaux dans la province de Québec. Une résolution a été adoptée à l'unanimité à la fin de cette réunion priant le premier ministre et son ministre du Travail, M. William Tremblay, de modifier leur conduite intransigeante à l'égard d'Ottawa.

L'assemblée avait été réunie principalement pour manifester contre la suspension des travaux de chômage "à un moment où le gouvernement fédéral est prêt à fournir des millions, à des conditions très raisonnables, pour coopérer avec les provinces dans un plan national de travaux". Mais ce but fut vite dépassé et c'est toute la politique du régiment de l'Union Nationale à l'égard de la classe laborieuse qui passa au crible.

Le gouvernement provincial sera d'ailleurs mis au courant de l'assemblée dans tout le détail, puisqu'il y avait envoyé une sténographe. Il n'y eut pas cependant de désordres

Les orateurs furent les suivants: MM. Raoul Trépanier, président du Conseil des métiers et du travail de Montréal; Clovis Bernier, ancien président des Syndicats catholiques de Montréal; Jean-Paul Vézina et Conrad Petelle. L'assemblée, présidée par MM. Joseph Pomerleau et Edmond Leclerc, avait été organisée par MM. Edmond Lapierre et O. Brulé.

M. CONRAD PETELLE

Le premier orateur exposa le but de l'assemblée. "Vous avez lu, sans doute, dit-il, les fausses déclarations de William Tremblay à l'effet que le gouvernement fédéral ne fournissait rien pour les travaux du Jardin botanique et de l'île Ste-Hélène. C'est pour empêcher les petits politicailleurs de son genre de vous mettre dans l'erreur que nous tenons cette assemblée.

"Après avoir mis des milliers de

(Suite à la page 19, 3e col.)

A St-Roch des Aulnaies

● L'emploi d'une pelle mécanique sur un chantier de voirie de la province à St-Roch des Aulnaies a donné lieu à une grève, la semaine dernière, et des troubles ont éclaté dans la paroisse. On proteste contre cette machinerie et contre l'emploi d'étrangers aux travaux. On voit, en haut, la troupe des grévistes, puis, successivement, la pelle mécanique, le détachement de la police provinciale envoyé sur les lieux pour rétablir l'ordre et, en bas, des officiers de la police provinciale, dont le sergent COUTURE, et quelques curieux.

LUTTE A MORT

Varsovie, 7. (A. P.) — La presse polonaise fait écho aujourd'hui aux paroles prononcées hier par le maréchal Smigly-Rydz à Cracovie, où il déclara que la Pologne se verrait peut-être dans l'obligation de faire parler ses canons. Le journal conservateur "Czas" dit : "Dantzig peut jouir de la paix, du bien-être et de la liberté, mais elle peut aussi devenir l'arène d'une lutte à mort".

La Pologne capable de repousser ses ennemis

Le maréchal Smigly-Rydz, inspecteur général de l'armée, déclare à Cracovie, que la Pologne ne s'en laissera imposer par personne — On opposera la force à la force.

Varsovie, 7. —(Droits réservés par l'Agence Havas)— Hier à Cracovie, pendant les manifestations auxquelles donnait lieu la célébration du 25e anniversaire de l'entrée des légions polonaises dans la grande guerre, le maréchal Smigly-Rydz, inspecteur général de l'armée, a déclaré que la Pologne était prête à repousser par la force "toute tentative, directe ou indirecte, allant à l'encontre des intérêts, des droits ou de la dignité de la République polonaise." Ces paroles ont trouvé un écho dans toute la Pologne, qui attendait à ce moment-là la confirmation par écrit de l'acceptation orale par Dantzig de la note polonaise exigeant le respect des droits douaniers reconnus à la Pologne dans la Ville libre.

(L'agence officielle des informations allemandes annonce que Dantzig veut débattre avec Varsovie cette question douanière. Le communiqué émis à cet effet déclare que les soi-disant inspecteurs de la douane qui s'occupent de questions autres que les questions douanières ne seront pas reconnus par le gouvernement dantzicois.)

"Nous opposerons la force à la force, a déclaré Smigly-Rydz devant plus de 150,000 vétérans accourus avec leurs familles à Cracovie pour les fêtes du 25e anniversaire. De cette foule montait un chant : "Dantzig est polonaise, Dantzig doit rester polonaise ! "

"Nous aimons la paix autant que les autres, dit le maréchal, mais il n'y a pas de force qui nous convaincra qu'il existe une loi d'après laquelle les uns ont le droit de prendre et les autres l'obligation de donner. Nous ne nourrissons aucun dessin d'agression contre qui que ce soit. Là dessus pas le moindre doute. Mais s'il le faut nous nous défendrons."

La persécution hitlérienne provoque une affreuse tragédie

● L'épouse d'un riche industriel juif qui fut ruiné par l'entrée des troupes allemandes à Prague sauta du treizième étage de l'hôtel Congress à Chicago, la semaine dernière avec ses deux enfants dans les bras. On releva trois cadavres. La malheuse, ADELE LANGER, qu'on voit à gauche, fut poussée à cet acte de désespoir par la crainte d'être obligée de retourner à Prague. Ci-dessus, le père, KARL LANGER (assis), raconte aux autorités que, lors du drame, il attendait sa femme et ses enfants pour leur annoncer la joyeuse nouvelle que le gouvernement canadien les avaient autorisés à demeurer au Canada. Les deux enfants étaient âgés respectivement de 4 et 6 ans.

TOKIO CONTRE LES EXIGENCES DE SON ARMEE

L'armée japonaise veut une alliance militaire avec Rome et Berlin, ce à quoi s'opposent certains ministres.

Tokio, 7. (C. P.-Havas) — Le bruit court aujourd'hui que la question de l'adhésion japonaise au pacte germano-italien est le récif sur lequel menace de se briser le cabinet japonais. Le général Itagaki a conféré pendant deux heures avec le premier ministre Hiranuma, et cette conférence a mis Tokio en rumeur. On croit que le général a, une fois de plus, sommé le premier ministre d'optempérer aux exigences de l'armée, qui veut l'adhésion japonaise au pacte germano-italien.

Les journaux disent que le général Itagaki "a discuté du point de vue de l'armée sur la situation européenne" et formulé une "importante recommandation" a cet égard. D'après une autre version, le général aurait demandé au baron Hiranuma de convoquer le conseil des cinq pour en arriver à une détermination.

Si les exigences d'Itagaki amènent une réouverture de la question de l'alliance devant le cabinet entier, on s'attend à de la bisbille, car il existe, parmi les ministres civils, une forte opposition aux exigences de l'armée. Cette opposition se fonde sur la crainte que les engagements militaires contractés envers l'axe ne plongent le Japon dans une guerre contre l'URSS, l'Angleterre, la France et probablement les Etats-Unis, sans compter la Chine.

Corps retrouvé

Ottawa, 7.—(PC)— On a retrouvé le corps de Mlle Jeannette Rhéaume, 19 ans, dans la rivière Outaouais. La disparition de Mlle Rhéaume avec sa compagne, Rita St-Armand, datait de samedi dernier. Les indices laissent croire que Mlle St-Armand a subi le même sort.

Franco poursuit sa campagne d'épuration

Un triple assassinat donne le signal d'une battue générale dans les milieux communistes et anarchistes en Espagne

Madrid, 7. (A. P.) — Le gouvernement espagnol poursuit sa campagne d'épuration motivée par l'assassinat d'Isaac Gabaldon, inspecteur de la police militaire, de sa fille âgée de 17 ans et d'un garde civil, José-Luis Diez, le 29 juillet dernier sur la route de Madrid à Talavéra. Gabaldon, en sa qualité d'inspecteur de la police militaire et de commandant de la garde civile, était l'un des officiers les plus occupés à nettoyer Madrid et les environs des bandits qui les infestent encore depuis la fin de la guerre civile.

Il appert que trois individus en uniforme demandèrent à l'inspecteur qui passait en automobile de les prendre avec lui jusqu'en Estramadure, province qui confine au Portugal. L'inspecteur consentit. Lorsque l'auto fut arrivé à un endroit où la route traverse un bois, les trois individus sortirent leurs revolvers, intimèrent aux voyageurs l'ordre de descendre de voiture et firent feu à bout portant. Ils essayèrent ensuite de rentrer à Madrid, mais furent appréhendés par un corps de garde.

Ce triple assassinat fut le signal d'une battue effectuée par la police dans les milieux communistes et anarchistes. Dès le 5 août au matin, 53 inculpés étaient fusillés à Valécas près d'ici. Au cours des dernières 24 heures 7 autres personnes étaient exécutées, ce qui portait à 60, dont deux femmes, le nombre d'individus mis à mort depuis le triple assassinat du 29 juillet.

Les autorités disent que la plupart d'entre eux étaient d'anciens miliciens de l'armée républicaine ou des individus depuis longtemps mêlés aux éléments communistes ou subversifs. Elles prétendent avoir découvert un complot dont l'objet était l'assassinat non seulement de Gabaldon, mais d'autres officiels chargés de l'application des lois. Tous les individus exécutés furent appréhendés moins de 72 heures après le crime du 29 juillet. Les autorités assurent que la liste des assassinats projetés était longue.

UN CARGO FRAPPE UNE BANQUISE

Le "Beaverhill", cargo du Pacifique Canadien, frappe un iceberg près de Belle Isle — Le navire n'est pas en danger.

Boston, 7. (A. P.) — Le quartier général des garde-côtes annonce aujourd'hui qu'il a capté un radio du cutter "Champlain", affecté aux patrouilles de la glace, mandant que le "Beaverhill", cargo de la Canadian Pacific Steamship, avait donné sur un iceberg mais n'était pas en danger immédiat. Le "Champlain" se portait à son secours, mais à petite vitesse à cause de l'épais brouillard. Il ajoutait que l'"Ausonia", de la ligne Cunard, se tenait près du "Beaverhill", et que le "Montcalm", du Canadian Pacific, n'était qu'à 10 milles du théâtre de l'accident. D'après le message reçu ici, le "Beaverhill" se trouvait dans les parages de la baie Notre-Dame et du cap St-Jean, sur la côte nord-est de Terre-Neuve.

Halifax, 7. (C. P.) — East Coast Radio fait rapport que le "Beaverhill" a mandé au poste radiophonique de Belle-Isle qu'il ne faisait pas eau. Le cargo est à une cinquantaine de milles de Belle-Isle dans l'Atlantique. C'est un navire jaugeant 10,041 tonnes.

Des avions japonais ont coulé des cargos anglais

Le Japon intensifie sa campagne contre l'Angleterre et la France — Canadien blessé sur un des cargos coulés.

Shanghaï, 7. (A. P.) — La presse japonaise prédit une nouvelle campagne antifrançaise à Tientsin et la confiscation des missions, écoles et hôpitaux anglais dans le Honan. On rapporte que les concessions anglaise et française de Tientsin, bloquées depuis 53 jours, souffrent de la disette. Viande et poisson font défaut dans la concession anglaise.

A Shanghaï, les milieux anglais voient une manifestation antibritannique dans les raids japonais qui ont coulé deux cargos anglais dans le Tangtsé, près d'I-tchang, où 3 hommes d'équipage ont été tués et trois autres blessés, dont un Canadien, H. J. Denyer, 36 ans. Il a été légèrement atteint au bras par un éclat d'obus.

Les journaux de Tientsin disent que, si la campagne pour l'Asie aux Asiatiques s'exerce maintenant contre les Français comme elle s'exerçait depuis quelque temps contre les Anglais et les Américains, c'est à cause du silence des Français au sujet de l'encaisse-argent du gouvernement chinois dans les banques de la concession française. On sait que le Japon exige qu'on lui remette ces dépôts d'argent-métal et que cette exigence menace de faire échouer la conférence anglo-nippone de Tokio.

Les journaux japonais, tous dominés par le gouvernement, annoncent que le comité antibritannique du Honan projette la confiscation des missions, écoles et hôpitaux anglais à Kaifeng et autres villes de cette province. Ces propriétés ont déjà été abandonnées par suite des menaces proférées contre leurs occupants.

Le contre-amiral Vesey Holt, qui commande la patrouille anglaise sur le Yangtsé, a vigoureusement protesté auprès de l'amiral Oikawa contre les raids aériens près d'I-tchang, plus de 1,000 milles en amont de Shanghaï. Pendant deux raids espacés de 6 heures hier matin, 12 avions japonais ont fait pleuvoir des bombes sur l'établissement de l'Asiatic Petroleum Company, et, au moyen de bombes incendiaires, ont mis le feu aux steamers "Kiawo" et "Hsinchangwo", qui jaugeaient respectivement 1,300 et 600 tonnes. Tous deux ont brûlé jusqu'à la ligne de flottaison.

A Shanghaï, les milieux anglais sont d'avis que les attaques nippones furent délibérées.

Tous les pays d'Europe s'arment et se préparent

Les forces britanniques de terre, d'air et de mer, prennent part à des exercices de défense qui vont durer deux mois — 2 millions d'hommes sous les armes dans le sud-est de l'Europe.

Londres, 7. (C. P.) — L'Angleterre a l'oeil ouvert aujourd'hui sur les opérations militaires en Allemagne et en Italie. Les forces britanniques de terre, mer et air ont commencé des exercices de défense qui vont durer deux mois. A Londres on s'intéresse tout particulièrement aux manoeuvres allemandes en Poméranie, en Silésie et en Moravie, régions qui confinent à la Pologne. Les manoeuvres italiennes en Piémont et en Lombardie, à proximité des frontières suisses et françaises excitent beaucoup d'intérêt aussi.

Dans le même temps, six nations du sud-est de l'Europe annoncent une mobilisation globale qui doit mettre sous les armes 2 millions d'hommes au commencement de septembre. Yougoslaves, Bulgares, Roumains, Hongrois, Grecs et Turcs vont mobiliser simultanément. Dans certains de ces pays on travaille 24 heures par jour aux fortifications.

Avant de partir pour l'Ecosse en vacances, Chamberlain a pris ses dispositions pour garder tous les jours le contact avec Londres. Le secrétaire de la guerre, Hore-Belisha, a fait le voyage de Paris par avion et a conféré avec les autorités militaires françaises. La presse londonienne fait un excellent accueil au discours mesuré mais très ferme que le maréchal Smigly-Rydz, commandant des forces armées de la Pologne a prononce hier à Cracovie. Ce militaire, qui est le second personnage de la République polonaise, a déclaré que la Pologne opposerait la force à la force. On a vu là une allusion à ce qui se passe à Dantzig. L'impression a été la même en France.

Plus de 1,300 appareils de la R. A. F., prendront part aux manoeuvres aériennes qui se dérouleront au-dessus des comtés sud-est de l'Angleterre entre mardi soir et vendredi soir. Mercredi le roi passera en revue 133 navires de la flotte dans Weymouth Bay. Après cette revue navale, la flotte de réserve et la Home Fleet combineront leurs efforts pour des manoeuvres qui dureront presque jusqu'à la fin de septembre.

L'armée anglaise — plus d'un million d'hommes à l'entraînement — aura ses grandes manoeuvres la semaine prochaine.

William Strang, l'envoyé extraordinaire de l'Angleterre à Moscou est revenu à Londres pendant que les missions militaires anglaise et française font route pour la capitale soviétique.

Ste-Agathe retrouve sa quiétude d'antan

Mgr Bazinet donne des conseils de prudence à ses paroissiens — Visite de MM. P. Bercovitch et L. Fitch — Xénophobie à Ste-Adèle.

Ste-Agathe-des-Monts, 7. (Spéciale) — Le calme revient dans cette jolie petite ville des Laurentides et la question juive a perdu un peu de son acuité à la suite des conseils de prudence donnés hier par Mgr Bazinet, curé de la paroisse. On a remarqué hier et samedi l'absence des villégiateurs juifs qui envahissaient la place à chaque fin de semaine. Par contre deux politiciens distingués sont venus rendre visite, apparemment, à des compatriotes.

Il s'agit de MM. Peter Bercovitch député de Cartier à la Chambre des Communes, et Louis Fitch, député de St-Louis à la Législature provinciale. Ils ont parlé de charité chrétienne à leurs interlocuteurs et déclaré que les incidents des deux dernières semaines n'étaient "qu'une tempête dans un verre d'eau". Si on met un peu de courtoisie française et de charité chrétienne dans le débat, il sera très facile aux deux races de s'entendre", a déclaré M. Fitch pendant que M. Bercovitch approuvait d'un signe de tête.

Samedi, Mgr Bazinet a déclaré à des journalistes qu'il avait la preuve que les Juifs ont préparé un plan concerté pour s'emparer de Ste-Agathe mais que l'action du clergé les a déroutés complètement. Les gens de Ste-Agathe sont toujours fermement décidés à se débarrasser de la population juive qui vient passer ses fins de semaine dans les Laurentides. Les Juifs qui sont propriétaires ici s'entendent assez bien avec la population. Le même état d'antagonisme se manifeste dans les municipalités avoisinantes et le mouvement fait boule de neige dans les Laurentides, à Provost, à Sainte-Adèle, etc. A Sainte-Adèle un contremaître de la Highway Paving s'est fait fracturer la mâchoire d'un coup de poing et un journaliste de Montréal a subi le même sort aux mains d'un solide gaillard qui n'aime pas du tout les étrangers.

Aux messes, hier, Mgr Bazinet a répété ses conseils de prudence à ses ouailles. Il a déclaré que les actes de violence n'ont pas été commis à son instigation. Il ajouta :

"La question juive est devenue une question nationale. Non seulement s'y intéresse-t-on dans notre ville, mais encore dans notre province, dans celle qui est voisine de la nôtre, dans le Canada tout entier. J'ai même reçu des messages des Etats-Unis, certains des félicitations très peu des reproches.

"Cependant, je ne puis vous dire combien je suis satisfait des résultats obtenus et comment je me réjouis de ce qu'a apporté la campagne entreprise."

Le maharadjah dans une boite de nuit

● Le jeune MAHARADJAH DE TIPURA, qui visitait Toronto la semaine dernière, a bien voulu se laisser photographier alors qu'il dansait avec sa soeur dans une boite de nuit de la ville-reine du Canada. Comment danse un prince hindou, se demandaient les gens. Ils s'aperçurent bientôt que le maharadjah et sa soeur, la princesse de BARIA, savaient mieux qu'eux le fox-trot et la rumba. Ce potentat hindou est le maître de millions de sujets, il a un revenu quotidien de plus de $100,000. Il fait actuellement le tour du monde. Agé de 30 ans, il est une des personnalités les plus riches de l'Inde. Sa suite occupe tout un étage d'hôtel.

Bénédiction d'un nouveau navire de la Cie de Transport à Rimouski

● Les trois navires de la Cie de Transport du Bas St-Laurent, photographiés hier midi à Rimouski, quelques minutes avant la cérémonie de la bénédiction et de la mise en service du "Rimouski". A gauche, le "Jean Brillant", au centre, le nouveau navire, et, à droite, le "Matane". Dans le médaillon, M. JULES-A. BRILLANT, président de la Cie de Transport du Bas St-Laurent, présente à la marraine du nouveau navire, Mme PAUL-EMILE GAGNON, épouse du maire de Rimouski, les ciseaux avec lesquels Mme la mairesse coupera le ruban. M. PIERRE-F. CASGRAIN, président de la Chambre des Communes, et deux ministres provinciaux, MM. ONESIME GAGNON et JOSEPH BILODEAU, assistaient à la cérémonie.

NOUVELLES DE LÉVIS

La société du Bon Parler Français à Lévis

Réunion de cette Société hier soir, en la salle du Manège Militaire — Les corps de deux Américains sur les dalles de la morgue à Lévis — Bénédiction chez les Visitandines — Les gagnants du tournoi mixte de tennis — Ceux qui suivent les exercices de la première retraite ecclésiastique — Elle est fêtée avant son entrée en religion — Le tournoi du club de croquet "Villemay".

Une assemblée de la Société du Bon Parler Français, de Montréal, sous les auspices de la Société St-Jean-Baptiste de Lévis, a été tenue hier soir, en la salle du Manège Militaire de Lévis, sous la présidense de M. le pro-maire René Roy, qui remplaçait M. le maire Durand, présentement en voyage. L'assemblée devait avoir lieu sur la terrasse de Lévis, mais vu la température défavorable, on se rendit au Manège. L'assistance était assez nombreuse et l'aurait été davantage si la température avait été plus clémente.

L'Harmonie du Patronage de Lévis, sous la direction de M. Maurice-D. DeCelles, exécuta un très beau programme musical. On remarquait au premier rang, le Révd Père Albert Côté, supérieur du Patronage de Lévis, M. Jules Massé, L.S.S., président général de la Société du Bon Parler Français, de Montréal M. J.-B. Rioux, B.A., organisateur de la soirée, M. le Dr Arthur Fafard, président de la Société St-Jean-Baptiste de Lévis, M. le Dr Charles Laflamme, président de la Commission d'Urbanisme, de Lévis, M. l'échevin Napoléon Grenier, M. Irenée Lecours, etc.

M. le pro-maire Roy souhaite la bienvenue à MM. Massé et Rioux et les remercie d'avoir placé sur leur itinéraire de leurs conférences-concerts la ville de Lévis. Il remercie les gens d'être venus aussi nombreux malgré la pluie et souhaite que cette réunion porte ses fruits.

M. J.-B. Rioux exprime d'abord sa reconnaissance à M. le curé de Lévis et aux dirigeants de la ville d'avoir permis la tenue de cette assemblée. Il remercie l'Harmonie du Patronage d'apporter sa note gaie à la réunion et remercie les personnes présentes. Il dit que la Société du Bon Parler Français fut fondé en 1923 dans le but de faire du bon parler français un culte national et un art populaire et faire en sorte que le bon parler soit pour l'unité future du français au Canada et en Amérique. Il ajoute que le fondateur, M. Jules Massé, par sa tenacité et sa persévérance, a réussi à répandre la Société du Bon Parler Français dans toute la province, car cette société compte maintenant 16,028 membres et 165 filiales. Elle a différents moyens d'action et des oeuvres nombreuses.

M. le Dr Arthur Fafard félicite M. Massé d'avoir eu l'heureuse idée de fonder la Société du Bon Parler Français. Il est vrai, dit-il, que les débuts furent difficiles, mais pour toute oeuvre qui connait de semblables débuts, son action est ensuite plus sure et plus durable. Il ajoute que cette Société fait un grand bien dans notre pays et que M. Massé et ceux qui le secondent dans cette tâche ont beaucoup de mérite.

M. Jules Massé est l'orateur suivant. Il se dit heureux d'être dans Lévis où la langue française est en honneur et est parlée comme elle doit l'être. Lévis est un centre cultivé reconnu même de très loin et il tient à en féliciter les autorités religieuses et municipales pour aider à ce beau résultat. Il fait les remerciements d'usage puis dit que depuis 16 ans la Société fait ainsi des pérégrinations à travers la province et obtient des résultats très satisfaisants. Il parle de l'attitude que nous devons avoir envers Sa Majesté la Langue Française. Il dit qu'après les luttes qu'ont faites nos ancêtres pour conserver notre langue, il est de notre devoir de continuer ce travail et ne pas nous laisser envahir par l'anglicisme et le patois. A ce sujet il cite différents patois en cours chez nous et fait remarquer que dans le monde il y a 2,700 langues patois et dialectes nées provenant des mauvais parlers dans le monde. Il ajoute qu'il nous incombe le devoir de bien parler notre belle langue et que ce devoir est sacré, car après notre foi et notre religion, notre langue est ce qu'il y a de plus cher.

M. Massé dit que le roi et la reine d'Angleterre, ont parlé le français lors de leur passage dans notre province de Québec et nous ont donné là une belle leçon. Ils n'ont pas parlé un français quelconque, ajoute-il, mais un français élégant, grammatical, soit un bon français tel qu'il faut le parler et en venant refaire ici ce pèlerinage des Cartier, des Champlain et des Levy et nous ont dit que nous avions bien fait de rester fidèles à parler le français, de rester fidèles à la foi de la nature qui est toujours un droit sacré.

M. le Dr Charles Laflamme remercia le conférencier, M. Massé, et dit qu'il nous a donné une bonne leçon vu que parfois nous sommes portés à nous relacher dans notre parler. Il ajoute que cette conférence nous permettra de prendre la résolution d'éviter les patois et de mieux parler cette si belle langue française.

Le Révd Père Albert Côté eut le mot de la fin et comme conclusion de cette soirée du bon parler français il dit que nous devons sans cesse nous appliquer à combattre les anglicismes et le patois dons notre parler et qu'en nous surveillant bien nous réussirons à remporter la victoire et serons fiers des résultats obtenus.

Il a succombé à ses blessures

M. Royce Simpson, de Piedmont, Oklahoma, âgé de 42 ans, transporté vendredi soir dernier à l'hôpital de Lévis, souffrant de fracture du crâne, à la suite de l'accident d'automobile de vendredi dernier à St-Joseph de Beauce, a succombé à ses blessures samedi soir dernier, à l'hôpital de Lévis, sans avoir repris connaissance. On trouvera dans une autre page les autres détails à ce sujet.

Belle cérémonie à Lévis hier après-midi

La bénédiction de la pierre principale de la chapelle du nouveau monastère des Révdes Soeurs de la Visitation de Marie a été faite, hier après-midi, à 3 heures, par Mgr C.-Eugène Laflamme, P.A., curé de la Basilique de Québec. Le sermon de circonstance fut donné par le chanoine J.-Eugène Carrier, V.F., curé de Lévis. On trouvera dans une autre page du journal le compte-rendu de cette belle cérémonie religieuse.

Mariage Fortin-Aubut à Lévis

Samedi matin dernier, à 8 heures, en la chapelle des Congréganistes, à Lévis, a été célébré le mariage de M. Sylvio Fortin, fils de M. Joseph Fortin, de Lauzon, avec Mlle Jeanne-d'Arc Aubut, fils de M. Willie Aubut, de Lévis.

La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé Placide Jacques, vicaire de la paroisse.

M. Joseph Fortin servait de témoin à son fils et M. Willie Aubut accompagnait sa fille.

Après la cérémonie nuptiale le déjeuner fut pris à la résidence de M. et Mme Aubut, rue Déziel, puis les nouveaux époux sont partis en voyage de noces.

Nos meilleurs souhaits de bonheur les accompagnent.

Heures d'adoration hier soir

Hier soir, à 7 heures, a eu lieu l'heure d'adoration mensuelle des hommes et jeunes gens en l'honneur du Sacré-Coeur.

A Lévis, le prédicateur fut M. le chanoine J.-Eugène Carrier, V.F., curé de la paroisse.

A Bienville, l'heure d'adoration fut prêchée par M. l'abbé S. Villeneuve, curé de la paroisse.

Au Christ-Roi, le prédicateur fut M. le vicaire Emile Bourassa.

Ils suivent les exercices de la première retraite ecclésiastique

Voici les prêtres de la rive sud qui suivent les exercices de la première retraite ecclésiastique, qui commence aujourd'hui en la chapelle du séminaire de Québec et qui se terminera vendredi soir prochain:

A Lévis: M. l'abbé Lucien Dumas, vicaire de la paroisse.

A Lauzon: M. l'abbé H. Bernier, curé de la paroisse.

A Christ-Roi: M. l'abbé Charles Rodrigue, curé de la paroisse.

Cette retraite est prêchée par M. l'abbé Valère Roy, supérieur du Séminaire du Sacré-Coeur de St-Victor de Tring, ancien élève et professeur au collège de Lévis.

Les autres prêtres des paroisses de la rive sud suivront les exercices de la seconde retraite ecclésiastique qui aura lieu du 14 au 18 août et sera prêchée par le Révd Père Réginald Carrigou-Lagrange, de l'ordre des Dominicains, et vice-recteur de l'université pontificale Angelicum, à Rome. Le Révd Père Lagrange prêchera également la retraite des prêtres du collège de Lévis, du 20 au 27 août.

Mlle Belzil et M. Fortin gagnants du tournoi mixte de tennis, à Lévis

Samedi soir dernier, sur le court paroissial, en présence d'une très nombreuse et très enthousiaste assistance, a été jouée la partie en finale du tournoi mixte de tennis des groupements spécialisés avec le résultat suivant :

Mlle Henriette Belzil et M. Roland Fortin ont été vainqueurs de Mlle Rollande Blais et M. Philippe Lemieux au pointage de 6-8, 6-4, 8-6.

Cette partie fut très intéressante, du beau jeu fut donné et de beaux coups furent faits et à certains moments la partie devint très animée.

Nous offrons nos félicitations à Mlle Belzil et à M. Fortin, gagnants de ce tournoi.

Assemblée des Forestiers Canadiens, ce soir

Une assemblée des officiers et membres de la Cour Notre-Dame No 841 des Forestiers Canadiens, sera tenue ce soir, à 8 heures, en la salle Dion, rue St-Louis, à Lévis. On demande à ce que tous les membres soient présents à cette assemblée importante.

Un appel des pompiers de Lévis

Les pompiers de Lévis ont été appelés vers dix heures, hier matin, pour un commencement d'incendie à la résidence de M. Paul Forgues, rue St-Laurent. Heureusement qu'il ne s'est agi que d'un feu de tuyau et les dommages ont été pratiquement nuls.

Les gagnants du tirage de prix du bingo en faveur de l'Hôtel-Dieu de Lévis

Samedi soir dernier, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, on a fait le tirage des cinq articles mis en rafle lors de la vente de charité en faveur de cette communauté la semaine dernière. Voici les noms des heureux gagnants que nous félicitons :

Une magnifique nappe gagnée par Mlle Prudentienne Bolduc, 6, rue Shaw, Lévis.

Une tonne de charbon, don de la maison Paquet & Fils, de Lévis, gagnée par le numéro 21247, non encore réclamée.

Une tonne de charbon, don de la maison Madden, de Québec, gagnée par M. J.-M. Tardif, 405, rue St-Jean, Québec.

L'église de St-Romuald en miniature, gagnée par Mme F. Boulanger, rue St-Georges, Lévis.

Un très beau coussin gagné par M. le chanoine Télesphore Lachance, de Villemay.

Notes personnelles

Mlle Jacqueline Dumont, de Lévis, est actuellement à L'Islet où elle passe quelques jours de vacance chez Mlles Thibault.

Mlle Marie-Paule Breton, de Bienville, est de retour d'une promenade d'un mois chez des parents à St-Laurent, île d'Orléans.

Il a donné le sermon hier à Lauzon

Le Révd Père Maurice Gagnon, des Franciscains, a donné le sermon, hier matin, aux différentes messes, en l'église de Lauzon. Il a parlé des missions et a fait une quête pour l'oeuvre des missions.

Joute de balle-molle ce soir, à Lauzon

Ce soir, à 6 heures 30, sur le terrain du collège de Lauzon, sera jouée une partie de balle-molle entre les clubs "L. Lemieux" et "France Canada", de la ligue senior de balle-molle de la J.O.C. de Lauzon. Tous les amateurs sont invités à cette joute qui promet d'être très intéressante.

Le tournoi de croquet du club Villemay

Le grand tournoi annuel du club de croquet "Villemay" est commencé depuis samedi dernier sur le terrain de ce club. Les 22 équipes suivantes y prennent part:

Raymond Nadeau et Yvan Vien vs Honorius Carrier et Paul Bégin.

A. Latulippe et Charles Fortier vs H. Lemieux et Edgar Vien.

Joseph Morin et Joseph Vien vs Edouard Bernier et Irenée Bolduc.

Omer Carrier et Bill Coulombe vs Pierre Dubé et Charles Mercier.

Jean-Paul Blouin et Benoit Gagné vs Robert Bourassa et un inconnu.

Jean-Marie Bégin et Maurice Bégin vs Paul Lemieux et Robert Vien.

Lucien Lecours et un inconnu vs Roméo Coulombe et Adjutor Ouellet.

Marie-Louis Bourget et Jacques Simoneau vs Roland Nadeau et Roger Lambert.

Levi Ramsay et R. Ramsay vs Guy Guérin et Noël Bégin.

Robert Bourassa et Yvan Guérin vs Chs-Eugène Ouellet et Jacques Vien.

W. Picard et Marcel Picard vs Benoit Morin et René Ramsay.

Samedi soir dernier, la première rencontre du tournoi eut lieu entre l'équipe Lévi Ramsay et R. Ramsay et l'équipe Guy Guérin et Noël Bégin. L'équipe Lévi et R. Ramsay fut victorieuse par 2 à 1.

Joueront ce soir: A 7 heures, MM. Marie-Louis Bourget et Jacques Simoneau vs Roland Nadeau et Roger Lambert. A 9 heures, MM. Jean-Marie et Maurice Bégin vs Paul Lemieux et Robert Vien.

Joueront demain soir: A 7 heures, MM. Raymond Nadeau et Yvan Vien vs Honorius Carrier et Laval Bégin. A 9 heures, MM. Robert Bourassa et Yvan Guérin vs Chs-Eugène Ouellet et Jacques Vien.

Les amateurs sont invités à ces parties qui ne manqueront pas de les intéresser.

Le club "Napoléon" a été vainqueur par 10 à 1

Le club de baseball "Napoléon" a joué contre le club "Canadien" hier après-midi, sur le terrain du Parc Fraser, à Lévis, devant une nombreuse assistance. Le club lévisien a été victorieux par 10 à 1 et a failli blanchir les joueurs québecois qui ont réussi à compter un point dans la dernière manche seulement.

Pique-nique demain pour les jécistes et les croisées du couvent de Lévis

Un pique-nique organisé pour les jeunes filles du couvent de Lévis qui font partie de la J.E.C.F., et de la Croisade Eucharistique, sera fait demain à St-Michel de Bellechasse. Le départ se fera demain matin, à 9 heures 30, sur le terrain de la sacristie de Lévis, rue St-Joseph. On y prendra le dîner ainsi que le souper et le retour se fera dans la soirée. On est prié d'apporter son dîner et son souper. Un beau programme récréatif a été préparé et ce pique-nique promet d'être très agréable.

En faveur du terrain de jeux des fillettes de Lévis

Les fillettes du terrain de jeux de Lévis ont organisé comme les années dernières une rafle de huit objets de valeur, au profit de l'oeuvre de l'O.T.J. Elles passeront cette semaine à domicile pour offrir des billets de dix centins chacun, trois pour vingt-cinq centins. Un billet donne droit à huit chances. Nul doute que l'on se montrera généreux pour cette oeuvre excellente bien connue de tous.

Tournoi simple de tennis, à Lévis

Samedi soir dernier, sur le court paroissial, a eu lieu l'ouverture du tournoi simple de tennis des Groupements spécialisés et, vu l'heure tardive, une seule partie fut jouée avec le résultat suivant :

Raymond Couture fut vainqueur de J.-Louis Lepage au score de 6-2, 6-1.

Les parties se continueront tous les jours de la semaine, lorsque la température le permettra, et voici la cédule pour aujourd'hui :

2 heures p.m. : Georges-Albert Turgeon vs Marcel St-Laurent; 3 heures p.m. : André Morency vs Roméo Coulombe; 7 heures ce soir: Philippe Lemieux vs Louis Carrier; 8 heures p.m. : Adjutor Ouellet vs Jean-Paul Bolduc; 9 heures p.m. : Jean-B Lemieux vs Roland Fortin; 10 heures p.m. : Robert Bourassa vs Yves St-Laurent.

La direction du tournoi demande à tous les concurrents de se rendre pour l'heure fixée, car autrement ils s'exposent à perdre par défaut.

Les joueurs qui ont été semés pour ce tournoi sont Marcel St-Laurent, Louis Beaulieu, Georges Lepage, Roland Fortin, Philippe Lemieux, Yves St-Laurent, Marcel

(Suite à la page 10 1ère col.)

Votre patron, Madame

par Anne Adams

No 4164

D'une fraîcheur toute printanière cette robe ne vous quittera plus une fois que vous l'aurez confectionnée, tant vous la trouverez commode, pour l'avant-midi, si elle est en coton ou en mousseline. Mais elle conviendra tout aussi bien pour le sport ou l'après-midi, si elle est en toile. Boutonnée dans le dos, égayée de ric-rac, avec de jolies poches bien dessinée, elle plaira sûrement à vos amies. Et le boléro qui l'accompagne vous sera très utile le soir, ou l'après-midi, lorsque survient un visiteur imprévu. Un ceinturon de satin de couleur gaie complétera joliment cette toilette.

GRANDEURS : 12, 14, 16, 18, 20; 30, 32, 34, 36, 38 40. La grandeur 16 demande pour la robe, 3 1-2 vgs de matériel de 35 pcs de largeur, et 2 vgs de ric-rac; pour le boléro, 1 vg de 35 pcs.

Adressez votre commande : **Service des patrons Le Soleil, coin de la Couronne et Saint-Vallier, Québec.** Ecrivez lisiblement vos nom et adresse sur les lignes pointillées ci-dessous. Le prix du patron est 25c et il vous parviendra dans un intervalle de 8 jours

Grandeur .....

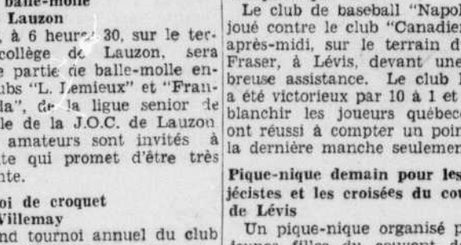
Nom .....

Adresse .....

.....

N. B. — Ces patrons provenant d'une maison anglaise, les instructions ne sont fournies qu'en anglais.

GRAND MODELE 20c
DOUBLE MODELE GEANT 35c
MODELE MOYEN 10c



LA CREME A DENTS COLGATE COMBAT LA MAUVAISE HALEINE

La mousse *pénétrante* spéciale de Colgate entre dans les interstices des dents ... aide la brosse à dents à déloger les particules d'aliments en décomposition et met fin aux odeurs de salive stagnante qui causent une grande partie de la mauvaise haleine. Et puis le doux agent de polissage inoffensif de Colgate nettoie l'émail — fait briller les dents. Employez toujours la Crème à Dents Colgate — régulièrement et fréquemment. Il n'y a pas d'autre dentifrice exactement semblable.

* A ceux qui la préfèrent, la Poudre à Dents Colgate donnera les mêmes résultats. Grande boîte, 20c.

Gardez la Peau de Bébé *Souple et Douce* avec le *Palmolive* soulageant
...fait à la douce Huile d'Olive

Confiez le soin de la peau de votre bébé et de votre épiderme délicat à ce bon savon doux. Vous savez que le Palmolive est inoffensif parce qu'il fut choisi exclusivement pour les fameuses jumelles Dionne.

Procurez-vous du Palmolive aujourd'hui. Voyez avec quelle douceur et avec quelle perfection il nettoie la peau, la laissant délicieusement douce et souple. Voyez quel bien-être vous et votre bébé éprouvez après un bain reposant au Palmolive.

Essayez le Nouveau Palmolive Amélioré
Plus Doux... Nouveau Parfum... Plus Durable!

Une Nouvelle Crème Désodorisante Arrête *sans danger*, la Transpiration *sous les bras*

1. N'attaque pas les robes, n'irrite pas l'épiderme.
2. Pas d'attente pour le séchage. Peut être employée tout de suite après s'être rasé.
3. Arrête instantanément la transpiration pendant 1 à 3 jours et en chasse l'odeur. Garde vos aisselles sèches.
4. D'un blanc pur, cette crème non grasse est absorbée sans laisser de tache.
5. ARRID a reçu le Cachet d'Approbation de l'Institut américain of Laundering, comme étant inoffensif pour les tissus.

La vente d'ARRID a déjà atteint 15 millions de pots.

ARRID 39¢ le pot
dans tout magasin tenant des articles de toilette (aussi en pots à 15c et 59c)

MUTT & JEFF — 426 — Les porteurs d'échelle. — par Bud Fisher

Feuilleton du SOLEIL

POUR L'AMOUR D'UNE BLANCHE

Roman d'aventures

par Alain DUVAL

(Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres, de France)

No 2—Lundi, 7 août 1939

Il y eut bien quelques critiques de certains confrères, offusqués par les réticences du savant, touchant la composition des liquides injectés. Mais la notoriété du docteur les empêcha d'insister sur ce point comme ils l'eussent fait, si la communication avait émané d'un médecin peu connu.

A l'issue de la séance, ce furent des congratulations sans fin. Le docteur dut subir les exigences des photographes, répondre aux journalistes et emprunter une sortie dérobée, pour se garer des importuns.

Le soir même et le lendemain matin, des articles dithyrambiques célébrèrent la découverte sensationnelle du savant, dont on vantait, par ailleurs, la modestie et l'affabilité.

On imagine donc la sensation que causa le jour suivant dans toute Paris cette nouvelle publiée par un journal de midi:

Une mystérieuse agression

"Le docteur Dauriac, dont nos confrères du matin ont relaté la sensationnelle communication, hier, à l'Académie de Médecine, a été victime la nuit dernière, d'une extraordinaire agression.

"Sa bonne ne l'ayant pas trouvé dans sa chambre à coucher en allant, ce matin, lui porter, comme à l'ordinaire, son petit déjeuner, se rendit à son cabinet de travail.

"Son émotion fut vive en trouvant son maître étendu sur son fauteuil et ne donnant plus, croyait-elle, signe de vie.

Elle prévint aussitôt la fille du savant qui, elle-même, fit appel à M. Jules Leroux, préparateur du maître.

"Tous deux reconnurent alors que le docteur Dauriac n'était pas mort, mais dormait d'un sommeil profond, provoqué par l'injection du liquide récemment découvert par lui, pour plonger dans une bienheureuse léthargie les patients atteints d'affections nerveuses et autres.

Une seringue Pravatz contenant encore quelques gouttes de la préparation susdite était, en effet, placée sur sa table et le savant portait les traces d'une piqûre hypodermique au bras gauche encore à nu sous la manche retroussée.

"En même temps, on constatait que le coffre-fort du docteur était ouvert. Le peu d'argent qu'il contenait s'y trouvait encore, mais, on avait enlevé le dossier relatif à la découverte qui fit hier l'objet de la communication déjà mentionnée.

"Ainsi l'infortuné savant est victime de sa propre découverte et cela dans les conditions les plus fâcheuses, car il n'a jamais révélé à son préparateur les moyens employés par lui pour tirer de leur pesant sommeil les sujets endormis par ses soins.

"Par contre — et c'est fort heureux — M. Leroux sait comment sustenter le dormeur en attendant son réveil — mais ce réveil viendra-t-il jamais!

L'HOMME AU CERVEAU RECEPTEUR DE T.S.F.

— No, senor, il n'est pas du tout exact que la faune africaine se dépeuple.

Ce n'est pas parce que quelques chasseurs comme moi abattent en six mois trois ou quatre éléphants, un ou deux lions et peut-être, s'ils sont chanceux, un pauvre rhinocéros, qu'il faut crier au massacre!

— Je vous dis que vous êtes des malfaiteurs, vous et tous les gens de votre acabit, Mr Davidson.

Avec vos autos, vos avions et vos carabines à trente-six coups, vous faites le désert dans la brousse. Bientôt, les pauvres cinéastes dont je suis, n'auront plus que la ressource d'aller tourner des animaux au Zoo de Londres ou dans la grande ménagerie de Hambourg.

— Well, senor, cela ne les changera guère. On m'a toujours dit que les films de bêtes sauvages étaient pris invariablement, dans des enceintes bien closes du Congo belge ou du Kenya, quand on ne dopait pas ces pauvres bêtes à la morphine, pour adoucir leurs sentiments...

— C'est une imposture, sir. Quelques films sont tournés ainsi, mais pas tous, je vous en donne ma parole d'honneur!

D'ailleurs, vous me verrez sans doute à l'oeuvre et pourrez vous rendre compte si je vous ai menti.

— All right. Good Health to you and to them ! A votre bonne santé et à la leur, fit alors Lionel Davidson, en élevant son verre de whisky and soda à la hauteur de son oeil pétillant de malice. Et il vida d'un trait le contenu du gobelet de cristal qu'il reposa ensuite sur le comptoir du bar des premières où, depuis un quart d'heure, il conversait avec don Rodriguez de Herrera, embarqué, comme lui, à bord du "Stephania" en partance vers l'Afrique Orientale anglaise.

Le grand paquebot avait quitté Marseille depuis huit jours déjà et la température de plus en plus élevée de la mer Rouge desséchait si fort la gorge du milliardaire américain, qu'il avait fait du bar son quartier général.

Ayant eu la chance de convertir en or ses dollars avant qu'ils eussent perdu la moitié de leur valeur, Lionel Davidson, ancien exportateur de conserves, avait résolu de sacrifier une fois de plus à sa passion pour la chasse aux fauves qui l'avait entraîné déjà en bien des coins du monde.

Laissant ses compatriotes en proie aux affres de "l'économie dirigée" du président Roosevelt, on l'avait vu, en compagnie de sa fille Betsy, gagner Londres, puis Paris et il voguait maintenant joyeusement vers Mombasa avec une demi-douzaine de fusils, deux autos-chenilles et tout un matériel de campement.

C'était, au demeurant, un vigoureux gaillard à la stature imposante, aux yeux vifs et malins, à la chevelure abondante, à la mâchoire carrée, indice de volonté pjuissante.

Il se plaisait à taquiner don Rodriguez de Herrera, noble hidalgo réduit pour vivre, depuis la révolution, à diriger des explorations cinématographiques sous toutes les latitudes.

Long et sec, la peau couleur acajou foncé, don Rodriguez professeait une sympathie marquée pour toutes les bêtes quelles qu'elles fussent et s'indignait qu'on pût jamais les tuer, hors les cas d'inanition ou de légitime défense.

Sa profession au surplus, l'incitait à préférer les animaux vivants aux morts, les premiers seuls étant gibier d'écran, si l'on peut dire ainsi.

Il allait quitter le bar pour rejoindre ses deux aides Pepito et Ramon, quand Betsy Davidson fit irruption dans la pièce, le journal du bord à la main.

Les jambes perdues dans le large pantalon d'un pyjama bleu foncé, dont la veste s'agrémentait de grelots d'or, ses cheveux d'un blond argent ébouriffés autour d'une toque blanche aux bords retroussés, cette jeune miss semblait l'incarnation de la joie de vivre, tant elle mettait d'animation en ses moindres gestes comme en ses plus futiles propos.

— Hello ! papa, fit-elle en agitant au-dessus de sa tête la feuille qu'elle tenait à la main, le journal de bord vient de paraître. Devinez ce qu'on dit de votre fille bien-aimée ?

— Qu'elle a dansé hier comme une poupée mécanique jusqu'à une heure indue et a fait une purée de tous les coeurs des jeunes Français du paquebot ?

— Well, c'est ça et ce n'est pas ça. On dit qu'elle a été la reine du bal mais une reine endiablée, une sorcière en bas âge, à qui l'on devra mettre des lunettes noires, si l'on ne veut pas voir le bâtiment s'échouer à la première tempête.

"Trouvez-vous pas ça extraordinaire funny, je veux dire drôle, risible, excitant ?

— Nonsense, Betsy, je trouve ça principalement stupide. Mais vous pouvez l'aimer si vous voulez. Vous êtes femme, et les femmes raffolent des sentimentales absurdités qui les touchent.

— Papa, je crois que vous avez bu un peu trop de whisky ce matin. Il vous rend mélancolique. N'est-ce pas ainsi, don Rodriguez ?

— Por cierto, senorita, yé souis dé votre avis. M. Davidson a déjà trop bu pour reconnaître qu'il a la plus charmante des filles.

— Assez, Rodriguez ! s'écria l'Américain. Je sais ce que vaut ma fille et elle aussi le sait, elle le sait même beaucoup trop, you know.

"Les deux lieutenants de ce bateau se chargent de le lui dire toute la journée. C'est à eux que fait allusion cet absurde journal, quand il dit que ses yeux finiront par torpiller le bâtiment.

— Non, pas torpiller, faire échouer seulement, papa, fit Betsy.

— Yes, mais c'est le bain tout de même et il n'y a pas à tirer gloire de ça, my girl: Imaginez-vous tout ce vieux whisky à la mer et nous mêmes réduit à nourrir les crabes et les langoustes, tout cela par la faute de vos beaux yeux ?

"Dégoutez de vous ces deux lieutenants, voulez-vous ? Dites-leur que vous êtes déjà fiancée ou bien — ce qui est la vérité pure — que je ne légerai ma fortune à mon gendre que s'il est un Américain cent pour cent.

— Mais, papa, il n'est pas question de mariage avec mes deux "beaux". Ce sont d'agréables flirts et je ne peux pourtant pas me passer d'agréables flirts pendant toute cette traversée !

— Vous entendez ça, Rodriguez, fit le milliardaire avec un bon rire. Ma fille ne peut faire une traversée sans agréables flirts. Quand j'ai pris son billet à Paris, elle a failli me faire une scène parce que je n'avais pas demandé l'âge des officiers de ce bateau !

— Miss Betsy a raison, déclara l'Espagnol. Ce n'est pas parce que vous préférez le bar au dancing qu'il faut priver la senorita des jouissances du coeur !

— Rodriguez vous êtes un damné flatteur et je ne suis pas loin de croire que vous aussi vous faites la cours à ma fille.

"J'aurais dû m'en douter, d'ailleurs. Les hommes qui bêlent d'amour pour les animaux doivent avoir une âme de pâte de guimauve pour les femmes.

L'hidalgo allait répondre vertement, quand un singulier personnage fit son entrée au bar.

C'était un grand diable de Français aux tempes grisonnantes, au torse court monté sur des jambes d'échassier, au regard égaré derrière d'énormes lunettes d'écaille.

Un collier de barbe brune cernait sa face allongée et il portait incessamment la main à son front, comme s'il eût été affligé d'une migraine perpétuelle.

A son entrée, un sourire courut sur toutes les lèvres, il demanda un quart d'eau de Vittel, y plongea un comprimé d'aspirine et l'avala d'un trait, après l'avoir battu d'une petite cuiller.

Puis, accoudé au comptoir, les yeux perdus dans le rêve, il se mit tout à coup à hocher la tête en mesure, comme s'il suivait la cadence d'un air bien rythmé.

(à suivre)

LISEZ LES ANNONCES
Faites valoir votre dollar

Les plus grands services de nouvelles
La Presse Canadienne, la Presse Associée, l'Agence Reuters, l'Agence Havas, affiliées aux plus importantes agences des autres pays, constituent la meilleure source d'informations dans le monde entier.
Seul parmi les journaux français de l'après-midi de Québec "Le Soleil" est desservi par ces grandes agences.

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le plus grand quotidien du soir à QUEBEC et le plus grand médium de petites annonces classées, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 7131 pour une petite annonce.

58e ANNEE—No 185 QUEBEC, LUNDI 7 AOUT 1939 TIRAGE CERTIFIE PAR L'A, B. C.

Dévoilement d'une plaque aux ancêtres Poulin

● Une plaque commémorant la carrière de Claude Poulin et de son épouse, Jeanne Mercier, a été dévoilée hier à Ste-Anne-de-Beaupré, en présence de tous les descendants de Claude Poulin qui s'étaient réunis pour célébrer le troisième centenaire de l'établissement de leur famille au pays. Le dévoilement de la plaque a été fait par M. Elzéar Poulin, 86 ans, de Ste-Anne-de-Beaupré. Au cours de la cérémonie, le R. P. Gonzalve Poulin, o.f.m., a prononcé un discours. On voit ci-haut, de gauche à droite, le R. P. Poulin, M. Elzéar Poulin et l'échevin Arthur Poulin, de Québec, président du comité d'organisation des fêtes Poulin.
(Photo de Joël Poulin.)

TENTATIVE DE SUICIDE AU PALAIS

Une jeune fille boit une bouteille de teintude d'iode et avale des grains de permanganate de potasse — Dans une chambre de la rue St-Nicolas.

Une fille, âgée de 20 ans environ, a voulu mettre fin à ses jours, samedi soir dernier, dans une chambre d'une maison de la rue St-Nicolas, en absorbant de l'iode et des grains de permanganate. Avant de mettre son sinistre projet à exécution, la prévenue avait écrit deux billets sur lesquels, elle disait être "elle-même l'auteur de sa mort". Elle fut découverte juste à temps par deux fillettes grâce auxquelles on a pu prévenir la police et faire appel au docteur Jules Mercier, qui lui prodigua tous les soins nécessaires.

Dans un moment de désespoir, probablement causé par l'alcool, la jeune fille absorba sept ou huit tablettes de permanganate de potasse ainsi que le contenu d'une petite bouteille d'iode. Elle restitua une partie de ce qu'elle avait avalé. C'est ce qui la sauva.

Lorsqu'elle fut rétablie, le sergent Valère Doyon, de la station de police No 4, prit charge de la jeune fille et la conduisit aux quartiers généraux de la police municipale sous l'accusation de "tentative de suicide".

La prévenue sera traduite en cour des sessions de la paix, aujourd'hui.

Lune de miel

New-York, 7. (P. A.) — La jeune fille rousse qui poussa J.-Richard Davis (Dixie) à faire des révélations sur l'escroquerie de Schultz, est en pleine lune de miel avec le petit avocat. Davis a 34 ans; sa femme 28. Leur mariage a eu lieu hier. Les jeunes mariés sont gardés par un détective qui a pour mission de les protéger contre la vengeance des gens du milieu.

Une écluse

Un avis publié dans la Gazette Officielle de Québec annonce que la Compagnie Anglo-Canadian Pulp and Paper Mills, Limited, de la cité de Québec, se propose d'ériger une écluse sous le nom de "Ecluse de la Mare du Sault" situé à un mille et demi en aval de l'endroit du même nom sur la rivière Montmorency comté de Montmorency, pour fin de flottage.

L'auto cause quatre morts à Edmunston

Quatre personnes ont perdu la vie au cours d'un accident d'automobile, à 17 milles d'Edmunston, N.-B. — L'auto tombe dans un précipice.

Edmunston, N.-B. — Quatre personnes ont perdu la vie, samedi dernier, dans un accident d'automobile survenu à 17 milles d'Edmunston. Les victimes de cette tragédie de l'auto sont : M. Antonio Pelletier, 42 ans, de Québec ; M. Charles Trafton, 67 ans, de Plaster Rock ; Madame Georges Taylor, 37 ans, d'Aroostock Jonction et madame Marguerite Doucet, 41 ans, de Jacquet River. L'automobile des quatre victimes de cet accident a roulé dans un trou de 40 pieds de profondeur par 50 de largeur. Cet entonnoir a été pratiqué dans la chaussée par les récentes pluies dans le district du nord du Nouveau-Brunswick.

Cette tragédie s'est produite à une faible distance de l'endroit où l'honorable Dr P.-H. Laporte, ministre de la Santé et du Travail du Nouveau-Brunswick et madame Hornby Mitchell ont été mortellement blessés, il y a dix jours.

L'automobile dans laquelle se trouvaient les quatre victimes était la propriété de M. Georges Taylor. Elle s'écrasa avec violence dans le fond du précipice. Un pont avait été construit à côté de l'excavation pour permettre de faire un détour et des signaleurs avaient été placés à chaque extrémité de la cavité et des poteaux avaient été plantés dans la chaussée pour indiquer le danger. Le signaleur, Armand Marin, a déclaré qu'il avait fait des signaux avec son pavillon mais que le véhicule avait continué sa route sans modérer sa vitesse. Il dut même se déplacer pour ne pas être frappé.

Middleton, N.-E. — Trois personnes ont perdu la vie et quatre autres ont été blessées, dont deux très grièvement, hier, quand un rapide du Dominion Atlantic Railway filant entre Yarmouth et Halifax a frappé une automobile à une traverse à niveau à trois milles d'ici.

Les morts sont Louis Francis, 25 ans, Arthur Stevenson, 18 ans, et Georges Stevenson, 14 ans, tous résidents du comté d'Annapolis. Quatre des cinq autres personnes qui étaient dans la voiture sont à l'hôpital. Deux des blessés sont dans un état critique. Tous ces passagers étaient des noirs.

Kingston, Ont. — Quatre enfants, âgés de 10 mois à 5 ans, ont été sauvés par leur père d'une automobile submergée dans sept pieds d'eau, samedi. A l'hôpital où ils ont été transportés, souffrant d'un choc nerveux, on a déclaré hier soir que leur état s'améliorait. M. et Mme Harold Gibson, de Kingston, pêchaient dans le lac Ontario au pied d'une falaise de 20 pieds de hauteur à l'endroit appelé McLean's Point. Les enfants avaient été laissés dans l'auto, au haut de la falaise. On suppose qu'un enfant, par inadvertance, débloqua les freins. L'auto roula en bas et plongea dans le lac.

Picton, Ont. — Harry Ashton, 62 ans, de Détroit, autrefois de Toronto, a été brûlé à mort samedi quand la tente sous laquelle il dormait sur Big Island, dans le lac Ontario, a pris feu.

Le frère de la victime, le Dr Fred Ashton, de Détroit, s'est grièvement brûlé aux bras et aux mains en arrachant le corps du brasier.

Harry Ashton et le Dr Fred Ashton, à la fin d'une journée de pêche, s'étaient couchés le premier sous la tente et le second dans un hamac, tout près. Réveillé par un cri, le Dr Ashton, constata que la tente était en feu et que son frère venait d'expirer. Des fusils dispendieux, une cassette renfermant cent dollars en argent et des bijoux, ont été détruits.

Anniversaire

● L'hon. Juge ANTONIN GALIPEAULT, de la Cour d'Appel de la province de Québec célèbre aujourd'hui l'anniversaire de sa naissance. Nos voeux empressés.

Seconde victime au drame de St-Joseph

M. Royce Simpson, 42 ans, frère de M. Boyd-Harvey Simpson, tué raide dans une collision à St-Joseph, est décédé à son tour hier.

L'accident dramatique survenu, vendredi dernier, à St-Joseph-de-Beauce, alors qu'une automobile américaine est venue en collision avec un camion, a fait une autre victime. M. Royce Simpson, 42 ans, qui avait été transporté d'urgence à l'Hôtel-Dieu de Lévis en même temps que trois autres personnes, n'a pu survivre à ses blessures et il est décédé au cours de la nuit d'hier. M. Royce Simpson était le frère de M. Boyd-Harvey Simpson, 35 ans, qui a été tué sur-le-champ. Les trois autres victimes actuellement à l'hôpital sont: madame Royce Simpson, 40 ans; son fils, Booder Simpson, 8 ans; ainsi que madame Booder Gossett, 56 ans, dont l'état est considéré comme assez critique, aujourd'hui.

M. Royce Simpson est décédé sans avoir repris connaissance. Il a succombé à une fracture du crâne et à de multiples plessures internes. Lui, son frère et les autres blessés sont de Piedmont, Oklahoma. Au moment de cette tragique collision, survenue avec le camion de M. Louida Poulin, de Beauceville, les touristes américains se dirigeaient vers Québec.

M. le docteur Chrétien, de St-Fréderic, coroner du district de Beauce, a été prévenu, hier, de la mort de M. Royce Simpson. Vendredi soir dernier, il avait ouvert l'enquête et l'a ajournée "sine die". Elle sera reprise aussitôt que les trois blessés, actuellement à l'Hôtel-Dieu de Lévis, seront en mesure de témoigner et d'expliquer les détails de cette affreuse tragédie de la route.

MORTS VIOLENTES

Vingt-neuf personnes sont mortes au Canada en fin de semaine par suite d'accidents de l'onde ou de la route. En Ontario, on compte 11 morts ; quatre en Nouvelle-Ecosse ; une au Nouveau-Brunswick ; trois dans la province de Québec ; trois en Alberta ; deux en Saskatchewan et une en Colombie britannique. Il y a eu 12 noyades, dont 6 en Ontario. Quartorze personnes ont peri dans des accidents d'auto.

Tous les ministres sont en route pour Toronto

Le premier ministre, M. King, ne peut annoncer que vaguement la date des élections générales — Plusieurs nominations importantes sont imminentes.

Ottawa, 7. (P. C.) — Le premier ministre, M. King, part ce soir pour Toronto où le parti libéral commémorera le 20e anniversaire de son élection à la direction du parti. Les autres groupes politiques s'intéressent aussi beaucoup à ce banquet, car on s'attend que M. King parlera des prochaines élections fédérales et en annoncera peut-être la date. Malgré la situation internationale, on est convaincu sur la Colline que le gouvernement fera appel au peuple à l'automne.

Toutefois, on doute fort que M. King annonce la date précise de l'élection mardi, car cela peut difficilement se faire sans qu'on annonce la dissolution des Chambres. La dissolution doit être signée par le gouverneur-général, qui est actuellement en tournée dans l'ouest du pays. Si la situation devient critique en Europe, M. King peut hésiter à dissoudre les Chambres, car en cas de guerre elles seraient appelées à décider de l'attitude du pays.

Les ministres seront à Toronto avec leur chef, mais M. Dunning sera absent. Il est en route vers l'Europe. A date M. King a refusé d'accepter sa démission, mais il lui faudra quand même le remplacer. En attendant, c'est le ministre du Revenu, M. Ilsley, qui agira comme ministre des Finances.

A son retour de Toronto M. King conférera avec M. Duplessis, premier ministre de Québec, plusieurs ministres et des maires de cette province. Ils discuteront des secours aux chômeurs, et essaieront d'en venir à une entente. Le projet fédéral pourvoit d'abord aux secours directs, puis à des travaux avec l'argent qui reste. La province de Québec ne veut plus de secours, mais seulement des travaux. Après cette entrevue, M. King procédera sans doute à des nominations aux emplois vacants.

Au Sénat il y a neuf vacances, et cinq aux Communes. De plus M. King doit nommer un nouveau bibliothécaire au Parlement, un nouveau lieutenant-gouverneur dans la province de Québec, un président à la Commission du Tarif, et trois membres à la Commission des pénitenciers. La mort de l'hon. Fernand Rinfret, le mois dernier, a laissé vacant le portefeuille de secrétaire d'Etat.

Réunion familiale à Churchill

Churchill, Man., 7 (C. P.) — Le gouverneur général et lady Tweedsmuir ont souhaité hier soir la bienvenue à leur fils, l'hon. John Buchan à son arrivée dans ce port de la baie d'Hudson sur le "Nascopie" après une année passée en pays arctique, à Cape Dorset, extrémité sud de l'île de Baffin, où il employa ses facultes comme employé à l'apprentissage pour la Hudson Bay Co'y.

37 TCHEQUES SE RENDENT A FRANKFORD

L'"Antonia" arrive hier à Montréal avec un groupe de 37 techniciens tchèques — Un M. Bata, à bord, reste introuvable.

Montréal, 7 (PC) — Le paquebot "Antonia", de la Cunard White Star, arrivé hier à Montréal, avait à son bord un groupe de 37 membres du personnel de la compagnie Bata. Ces gens se rendaient à Toronto d'abord, puis à Frankford, Ontario ensuite où ils travailleront à la nouvelle usine Bata actuellement en construction à cet endroit.

Le groupe était sous la direction de M. M. Becka. Ce dernier s'est montré très réticent aux questions que lui ont posées les journalistes, mais il a toutefois admis qu'il se rendait à Toronto avec ses compagnons. Le groupe comprenait également des femmes et des enfants. Il semble bien que ces Tchèques sont toujours sous l'impression que les redoutables agents de la Gestapo vont surgir de quelque endroit pour leur faire un mauvais parti. Une nouvelle venue de Québec à l'effet que M. J. Bata, directeur de la compagnie Bata, était au nombre des arrivants, s'est avérée sans fondement. Il y avait bien un M. J. Bata dans le groupe, mais il s'agit d'un citoyen tchèque portant le même nom que le grand manufacturier de chaussures.

A QUEBEC

Le paquebot "Antonia", de la Cunard White Star, a fait escale à Québec, samedi soir, avant de se rendre à Montréal. Les chroniqueurs maritimes des journaux de Québec, qui sont montés à bord du paquebot à son arrivée, n'ont pas manqué de remarquer le nom d'un M. J. Bata dans la liste du bord. De là à croire qu'il s'agissait du grand manufacturier de chaussures, il n'y avait qu'un pas à faire. Il leur fut cependant impossible de rejoindre M. Bata, le personnel du navire et les officiers de la Cunard White Star à Québec, ayant reçu des instructions précises à l'effet de tenir dans lep lus grand secret les allées et venues de ce personnage portant un nom souvent mentionné dans les journaux par le temps qui court et qui ne pouvait s'empêcher d'attirer l'attention sur lui.

Le fait d'entourer de mystère l'homonyme du grand manufacturier de chaussures de la Tchécoslovaquie n'était pas pour inviter les reporters à laisser de côté leurs recherches. M. Bata n'en fut pas moins introuvable, les reporters en furent quittes pour quelques moments d'anxiété. La victoire est restée à ceux qui avaient mission de cacher le voyage de M. Bata.

Fêtes magnifiques en l'honneur de l'ancêtre des familles Poulin

Plusieurs milliers de descendants de Claude Poulin qui s'établissait au pays en 1639 ont pris part à de belles fêtes, hier, à Ste-Anne et à Québec.

"Pendant trois siècles, soit de 1639 à 1939, des dizaines de milliers de descendants de notre ancêtre commun, Claude Poulin, ont patiemment et courageusement édifié l'un des glorieux monuments de notre histoire. Ce ne sont pas des actes individuels brillants qui ont accompli, à travers les âges, le miracle canadien, comme l'a si justement décrit un grand historien de chez nous, mais c'est l'ensemble des vertus familiales tranmises de père en fils, comme un héritage sacré, c'est l'esprit chrétien et ce sont les traditions françaises qui ont permis à notre race de laboureurs et d'artisans de survivre triomphalement à toutes le vicissitudes du sort, et de présenter en toutes les occasions un front uni, un légitime orgueil du devoir accompli, et une foi de plus en plus vibrante en l'avenir de notre cher Canada et surtout de notre belle province si catholique et si française".

Cette déclaration de l'échevin Arthur Poulin, de Québec, au banquet marquant le 3e centenaire de l'établissement de la première famille Poulin au Canada, résume les éloges discrets, mais très sincères, de l'oeuvre accomplie en Amérique par les descendants de Claude Poulin et de Jeanne Mercier.

APOTHEOSE DE LA FAMILLE

Venus de tous les coins de la province de Québec et mêmes des états de la Nouvelle-Angleterre, plusieurs milliers de dscendants de Claude Poulin se sont réunis hier, à Ste-Ann de Beaupré et à Québec, dans un manifestation qui a été une véritabl apothéose de la famille canadienne française, l'unique raison de la sur vie miraculeuse de notre race, e dont la famille Poulin est l'une de branches les plus nombreuses et le plus méritoires.

LES FETES

Les fêtes marquant le 3e centenaire de l'établissement de la première famille Poulin dans le pays étaient séparées en trois parties bien distinctes. Il y eut d'abord la cérémonie religieuse d'hier matin à Ste-Anne de Beaupré où l'ancêtre Claude Poulin avait établi son foyer. L'hommage de la famille Poulin à la ville de Québec, et le banquet d'hier après-midi au Château Frontenac où plus de 1,000 convives célébrèrent leur joie d'appartenir à cette grande famille. Un magnifique concert donné sur la terrasse Dufferin, hier soir, a couronné une journée bien remplie. Le programme des fêtes se complètera aujourd'hui par une excursion à l'île d'Orléans alors qu'on visitera la seigneurie Poulin.

A SAINTE-ANNE

L'ancêtre Claude Poulin ayant choisi Ste-Anne-de-Beaupré pour y établir son foyer, il convenait que ses descendants se réunissent à cet

(Suite à la page 5, 1ère col.)

Envolée réussie du "Caribou"

● Sur la vignette du haut on voit le "Caribou" en plein vol après avoir été ravitaillé en essence. Plus bas, le capitaine J.-C. KELLEY ROGERS, qui commande ce puissant hydravion dont l'envolée de Southampton à Boucherville a été pleinement réussie.

Voyage de 33 heures de l'hydravion "Caribou"

Le gros hydravion des Imperial Airways accomplit sans encombre son voyage inaugural d'Angleterre au Canada — Arrêt d'une heure à Boucherville.

Boucherville, 7 (P.C.) — Le puissant hydravion "Caribou" s'est posé en face d'ici, sur le St-Laurent, 33 heures après avoir quitté Southampton, en Angleterre. Il était six heures cinq (heure d'été), et le "Caribou" a été construit spécialement pour les envolées transatlantiques. Il en était à son premier voyage au Canada. Il fut retardé d'environ trois heures par le vent et la pluie, et à certain moment il dut monter à 12,000 pieds pour s'orienter. La plupart du temps, cependant, il vola à faible altitude, soit en moyenne 1,000 pieds.

Parti de Southmapton à 9 h. 14 de notre heure samedi matin, le "Caribou" est reparti de Foynes (Eire) à 2 heures de l'après-midi, et a passé à Botwood (Terre-Neuve) hier matin à 9 hres 36. Il en partait à 11 h. 50 du matin pour arriver à Montréal à 6 h. 05, et il a quitté Boucherville pour New-York à 7 heures 08 hier soir.

Le capitaine J.-C. Kelly Rogers, commandant du "Caribou", a été acclamé par la foule en posant le pied sur le débarcadère à Boucherville. L'hon C.-D. Howe, ministre des transports et M. S.-J. Hungerford, président et directeur général des C.N.R. et de leurs lignes aériennes, qui ont travaillé en étroite collaboration avec l'Imperial Airways, furent les premiers à lui serrer la main.

Etaient aussi présents le maire de Montréal, M. Camillien Houde ; M. C.-J. Johnston, vice-président et directeur général des Trans Canada Airways; son adjoint, M. D.-R. MacLaren; l'hon. Philippe Roy; M. J.-A. Wilson, contrôleur de l'aviation civile; M. C.-P. Edwards, chef des services aériens; M. J.-J. Wakeman, directeur du service des voyageurs d'Air-Canada; M. L. Germain, maitre des postes à Montréal; M. Roméo Vachon, assistant surintendant d'Air-Canada à St-Hubert, qui était en charge de l'organisation. Avec le commandant descendirent MM. S.-G. Long, second; M. C. Frost, 1er officier; A.-P. Coster et C.-E. Wilcoxson, sans-filiste. Après avoir causé quelques minutes avec MM. Howe et Hungerford et les journalistes, le commandant Rogers et ses officiers remontèrent à bord de l'hydravion.

Le "Caribou" reviendra à Boucherville mercredi soir et repartira pour l'Angleterre le lendemain.

Le commandant a déclaré qu'il avait mis 19 heures et demie à franchir la distance entre Foynes et Botwood en dépit d'un vent contraire de 41 milles à l'heure. L'hydravion, peu de temps après avoir décollé de Foynes, refit son plein d'essence en plein air, prenant 800 gallons de carburant. L'opération fut un succès complet, affirma son commandant.

A PORT WASHINGTON

Port Washington, N.-Y., 7 — (P. A.) — L'hydravion anglais "Caribou", inaugurant un service aéropostal transatlantique, est arrivé ici hier soir, au terme de sa dernière étape, deux heures et 20 minutes après son départ de Boucehrville, Que., où il avait fait escale durant une heure.

M. Wilfrid Lacroix malade à l'hôpital

M. Wilfrid Lacroix, député du comté de Québec à Ottawa, a été transporté d'urgence à l'Hôtel-Dieu du Précieux Sang hier soir, souffrant d'une légère indisposition. L'état de M. Lacroix s'est considérablement amélioré aujourd'hui et le "Soleil" lui souhaite un prompt rétablissement.

Des milliers de descendants de Claude Poulin célèbrent le troisième centenaire de l'établissement de leur famille au Canada

● Des milliers de descendants de Claude Poulin et de Jeanne Mercier se sont réunis hier à Ste-Anne-de-Beaupré et à Québec afin de prendre part aux fêtes qui ont marqué le troisième centenaire de l'établissement de la première famille Poulin au Canada. On voit ici le groupe imposant des Poulin de Québec, de Montréal, de la Beauce, des états de la Nouvelle-Angleterre et de tous les coins du pays, venus prendre part à ces fêtes qui ont donné lieu à de brillantes cérémonies. Cette photographie fut prise à Ste-Anne-de-Beaupé à l'issue de la grand'messe solennelle chantée à cette occasion. Une plaque fut dévoilée à l'ancêtre Claude Poulin à Ste-Anne-de-Beaupré. Les participants à la fête d'hier ont pris part à un grand banquet au Château Frontenac, hier après-midi. Auparavant, ils avaient offert leurs hommages au maire de Québec dans une brève cérémonie qui s'est déroulée au pied du monument Louis Hébert.
(Photo de Joel Poulin)

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe du parti libéral

Henri Gagnon, *président et directeur général*

QUEBEC, 7 AOUT 1939

M. Roosevelt ne renonce à rien

En apparence, la session du Congrès qui s'est terminée samedi à Washington a été désastreuse pour le Président Roosevelt. La majorité parlementaire a refusé à son administration trois des mesures importantes qu'elle réclamait. Ses adversaires jubilent. "Il ne saurait être question d'un troisième terme", disent-ils, "après cette série d'échecs personnels qui portent un rude coup au prestige du président".

Sans se départir de son immuable sourire, M. Roosevelt considère la situation avec philosophie. En dépit des rebuffades subies, il constate que les Chambres ont voté le plus fort budget jamais consenti à ses prédécesseurs ou à lui-même. Il est vrai qu'elles lui ont refusé un crédit de trois milliards qu'il réclamait pour avancer des fonds, sous forme de prêts, à des entreprises déficitaires, comme, par exemple, les chemins de fer américains; de même ont-elles rejeté un bill dont l'objet était d'aider pécuniairement à la construction de logements ouvriers ; enfin, malgré ses vives représentations, on a refusé d'amender l'Acte de Neutralité, de façon à ce que le gouvernement put s'en servir contre les ennemis de la paix.

M. Roosevelt annonce qu'il présentera de nouveau les mêmes demandes, dès la rentrée des Chambres, en janvier prochain, et il prédit que les représentants du peuple les accepteront avec empressement, après avoir constaté, pendant les vacances parlementaires, que l'opinion publique partageait sur ces questions le sentiment du président de la république. Si cette réparation s'accomplit telle que prévue par l'hôte de la Maison Blanche, il faudra bien conclure qu'il est plus populaire que jamais. La session de 1940 sera la dernière du second terme d'office de M. Roosevelt, avant les élections. D'ici là, il coulera beaucoup d'eau dans le Potomac.

A Ste-Agathe-des-Monts

Comme nous le pensions, on a exagéré les incidents d'une petite fièvre antisémite, qui a passé récemment sur la station estivale de Ste-Agathe-des-Monts, et on nous prédit que la crise ne se répétera pas. C'est du moins l'assurance que donne le Colonel Piuze, surintendant de la police provinciale, après avoir conféré avec les représentants autorisés des groupes majoritaire et minoritaire. Tant mieux pour la bonne renommée du Canada français !

Contrairement aux racontars d'un journal hostile, ce litige passager n'a provoqué aucune violence. On n'aurait qu'à regretter certains propos et certains gestes, si la calomnie ne s'en était pas mêlée. Il n'y a pas eu de voies de fait ni de menées incendiaires. Tout se résume donc en une querelle locale, pour des causes puériles, et les habitudes de bon voisinage reprendront leur cours dans cet endroit charmant, comme il en fut depuis un quart de siècle qu'une petite colonie sémite vit au milieu d'une populaition canadienne-française.

Nous aurions aimé qu'on profitât de cette occasion pour censurer deux groupes aux idées apparemment fort différentes, qui, en ces derniers temps, ont cultivé et propagé les préjugés antisémites, l'un pour des fins mercantiles, l'autre par imitation des méthodes politiques hitlériennes et mussoliniennes. Au lieu d'écouter ces mauvais conseillers, les catholiques feraient mieux de méditer cette parole de Pie XI, l'une des dernières que le défunt Pape ait prononcées en public : "*Spirituellement, nous sommes des sémites*".

Service aérien anglo-canadien

Pendant l'été et une partie de l'automne de l'année dernière, deux avions anglais ont accompli une série d'expériences de navigation aérienne, entre Southampton et Montréal. Ces envolées ont eu lieu sans accident ni délai fâcheux. Elles ont démontré la praticabilité d'un service de malles aériennes, en attendant un service régulier de passagers, entre l'Angleterre et le Canada.

Hier, après une randonnée de 33 heures, un avion de la ligne "Imperial Airways" est arrivé à S.-Hubert, avec cinq officiers et un chargement de 25,000 lettres et journaux. Cet événement marque l'institution d'un des services réguliers annoncés depuis de longs mois. Deux avions suffiront à ce transport hebdomadaire des malles aériennes, à destination du Canada, des Etats-Unis, et des pays britanniques des antipodes.

Car ce service anglo-canadien au-dessus de l'Atlantique n'est que le premier relai d'une ligne aérienne impériale dont les points extrêmes seront Southampton et Melbourne. L'aviation canadienne en assurera le raccordement par des hydroplanes qui survoleront le Pacifique, de Vancouver à Melbourne, avec station de ravitaillement sur des îles éloignées du plus vaste des océans.

Avec le temps, cette route de plus de 12,000 milles sera régulièrement suivie par des avions postiers, des avions de transport commercial, et des avions militaires, formant un lien de plus entre la métropole anglaise et les pays britanniques d'outre-mer.

En feuilletant le "SOLEIL"

Il y a cinquante ans

(7 août 1889)

Lord Stanley de Preston, gouverneur général du Canada, reçoit à la Citadelle de Québec où Son Excellence passe l'été, une forte délégation d'orangistes de Toronto, et de Montréal, qui lui sollicitent le désaveu de la loi Mercier indemnisant les biens des Jésuites. Son Excellence leur répond qu'il désapprouve leur démarche, surtout après le vote défavorable au désaveu que le Parlement canadien a donné par 188 voix contre 13. Elle déclare que la dite loi ne viole en rien les privilèges de la Couronne d'Angleterre, et leur conseille de passer l'éponge sur cette question agitée et de ne pas entretenir d'une façon aussi dangereuse les animosités qu'elle peut susciter en certains milieux.

* * *

Sir Charles Tupper, haut commissaire du Canada à Londres, devient membre-directeur de la Ligue de la Fédération Impériale, et il pousse son projet de relier les pays du Commonwealth Britannique en une étroite alliance commerciale.

* * *

Le gouvernement américain décide de ne plus rembourser les droits imposés sur la matière première importée aux Etats-Unis et réexportée sous forme de produits ouvrés ; les manufacturiers canadiens qui avaient obtenu des contrats alléchants avec la Compagnie Standard Oil et autres pour leur fournir des boites, perdent ainsi tous leurs avantages.

* * *

L'Espagne qui avait ouvert ses portes au Souverain Pontife advenant le cas où il serait forcé de quitter Rome devant un conflit armé, lui conseille d'aller s'établir au Portugal. Déjà la France, l'Autriche ont offert asile au Pape.

* * *

Sir John Thompson, ministre de la Justice, s'entretient avec la délégation du Barreau de Montréal, pour régler le différend de la cour des magistrats à la suite du désaveu de la loi provinciale qui l'a créé ; le ministre consent à nommer deux autres juges qui traiteront des réclamations et des causes de moins de $100.

Il y a vingt-cinq ans

(7 août 1914)

Un premier combat naval s'engage dans la Mer du Nord entre la flotte britannique et l'escadre allemande ; la ligne de bataille s'étend sur plusieurs milles au large des côtes de South Doger. Aux dernières nouvelles, la flotte allemande a retraité vers la Hollande après avoir perdu 16 navires, mais les Anglais admettent avoir perdu six de leurs croiseurs.

* * *

Sur tous les points envahis, les Belges repoussent avec succès les Allemands qui ragent de cette résistance héroïque ; des obus de fort calibre assiègent la forteresse de Liége, qui soutient le feu avec héroïsme. Pendant ce temps, les troupes anglaises et françaises se portent vers la frontière de la Belgique pour attendre les envahisseurs.

* * *

Les Français concentrent suffisamment de troupes à la frontière pour porter l'offensive en Alsace-Lorraine où ils pénètrent victorieusement à l'est de Nancy et reçoivent une ovation chaleureuse de la population.

* * *

William Price, de Québec, est nommé commandant du camp d'alcartier, où les troupes expéditionnaires canadiennes vont procéder à leur entrainement avant de s'embarquer pour l'Angleterre ; déjà le 9e Régiment de Québec, composé de 600 militaires, s'y est rendu, après une parade triomphale dans les rues de la ville.

* * *

Sir Wilfrid Laurier, chef du parti libéral, fait une déclaration par laquelle il insiste sur la trêve de la lutte des partis en présence de la crise actuelle ; il ajoute que son parti ne veut aucunement embarrasser le gouvernement en ce temps de danger national.

* * *

A Toronto, les représentantes des organisations féminines du Canada décident de prélever la somme de $100,000 parmi les femmes du Canada pour acquérir un vaisseau-hôpital qui sera offert à l'Amirauté Anglaise par l'entremise du gouvernement canadien.

ANNIVERSAIRES

Il y a vingt-cinq ans, la paix de l'Europe entrait en agonie. L'on devrait, partout, revivre ces moments tragiques, méditer les enseignements que chacun d'eux comporte. Essayons de dégager les principaux.

1° L'assassinat de l'archiduc est du 28 juin. Entre cette date et le 23 juillet, la "crise" évolue de façon en apparence *normale. Certes, nos agents diplomatiques se préoccupent ici et là de la réaction que le crime de Sérajevo va déterminer en Autriche-Hongrie, mais seul notre ministre à Cettinié prévoit tout de suite le pire. Ailleurs, l'on traite presque sur le même pied des questions qui nous apparaissent aujourd'hui comme négligeables.*

2° Les diplomaties française, russe, anglaise ont ignoré *que le 5 et le 6 juillet un conciliabule austro-allemand s'était tenu à Berlin et que blanc-seing avait été donné par le Reich à l'Autriche-Hongrie pour agir radicalement contre la Serbie. Elles ont également* ignoré *que le 7 juillet, le conseil des ministres austro-hongrois, fort de ce blanc-seing (et malgré l'avis de Tisza) avait décidé l'opération "punitive" contre les Serbes. Le secret était déjà hermétiquement gardé dans les négociations internes de l'"Axe Berlin-Vienne".*

3° L'alerte fut donnée le 23 juillet au soir par la publication de l'ultimatum austro-hongrois à la Serbie et l'appui formel que lui donnait l'Allemagne.

4° Pourtant, en mon âme et conscience, je ne pense pas que, même à cette date (et, a fortiori auparavant) il y ait eu, de la part de Vienne, la résolution arrêtée d'avance et désormais inflexible, de déclancher, coûte que coûte, la guerre générale (c'est-à-dire le conflit des deux systèmes d'alliances).

Je crois :

A) que l'Autriche-Hongrie voulait *l'opération de force pour écraser la Serbie (elle la cherchait depuis 1912) et jugeait le moment venu puisque, cette fois, Berlin lui laissait carte blanche.*

B) qu'elle était persuadée que cette opération pourrait être "localisée".

C) que l'Allemagne en était aussi convaincue. On croyait, d'ailleurs, la Russie incapable de réagir sérieusement, la France faible et épuisée par des difficultés intérieures. Quant à l'Angleterre, on n'imaginait pas qu'un grabuge balkanique pourrait la faire sortir de la neutralité.

Les deux empires ont donc estimé qu'ils étaient en mesure de régler leur compte aux Serbes sans risques graves et de remporter ainsi un succès de prestige éclatant dans les Balkans, qui réparerait les événements de 1912. Certes, ils ont admis *l'hypothèse de la guerre générale. Ils l'ont même calculée. Mais ils n'y ont pas cru.*

Cela est si vrai que le 28 juillet, après la réponse serbe, la diplomatie allemande, tout à coup inquiète des répercussions possibles de la crise, et troublée par certains indices en Angleterre, a esquissé un mouvement de recul. Les hommes d'Etat allemands cherchèrent à "localiser" le conflit.

Il était trop tard. Les militaires austro-hongrois et allemands ne suivaient plus les diplomates, mais pesaient sur eux. A partir du 29 juillet, à Berlin, à Vienne, le "parti de guerre" était le maître. Il n'écoutait plus rien. Conrad von Hoetzendorf et Molike s'excitaient mutuellement. D'où le refus de la proposition Grey, de la suggestion du tzar, etc...

On dira que le 25 juillet la Russie avait déjà mobilisé 13 divisions. Mais ce n'était que précautions. En raison de ses dimensions et de ses lenteurs, le rythme d'une mobilisation, même partielle, ne pouvait avoir aucune commune mesure en Russie avec celui d'opérations similaires dans les autres pays. Mais les précautions des uns appelaient celles des autres. Et de fil en aiguille...

La responsabilité des dirigeants austro-allemands tient plus dans leur orgueil aveugle, leur légèreté et la fausseté de leurs prévisions que dans leur volonté de guerre.

...Juillet 1914... Juillet 1939...

(Le Figaro) Wladimir d'ORMESSON.

LA NOUVELLE ETAPE

Si la dernière vague d'assaut hitlérienne, dans la lutte pour Dantzig, laisse la situation sans changement, elle permet du moins d'en saisir plus nettement certains aspects.

Une offensive de paix conjuguée avec la prétention d'obtenir le retour "inconditionnel" de Dantzig au Reich, qu'est-ce que cela signifie ?

Deux choses :

La première est que, le conflit de Dantzig étant réglé, la paix redescendra sur la terre. Justice lui étant faite, le Reich n'aura plus rien à demander, à part quelques facilités d'ordre économique dont bénéficieront en même temps les autres nations.

Malheureusement le procédé n'en est plus à son coup d'essai. Il n'y a plus que le Reich pour croire qu'il puisse être assouvi par de nouvelles conquêtes. Car, il est bien capable de le croire, avec l'extraordinaire pouvoir d'auto-suggestion dont il dispose. Pourrait-on expliquer autrement qu'il ose encore présenter de tels arguments, après avoir démontré de manière si éclatante qu'il était impossible d'y ajouter foi.

Le Reich n'a-t-il pas fait savoir, récemment par des voix autorisées, que tout ce qui lui avait appartenu dans le passé, devait lui revenir un jour ? Et voici que Dantzig suffirait à combler ses voeux ? C'est vraiment trop beau pour qu'on y croie... Seulement, cet espoir de paix n'en fait pas moins son petit bonhomme de chemin, et on compte à Berlin qu'il inclinera les âmes simples à penser que ces Polonais sont de méchantes gens qui empêchent l'Europe d'accepter la paix que lui offre généreusement l'Allemagne.

Mais ce n'est pas simplement l'opinion mondiale qu'il s'agit de convaincre, et du même coup d'ébranler en la dissociant. Il faut penser aussi aux deux ou trois millions d'hommes qui vont bientôt se rassembler dans les arènes du Congrès de la paix de Nuremberg et pouvoir justifier le vocable sous lequel ledit congrès sera placé. Attendons-nous donc à voir d'ici là se développer l'offensive dont la journée d'avant-hier a marqué le début.

La seconde signification qui s'en dégage est que le Reich ne tient aucun compte des déclarations faites par la Pologne, la Grande-Bretagne et la France et des engagements mutuels qui les lient, puisque, aux termes de ces engagements et de ces déclarations, un retour à la fois "pacifique" et "inconditionnel" de Dantzig à l'Allemagne n'est pas concevable : la Pologne considère que toute amputation de ses droits à Dantzig l'atteindrait dans ses intérêts vitaux. Et, résolue à les défendre, elle réclamerait aussitôt l'aide promise par ses alliés. La prétention émise par le Reich suppose donc que non seulement, ceux-ci ne bougeront pas, mais que la Pologne ne se battra pas. Tabler sur des invraisemblances, dans un pareil cas, c'est jouer sur un coup de dés la vie de millions d'hommes et témoigner d'une frivolité criminelle.

Mais, c'est aussi faire offense à l'honneur des gouvernements qui ont engagé leur parole que de n'en tenir aucun compte. Et on a vivement réagi à cet égard, hier à Londres, où l'on trouvait quasi insultante cette désinvoiture avec laquelle le Riech posait le problème, sans plus se soucier des positions prises par Paris, Londres et Varsovie, qu'un poisson d'une pomme.

Aussi l'impression optimiste produite d'abord par les promesses de non-agression du Reich — en dépit de leur caractère paradoxal — a-t-elle bientôt fait place à une vue plus exacte des choses. Et la presse britannique d'hier matin, faisait surtout valoir l'aspect négatif des démarches allemandes empreintes à la fois de cette naïveté, de cette rourie et de ce cynisme qu'on trouve si étrangement emmêlées dans la mentalité hitlérienne. Ainsi que s'exprime le "Times" le "Reich n'entend pas marchander, il faut que la partie adverse cède. Mais la déclaration est beaucoup moins directe lorsqu'elle suggère qu'il est possible de détacher la Grande-Bretagne de son alliée et que le gouvernement britannique pourrait reprendre sa parole". Insinuations qui indiquent, à bon droit, l'opinion britannique.

De tout ceci, pourtant, il est permis de tirer une conclusion : c'est que le Reich, bien qu'il affecte de ne tenir aucun compte dans ses propos du refus de la Pologne et de ses alliés de consentir à ce "retour inconditionnel de Dantzig", prend conscience des obstacles formidables qui se dressent sur sa route et attend une meilleure conjoncture. Mais, pour ne pas donner l'impression de fléchir, il élève la voix, tout en montrant du doigt l'olivier, afin que les choses ne se gâtent pas plus tôt qu'il ne voudrait...

Ce n'est pas dans ce climat d'ambiguité que peuvent se développer les espoirs de paix dont le monde est avide. Il leur faut un terrain solide où les adversaires puissent s'aborder avec un respect mutuel de leurs intérêts et de leurs droits.

Edith BRICON.

(Les Républiques)

Chronique ouvrière

Modifications

En vertu d'arrêtés en conseil que publie la Gazette Officielle de Québec de samedi, plusieurs ordonnances et conventions collectives de travail sont modifiées. Les articles 45, 46 et 47 de l'ordonnance générale No 4 de l'Office des salaires raisonnables sont abrogés et remplacés par les suivants, avec effet rétroactif au 1er avril 1939 :

"45. Les serviteurs employés à un service domestique dans les hôtels et les restaurants (tels que définis par la Loi des licences, S. R. Q., 1925, ch. 25), les salles de rafraichissements, "terrasses", cercles, clubs ou autres entreprises ou commerce de cet ordre, ont droit au salaire ci-après basé sur une semaine de (60) heures :

(1) Garçons ou filles de table, valets ou filles de chambres, serviteurs des buvettes ou cabarets, opérateurs d'ascenseurs :

Zone un (I) : 20c de l'heure ;
Zone deux (II) : 16c de l'heure ;
Zone trois (III) : 13c de l'heure ;
Zone quatre (IV) : 10c de l'heure.

(2) Chef-cuisinier :

Zone un (I) : 30c de l'heure ;
Zone deux (II) : 25c de l'heure ;;
Zone trois (III) : 15c de l'heure ;
Zone quatre (IV) : 12c de l'heure;

(3) Aides ou assistants aux travaux de cuisine :

Zone un (I) : 25c de l'heure ;
Zone deux (II) : 20c de l'heure ;
Zone arois (III) : 14c de l'heure :
Zone quatre (IV) : 12c de l'heure.

"46. Les taux ci-haut fixés pour la zone deux (II) s'appliquent non seulement aux hôtels qui y sont situés, mais aussi aux hôtels des zones trois (III) et quatre (IV) qui ont plus de cinquante chambres à louer, et ce, pour la période durant laquelle telles chambres sont à louer."

"47. Les serviteurs employés à un service domestique dans des maisons de logement (telles que définies par la Loi des licences S. R. Q., 1925, chapitre 25), dans des maisons de pension ou dans des maisons d'hospitalisation ont droit au salaire ci-après, pour une semaine de soixante (60) heures :

Zone un (I) : 15c de l'heure ou $9 par semaine ;

Zone deux (II) : 13c de l'heure ou $7.50 par semaine ;

Zone trois (III) : 12c de l'heure ou $7 par semaine ;

Zone quatre (IV) : 10c de l'heure ou $6 par semaine.

Le travail supplémentaire à soixante (60) heures sera payé au taux horaire susdit sans majoration.

Toutefois, lesdits salariés ne sont pas régis par la présente ordonnance lorsqu'ils travaillent dans de tels établissements ayant moins de cinq (5) chambres à louer."

Des changements ont aussi été apportés à l'ordonnance No 10 touchant les aides-camionneurs et les charretiers. Nous les donnerons en détail demain.

Convocations

Au Secrétariat (17 Caron)

CE SOIR : L'Union Nationale Catholique des peintres de Québec, Inc. L'Union Protectrice des travailleurs en chaussures, section des machinistes. L'Union Nationale des employés du département du feu de Québec.

DEMAIN : Le Syndicat Catholique des maitres-barbiers de Québec, Inc. La Fraternité Nationale des employés de tramways de Québec, Inc. L'Union Nationale des charroyeurs de charbon. Le Syndicat catholique des employés de garages. Le Syndicat National Catholique de la nouveauté.

Edifice Hudon (110 du Pont)

CE SOIR : L'Union Fédérale des employés municipaux. La Fraternité des employés de théâtres, local 523. Le Conseil des employés de chemins de fer.

DEMAIN : Le Conseil Fédéré des Métiers et du Travail de Québec et Lévis.

Octroi de beurre

Thetford-Mines, 7. — Les chômeurs de Thetford-Mines et les familles nombreuses à modeste salaire bénéficient actuellement de la distribution de 4,500 livres de beurre. Cette quantité a été mise à leur disposition par le gouvernement fédéral, à la demande de M. Eusèbe Roberge M. P., et sera remplacée après épuisement. Les bons pour le beurre sont distribués à l'Hôtel de ville.

Cette distribution gratuite, qui a pour buts de soulager la misère populaire et de décongestionner le marché du beurre, est vivement appréciée à Thetford-Mines.

PARFAITE comme un coup réussi

RAFRAÎCHISSANTE comme une douche

L-4

LA LAGER Frontenac Bleue

Entendez chez vous

LA VOIX de feu Sa Sainteté PIE XI

Les Cloches de Saint-Pierre

Le Choeur de Chant

reproduit directement de la CITE VATICANE

...sur DISQUE

Ce disque de gramophone, un vrai trésor, vous arrive dans un étui décoré aux couleurs papales — que vous pourrez installer sur votre phonographe, votre table, ou encore l'accrocher au mur.

Voici que, pour la première fois dans l'histoire de l'Eglise Catholique, toutes les familles catholiques de langue française peuvent obtenir un des privilèges les plus recherchés au monde.

C'est un disque qui vous fera entendre, sur votre phonographe, la voix vivante de feu Sa Sainteté le Pape Pie XI, alors qu'il donne à tous Sa bénédiction apostolique.

Ce disque sacré comprend du français, du latin et de l'italien. On entend d'abord les cloches de Saint-Pierre de Rome directement de la Cité Vaticane. Ensuite, le choeur chante l'hymne magnifique et touchant, "Ave Maria". Puis la musique diminue et forme comme un accompagnement à la voix inoubliable de feu Sa Sainteté le Pape Pie XI. Cette voix, pleine de sanglots et d'émotion, prie pour nous et appelle sur nous toutes les bénédictions du Ciel Cette prière, sacrée entre toutes, termine, dans un magnifique crescendo, la Salutation Angélique. Lorsque le disque s'arrête après l'Amen final, on reste recueilli, longtemps encore, dans ses pensées.

LE SOLEIL a réussi à se procurer — en exclusivité à Québec — ce disque merveilleux, qu'il vous offre l'avantage d'obtenir à prix fort raisonnable. Ne manquez pas cette occasion unique. Lisez attentivement les règlements faciles énumérés ci-contre, à gauche.

Voici ce qu'il faut faire

Pour obtenir ce disque d'un genre unique, il vous suffira :

1.—de remplir le Bulletin de Commande ci-contre, en écrivant — bien lisiblement — vos noms et adresse postale.

2.—A chaque jour — chaque semaine — paraîtra un COUPON *chiffré numériquement*. Lorsque vous aurez découpé douze coupons consécutifs — dont les numéros se suivent VOUS N'AUREZ QU'A LES REMPLIR ET NOUS LES FAIRE PARVENIR — en y ajoutant la somme de $1, et 15 sous, pour frais de poste, si vous demeurez à la campagne.

BULLETIN DE COMMANDE

LE SOLEIL

Veuillez avoir l'obligeance de mettre de côté, à mon nom, un disque "LA VOIX DE PIE XI".

Il est bien entendu que LE SOLEIL m'adressera ce disque dans le magnifique étui décoré aux couleurs papales — sur réception des 12 coupons mentionnés ci-contre, et la somme de $1.00. (Les résidents au dehors de la ville devront ajouter 15 sous pour frais de poste.).

NOM .....

Adresse postale .....

Surveillez chaque jour LE SOLEIL pour collectionner vos coupons

Fêtes magnifiques en l'honneur de l'ancêtre des familles Poulin

(Suite de la page 3)
endroit pour participer à une fête religieuse d'un bel éclat où les descendants de la famille Poulin ont donné des marques véritables de leur attachement indéfectible à la foi de leurs ancêtres. Une grand'-messe solennelle fut chantée dans la basilique de Ste-Anne par l'abbé Alexis Poulin, curé de la paroisse du Cap St-Ignace, assisté des abbés Gérard Poulin, du collège de Lévis, et Jean-Paul Poulin, du séminaire de Mont-Laurier. Le R.P. Antonio Poulin, S.J., de Montréal, a donné le sermon de circonstance. Il a tiré de l'histoire du passé de concluantes leçons pour l'avenir. Le chant à la messe fut exécuté par la chorale de l'école du Sacré-Coeur, de Québec, sous la direction du R.F. Prosper, des frères des Ecoles chrétiennes. Avant le sermon, le R.P. F.-X. Aubin, rédemptoriste, a souhaité la bienvenue aux milliers de descendants de la famille Poulin qui s'étaient rendus à Ste-Anne pour la circonstance.

PLAQUE DEVOILEE

M. Elzéar Poulin, 86 ans, de Ste-Anne-de-Beaupré, a procédé, après la messe, au dévoilement d'une plaque rappelant la carrière de Claude Poulin et de son épouse, Jeanne Mercier. L'inscription placée sur la plaque se lit comme suit :

* * *

1639-1939
Claude Poulin—Jeanne Mercier
Arrivés à Québec en 1636
Mariés à Québec en 1639
Etablis à Ste-Anne-de-Beaupré en 1651
Inhumés ici en 1687

* * *

Jean Poulin—Louise Paré
1667—Ste-Anne-de-Beaupré
Comité général des fêtes Poulin

* * *

Le R. P. Gonzalve Poulin, o.f.m., a prononcé un discours à l'occasion du dévoilement de cette plaque commémorative. Il a fait l'historique de la famille Poulin, insistant tout particulièrement sur les qualités et les vertus des ancêtres. Il fut présenté à l'auditoire par l'échevin Arthur Poulin, échevin de Québec, président du comité d'organisation des fêtes Poulin. La plaque a été placée sur la porte de la vieille chapelle.

HOMMAGE A QUEBEC

On l'a rappelé hier, Québec est la maison paternelle de tous les Canadiens-français. Il convenait donc que les descendants de la famille Poulin présentent leurs hommages aux autorités de la ville. La cérémonie eut lieu hier, peu avant le banquet, au pied du monument Louis Hébert. L'échevin Arthur Poulin s'est fait l'interprète de la famille Poulin pour présenter les hommages des participants à la fête d'hier à Son Honneur le maire de Québec, M. le chevalier Lucien Borne. Il a souligné de façon très heureuse l'accueil toujours très chaleureux que Québec sait accorder à ses visiteurs. Il a également rappelé la générosité montrée par les autorités municipales aux organisateurs de la fête en souscrivant deux cents dollars au comité. Cette délicatesse de la ville a été fort appréciée de tous les participants à la fête d'hier.

M. le maire a répondu brièvement aux hommages qu'on lui présentait. Il a félicité les descendants de la famille Poulin de l'heureuse idée qu'ils avaient eue de se grouper autour du monument du premier agriculteur du Canada, rappelant que c'est à Québec que l'agriculture était née et que Claude Poulin figurait parmi les pionniers de la culture du sol de la Nouvelle-France.

LE BANQUET

Plus de 1,000 convives se sont réunis en de fraternelles agapes, hier après-midi, dans les salles du Château Frontenac. Le banquet, qui était sous la présidence conjointe de l'échevin Arthur Poulin, de Québec, et du Dr Ernest Poulin, de Montréal, a remporté un succès triomphal. Des représentants des autorités religieuse et civile avaient tenu à se joindre aux descendants de Claude Poulin afin de célébrer dignement le 3e centenaire de l'établissement de la famille Poulin au pays.

INVITES D'HONNEUR

A la table d'honneur, en outre des présidents, on remarquait: le Très Hon. Ernest Lapointe, ministre de la Justice, représentant le gouvernement fédéral, M. René de Croy, consul intérimaire de France, à Québec; l'hon. Bona Dussault, ministre provincial de l'Agriculture, représentant le gouvernement de la province, l'abbé Pierre Poulin, curé de Thetford, représentant de Son Eminence le cardinal Villeneuve, le R. P. Ferland, S.SS.R., curé de Ste-Anne-de-Beaupré, Me Charles Delagrave, M.P.P., député de Québec-Sud, représentant de l'hon. Adélard Godbout, chef du parti libéral provincial, M. Edouard Lacroix, M.P., député de Beauce à Ottawa, Mme Lacroix, l'échevin Emile Morin, C. R., représentant le maire de Québec, M. l'avocat Roland Poulin, député de Waterville à la Législature du Maine, Mme Poulin, l'abbé Jean-Paul Poulin, le R. P. Gonzalve Poulin, O.f.m., M. et Mme Thomas Poulin, le docteur et Mme Charlemagne Poulin, le R. P. Antoine Poulin, S.J., M. Henri-Gérard Poulin, secrétaire du comité d'organisation, Mme Poulin, M. et Mme Stanislas Poulin, de St-Jean, Qué., M. Joseph-Philippe Poulin, organisateur des fêtes, et Mme Poulin, l'abbé Edmond Poulin, Son Honneur le maire de St-Georges-de-Beauce, M. Joséphat Poulin, et Mme Poulin, les échevins L.-F. Martel et Albéric Noreau, de Québec, Mlle Poulin, Madame Ernest Poulin, de Montréal l'abbé Gérard Poulin, M. et Mme Léonidas Poulin, et autres. Un enthousiasme et une gaiété de bon aloi ont régné durant tout le banquet.

LES "BRETONNES"

Une note gaie a été donnée au banquet d'hier par la présence de plus d'une centaine de dames et de jeunes filles, descendantes de la famille Poulin, qui avaient revêtu les costumes nationaux des Bretonnes. Ces toilettes aux couleurs riantes et variées n'ont pas manqué d'attirer l'attention, non seulement des assistants, mais de toutes les personnes qui les ont vues sur la rue ou au Château Frontenac. Cette heureuse initiative des organisateurs soulignait que Claude Poulin et Jeanne Mercier étaient venus de la Bretagne pour s'établir au Canada.

LES SANTES

A l'issue du banquet, dix santés furent présentées, celles du Pape, du Roi, du Canada, de la famille Poulin, de la France, de la province de Québec, de la ville de Québec, des Franco-américains, de la presse et des dames.

LE PAPE ET LE ROI

L'un des présidents ayant présenté les santés du pape et du roi, le R. P. Antonio Poulin, S.J., répondit à celle du pape. "Que le Seigneur conserve longue vie à notre Père commun", dit-il, "de notre côté, tâchons de procurer des consolations à son coeur en lui offrant une vie fervente. Gardons la vie chrétienne au foyer, multiplions les familles et les vocations, sachons surtout respecter ses enseignements sur la sainteté du mariage".

LE CANADA

Dans un discours bien senti, M. Edouard Lacroix, député de Beauce à Ottawa, présente la santé du Canada. Il fait l'historique de la famille Poulin qui sût être loyale à la France et à l'Angleterre. Il rend un hommage tout particulier aux mères des familles Poulin de même qu'aux valeureux pionniers d'autrefois. Il termine en faisant une comparaison entre le Canada et certains pays, démontrant que le nôtre jouit d'une véritable bonne santé.

M. LAPOINTE

Le ministre de la Justice, le Très Hon. Ernest Lapointe, répond à cette santé. "Permettez-moi, Mesdames et Messieurs", dit-il, "de citer un extrait de Maria Chapdelaine et de dire: "vous êtes un témoignage, vous êtes une affirmation de la force de la famille. Je suis également fier de vous voir réunis à Québec pour célébrer cette fête. Québec, c'est le berceau de la race et le centre par excellence du patriotisme".

M. Lapointe dit ensuite que les pionniers de notre pays ont réussi parce qu'ils avaient foi en leur pays, qu'ils avaient confiance en sa destinée. "Dans ce temps-là", dit-il, "on ne comptait pas sur les gouvernements". Il dit ensuite que notre héritage, c'est le passé qui nous l'a légué et que nous devons non seulement le conserver mais aussi l'accroître. "La patrie a besoin de tout le monde. Elle est non seulement un territoire, elle est un patrimoine spirituel. Nous avons de belles terres, de belles forêts, des mines, ce qui n'est pourtant pas ce qui compte, ce sont ceux qui les exploitent". En terminant, il rend un hommage tout particulier à la mère canadienne-française.

LA FAMILLE POULIN

La santé de la famille Poulin est présentée par l'échevin Arthur Poulin, et le Dr Ernest Poulin, de Montréal, y répond. Tous deux font voir les qualités des ancêtres, qualités que leurs descendants s'efforcent de perpétuer, afin de permettre la continuité du miracle canadien.

"Comme toute famille qui se respecte", dit M. Arthur Poulin, nous avons le grand honneur de compter au rang de nos arrière-cousins, des missionnaires venus au Canada avec nos immortels découvreurs et fondateurs, de nombreux prêtres et religieux, des servantes de Dieu répandues dans nos plus belles Communautés d'enseignement et de charité. Nous avons même parmi nous des représentants anciens ou actuels de nos Chambres législatives et le nombre de maires d'importantes municipalités urbaines ou rurales ne se compte plus. Toutes les professions libérales sont largement représentées ici. Nombreux sont les instituteurs religieux ou laïques qui propagent parmi les jeunes générations la bonne parole et maintenant chez nos enfants les mêmes traditions respectables qui ont fait la force de ceux qui nous ont précédés, au cours des trois derniers siècles.

"Honneur à la famille Poulin ! Honneur à Claude Poulin, le premier ancêtre canadien ! Honneur à sa vaillante épouse, Jeanne Mercier ! Honneur à tous et à chacun de leurs descendants, dont la vie toute entière fut consacrée au bien et à la prospérité de notre cher Canada ! "

"Notre histoire," ajoute de son côté le Dr Ernest Poulin, "étale en ses trois cents ans d'existence ce que le mysticisme chrétien et le courage français ont produit de plus grand.

"Défricheurs intrépides, manieurs de hache infatiguables nos aïeux ont ouvert le chemin à la civilisation en créant de leurs mains calleuses ces pittoresques villages, où le verbe français retentit haut et clair.

"Soldats magnifiques, artisans de chaque victoire sur tous les champs de bataille, où claquait au vent le drapeau français, ils ont défendu contre l'Anglais et l'Iroquois le sol sacré de la patrie.

"Manieurs d'avirons, dévoreurs d'espace, compagnons des grands explorateurs, du golfe du Mexique à la Baie d'Hudson, de l'Atlantique aux Rocheuses ils ont planté partout la Croix du Christ et l'écusson du Roi".

L'ABBE PIERRE POULIN

Le curé de Thetford, l'abbé Pierre Poulin, représentant de Son Eminence le cardinal Villeneuve aux fêtes du jour, dit ensuite quelques mots. Il se dit heureux d'apporter les voeux de Son Eminence. Il félicite les organisateurs et les assistants et il termine en lançant un appel tout particulier à la jeunesse. "Restez fidèles", dit-il aux jeunes, "aux principes qui ont servi de base à la vie féconde de vos aieux. Défiez-vous de l'esprit mondain qui tarit les coeurs. Suivez l'idéal tracé par les ancêtres".

LA FRANCE

La santé portée à la France par le Dr Ernest Poulin est répondue par le consul intérimaire de France à Québec, M. René de Croy. "Quand les Français sont arrivés ici il y trois siècles", dit-il, "ils eurent tout à faire, tout à créer, ils se sont mis à l'oeuvre avec courage. Trois siècles plus tard, le voyageur français arrivant dans votre magnifique pays est tout ému d'y trouver la culture française" En terminant, il rend un délicat hommage aux soldats canadiens morts en France durant la dernière guerre. Cette délicate pensée de M. de Croy, dont c'était le premier discours officiel à Québec, a créé une profonde impression sur l'insistance.

LA PROVINCE

M. Lucien Poulin a présenté la santé de la province dans un discours bien tourné. "Il faut semer et cultiver la race française en Amérique à l'avenir", dit-il, "en suivant le conseil laissé par l'ancêtre Claude Poulin de s'aimer et de s'aider les uns les autres".

L'hon. Bona Dussault, ministre de l'Agricuture, répond à cette santé en disant que c'est la fête de toute la race canadienne-française que l'on célèbre. Il rappelle que son ancêtre s'est égalment marié en 1639. Il offre les félicitations de l'hon. M. Duplessis à la famille Poulin et il félicite les organisateurs du succès remporté.

Parlant au nom de l'hon. Adélard Godbout, empêché d'assister à la fête, Me Charles Delagrave, N.P., député de Québec-Sud à la Législature, dit également quelques mots en réponse à la santé de la province. Il présente ses voeux et ses félicitations aux membres des familles Poulin.

LA VILLE DE QUEBEC

Le maire de St-Georges, M. Josephat Poulin, salue la "ville de Québec comme la "maison paternelle" de tous les Canadiens français qui s'est faite, une fois de plus, accueillante pour recevoir la famille Poulin, la plus nombreuse sur le continent nord-américain". Il rappelle ensuite que les Poulin furent à la tête de cette armée de travailleurs qui ont conquis une patrie plus grande que l'Europe, apportant ici la foi catholique et la civilisation française.

L'échevin Emile Morin, représentant du maire, répond à la santé de Québec en disant avec quel plaisir la ville reçoit toujours ses visiteurs. Il rend un hommage tout particulier à son collègue, l'échevin Arthur Poulin.

LES FRANCO-AMERICAINS

La santé des Franco-Américains et la réponse à cette santé donnent lieu à des allocutions vibrantes d'un patriotisme bien senti qui crée une profonde impression sur l'auditoire. C'est d'abord Me Stanislas Poulin, C.R., de St-Jean, Qué., qui présente la santé. Il fait un panégyrique enflammé des Poulin qui vivent outre quarante-cinquième et qui continuent en terre étrangère, mais néanmoins très hospitalière, les traditions laissées par les ancêtres.

Me Roland Poulin, avocat et député de Waterville à la Législature du Maine, répond à cette santé. Dans un français impeccable, il dit ses impressions de la fête du jour. "Une manifestation comme celle-ci est est une chose rare", dit-il. "Je suis très fier de porter le nom de Poulin et d'avoir du sang canadien-français dans les veines. Nos ancêtres furent des héros et des chrétiens convaincus. La cérémonie de ce matin a démontré que la famille Poulin n'a pas dégénéré et qu'elle a su conserver les principes sains de ses ancêtres. L'âme de Claude Poulin et de Jeanne Mercier doit être pleine de joie en ce jour de fête." Il rappelle ensuite que son ancêtre, Frédéric Poulin, s'est établi à Waterville en 1848 et qu'il est de la 10ème génération. Il souligne également que c'est sa première visite en terre québecoise et qu'il y reviendra sûrement. "La fête du jour est un exemple à imiter et une leçon à retenir" dit-il en terminant.

M. Roland Poulin a été l'objet d'une longue ovation quand il reprit son fauteuil. Il avait démontré qu'il avait su conserver la langue et l'esprit de ses ancêtres.

LES DAMES

La dernière santé présentée fut celle des dames. L'heure s'avançant rapidement, il fallut procéder en vitesse. M. Joseph - Philippe Poulin, instituteur et auteur d'une généalogie de la famille Poulin, a coupé cours aux discours pour demander de boire à la santé des mères canadiennes - françaises. M. Henri-Gérard Poulin, secrétaire du comité d'organisation, a répondu à cette santé en termes brefs mais bien sentis. "Il convient de remercier", dit-il, "nos mères qui nous ont faits ce que nous sommes. Je souhaite à la femme d'aujourd'hui de ressembler à la femme d'autrefois, c'est le meilleur voeu que je puisse lui faire".

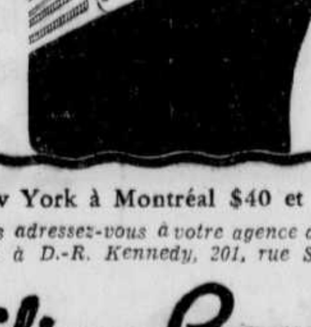
L'un des présidents du banquet, le Dr Ernest Poulin, dit ensuite qu'à cause de l'heure tardive, on a dû supprimer la santé de la presse, mais il n'en a pas moins des mots très agréables pour les journaux et leurs représentants. La réunion prend fin par le chant de l'hymne national.

"Au premier signe de rougeur ou échauffaison d'origine externe maman m'applique de l'Onguent Cuticura." Onguent, Savon et Talc Cuticura — connus des mamans depuis plus de 60 ans — donnent à la peau du bébé le soin idéal. Approbation du Good Housekeeping Bureau. Achetez-en aujourd'hui — 25c pièce — chez votre pharmacien.

EXPOSITION UNIVERSELLE DE NEW YORK
Voyez les merveilles du monde de demain
et faites un voyage sur mer

2 EXCURSIONS A FORFAIT

$60 et plus
MONTRÉAL - NEW YORK PAR TRAIN
RETOUR À BORD DU



DUCHESS OF RICHMOND
Départ de Montréal, le 1er sept.
Retour de New York, le 3 sept.
Arrivée à Montréal, le 7 sept.
Le prix de passage comprend:
Billet de chemin de fer et couchette à New York.
2 jours dans un hôtel à New York.
4 jours, 4 nuits à bord du paquebot.

DUCHESS OF ATHOLL
Départ de Montréal, le 16 août.
Retour de New York, le 18 août.
Arrivée à Montréal, le 23 août.
Le prix de passage comprend:
Billet de chemin de fer et couchette à New York.
2 jours dans un hôtel à New York.
1 jour à Québec.
4 jours, 5 nuits à bord du paquebot.

Passage simple de New York à Montréal $40 et plus • Automobile $35

Pour autres renseignements adressez-vous à votre agence de voyage ou à C.-A. Langevin, gare du Palais ou écrivez à D.-R. Kennedy, 201, rue Saint-Jacques ouest, Montréal.

Pacifique Canadien

Ayez toujours des chèques de voyageurs des Messageries du Pacifique Canadien . . . ils sont acceptés partout.

Mort de S. Mongeau

St-Hyacinthe, 7. — (D.N.C.) M. Saül Mongeau est décédé mercredi dernier, à son domicile, 25, rue St-Pascal, à l'âge de 59 ans. Outre son épouse, née Esther Langevin, il laisse deux fils et trois filles : MM. Oscar et Rodrigue Mongeau, de cette ville; Mmes Maurice Girouard (Adrienne), Victorien Deslandes (Eva), et Mlle Madeleine Mongeau, également de St-Hyacinthe. Un frère et deux soeurs lui survivent également : M. Jean-Baptiste Mongeau, de Montréal; Mmes Zéphirin Henry (Corinne), et P. Chenette (Hortense), St-Hyacinthe.

Nomination

M. N. B. Walton, vice-président du Canadien National et directeur de l'exploitation annonce la nomination de M. John A. Clancy, surintendant général du Grand Trunk Western, filiale du Canadien National, au poste de gérant général de cette compagnie. Il aura ses bureaux à Détroit.

2 FEMMES SAUVEES PAR LES POMPIERS

Les pompiers portent secours à deux femmes menacées par le feu et la fumée, rue St-Jean.

Un incendie, au cours duquel deux femmes ont été secourues par les pompiers, s'est déclaré de bonne heure, samedi matin, dans une maison située à 24 rue St-Jean, au-dessus du magasin Jos. Côté. Les deux personnes que les pompiers du poste No 1 ont descendues dans des échelles sont Mlle Estelle Robert et madame E. Payne. Madame Payne souffre de légères brûlures à la figure.

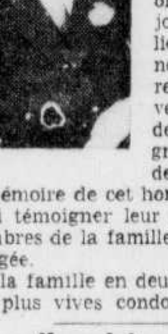
Cet incendie, d'origine inconnue, s'est déclaré vers 5 heures, samedi matin. Mlle Robert et madame Payne dormaient au deuxième étage de la maison lorsqu'elles furent éveillées par la fumée qui se répandait dans leur logement. Elles essayèrent de se sauver par l'escalier, mais une épaisse fumée en fermait le passage. Elles se précipitèrent en arrière de la maison du côté de la côte du Palais et montèrent au troisième étage par une échelle. C'est là que les pompiers parvinrent à les secourir.

Les dommages causés par cet incendie sont assez considérables. La succursale No 2. Jos. Côté a eu à souffrir les plus lourds dégâts. Le feu s'est surtout attaqué à l'escalier qui conduit au deuxième étage. Cet escalier a été détruit.

Les pompiers des postes 1, 2, 5 et 9 ont répondu à cet appel sous les ordres du chef-adjoint N. Drolet et du capitaine intérimaire Léo Griffin.

Obsèques de M. H. Larochelle

St-Prosper, Dorchester, (D. N. C.) Une famille bien connue et estimée de la paroisse vient d'être plongée dans le deuil par la mort de M. Henri Larochelle époux de dame Jeannette Gilbert, décédé récemment à l'âge 24 ans.



Les funérailles ont eu lieu ces jours-ci au milieu d'un grand nombre de parents et d'amis venus rendre un dernier témoignage d'estime et de sympathie à la mémoire de cet homme de bien et ainsi témoigner leur sympathie aux membres de la famille si cruellement affligée.

A la famille en deuil, nous offrons nos plus vives condoléances.

La malle aérienne

Trois routes aéro-postales transatlantiques sont maintenant utilisées par le service postal canadien, nous a annoncé hier M. J.-A. Pouliot, directeur du district.

L'envolée inaugurale du service "Montréal-Southampton" par "Imperial Airways Limited" aura lieu jeudi, le 10 août.

Les Canadiens peuvent donc maintenant expédier leur courrier par les avions quittant Montréal, tous les jeudis matin — Shediac, N.-B., tous les samedis — et par la route du sud, New-York-Marseilles, France, tous les mercredis midi.

Feu Mme P. Cussière

St-Hyacinthe, 7. — (D.N.C.) Une nonagénaire est décédée à St-Hyacinthe, dans la personne de Mme Vve Pierre Cussière, décédée à son domicile, 90, rue Concorde, à l'âge de 91 ans. Elle laisse une fille, Mme Ferdina Harnois (Ida), et deux petites filles, Mlles Noëlla et Bella Harnois.

LA CONSTIPATION DÉPRIME

• Rien n'est plus déprimant que cette sensation de lassitude, de dégoût qui résulte de la constipation ordinaire due à un manque de "volume". Vous êtes taxable de négligence coupable si vous ne réagissez au plus tôt contre tous ces malaises *quand* vous avez à votre disposition ALL-BRAN qui contribue à produire le "volume" nécessaire au fonctionnement régulier de l'intestin et le *ranime*, grâce aux vitamines B_1 (le tonique intestinal naturel) qu'il contient. Mangez ALL-BRAN chaque jour comme céréale ou sous forme de délicieux muffins, buvez beaucoup d'eau, prenez des habitudes "régulières" qui vous rendront la vie plus intéressante.

ALL-BRAN RANIME!

Fabriqué en Canada par Kellogg. Chez tous les épiciers.

La Cité-jardin

Une grande assemblée populaire aura lieu mercredi, le 9 août courant, à huit heures à la salle St-Pierre, au cours de laquelle on discutera du projet de construction de cent maisons en vertu du projet de la "Cité-Jardin". On sait que ce projet est mis de l'avant par M. A. Gosselin et les Syndicats catholiques.

LES FUNERAILLES DE M. L. LACASSE A ST-C. DE MARIE

Un bel hommage a été rendu à la mémoire de M. Léon Lacasse décédé à l'âge de 81 ans —Le R. Père J. Quélo a présidé la levée du corps.

Un bel hommage a été rendu mercredi, le 26 juillet, en l'église du St-Coeur de Marie, à la mémoire de M. Léon Lacasse, époux de feu dame Marie Richard, décédé le 23, à l'âge de 81 ans et 9 mois. Une foule nombreuse de parents et d'amis a voulu s'associer à la famille dans son deuil et participer à l'ultime témoignage rendu à la mémoire du citoyen utile dont on déplore unanimement la perte. A la tête de l'imposant cortège, on remarquait plusieurs notables du monde professionnel et des affaires. Des représentants de toutes les classes de la société figuraient dans le défilé.

A l'église, la cérémonie funèbre fut très solennelle. Le temple paroissial était drapé de ses tentures de deuil et rempli de fidèles. Le R. Père J. Quélo, curé de la paroisse, a présidé la levée du corps. Le R. Père David, Eudiste, a chanté le services. Il était assisté à l'autel des RR. PP. Alfred Lévesque et J.-C. Hébert qui agissaient respectivement comme diacre et sous-diacre.

Des messes basses furent célébrées aux autels latéraux pendant le service par M. l'abbé J.-M. Martel et le R. Père S. Bernier. On remarquait dans les stalles du sanctuaire, le R. Père J. Quélo, curé de la paroisse; le R. Père F. Coquereau. La chorale paroissiale a rendu avec brio au cours de la cérémonie une messe de requiemn harmonisée. M. E. Papillon a exécuté un solo.

Au départ du cortège, à la maison mortuaire, le deuil était conduit par les fils du défunt, MM. Albert et Alexandre Lacasse; ses petits-fils, MM. Paul-Emile, Pierre-Marie, Jules, Jean-Marie et Charles-Henri Lacasse; son beau-frère, M. N.-E. Papillon; ses neveux, MM. Calixa, Adélard, Antoine Lacasse; Henri et Calixa Dugal; J.-E. Lauréat, N.-J. Fernand et Henri-Paul Papillon; le Dr Albert Jinchereau; ses petits- neveux, MM. Gaston, Marcel, Paul-Emile, Louis, Ernest Antolio; René, Jean et Yvon Lacasse; Charles, Paul, Alfred, François et Fernand Papillon, J.-C. Lacasse, A. Lacasse.

On remarquait en outre dans le cortège parmi les amis de la famille, MM. A.-A. Letarte, A. Laforce, L. Lachance, L.-P. Lachance, L.-A. Lefèvre, H.-P. Lefèvre, E. Chamberland, E. Paquet, C. Chamberland, J.-C. Bégin, J. Roy, A. Marchand, D. Roy, L.-G. Chabot, J. Doré, E. Robitaille, F. Delisle, M. Lacasse, G. Paré, M. Bernier, L. Caron, J. Morissette, D. Gosselin, J. Lavallé, J.-P. Dugal, R. Dugal, A. Derochers, H. Dugal, neveux, L. Savard, R. Savard, L. Myrand, P. Giguère, L. Giguère, E. Trudelle, F.-X. Papillon, A. Laballé, F. Papillon, P. Papillon, F. Papillon, J.-C. Godin, E. Lafleur, G.-C. Vachon, A. Papillon, A. Hardy, S. Papillon, O. Houde, E. Bégin, J. Gauvin, O. Juneau, R. Chrétien, etc.

Après la cérémonie funèbre, le cortège se reforma et accompagna la dépouille mortelle jusqu'au cimetière Belmont où se fit l'inhumation dans le lot de la famille.

La maison Arthur Cloutier, coin des rues d'Aiguillon et Sutherland, avait la direction des funérailles.

Nous réitérons à la famille si lourdement atteinte l'expression de nos très vives condoléances.

Funérailles de M. Téles. Leblond

Thetford- Mines, (D. N. C.) — C'est avec regret que nous apprenons la mort de notre estimé concitoyen, M. Télesphore Leblond, époux de feu Dame Léontine Parent, décédé le 19 courant, à sa résidence, 44 rue Ste-Anne, après une courte maladie, il était âgé de 67 ans.

Le défunt faisait partie de la Ligue du Sacré-Coeur et de la Société de Tempérance. Il laisse dans le deuil, six filles, la Rév. Soeur St-Sévérin (Alice), des SS. de la Charité de l'Hospice de Lévis, Mme Joseph Anctil (Claire), de New-Bedford, Mass., la Rév. Soeur Marie-Constance (Mariette), des SS. de la Charité St-Louis de France, de St-Martin, Beauce, Mlles Fleur - Ange Leblond, de New-Bedford, Mass, Aline et Marie-Paule Leblond, de Thetford-Mines, Stanislas et Achille Leblond, de l'Alberta ; sa soeur, Mme Jérémie Dufour (Elmire), de Spirit River, Alberta ; son gendre, M. Joseph Anctil ; ses petits-enfants, Thérèse, Cécile, Lorraine, Rolland, Monique, Robert, Paul et Pvette Anctil, de New-Bedford ; beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Victor Filteau, de St-Nicolas, M. et Mme Lauréat Parent, M. et Mme Georges Jean, de Lévis, M. et Mme Philippe Parent, de St-Hyacinthe, M. et Mme Albert Parent, de Trye, Me., Mmes Georges, Ludger, Stanislas et Achille Leblond, M. Jérémie Dufour, ainsi qu'un grand nombre de neveux et nièces.

Ses funérailles ont eu lieu en l'église St-Alphonse de Thetford, samedi matin, à neuf heures, au milieu d'un nombreux concours de parents et d'amis.

M. le curé Pierre Poulin a fait la levée du corps et chanta aussi le service, assisté comme dacre et sous-diacre, de MM. les abbés J.-R. Gamache et Alph. Marcoux, vicaires à St-Alphonse.

La chorale St-Alphonse, sous la direction de M. Cl. Adams, rendit la messe de requiem. Mme J.-P. Lafontaine touchait l'orgue.

M. Onésime Breton portait la croix de Tempérance. La dépouille mortelle fut portée par MM. Georges Lacasse, Louis Hébert et Philippe Leblond, cousins du défunt, Wilfrid Vermette, Omer Côté et Alvarado Doyon. M. Jos. Lavallière avait la direction des funérailles.

Sont venus du dehors à cette occasion : les RR. Soeurs St-Sévérin et Marie-Constance, Mme Joseph Antil et Mlle Fleur-Ange Leblond, de New-Bedford, Mme Georges Jean, de Lévis, M. et Mme Lauréat Parent, de Lévis. On remarquait aussi ses neveux et nièces, M. et Mme Ludger Bolduc, Mlles Yvonne et Rita Bolduc, de Boston, M. et Mme Thomas Gagne et Mlle Thérèse Gagné, de St-Pierre de Broughton, Marguerite Jean, Marie-Louis Jean et Jean-Paul Parent, de Lévis, Mlles Bertha et Rita Leblond, Mme Louis Deshaies, Georgette Deshaies, M. et Mme Georges Bolduc, tous de Thetford-Mines, ainsi qu'un grand nombre d'amis.

La famille Leblond a reçu dans cette cruelle épreuve de nombreux témoignages de sympathies. Le "Soleil" y joint ses profondes condoléances.

Nomination provinciale

M. Geoffrey R. Lessard, de Ste-Anne de Bellevue, a été nommé par le gouvernement provincial assistant-directeur pour la langue française au département de l'Instruction publique.

Une succession

Par l'entremise de Me Philippe Corriveau, C.R., M. Charles-Antoine Lessard, a pris une action en annulation de succession dirigée contre M. Eugène Lessard, luthiste.

Aunor Mines Ltd

J.-Y. Murdoch, président de Aunor Mines Ltd, a annoncé qu'un moulin d'une capacité de 300 tonnes par jour sera construit sur la propriété Aunor Mines Ltd, filiale de Noranda Mines. La mine sera mise en état de production au début de l'an prochain.

L'A. L. N. NE PEUT TENIR D'ASSEMBLEES

L'Action Libérale Nationale devait tenir deux assemblées dans le comté de Mégantic — Les auditeurs sont absents.

Thetford-Mines, 7. (Spéciale au "Soleil") — L'Action Libérale Nationale projetait de tenir deux assemblées dans le comté de Mégantic au cours de la journée de dimanche. L'absence d'auditeurs a nécessité la remise de ces réunions où devait prendre la parole un orateur venu de Québec.

Personne ne connait ici le nom de cet orateur. On le désigne ici comme "l'orateur portant le numéro de licence: 14.725". (Nous apprenons que cette auto avait été louée à Québec d'un service communément appelé "Drive Yourself". Il n'y a que le locateur qui fit une bonne journée). L'orateur arriva à Saint-Ferdinand d'Halifax à la fin de la grand'messe. Sur le perron de l'église, il invita les gens à le suivre. Comme ses avis ne provoquaient aucun mouvement de foule, l'orateur suivit les gens qui s'en allaient vers le centre du village. Il s'installa sur une galerie qu'il dut bientôt quitter. Il chercha refuge sous un porche de magasin et commença à installer son haut-parleur. On s'aperçut bientôt que l'amplificateur ne fonctionnait pas. Les gens qui s'étaient réunis se dispersèrent en riant. L'assemblée prit fin sans qu'aucun discours n'ait porté au peuple la bonne parole de l'A.L.N.

Dans l'après-midi, une assemblée devait avoir lieu au Lac Noir, petite ville minière voisine de Thetford-Mines. Vers 3 h. 15, une personne avait pris siège dans la salle et six autres attendaient sur le trottoir. Bientôt arriva "l'orateur portant le numéro de licence 14-725". Il n'entraina dans la salle qu'une vingtaine de personnes. La réunion n'avait pas été suffisamment annoncée, disait-il, pendant que son organisateur, un Québecois, faisait le trottoir espérant entrainer quelques curieux.

Deux autres assemblées tenues, les semaines précédentes, à Laurierville et Plessisville, avaient eu le même sort que celles du Lac Noir et de St-Ferdinand.

ST-GILLES

Mariages

Au cours du mois de juillet, plusieurs mariages ont été célébrés dans la paroisse. Ce fut d'abord celui de Mlle Marguerite Demers, fille de M. Alfred Demers, à M. Elphège Hamel, fils de M. Gaudias Hamel.

— Mlle Anne-Marie Audet, fille de M. Joseph Audet a aussi épousé le 5 juillet, M. Adrien Vaillancourt, fils de M. Placide Vaillancourt.

— A aussi été célébré le mariage de Mlle Blanche Delâge, fille de M. Alexis Delâge, à M. Amédée Turgeon, maintenant domicilié en cette paroisse.

— Mlle Albertine Boutin, fille de M. Jos. Boutin, a aussi uni sa destinée à celle de M. Alcide Aubert, fils de M. Samuel Aubert.

— Mlle Yvonne Grondin, fille de M. Auguste Grondin, a épousé M. Roméo Martin, de cette paroisse.

Au retour de leur voyage de noces, tous ces jeunes époux habiteront en cette paroisse. A tous nous offrons nos meilleurs voeux.

Certificat

Le résultat des examens pour le certificat d'études primaires est maintenant connu. Les élèves suivants ont obtenu le pourcentage nécessaire et décroché leur certificats, les uns de 9e et les autres de 7e année. Il est à noter qu'aucun des élèves ayant subi l'épreuve des examens n'a rencontré un échec. Toutes nos félicitations à ces studieux écoliers et à leurs dévouées institutrices.

En 9e année, classe de Mlle Hélène Tardif, Mlle Eugénie Delâge, 15 ans, a obtenu son certificat en français et en anglais avec 82 p. c. des points.

En 7e classe, de Mlle Hélène Tardif, les candidats suivants ont été heureux : Mlle Rolande Lemieux, 13 ans, 80.5 p. c. ; Jacques Tardif, 14 ans, 80.1 p. c. ; Aline Montminy, 12 ans, 75.5 p. c. ; Jean-Luc Montminy, 13 ans, 67.5 p. c. ; Fernand Aubert, 12 ans, 66.3 p. c. ; Georges-Etienne Montminy, 13 ans, 60.1 p. c.

Dans la classe de Mlle Fernande Dubosq, Mlle Thérèse Hamel, 13 ans, a aussi obtenu son certificat de 7e année, avec un total de 62.1 p. c.

En anglais, Mlle Eugénie Delâge, 9e année, a obtenu un total de 14.1 sur 20 points.

En 7e année, Jacques Tardif, 10.5 sur 10 points, et Madeleine Tailleur, 7e année, 9.6 sur 20 points.

Décès

Le 25 juillet, après une longue maladie soufferte avec une résignation toute chrétienne, s'éteignait pieusement Léon Montminy, fils de M. Gédéon Montminy et de Odélie Hamel. Le défunt n'était âgé que de 19 ans. Son service et sa sépulture ont eu lieu le 27 en cette paroisse.

M. l'abbé Nadeau, du Cap-de-la-Madeleine, officia pendant le service funèbre et M. l'abbé Bouchard assistait au choeur.

Le corbillard était conduit par M. Rosaire Hamel. La croix était portée par M. Léandre Montminy, cousin du défunt. Les porteurs du cercueil étaient : MM. Albert et Ernest Montminy, ses frères, et MM. Henri et Rosaire Montminy, ses cousins.

M. Léon Montminy laisse pour pleurer sa perte, outre son père et sa mère, ses frères, MM. Emile Montminy, de St-Patrice, Evangéliste, de Drummondville, MM. Albert et Ernest Montminy, de St-Gilles ; ses soeurs, Mmes J. Roussin (Marie-Anne), de St-Patrice, Mme H. Marois (Marie-Ange), de Québec, et Mlle Yvonne Montminy, e St-Gilles.

Une foule considérable de parents et d'amis assistait aux funérailles. Nos sympathies.

VOUS NE POUVEZ avoir d'accident en cas d'éclatement quand vous roulez sur des LIFEGUARDS Goodyear

• Quand l'homme averti, qui roule sur des LifeGuards Goodyear, lit une nouvelle au sujet d'un accident causé par un éclatement, il sait que "cet accident aurait pu être évité." Votre marchand Goodyear peut rendre *votre auto* complètement sûre contre les accidents en cas d'éclatements. : : *voyez-le aujourd'hui!* Vous ne pouvez avoir de meilleure protection pour vous sauver la vie!

LifeGuards
GOODYEAR

Un Québecois raconte comment le Tonique Mosby l'a soulagé des ballonnements d'estomac

M. Leclerc, qui a résidé à Québec sa vie durant, déclare: "Le gonflement causé par les gaz m'occasionnait des douleurs quasi intolérables."— Souffrait aussi de constipation aiguë — Le Tonique Mosby l'a maintenant soulagé de ses gaz, gonflement et de sa constipation et il se porte bien !

M. P.-E. Leclerc, résidant depuis toujours à Québec, déclare: "Le Tonique Mosby est ce qu'il me fallait. Je crois que toutes les personnes qui souffrent ce que j'ai enduré devraient l'acheter et l'adopter."

Un autre exemple frappant de soulagement apporté à de longues années de souffrance nous parvenait ici, il y a quelques jours dans une déclaration au sujet du Tonique Mosby faite par M. P.-E. Leclerc, 97 rue St-Bernard, Québec. Le Tonique Mosby est une préparation nouvelle et scientifique, composée de racines et d'herbages et autres excellents ingrédients, qui a soulevé un si grand intérêt ici à Québec et qui est présenté au public tous les jours par les plus importantes pharmacies de toute la ville. M. Leclerc a passé toute sa vie à Québec. Il en est un des résidents les mieux connus et possède un large cercle d'amis. Lisez ce qu'il pense du Tonique Mosby. Rendez-vous compte — par vous-même — de ce que PEUT FAIRE ce médicament !

Estomac gonflé de gaz ; Douleur presqu'intolérable

"J'ai souffert durant quelque temps de gaz d'estomac et de ballonnement ainsi que de toutes les misères qui s'ensuivent" affirme M. Leclerc. "Parfois ces gaz m'étouffaient et me causaient des douleurs si violentes que je croyais ne pouvoir les endurer. Mes aliments surissaient mon repas à peine terminé et j'éprouvais alors une telle sensation d'acidité et de gaz que j'en devenais tout à l'envers. En l'occurrence, je craignais d'absorber le moindre aliment. Mes intestins étaient aussi tellement constipés qu'il semblait que mon organisme en était rempli d'impuretés et, comme résultat, j'étais dans un état d'épuisement général.

Gaz et gonflement sont maintenant disparus; Il se sent tout autre !

"J'essayai remède sur remède, mais je puis dire que durant toute ma maladie je n'obtins jamais de soulagement véritable. Aussi, vous ne pouvez me blâmer d'avoir été sceptique la première fois que j'entendis parler du Tonique Mosby. Tant d'essais infructueux me faisaient douter de pouvoir trouver un allégement. Mais finalement je me procurai le Tonique Mosby et j'en pense tellement de bien maintenant que je suis très heureux de lui rendre ce témoignage. Parce qu'il est incontestablement ce qu'il me fallait. C'est maintenant pour moi un plaisir de manger et je n'éprouve plus aucun gaz, ballonnement ou douleur après les repas, ni aucune acidité; en effet, mes aliments s'assimilent bien et ma digestion est facile. Il a aussi une action efficace sur les intestins d'une personne et je jouis à profusion d'une nouvelle énergie. Je dis donc à tous :

"C'est un BON MEDICAMENT. Pas d'erreur possible à ce sujet". Je crois sincèrement que tous ceux qui souffrent ce que j'ai enduré devraient acheter le Tonique Mosby et l'adopter."

Agit sur les intestins, l'estomac ; Vous tonifie en général

Le Tonique Mosby agit de différentes manières en une seule et même fois. Parce qu'il contient 20 ingrédients, y compris 15 espèces de racines et d'herbes. Il fortifie donc EN GENERAL. Il nettoie les intestins et fait disparaître les gaz et ballonnements d'estomac. Il excite le foie, chasse la bile noire de l'organisme et soulage de l'excès de bile, des maux de tête et du teint jaune "orange". Il renforce l'action des reins et fait cesser les levers durant la nuit et les douleurs de dos. Les personnes faibles, épuisées se sentent bientôt des hommes et femmes tout autres.

Autre chose — étant donné l'immense volume de ses ventes, le prix du Tonique Mosby est raisonnable. C'est-à-dire à la portée DE TOUS. En effet, vous pouvez actuellement faire usage de cette splendide préparation pour la bagatelle de quelques sous par jour. Aussi n'hésitez pas. Procurez-vous le Tonique Mosby — DES MAINTENANT — et commencez à en prendre !

Ce nouveau composé scientifique se vend maintenant en grandes quantités dans toutes les pharmacies de Québec. En vente aussi chez les principaux pharmaciens et marchands généraux par toute la province de l'est du Canada.

LE MONDE OFFICIEL

Le très hon. Ernest Lapointe présidera le banquet offert au très hon. William-Lyon Mackenzie King, demain, à l'hôtel Royal York, à Toronton. Les honorables Raoul Dandurand, P.-J.-A. Cardin, C.-G. Power et J.-E. Michaud seront aussi présents.

L'honorable Charles-A. Dunning, ministre des Finances du Canada, s'est embarqué vendredi, à bord du "Montclare", pour un voyage de repos en Europe.

L'honorable Bona Dussault, ministre de l'Agriculture, assistera à l'inauguration des cours aux institutrices du comté de Portneuf, qui aura lieu aujourd'hui à St-Casimir. M. Jean-Charles Magnan, directeur du service de l'enseignement, ainsi que M. C.-J. Miller, inspecteur des écoles primaires, l'accompagneront.

L'honorable Martin-B. Fisher, trésorier de la province de Québec, a fait un court séjour à New-York, ces jours derniers.

Les honorables John-Hall Kelly et P.-E. Côté représenteront le comté de Bonaventure au banquet offert au très honorable William-Lyon Mackenzie King, à Toronto, demain.

L'honorable Oscar Drouin, député de Québec-est à l'Assemblée législative, part aujourd'hui pour Toronto, où il assistera au banquet qui est offert au très honorable William-Lyon Mackenzie King, premier ministre du Canada, demain.

M. Jean-François Pouliot, député de la Rivière-du-Loup aux Communes, a fait un bref séjour en ville, ces jours derniers.

L'honorable Pierre-F. Casgrain, président de la Chambre des Communes, assistera, demain, au dîner offert au très honorable William-Lyon Mackenzie King, à Toronto.

RECEPTIONS

Madame Jules Garneau a reçu intimement, samedi, à sa résidence de la rue Bougainville, en l'honneur de mademoiselle Marianne Triganne, d'Ottawa et d'un groupe d'anciennes compagnes des Ursulines.

Mesdemoiselles Jeannine et Thérèse Fontaine, de Marieville, donnaient un shower d'ustensiles de cuisine, samedi dernier, à leur chalet, en l'honneur de mademoiselle Lucille Normandin, à l'occasion de son prochain mariage avec M. Rouville Fontaine, de Marieville.

Madame Albert Renaud, de Montréal, en villégiature au Lac Noir, donnait un bridge, ces jours derniers, en sa villa "La Falaise".

Les membres du Club de la Seigneurie donneront une soirée dansante champêtre, samedi. Le comité d'organisation est composé de mesdames F.-A. Whittall, L.-T. Archibald, René Duguay, Léo Timmins, T.-L. Watson, et de MM. L.-L. Harrison, W.-K. Watson, W.-M. Tomkins, E.-S. Bates et P.-J. Cornforth.

MARIAGES

M. et madame Paul Bélanger, de Montréal, annoncent pour le samedi, 19 août, le mariage de leur fille, Jeanne, avec le docteur Paul-Arthur Richer, fils de M. et madame Fortunat Richer, d'Outremont. La bénédiction nuptiale leur sera donnée, en la chapelle de Notre-Dame de Lourdes, à huit heures et demie.

Le mariage de mademoiselle Jeanne Collette, de Montréal, fille de M. et madame O. Collette, avec M. Laurent Gauthier, fils de M. et madame J.-E. Gauthier, aura lieu, dans l'intimité, le mardi, 22 août, à huit heures, en l'église Notre-Dame du Très Saint-Sacrement de Montréal. Pas de faire-part.

Le samedi, 19 août, à huit heures, en l'église Saint-Nicolas d'Ahuntsic, sera célébré le mariage de mademoiselle Henriette Saint-Cyr, fille de M. et madame A.-E. Saint-Cyr, décédés, avec M. Georges Rochon, fils de M. et madame Henri Rochon. Pas de faire-part.

Récent mariage

● M. et Mme OLIVIER BEAUMONT (Lauretta Girard) dont le mariage eut lieu en l'église de St-Sauve récemment. (Photo P.-M. Alarie)

PIEDS DOULOUREUX FATIGUES, EN FEU!

Finies douleur et sensibilité
Disparues vilaines senteurs

Juste 5 minutes après une application d'Huile Emeraude vous aurez la surprise de votre vie. Vos pieds fatigués, sensibles, brûlants souteront pour, ainsi dire, de joie.

Rien de plus facile : vous appliquez simplement un peu de cette huile sur la surface des pieds soir et matin ou toutes les fois que vous voulez avoir du soulagement réconfortant. Une petite quantité suffit et vous frictionnez comme il faut. La façon dont elle agit est tout bonnement merveilleuse ; pour la transpiration et les mauvaises odeurs des pieds il n'y a rien de mieux. Elle n'est pas bon marché mais elle est assurément bonne et économique à la fois.

Tous les bons pharmaciens ont l'Huile Emeraude de Monne à vendre—satisfaction garantie ou argent remboursé.

PHARMACIE LIVERNOIS

Récent mariage

● M. MAURICE POULIOT et Mme Pouliot, née Marguerite Parent, dont le mariage a été célébré récemment en l'église Notre-Dame de Jacques-Cartier. (Studio Michel)

Le mariage de mademoiselle Joanna Wright, fille du docteur et de madame H.-P. Wright, avec M. Mark Farrell, fils de M. G.-W. Farrell, décédé, et de madame Farrell, aura lieu, le samedi, 19 août, en l'église Saint-Julien de Lachute.

CLUBS ET CERCLES

Madame Harold Blondeau et mademoiselle Charlotte Fortier seront en charge de l'organisation de la partie de bridge hebdomadaire du "Lorette Golf Club", mardi, au chalet du club.

BIENFAISANCE

On annonce pour demain, mardi, une vente de charité en plein air sur le terrain de l'église de Notre-Dame du Chemin, au profit de l'église.

VILLEGIATURES

Madame Fred-A. Lallemand et sa petite fille, mademoiselle Jacqueline Lallemand, ainsi que madame Wilfrid Butler sont en villégiature à la Fougeraie, chez M. Jean-C. Lallemand.

Madame Henri Gagnon est partie pour Les Eboulements où elle passera le reste de la saison estivale.

DEPLACEMENTS

Le docteur Fernand Montreuil, médecin interne à l'Hôpital Royal Victoria, est retourné à Montréal, après avoir passé la fin de semaine chez ses parents, le docteur et madame Lorenzo Montreuil.

Le duc de Lévis-Mirepoix s'embarquera le 12 août à bord de l'"Empress of Australia", pour le Canada, où il assistera aux fêtes centenaires de l'Hôtel-Dieu, à la fin d'août.

Le juge et madame Alphonse Bernier, de Lévis, étaient de passage, ces jours derniers, aux Eboulements.

Le colonel Raimundo Ferrer, de la Havane, est actuellement à Ottawa, en visite chez son fils, M. César Ferrer, en charge du consulat cubain; il est accompagné de son épouse et de mademoiselle Batista, des Antilles.

M. Jacques Lacretelle représentera l'Académie française à la mission des juristes français au Canada.

Le maharajah Manikywa Bahadur, de Tripura, est attendu prochainement au Canada; il sera accompagné d'une quinzaine de personnes. Le maharajah fait actuellement le tour du monde.

M. et madame Charles Baillargeon sont retournés à Montréal après avoir passé la fin de semaine à l'hôtel Belle-Plage, à la Baie St-Paul.

Madame J.-Wilfrid Verret, rue St-Cyrille, et sa soeur, madame Edgar Noël, également de Québec, sont allées passer quelques jours chez M. Théodore Noël, de Montréal.

Le lieut.-colonel et madame Edward-John Carter, débarqués à Québec d'un voyage en Angleterre, sont actuellement les invités de madame William Sharples, à Montréal. Madame Carter était, avant son mariage, mademoiselle Honor Sharples, de Québec.

M. Ripert, doyen de la Faculté de Droit de Paris, présidera la mission des juristes français au Canada; il sera le délégué de d'Académie des Sciences morales et politiques.

Mademoiselle Marthe Tessier de Montréal et mademoiselle Solange Gobeil du Lac Edouard, passent quelque temps à St-Gervais les invitées de mademoiselle Paula Moreau à la residence de ses parents M. et madame G. S. Moreau.

Madame Victor Châteauvert et madame Jean Poliquin sont de retour des Eboulements.

Madame Jack Sharples et sa fille madame Cook Shanley de Kingston sont actuellement au Lac St-Joseph.

M. et madame R.-Leslie Gair, de Melbourne, arrivés d'Angleterre à bord du "Queen Mary", et qui ont voyagé aux Etats-Unis et au Canada, passent quelques jours à Québec, d'où ils se rendent à Toronto en route pour les côtes du Pacifique jusqu'à San Francisco, où ils s'embarqueront pour l'Australie.

Le colonel et madame C. Porteous et mademoiselle Gwyneth Porteous, qui ont passé quelque temps à Ste-Pétronille, I.O., les invités de madame C. Porteous, sont retournés à Montréal.

Souvenirs

Par qui seront-elles achetées ? Peut-être par la direction d'un musée. "Shocking!" s'exclameront les vieilles Anglaises comme elles le font au musée de Cluny en face de la célèbre ceinture que fit construire autrefois un seigneur jaloux de sa noble épouse. Mais quand le gardien aura expliqué aux visiteuses "Elles ont appartenu à la reine Victoria", les braves anglo-saxonnes, pleines de respect envers une si bonne souveraine, reviendront sur leur jugement et se pâmeront d'aise. Elles auront d'ailleurs grandement raison, car le temps purifie bien des choses. Il s'agit en l'occurrence de paires de bas ayant été en possession de feu l'Impératrice des Indes. Ces pièces de lingerie ont été mises en vente en Angleterre par petites annonces. A savoir si de tels objets seront dignes d'être exposés à côté de grands chefs-d'oeuvre ! Il faut dire qu'un musée n'a pas toujours l'avantage de posséder des chefs-d'oeuvre, mais que même s'il en détient, il n'aurait aucune raison de ne pas exhiber les articles en question, car le souvenir historique qui y est attaché les dignifie. En les voyant, les gens, connaissant leur Histoire, auront d'utiles réminiscences; quant aux ignorants, ils apprendront au moins que les bas d'avant 1900 étaient plus solides que ceux d'aujourd'hui.

JEROME.

Mme Robert Fortin, de Beaupré, a passé une fin de semaine au Cap-à-l'Aigle, l'invitée de son oncle et de sa tante, M. et Mme Jos. Fortin.

M. et Mme J.-J. Lambertus, de Pembrooke, et Mlle Annette Normand, de Fort-Coulonge, sont revenus d'un séjour de trois semaines à Gananoque, où ils furent les invités ed leur beau-frère et soeur, le docteur et Mme A.-R. Byers.

Mme (Dr) J.-L. Bussières passe quelques jours au Château Bel-Air, à Ste-Pétronille.

Mademoiselle Mavis Warrington arrive aujourd'hui du Lac Rousseau près de Muskoka, où elle était l'invitée de madame R. A. McInnis à sa résidence d'été.

Mesdemoiselles Elliot de Québec passent quelques semaines à Kamouraska.

M. Jacques Côté de Québec etait de passage aux Eboulements ces jours derniers.

Madame (Dr) J. Gamache de passage à Québec à l'occasion de l'amicale et du 3ième centenaire des Ursulines est retournée à Pont Rouge.

M. J. Stanton récemment arrivé d'Angleterre est parti pour la Pointe de la Rivière-du-Loup où il rejoindra sa mère madame Frank Stanton.

M. et madame Henry de Kuyper et leur invité M. Paul de Kuyper de Rotterdam, des Pays-Bas, retournent aujourd'hui à Montréal apres un séjour d'une semaine au Manoir Richelieu.

Madame Lahaie d'Ottawa, et sa fille madame Thomson de Buckingham étaient de passage à Québec mercredi à l'occasion des fêtes jubilaires des Ursulines.

Madame Raoul Simard est partie pour Kénogami où elle fera un séjour de quelques semaines.

M. Graham Cook est l'invité de M. et madame Gordon E. Pfeiffer à leur chalet au Lac Beauport.

M. Eric Alleyn R.C.M.P. résidera désormais à Rimouski.

Mademoiselle Léophile Turgeon est partie pour Laval sur le lac.

Mademoiselle Yvette Jinchereau passe la semaine à Laval sur le lac.

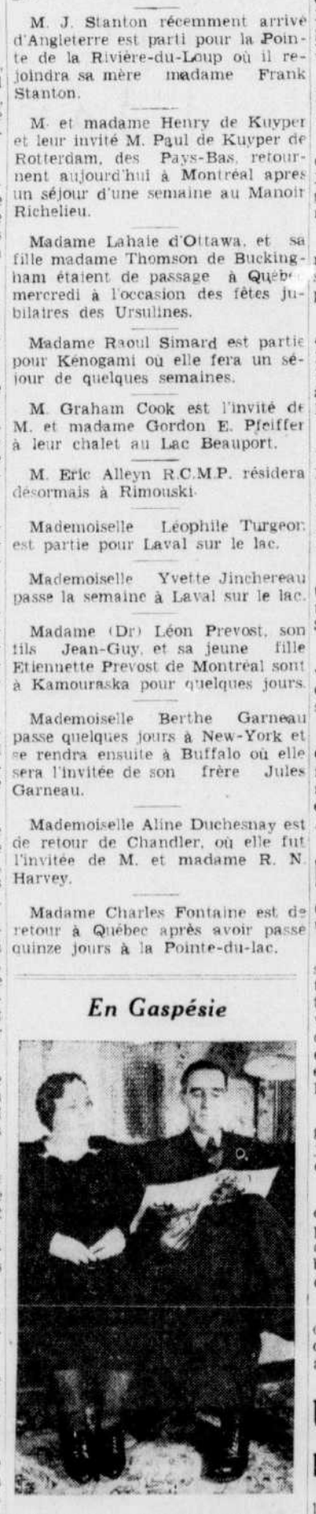
Madame (Dr) Léon Prevost, son fils Jean-Guy, et sa jeune fille Etiennette Prevost de Montréal sont à Kamouraska pour quelques jours.

Mademoiselle Berthe Garneau passe quelques jours à New-York et se rendra ensuite à Buffalo où elle sera l'invitée de son frère Jules Garneau.

Mademoiselle Aline Duchesnay est de retour de Chandler, où elle fut l'invitée de M. et madame R. N. Harvey.

Madame Charles Fontaine est de retour à Québec après avoir passé quinze jours à la Pointe-du-lac.

En Gaspésie



● M. et Mme ERNEST BUJEAU, de Stillwater, Minn., ont visité la Gaspésie récemment, après un séjour en notre ville où ils ont visité les familles Martel et Nadeau ainsi qu'autres parents de Ste-Anne de Beaupré, de Montmagny, de Bonaventure et autres centres. M. Bujeau n'avait pas visité Bonaventure depuis 32 ans et ses nombreux parents lui ont fait un chaleureux accueil.

Récent mariage

● M. et Mme ROBERT PICHETTE (Mlle Germaine Asselin), dont le mariage a été célébré récemment à Québec-Ouest.

Mademoiselle Solange Gobeil, du Lac Edouard, et mademoiselle Marthe Tessier, de Montréal, étaient, ces jours derniers, les invitées de mesdemoiselles Paula et Madeleine Moreau, à la résidence de leurs parents, à St-Gervais de Bellechasse.

Mademoiselle Jeanne Dupré est de retour de la Pointe-au-Pic où elle a passé quelque temps au Château Murray.

Mesdemoiselles Marie, Madeleine et Monique Duchesnay sont de retour à Québec après avoir passé trois semaines au camp "Marion" à St-Gabriel de Brandon.

M. et madame G. Besigneul de Détroit qui ont passé quelques jours à Québec sont partis pour Trois-Pistoles où ils visitent des parents.

Mademoiselle Cécile Janelle de Saint-Cyrille de Wendover, est à Montréal pour une quinzaine chez sa soeur, madame Romulus Bilodeau.

Mademoiselle Madeleine Martel, de Montréal, de retour d'un séjour de quelques jours à Old Orchard Beach, a passé la fin de semaine à Burlington.

M. et madame Albert-A. Talbot, de Montréal, sont partis pour Old Orchard Beach. Madame Talbot se rendra ensuite à Cap Elisabeth et à Kennebunk Beach.

M. et madame Louis Robert, de Montréal, sont de retour de Cushing Island, Portland, où ils ont été les invités de M. Cushing.

Madame R.-A. Gordon, accompagnée de ses petits-enfants Peggy Ker et Bill Bledsoe est retournée à Greensboro, Caroline du Nord, après avoir été pendant quelques semaines l'invitée de sa soeur, madame T. Reg. Davidson à sa villa "Invernahavon", à Saint-Etienne de Bolton.

Mademoiselle Juliette Baby et mademoiselle Jeanne Bourgeois, de Montréal, partiront ces jours-ci pour un séjour de quinze jours au Lac Ouimet.

Madame E. Persillier Benoît, de Montréal, est l'invitée de madame Arthur Letondal à Rawdon.

Mademoiselle Germaine Cornez, et mademoiselle Berthe Lussier, de Montréal, sont de retour d'un voyage en automobile à Sainte-Luce-sur-mer.

Madame H.-D. Reid, de Montréal, et son fils, Harry reviendront, samedi, de Knowlton où ils ont passé quelque temps.

Sir Francis et lady MacMargten, de Bush Mills, Irlande qui ont été les invités de la soeur de Lady MacMagten, madame W. R. Rowdey, à la Malbaie, se sont embarqués pour l'Irlande.

Le commandant et madame John W. Roper et mademoiselle Margaret Roper, d'Annapolis, sont attendus prochainement à Ottawa où ils seront les invités du Ministre des Etats-Unis au Canada M. et madame Daniel Roper.

Madame Robert Callander, d'Ottawa, passe la fin de semaine à Cartierville, l'invitée de madame James Slater.

Madame A. Z. Palmer, d'Ottawa, est partie hier, pour Cacouna, où elle sera l'invitée de mademoiselle Vera Hamilton.

Le colonel et madame H. Willis O'Connor, d'Ottawa, et ses enfants, mademoiselle Melodie et M. Raymond Willis O'Connor, sont partis en voyage sur les côtes du Pacifique Alaska.

Le monastère de St-Benoît-du-Lac

St-Benoît-du-Lac, 7. — Plus de sept cents ouvriers travaillent maintenant à la construction du monastère de St-Benoit-du-Lac. Les travaux sont dirigés par le célèbre architecte français, Dom Bellot, qui est assisté par Dom Côté. Ce dernier était architecte avant d'entrer dans les ordres.

Un réfectoire de 120 pieds de longueur sera aménagé en chapelle jusqu'à ce que l'église abbatiale soit construite.

Le monastère, édifié sans octroi du gouvernement, sera caractérisé par son style "Dom Bellot" qui comprend un toit normand, l'ogive brisé et une utilisation particulière de la brique.

Bien que déja deux des étages de ce grand immeuble soient terminées, on ne compte pas finir les travaux avant l'année prochaine.

Un wagon-hôpital pour la Croix-Rouge

La commande a été donnée par les quartiers généraux de la division québecoise de la Croix-Rouge pour la construction de leur wagon-hôpital, et de leurs cliniques dentaires roulantes. Un comité spécial a été nommé par la Canadian Medical Association de cette province pour organiser l'équipement de cet hôpital. Le collège des dentistes voit de même à l'arrangement de ses cliniques roulantes. On étudie maintenant la façon la plus pratique de faire circuler cet hôpital ambulant.

SORTIE DE 22 MONIALES DE MERICI

22 religieuses ursulines du couvent de Mérici quittent leur cloître pour aller assister à une fête religieuse au monastère de la rue du Parloir.

Vingt-deux moniales du couvent de Mérici ont eu le privilège spécial de franchir la porte claustrale aujourd'hui pour aller assister à une manifestation religieuse au monastère des Ursulines de la rue du Parloir. Le conseil particulier du monastère de Mérici a participé à cette manifestation commémorative du 3e centenaire de l'arrivée des héroïques fondatrices. Ursulines de Mérici et Ursulines du vieux monastère se sont rencontrées au pied de l'autel ce matin en la chapelle du couvent tricentenaire encore parfumée des vertus de leurs fondatrices communes.

S. Exc. Mgr J.-Omer Plante, auxiliaire de Québec, a célébré une messe solennelle à 7 heures 30 devant les deux groupes de religieuses. Plusieurs membres du clergé séculier et régulier assistaient à la cérémonie. Une chorale de religieuses a fait les frais du chant au cours de la messe.

Après la cérémonie, S. Exc. Mgr J.-Omer Plante a reçu les hommages des religieuses. Le distingué prélat a répondu par une aimable allocution. Mgr Plante a évoqué la figure rayonnante de Marie de l'Incarnation et des saintes fondatrices du monastère jubilaire. Il a terminé en soulignant la beauté de la vie religieuse et les incomparables consolations qu'elle procure.

La visite du cloître du vieux monastère par les religieuses de Mérici a donné lieu à des scènes aimables au cours de la matinée. Cet après-midi, les deux familles religieuses se grouperont dans la salle des réceptions pour échanger des voeux. Les moniales de Mérici retourneront à leur cloître sur la fin de la journée.

La délégation de Mérici est composée du conseil particulier du monastère: la R. Mère Marie de la Merci, supérieure ; la R. Mère Marie-de-Lourdes, assistante supérieure; la R. Mère Ste-Anastasie, Zélatrice, et la R. Mère Ste-Hélène, dépositaire. Dix-huit autres moniales participent aussi à cette visite.

LE SERMON

Au cours de la réception dont il fut l'objet en la salle de la communauté, S. Exc. Mgr Plante a exprimé aux moniales de bien beaux sentiments. Le distingué prélat a dit entre autres choses: "Dieu vous a donné de belles fêtes afin de vous faire mieux apprécier votre bonheur. Soyez heureuses d'être ici."

"L'Evêque de Dobero s'occupe de vous. Ce matin, j'ai prie pour vous. J'ai remercié le bon Dieu des grâces qu'Il vous a accordées et j'ai demandé pour vous de nouvelles faveurs.

"Vous avez un bien riche héritage: la vie de la vénérable Mère Marie de l'Incarnation, ses lettres, ses exemples, le mérite de celles qui vous ont précédées. Vous devez non seulement en profiter mais encore progresser dans la voie de la vertu."

Après avoir signé au registre d'honneur, Son Excellence a ajouté: 'J'ai prophétisé une fois dans ma vie et c'était au sujet du petit Mérici, alors que la communauté ne se développait guère. J'ai dit, faites-en une école normale et vous verrez. Ma phophétie s'est réalisée et j'en suis très content.

Mgr Plante s'est ensuite rendu au noviciat pour bénir les novices. Le prélat s'est réjoui de les voir si nombreuses. Après avoir admiré les décoration de la chapelle des religieuses, Mgr Plante est allé prier près du tombeau de la vénérable Mère Marie de l'Incarnation et de là, par la porte conventuelle, il s'est rendu au musée qu'il n'avait pas encore visité.

Pour la messe ce matin, Mgr Plante était assisté de M. l'abbé Guillaume Miville-Dechêne, aumonier du monastère, et de M. l'abbé Irenée Frenette, de l'Archevêché. Le R. Père O'Reilly, de Toronto, assistait au choeur. Après la cérémonie, Mgr l'Auxiliaire a béni les moniales.

Les Ursulines de Mérici sont l'objet d'une fête intime et familiale au monastère de la rue du Parloir. La journée se terminera par la bénédiction du T. S. Sacrement.

UN MESSAGE

En l'absence de Son Excellence Mgr Antoniutti, délégué Apostolique, parti récemment pour une tournée apostolique dans le nord canadien, S. Exc Mgr Morelli, secrétaire de la délégation apostolique, vient d'adresser à la supérieure générale des Ursulines un message de félicitations et de voeux à l'occasion des fêtes du 3e centenaire. Voci comment se lit le message du prélat:

Ottawa, Ont.,
5 août 1939.

R. M. supérieure générale,
Monastère des Ursulines,
Québec.

Je suis heureux de vous présenter au nom de Son Excellence le délégué apostolique, actuellement absent, et en mon nom les félicitations les plus cordiales et les meilleurs voeux à l'occasion du troisième centenaire de votre fondation.

Mgr MORELLI,
Secrétaire de la délégation apostolique.

Voyage d'affaires

Monsieur Ferdinand Guilmette, président de la Universal Auto Ltd., est parti en voyage d'affaires pour une semaine, à Détroit, Mich. Il est accompagné de M. Albert Patry, gérant des ventes du Packard, à Québec. Tous deux assisteront aux conventions du Chrysler et Packard et à la présentation des nouveaux modèles 1940, à Détroit et Windsor Ont.

Noces d'argent de M. et Mme Jos. Labonté

St-Isidore, (D. N. C.) — M. et Mme Jos Labonté, de St-Isidore, célébraient, dimanche, leurs noces d'argent. A cette occasion il y eut une réunion de parents, et d'amis, à la résidence de leur gendre, M. Michel Morin.

Il y eut lecture d'une adresse aux jubilaires par leur fille, Mme Michel Morin et présentation d'un bouquet par une petite nièce, Mlle Marie-Claire Labonté. On présenta aussi aux héros de la fête un joli cadeau.

Mentionnons parmi les parents présents à cette fête : Mme Vve Jean Labonté, mère de M. Jos. Labonté ; leurs enfants, M. et Mme Nelson Boucher, M. et Mme Michel Morin, M. Adrien Labonté, M. Aimé Labonté, M. J.-Elie Labonté, M. J.-M. Labonté, M. Noël Labonté, Mlles Suzanne et Alice Labonté, Mlle Maxcellente Parent, M. Paul Morin, M. et Mme Arthur Labonté, M. et Mme François Labonté, M. et Mme Wilfrid Labonté, M. et Mme J.-P. Labonté, M. et Mme Jean Mercier, M. et Mme Pierre Labonté, M. Cyrille Laterreur, M. Edmond Laterreur, M. et Mme Eugene Couture, M. et Mme Jos. Belanger, M. et Mme Paul Bélanger, M. et Mme Pierre Boucher, M. Dominique Couture.

On remarquait en outre, parmi leurs amis, de St-Isidore : M. et Mme Ovila Drapeau, M. et Mme Romuald Bilodeau, M. et Mme L.-Ph. Bilodeau, M. et Mme Jos.-L. Guay, M. et Mme Isidore Blais, M. et Mme Albert Gosselin, Mme Vve Alfred Mercier, M. et Mme Jos. Laterreur, M. et Mme Charles Laterreur, M. et Mme Alfred Grégoire, M. et Mme Aurèle Demers, MM. Odilon Laterreur, Emile Laterreur, Emmanuel Guay, Hervé Labonté, Omer Pender, Maurice Fortier, Donat Laterreur, Armand Laterreur, Philippe Labonté, François Labonté, Emilien Labonté, Samuel Parent Armand Gagné, Pierre Morin, Raymond Parent J.-Philippe Morin, Laureat Labonté, Raymond Gamache, Lucien Parent, Florian Binette, Loyola Bonenfant, Ernest Rhéaume, Emile Gourde, Roméo Blais, Benoît Lecours, Albert Paré, Roch Rhéaume, Hugues Gagné, Rosaire Lapointe, Omer Croteau, Emile Blais, Eugene Brochu, Nazaire Lalliberté, Maurice Brochu, R. Fortier, Hugues Gamache, Oliva Boucher, Théophile Fortier, Roland Fortier, Albert Boucher, Eloi Lachance, La-G. Blais, François Laterreur, Adrien Brochu, Wilfrid Pelletier et Raymond Bilodeau, Mlles Thérèse Lecours, M.-Claire Labonté, Germaine Labonté, Alice, M.-Jeanne, Cécile, Simone et Marie-Claire Labonté, M.-Rose Laterreur, Ruth Michaud, Murielle Parent, Eva Laterreur, Gabrielle Parent, M.-Anne Laterreur, M.-Jeanne Morin, M.-Rose Morin, M.-Ange Morin, Alexina Morin, Rose-Alma Morin, Germaine Rhéaume, Cécile Nadeau, M.-Jeanne Guillemette, Judith Rhéaume, Elmire Brochu, Thérèse Nadeau, Gisèle Gagné, Anna Beaudoin, Lucienne Beaudoin, Marthe Binette, Rita Nadeau, C. Gagné et Alida Rhéaume.

Récent mariage

● M. J.-E. BOUTIN et Mme Boutin (Cécile Lemieux) dont le mariage eut lieu le 1er juillet en l'église de St-Lambert.

Aux Rhétoriciens 1923-24

Les funérailles de feu M. Henri Lemieux, père de notre confrère M. Pierre Lemieux, comptable, auront lieu mardi matin à 9 heures, en la basilique de Québec.

Le départ de la maison mortuaire, 25, rue Charlevoix, se fera à 8 heures 45.

Le président: **Jean-Paul Galipeault.**

Vous pouvez vous permettre de porter des fourrures lorsque vous les achetez à notre

vente de fourrure au mois d'août..

Peaux achetées voici des mois, alors que les prix étaient à leur plus bas niveau . . . Manteaux confectionnés dans nos ateliers pendant la morte-saison . . . Voilà les raisons des bas prix sans précédents offerts par cette vente d'août.

Manteaux en
Seal d'Hudson
faits sur mesures

Votre manteau confectionné suivant vos exigences spéciales avec des peaux de Seal Hudson garanties. Fait avec le même soin méticuleux que nos vêtements les plus chers.

Tailles jusqu'à 38
Prix d'hiver $200

Prix d'Août 169.50

Manteaux de
Chat Sauvage
pour dames
faits sur commande

Peaux de chat sauvage américain léger comme une plume, confectionnées suivant vos exigences spéciales.

Prix d'hiver $165.00

Prix d'Août 119.50

Agneau noir des Indes

Peaux de haut lustre en jolis modèles à dos ample et ajusté. Certains modèles presque à moitié prix.

Faits pour se vendre jusqu'à $265 139.50

Manteaux de
Rat musqué

Ils ont l'air de manteaux de vison. — Genres ajustés et carrés. Très élégants et très durables.

Se vendant régulièrement jusqu'à $189.50 149.50

Sur tout notre assortiment de manteaux, écharpes et mantes de fourrure, réductions allant jusqu'à **50%**

IL SUFFIT D'UN LEGER ACOMPTE

pour avoir des conditions faciles de budget spécial ou de compte de crédit.

Tous les manteaux de caracul réduits en prix de 10 à 50%

Holt, Renfrew & Company Limited

B. DUSSAULT INVITE A UN PIQUE-NIQUE

Le ministre de l'Agriculture est l'hôte des électeurs de Québec-Centre au lac St-Augustin.

L'honorable Bona Dussault, ministre de l'Agriculture, et madame Dussault ont été les invités d'honneur hier à un pique-nique politique organisé par le club de l'Union nationale Duplessis, de Québec centre, sous la présidence du Dr Alphonse Dion.

Près de 500 personnes assistaient à cette fête et la température idéale qu'il faisait a fortement aidé au succès de la journée. Le ministre de l'Agriculture rendit visite aux électeurs de Québec-centre dans le cours de l'après-midi au lac Saint-Augustin, dans son comté, et on présenta une gerbe de roses à madame Dussault ainsi qu'à madame Dion, la mère du Dr Dion.

Le président Dion présenta les hommages du club au ministre de l'Agriculture et ce dernier répondit en disant son plaisir de se trouver au milieu des électeurs de Québec-centre. M. Ferdinand Arsenault, secrétaire du club, souhaita la bienvenue aux invités d'honneur et à tous ceux qui prirent part au pique-nique. Des concours sportifs furent organisés et la plus grande animation n'a pas cessé de régner sur le terrain dans le cours de l'après-midi.

REMERCIEMENTS DES ORPHELINS A LA POPULATION

La supérieure de l'orphelinat d'Youville remercie le "Soleil" et transmet aux citoyens le merci des orphelins.

La promenade des orphelins a remporté de nouveau cette année un succès considérable et les citoyens de Québec, comme d'habitude, ont fait tout leur devoir envers ces petits déshérités de la fortune. A ce sujet nous recevons aujourd'hui de la supérieure de l'orphelinat d'Youville une lettre de remerciements avec le merci traditionnel des orphelins. Voici le texte des deux documents :

Orphelinat d'Youville,
3 août 1939.

Monsieur le Directeur,
"LE SOLEIL",
Québec.

Monsieur le Directeur,

Il semble qu'une tradition charitable ait été établie par l'administration de votre journal : celle de transmettre gratuitement à ses Bienfaiteurs le "merci" de l'Orphelin . . .

C'est pourquoi, au soir de la 27ème Promenade Annuelle organisée par le Club Automobile de Québec, je me permets de solliciter la publication de l'article ci-joint, lequel est un hommage de gratitude à l'adresse de ceux et celles qui ont contribué à son succès.

Espérant un accueil favorable, recevez, je vous prie, Monsieur le Directeur, l'expression anticipée, de mes remerciements.

Votre très obligée,
Sr St-Lucius, Supérieure.

LE MERCI DE L'ORPHELIN

Messieurs les Membres du Club automobile de Québec et les charitables citoyens qui, jeudi dernier, ont procuré aux orphelins l'incomparable plaisir de leur Promenade Annuelle, ont sans doute saisi la note de gratitude sincère et profonde chantant au fond des coeurs, dominant la voix des tonnerres . . .

Pour la 27ème fois, ce geste charitable a été renouvelé en faveur des petits que nous sommes, avec toujours la même bienveillance, le même dévouement. Rien n'a été épargné pour nous rendre cette journée le plus agréable possible et pour en prolonger les joies.

Dans notre impuissance à moduler un merci qui réponde à l'étendue et à la spontanéité des bienfaits dont nous sommes comblés, nous avons pensé que le Bon Jésus de l'Autel serait volontiers notre Suppléant. Oh ! nous ne sommes pas riches ! mais nos petits sous réunis nous permettront de faire célébrer en notre chapelle une messe aux intentions de tous nos généreux amis du passé et du présent. Nous en sommes heureux, car notre faible voix, de la sorte amplifiée à l'infini par celle de Jésus, aura certainement un sens et un accent irrésistibles au Coeur de Dieu.

Nous prierons particulièrement pour ceux de nos bienfaiteurs que la maladie afflige présentement . . . pour tous ceux qui, de quelque façon, ont contribué à nous rendre heureux en ce troisième jour d'août 1939.

Les Orphelins d'Youville.

Mariage célébré réce mment à Laurierville

● **M. GEORGES DUBOIS, maire de Laurierville, et Mme DUBOIS (Alice Roy), photographiés à l'issue de leur mariage célébré en l'église de Laurierville récemment. De gauche à droite on remarque, M. Arnold Dumas, Mlle Cécile Dion, Mlle Aline Gingras et M. Allard Roy, qui agissaient comme garçons et filles d'honneur. Bouquetière: Mlle Marie-Paule Gingras.**

DES ALLEMANDS JETTENT L'EMOI A SAINT-JOSEPH

Deux supposés Allemands arpentent un terrain soi-disant destiné à servir d'aérodrome. — Une farce. — L'instigateur condamné pour assaut.

St-Joseph, Bce., (D. N. C.) — Une arrestation a été opérée ces jours derniers à St-Joseph. Un individu s'étant rendu coupable d'assaut sur la personne d'un forgeron de la localité, a avoué sa faute devant Me Ernest Vézina, greffier et juge de paix, qui l'a condamné à payer $20.45 d'amende ou à faire deux mois de prison. Le prévenu préféra être incarcéré plutôt que de délier les cordons de sa bourse. Mais après une journée et une nuit de détention, il fit déposer chez le greffier le montant de son amende et reprit sa liberté.

Avant que de commettre l'assaut dont il s'est accusé, ce même individu accompagné de deux étrangers à l'air bizarre, avait jeté la consternation dans tout un quartier du village. Après avoir conçu un plan pour l'aménagement d'un aérodrome, il se rendit dans le quartier en question avec les deux inconnus, qu'il fit passer pour des Allemands. Ces derniers sondèrent le terrain et prirent des mesures que l'un d'eux inscrivait dans un calepin.

On s'imagine l'émoi de ce petit peuple canadien-français et beauceron par-dessus tout. D'une bouche à l'autre, vite la nouvelle se répandit. Mais ne fut-on pas surpris d'apprendre qu'il s'agissait d'un vilain tour joué par ce rusé farceur.

Dans le quartier consterné, la vie a maintenant repris son cours normal, et l'on se rit de la visite des supposés Allemands.

Aux anciens

de l'Ecole Marie-Vianney

Avec 1939, l'école Marie-Vianney récolte ses premières semences. Des 12 élèves entrés au Séminaire en 1926, 5 ont complété leur cours classique parmi lesquels 3 ont choisi la vie religieuse. Ce sont les Pères Gérard Jobin et Robert Légaré, missionnaires d'Afrique et M. l'abbé G.-Henri Marois.

Le directeur actuel de l'école convie donc tous les élèves qui sont passés par Marie-Vienney, depuis la fondation, à une réunion confraternelle, pour le dimanche, 13 août prochain.

La fête débutera le matin, à 9 hrs 30, par une messe suivie d'un banquet.

Des invitations ont été adressées à tous les Anciens dont nous possédions les adresses ; les autres sont priés de considérer la présente note comme une invitation.

Ceux qui ne pourront assister voudront bien remplir le documentaire suivant et le retourner immédiatement à :

Ecole Marie-Vienney, 448 rue St-Jean, Québec.

Nom .....
Nom du père .....
Adresse .....

N. B. — Il n'y aura ni quête ni contribution.

BLACK-LAKE

Pèlerinage

Une centaine de paroissiens ont pris part, dimanche dernier, au grand pèlerinage à Ste-Anne-de-Beaupré et ont largement contribué à remplir les treize wagons du train qui est passé à notre gare vers 5 heures a. m. Les pèlerins sont revenus dans la soirée, vers 9 heures 30.

TRIBUNE LIBRE

Le Soleil ne prend pas la responsabilité des lettres ou communications qui paraissent sous cette rubrique. Nous ne publions que des lettres signées ou des communications accompagnées d'une lettre signée par une personne responsable et portant une adresse authentique.

A PROPOS DE MARSOUINS

Les Escoumains, 26 juillet 1939

Messieurs,

C'est à ma demande et sur mes explications que M. Antonio Bouliane, secrétaire de la municipalité des Escoumains, envoya une lettre à M. S. Gilbert à propos de la prime des marsouins. Vous avez publié cette lettre accompagnée d'un article de M Gilbert dans votre édition du 22 juillet 1939. Malheureusement je n'ai pas relu cette lettre avant qu'elle fût envoyée à M. Stanislas Gilbert. Je voudrais maintenant faire une mise au point. La lettre que M. Gilbert a reçue mentionne qu'il n'y a pas eu de chasse aux marsouins cette année aux Escoumains et que par conséquent la pêche a été un fiasco. Depuis le 15 juin pratiquement tous les chasseurs ont poursuivi les marsouins dans la région des Escoumains. C'est la première année au dire des chasseurs qu'il se tue autant de marsouins dans cette région à pareille date. La chasse aux marsouins a donc été très active cette année aux Escoumains. Les Bouliane, les Dufour, les Morneau, qui sont parmi les chasseurs les plus expérimentés font actuellement la chasse. Moi-même accompagné de M. Alphonse Dufour j'ai abattu 5 marsouins depuis le 21 juin.

On n'a jamais exigé d'amener des marsouins lorsque nous étions à 50 milles des Escoumains. En fait les quatorze marsouins qui ont été abattus furent tués dans un rayon de 4 milles de l'endroit où il fallait les échouer.

J'avais entendu dire qu'on avait trouvé des os de saumon dans l'estomac d'un des marsouins tués par des bons chasseurs d'ici, les frères Morneau. Je n'ai pas vu, ni pesé ces saumons. La découverte de ces poissons dans l'estomac d'un marsouin de 13 pieds fut faite par M. Guy Prévost, assistant du docteur Vladykov. Ces squelettes de saumons furent ramassés et gardés par ceux qui sont chargés de l'enquête scientifique sur le marsouin. On ne m'a jamais dit qu'il n'y avait que les marsouins d'en bas qui mangeaient le saumon mais bien les marsouins d'une certaine grandeur.

Je n'avais pas communiqué avec M. Gilbert dans le but de critiquer ceux qui sont chargés de l'enquête scientifique sur le marsouin, mais bien dans celui d'attirer l'attention sur la situation actuelle des chasseurs qui désireraient recevoir la prime habituelle pour chaque marsouin abattu étant donné le peu d'argent que rapporte la vente des peaux et de l'huile cette année.

Seriez-vous assez bons de publier cette lettre comme vous avez eu l'amabilité de publier la première.

Votre bien dévoué,

FELIX GIRARD,

Chasseur, Les Escoumains, comté Saguenay.

Protestations des typographes

L'Union des pressiers et clicheurs a tenu son assemblée régulière samedi et plusieurs questions ont été discutées. Un membre a protesté contre le fait que des industriels et des maisons d'affaires de Québec font faire leurs travaux d'impression à Montréal.

Un autre membre a porté à la connaissance de ses confrères et protesté contre le fait qu'un nouveau parti politique a fait faire des travaux d'impression par l'Institut Don Bosco à 50 pour cent meilleur marché que les prix des imprimeurs de la ville pendant que des hommes de métiers, des imprimeurs sont sous le secours directs.

L'arrivée de jeunes missionnaires français

Les RR. PP. Joseph Plaine et Marcel Bobillier, de l'ordre des Oblats de Marie-Immaculée, ont débarqué à Montréal hier à l'arrivée de l'"Antonia". Ils passeront quelques jours dans la métropole puis s'en iront en mission dans le Yukon, via Prince-Rupert. L'un d'eux le R. P. Plaine a reçu sa lettre d'obédience des mains du cardinal Villeneuve lors de son voyage en France. Il n'a été ordonné qu'il y a un an.

LES OBSEQUES DE M. PINEAU A SAINT-MALO

D'imposantes funérailles ont été faites à M. Marcel Pineau, fils de M. Emile Pineau et de dame Alice Dutil, décédé à l'âge de 19 ans — Nombreuse assistance.

D'imposantes obsèques ont été faites lundi, le 17 juillet, en l'église de St-Malo, à M. Marcel Pineau, fils de M. Emile Pineau, employé au C. N. R., et de dame Alice Dutil, décédé le 14 juillet, à l'âge de 19 ans et 10 mois.

Une foule nombreuse de parents et d'amis a voulu s'associer à la famille dans son deuil et lui apporter le réconfort de sa sympathie. A la tête de l'imposant cortège, on remarquait plusieurs notables du monde professionnel et des affaires. Des représentants de toutes les classes de la société figuraient dans le défilé. On remarquait notamment une imposante délégation des employés du Canadien National, de l'Empire Shoes et de la Ligue du Sacré-Coeur, section de St-Malo.

A l'église, la cérémonie funèbre fut très solennelle. Le temple paroissial était drapé de ses tentures de deuil et rempli de fidèles. M. le chanoine P.-P. Lamontagne, V. F., curé de la paroisse, a présidé la levée du corps et a chanté le service. Il était assisté à l'autel de MM. les abbés Gérard Robitaille et Edgar Marcoux, vicaires de la paroisse, qui agissaient respectivement comme diacre et sous-diacre.

La chorale paroissiale a rendu avec brio au cours de la cérémonie une messe de requiem harmonisée. Des soli furent rendus par MM. C.-E Hébert et Ovila Vallière. M. J. Fortin toucrait l'orgue.

Survivent à M. Marcel Pineau ses père et mère, M. et Mme Emile Pineau ; ses sours, Mlle Jeanne d'Arc Pineau et Mme Gabriel Plamondon (Gabrielle) ; ses frères: MM. Rénald, Georges, Henri et Gérard Pineau ; son beau-frère : M. Gabriel Plamondon ; ses oncles et tantes: le R. Père Pineau, M. S. C., missionnaire de Papouasie ;; la Rév. Mère Marie Clémentine, supérieure aux Iles Gilbert, Océanie ; M. et Mme Pierre Pineau, M. et Mme Auguste Guichet, M. et Mme Jean-Marie Lairet, tous de France ; la Rév. Soeur St-Gérard-Magella, née Alphonsine Dutil, du Monastère des Ursulines à Roberval ; M. et Mme Edmond Dutil, de Québec ; M. et Mme Arthur Dutil, de Arthur-Ville ; Mme Vve Joseph Dutil, de Fall-River; Mme Vve Alfred Dutil, de Montmagny ; M. et Mme Ernest Dutil, de St-Raphael; M. Marcel Dutil, de Québec; M. et Mme Jean Dutil, du Lac Beauport; M et Mme Ernest Roberge, de Québec

Un grand nombre de cousins et cousines dont plusieurs noms nous échappent.

Le Rév. Père Léo Rémillard, Dominicain, la Rév. Mère Mathieu, Dominicaine, à Plastbourgs; MM. Jules Dutil, Henri, Paul-Emile, Renald, Eddy, Gaston, Paul-Emile Dutil et Eugène Carbonneau, M. Gauvin

Au départ du cortège à la maison à 90 Lafayette, le deuil était conduit par le frère du défunt, M. Emile Pineau ; ses frères : Renald, Georges-Henri et Gérard Pineau ; son beau-frère: M. Gabriel Plamondon ; ses oncles : MM. Ernest et Jean Dutil, Ernest Roberge et de les cousins que nous innuméront plus haut.

On remarquait dans l'imposant cortège: MM. Jean-Baptiste Côté, l'échevin Philémon Garneau, MM. Damase Blais et J.-D. Savard. Un groupe d'employés de Empire Shoes dont M. Marcel Pineau était un employé très dévoué. MM. N Bélanger, J.-A. Long, A. Bélanger, M. Marcoux, Joseph Vézina, R. Morency, D. Gaudreau, P. Cantin, G Parent, R. Boivin, John Allen, H. Penty. Venaient ensuite, MM. Omer Dignard, G Giguère, M. Nolet, B. Nadeau, A. Chabot, H. Hébert, X Côté, R. Martel, R. Vallerand, R. St-Pierre, J Benoit, E. Jobin, R. Lamonde, P. Huot, L. Côté, C. Plamondon, A. Côté, G. Talbot, L. Fournel, D. Carlo, C.N.R.; H. Beaulieu, E. Ménard, J.-S. Lasserafe, M. Harbour, L. Forgues, B. Laflamme, P.-E Laflamme, A. Bédard, J.-A Morin, C.N.R.; Art. Roth, C. Bouffard, N. Nadeau, G. Côté, P.-E. Côté, G. Chouinard, A. Routhier, C.N.R., F. Simard, P. Couturier, R. Roddrigue, Léo Bélanger, J.-P Bussières, G. Dorval, W. Roddrigue, J.-A. Chénard, F. Dufour, M. Huot, A. Leclerc, J. Savard, R. Giroux, A. Bergeron, L. Plamondon, M. Boulanger, J. Ross, A. Frenette, P. Frennette, P.-H. Warren, P.-E. Bélanger, B. Gobeil, C.-E Routhier, J.-M. Chabot, R Chabot, J. Robitaille, Art. Charest, A. Pagé, P Grégoire, P. Dignard, R. Robitaille, D. Lajeunesse, J.-L. Marrion, C.N.R., C.--E. Hébert, C.N.R.; J. Vallières, C.N.R.; L. Paradis, C.N.R., J. Cantin, C.N.R.; C. McLarend, C.N.R.; V. Martel, L. Noël, R. Chénard, N. Ross, A. Hudon, A. Plamondon, M. Plamondon, G. Martel, P. Tremblay, M. Tardif, L. Tardif, G Boivin, R. Plamondon, Art. Poulin, R. Ménard.

On remarquait au choeur le Rév. Frère Henri - Etienne, directeur de l'Ecole Supérieure St-Malo, des frères Maristes.

Les porteurs d'honneur étaient MM Fernand Lepage, Raymond Jobin, Marcel Long et Jules Savard, amis de la famille.

La maison J.-B. Beaulieu, 1172 St-Vallier avait la direction des funérailles.

Nous réitérons nos plus vives sympathies à la famille si cruellement éprouvée.

DEGATS PAR L'ORAGE A ST-JOSEPH

La tempête, la foudre et les inondations ont dévasté la vallée de la rivière Chaudière 32 ponceaux emportés.

De nouveaux échos de l'orage de la semaine dernière dans la région de St-Joseph de Beauce nous parviennent. La tempête a causé des dégats considérables. Rares sont les paroisses qui n'ont pas eu à enregistrer d'incendie allumé par la foudre et plus rares sont celles où la pluie violente et les inondations n'ont pas considérablement endommagé les cultures.

Les terrains bas de la vallée de la rivière Chaudière ont été balayés par les eaux au détriment de la récolte. La paroisse la plus affectée à ce point de vue est celle de St-Joseph où cinquante cultivateurs ont perdu presqu'en entier leur récolte d'orge et d'avoine. Il est très difficile d'évaluer les pertes. A certains endroits, les eaux atteignaient une profondeur de quatre à cinq pieds.

Dans les paroisses de Lambton, de St-Evariste, de St-Ludger et de St-Martin, tous les ponceaux, soit trente-deux, ont été emportés par le courant. Certains d'entre eux avaient coûté plusieurs centaines de dollars. En fixant un prix moyen de $250. on peut estimer les dommages à $8,000.

Au cours de la nuit de samedi à dimanche, la rivière est rentrée dans son lit. Hier tout était redevenu normal.

A RIVIERE-BLEUE

Rivière-Bleue, 7. — (D.N.C.) — La foudre a incendié, à bonne heure vendredi matin, la grange de la ferme de M. Alphonse Beaulieu qui perd ainsi toute sa récolte de foin. Il a pu sauver toutefois quelques animaux et quelques voitures. Sa maison a aussi subi quelques dommages.

A ST-ZACHARIE

St-Zacharie, Beauce, 7. (D.N.C.)— La grange de M. Emmanuel Parent a été complètement détruite par un incendie causé par la foudre, ces jours derniers. Tout y a passé, à l'exception de deux chevaux et de deux voitures. La récolte de foin de M. Parent avait été entièrement serrée, de sorte qu'elle n'a pu du tout échapper aux flammes.

A ST-VICTOR

St-Victor de Beauce, (D.N.C.) — La foudre a fait des siennes ici comme dans bien d'autres endroits alors qu'elle est tombée sur la maison de M. Francis Rodrigue et y a mis le feu. Le tonnerre tomba sur l'installation électrique et le feu ne fut découvert qu'une heure après l'orage par des voisins. Les enfants de M. Rodrigue s'étaient sauvés chez des voisins après le formidable coup de tonnerre qui ébranla la maison en l'absence de leurs parents. La maison est entièrement détruite. Des dégâts ont aussi été causés par la pluie à différents endroits.

A ARTHABASKA —

Arthabaska, (D.N.C.) — La forte tempête que nous avons eue la semaine dernière a causé des dommages considérables à M. Napoléon Fortier. La toiture et la cheminée de sa maison ont été enlevées et brisées par le vent.

La rivière Nicolet a sorti de son lit à plusieurs endroits et les cultivateurs riverains ont subi des dommages et l'on craint que la récolte ne soit une perte totale.

A ST-ISIDORE

St-Isidore, (D.N.C.) — Le vent qui accompagnait l'orage électrique qui a sévi dans la région le 3 août a causé des dommages à plusieurs endroits, notamment chez M. Théophile Poliquin où un poulailler a été transporté par le vent à plusieurs pieds de ses fondations. Chez M. Léonidas Boutin la roue d'un moulin à vent a été arrachée et on vit des charges de foins renversées par le vent et des portes arrachées de leurs gonds.

A MANSEAU

Manseau, (D.N.C.) — L'orage qui s'est abattu sur notre localité jeudi dernier a causé des dégâts. La foudre est tombée sur des poteaux téléphoniques et en a brisé quatre. Le vent qui soufflait avec rage a aussi couché l'avoine et les autres grains dans les champs compromettant ainsi la récolte.

M. F. Guillemettte

Monsieur Ferdinand Guilmette président de la Universal Auto Ltd. est parti en voyage d'affaires pour une semaine, à Détroit, Mich. Il est accompagné de M. Albert Patry, gérant des ventes du Packard, à Québec. Tous deux assisteront aux conventions du Chrysler et Packard et à la présentation des nouveaux modèles 1940, à Détroit et Windsor Ont

M. et Mme Alex Hébert sont l'objet d'une belle fête

● **M. et Mme ALEX HEBERT, de Deschaillons, ont été l'objet d'une belle manifestation d'attachement et d'estime récemment de la part de leurs nombreux parents et amis, à l'occasion du 50e anniversaire de leur mariage. Cette célébration a groupé autour des heureux jubilaires un grand nombre de convives. Une adresse bien sentie fut lue aux héros de la fête et on leur présenta de riches cadeaux. On voit ci-haut M. et Mme Alex. Hébert entourés de leurs enfants et petits-enfants, dont un fils religieux le Frère Dacien-Marie des Frères de l'Instruction Chrétienne.**

Funérailles de M. François-Xavier Plante

Shawinigan. (D. N. C.) — En l'église de St-Pierre ont eu lieu, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, les funérailles de M. François-Xavier Plante, époux de Dame Marcelline Juneau, décédé à l'âge de 71 ans et 3 mois.

M. Jos. Bouvette avait la direction des funérailles et les porteurs étaient : MM. J.-V. Dufresne, Théo. Carrier, Joseph Drolet, capitaine Arthur Loranger, J.-H. Ladouceur et L.-J.-A. Beauchemin, tous anciens retraitants.

M. le chanoine Hervé Trudel. V. F., curé de St-Pierre, curé de St-Pierre, fit la levée du corps et le service fut chanté par M. l'abbé Charles Bergeron, du Séminaire des Trois-Rivières, cousin du défunt, assisté de MM. les abbés Léonce Panneton et Raymond Cossette, vicaires à St-Pierre, comme diacre et sous-diacre. Une messe basse fut dite par M. l'abbé Lionel Ringuette, du Séminaire de Gaspé.

Pendant le service, la collecte fut faite par le capitaine de Police, M. Arthur Loranger et M. Théo. Carrier.

Parmi l'assistance nombreuse aux funérailles, nous avons remarqué les fils du défunt, MM. Thomas, Wilbrod, Oscar, Roméo, Arthur et Philéas Plante ; ses filles, Mme Jos. L'Heureux et Mlle Anita Plante ; sa soeur, Mme Nap. Blais, de St-Mathieu ; ses frères, M. Joseph Plante, de Shawinigan, et Odilon Plante, de Ste-Angèle de Prémont ; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Adam Bellemare et M. et Mme Odilon Bergeron, de St-Paulin, M. et Mme Hercule Bergeron, de Montréal, M. et Mme Azarie Dupuis, de St-Alexis-des-Monts, M. et Mme Moise Dupuis, du Lac-aux-Sables, M. Gaspard Bourgault, de Lowell, Mass., M. Nap. Blais, de St-Mathieu ; son gendre, M. Jos. L'Heureux ; ses belles-filles, Mmes Thomas Wilbrod et Oscar Plante, de Shawinigan, Mme Arthur Plante, du Cap-de-la-Madeleine, Mme William Plante, de Grand'Mère, et un grand nombre de petits-enfants, dont M. et Mme Paul Joinville, de Shawinigan.

A Mme Plante et àtoute la famille en deuil, nous présentons nos très sincères condoléances.

Mariage de deux soeurs

Thetford-Mines, (D. N. C.) — En l'église St-Alphonse de Thetford, à 7 heures, M. le curé Pierre Poulin a béni le mariage de Mlle Rose-Aimée Vachon, fille de M. Gedéon Vachon et de Mme Vachon, décédée (née Olida Labbé), à M. Hector Grégoire, fils de M. et Mme Joseph Grégoire (née Rose-Aimée Grégoire), de notre ville.

La mariée, accompagnée de son père, portait une chic toilette en crêpe de Chine bleu azur, voile de même ton, retenu avec un diadème de muguet. Elle tenait une gerbe de lys et de muguet. M. Joseph Grégoire était le témoin de son fils.

A la même messe, Mlle Lucienne Vachon, fille de M. Gédéon Vachon et de Mme Vachon, décédée, unissait sa destinée à M. Emile Lessard, de St-Maurice de Thetford, fils de M. et Mme Alfred Lessard, née Olivine Delisle, de St-Maurice.

La mariée, accompagnée de M. Jean-Bte Breton, son beau-frère, portait une élégante toilette de crêpe de Chine blanc avec voile. Son bouquet se composait d'oeillets et de muguets.

M. Alfred Lessard était le témoin de son fils.

Un magnifique programme musical fut exécuté par la chorale des Enfants de Marie. Mme J.-P. Lafontaine touchait l'orgue.

Après la cérémonie religieuse, il y eut réception chez M. Gédéon Vachon, rue Bolduc. Parmi les invités on remarquait: M. et Mme Henri Grégoire, M. et Mme Emile Lessard, M. Gédéon Vachon, M. et Mme Joseph Grégoire, M. et Mme Alfred Lessard, M. et Mme Jean Breton, Mlles et MM. Alice Vachon, Lucien Lessard, Jeannette Vachon, Rosaire Lessard, Cécile, Irène et Robert Vachon, Mme Vve Alphonse Labbé, de St-Frédéric, Mme Joseph Landry, Annette Sylvain, Lionel Lessard, René Gourde, Yvonne Lessard, Yvette, Adrien, Roland, Jeanne et Alice Lessard.

Le soir, M. et Mme Joseph Lessard ont reçu les nouveaux mariés et de nouveaux invités à un souper qui fut donné au Manoir Hébert. Les nouveaux époux sont partis en auto au cours de la soirée pour leur voyage de noces.

M. et Mme Hector Grégoire sont allés à Québec et Ste-Anne-de-Beaupré. Pour voyager, Mme Grégoire portait un costume gris-perle avec accessoires noirs.

A leur retour ils résideront à Thetford-Mines. Nos meilleurs voeux de bonheur.

TIRAGES AU PROFIT DE L'EGLISE DU SAINT-ESPRIT

1er tirage

1er prix: Valeur de $150.00: Superbe mobilier comprenant 1 Chesterfield et 2 fauteuils de marque Kroehler, garanti pour 10 ans, base d'acier recouvert en Kroval.

2ième prix: Valeur de $150.00. Magnifique ameublement de salle à diner, noyer, style moderne, chaises avec siège recouvert de cuir, table extensible, 8 morceaux.

3ième prix: Valeur de $125.00, un ensemble de chambre à coucher-meubles de noyer, grands miroirs ronds et une belle horloge. Valeur globale de ce tirage $450. 10 sous le billet, 3 billets pour 25 sous, 15 billets pour une piastre, 3 chances par billet.

2ième tirage: Un $50.00 en argent. Un seul prix. 5 sous le billet, 3 pour 10 sous, 8 pour 25 sous.

3ième tirage. Valeur de $100.00. Un superbe manteau de Seal français. 5 sous le billet 3 pour 10 sous, 8 pour 25 sous.

4ième tirage. Valeur de $50.00.

1er prix, riche et grande couverture de laine multicolore avec coussin.

2ième prix: Horloge électrique, nouveau modèle.

3ième prix: Lampe électrique à triple jeu de lumière. 5 sous le billet, 3 pour 10 sous, 10 pour 25 sous.

Priers d'envoyer une enveloppe affranchie pour réponse. Adresser: Tirages, presbytère du St-Esprit, 72 8ième Rue, Québec

DEMANDE DE SOUMISSIONS

AVIS est, par les présentes, donné que je recevrai des soumissions d'hui à samedi le 19 août à midi pour l'achat de l'immeuble anciennement occupé par "Le Soleil" situé en la Cité de Québec au No 62 de la Côte de la Montagne.

Ledit immeuble peut être visité en tout temps en s'adressant au soussigné, au bureau du "Soleil", rue de la Couronne, Québec, tél.: 7131.

Les intéressés ne seront pas tenus d'accepter ni la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions

A.-F. MERCIER, Gérant Général,
LE SOLEIL, Limitée.

Celles qui travaillent ne doivent pas nécessairement craindre de vieillir

Une Police de l'Imperial Life vous rendra indépendante

$50 par mois et plus à travailler

Dans une petite école de campagne d'Ontario il y a une institutrice qui pense avec plaisir au jour où elle prendra sa retraite. Il y a plusieurs années, elle a placé son argent dans une Police Imperial avec Pension, qui, à partir de 55 ans, lui donnera $50 par mois pour le reste de ses jours.

Grâce à cela et sa pension d'institutrice, elle va pouvoir réaliser le beau rêve de tant d'années — des loisirs pour sa lecture, son jardin — même de quoi voyager!

ALORS qu'aujourd'hui tant de femmes se créent une situation dans le monde des affaires et que le mariage n'interrompt pas toujours leur carrière, plus en plus d'elles pensent à l'avenir. Elles savent que le jour viendra où elles ne sauront plus travailler. Quel sera leur sort alors: Pénurie ou Confort?

Maintes d'entre ces femmes prévoyantes songent tout naturellement à une Police de Rente Viagère de l'Imperial Life. Elle leur garantit le privilège de prendre leur retraite suffisamment jeunes pour jouir de leurs loisirs. Elles savent qu'une Police de l'Imperial Life leur offre une protection quotidienne et leur assure un avenir riant. L'idée de se retirer des affaires leur sourit au lieu de leur faire peur.

Les polices de l'Imperial Life se prêtent tant aux modestes qu'aux grands moyens. Faites vos plans dès aujourd'hui pour quand vous cesserez de travailler. Consultez le représentant de l'Imperial Life sans retard.

IMPERIAL LIFE

PERMETTEZ-NOUS DE VOUS ENVOYER CE LIVRE
Son titre est: *"Ce que permet l'Assurance-vie"*. Vous le trouverez très utile et il s'obtient gratis. Demandez-le à l'Imperial Life Assurance Co., 20 Victoria Street, Toronto, Ont.

BRICK BRADFORD — Le monstre de métal — No 330 — William Ritt et Clarence Gray

Chronique de la Crèche

SOIS NOTRE ENFANT!

Québec, le 25 juillet 1939

LE PORTE-CLEF

Oui, cessez pour un temps, vous M. le curé, et vous les parents adoptifs, cessez de nous demander des filles. Dirigez votre charité sur nos garçons, sur nos garçons qui prennent de l'âge.

C'a n'a quasiment pas de bon sens de si bien comprendre la portée chrétienne et sociale de l'adoption et de laisser pour compte aux hospices des petits bouts d'hommes dont il serait relativement facile d'améliorer le sort.

Nous demandons et nous ne cessons de demander, pour notre collection de bouts d'hommes, ils sont 108 bien comptés, un foyer, une famille accueillante et formatrice.

Plus l'enfant a d'âge et plus l'adoption fait hésiter. Mais il y a encore, de par nos régions, de ces tempéraments à la fois riches et généreux, qu'une tâche difficile attire, intéresse et retient par sa difficulté même, et que leur constance, et que leur persévérance rend heureux, à la fin des fins.

On dompte, on dresse, on rend particulièrement habiles des êtres sans raison ; que ne réussira-t-on pas avec un petit être humain, curieux de tout, copieur de tout exemple, dès l'éveil d'une raison toujours en progrès ?

Et le chef-d'oeuvre, c'est de faire, de peu, beaucoup. Le chef d'oeuvre, en ce cas, c'est de redonner l'honneur à un déshonoré, c'est de faire un saint de l'enfant du péché.

Il suffit pour le réussir d'un grand amour de Dieu d'un jugement sain et de la pitié qui meut les braves gens !

Appel est donc fait, par les présentes, aux âmes courageuses, capables d'un special dévouement auprès d'un special nécessiteux. Qu'elles viennent se choisir un sujet de trois ou quatre ans, d'intelligence normale, de beauté moyenne et de santé ordinaire !

Il sait peu parler : vous lui développerez facilement le vocabulaire, puis la syntaxe.

Il a vu peu de choses : vous lui élargirez les horizons : vous lui ferez feuilleter l'album de la nature.

Il a été entraîné aux habitudes élémentaires : vous le formerez à l'effort, à l'obéissance et au sacrifice.

Il n'a pas encore aimé : il n'a pas été aimé si ce n'est de cette charité collective qui ne se compare point aux affections de la famille : vous lui inculquerez les sentiments du coeur qui font les bons fils.

Il a quelque notion du nom Dieu qui est au ciel, du bon Jésus qui a été crucifié et qui est dans l'église, de la sainte Vierge qui est si belle : il est déjà entraîné à une certaine pudeur ; il comprend qu'il y a devoir ou défense de faire telle ou telle chose. Vous forts d'une nouvelle grâce d'état, vous le préparerez à sa première communion : vous le ferez grandir dans la pureté : vous lui formerez une conscience droite.

Oh ! la belle et grande entreprise ! Oh ! le bel apostolat ! Oh ! le bonifiant travail !

Pourrez-vous, en effet, prêcher quelque chose que vous ne le pratiquiez, exiger quelque sacrifice dont vous ne donniez l'exemple ?

Et pourrez-vous conduire au ciel un fils adoptif, sans vous-même vous y rendre ?

Lui sera Tobie ; vous serez l'Archange.

Prenez un de nos petits arriérés et faites-le avancer ; faites-lui rattraper les autres de son âge. Il n'y a ni mots ni phrases pour dire comme il faut le mérite et même la consolation qui vous attendent.

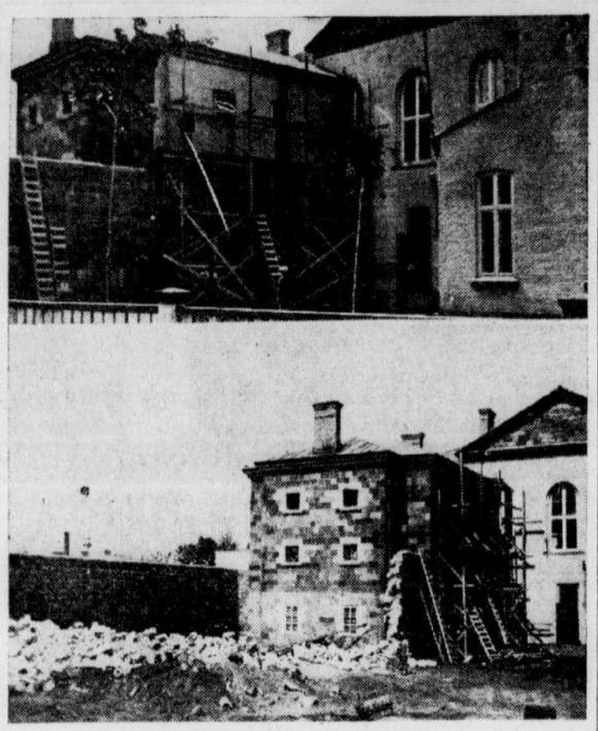
Braves coeurs ! ici, à la Crèche, un petit gars tient à votre disposition la clé de votre ciel. Ne viendrez-vous pas bientôt chercher le porte-clef ?

V. GERMAIN, ptre.

Adoptions : au 25 juillet, 25 ; depuis janvier 138.

Avis : Le public est admis à visiter les enfants, chaque après-midi uniquement de deux heures à trois, (heure avancée).

Travaux à la prison de Rimouski



● Nous voyons ici des photos des travaux effectués à la prison de Rimouski, depuis une dizaine de jours. Le contrat a été accordé à monsieur Ferdinand Santerre, entrepreneur de Rimouski, et une somme d'environ $65,000 sera dépensée. Lorsque les travaux actuellement en cours, seront terminés, lesquels consistent en l'agrandissement de la prison, l'on commencera les travaux d'agrandissement au Palais de Justice. Environ une cinquantaine d'hommes travaillent actuellement, et ce nombre sera doublé d'ici quelques jours.

SHAWINIGAN

Trop de bruits inutiles dans nos rues

Au cours d'un entretien que nous avions avec le chef J.-N. Longval, de la Sureté municipale, celui-ci nous faisait remarquer que beaucoup de nos gens semblent avoir oublié qu'il existe ici un règlement prohibant les bruits inutiles dans nos rues et nos places publiques. Cette défense, s'applique tout particulièrement aux klaxons d'automobiles dont on fait trop souvent un usage intempestif, particulièrement lors des mariages.

Une autre coutume qui est devenue assez générale, c'est de faire sonner les klaxons des automobiles pour avertir des personnes qui se trouvent à l'intérieur d'un édifice. Et ceci est encore défendu même par une loi provinciale.

Le chef Longval est bien déterminé à faire cesser ces abus au sujet desquels il reçoit constamment des plaintes et il a, à ce sujet, donné à ses hommes des instructions précises.

Près de 700 licences émises pour bicyclettes

On sait que depuis le premier juillet il existe ici un règlement municipal obligeant tout propriétaire de bicyclette à se procurer à l'hôtel de ville une licence pour son véhicule. Or le nombre des licences émises jusqu'à date pour des bicyclettes s'élèvent à tout près de 700. Il en reste, toutefois, un bon nombre qui ne sont pas encore enregistrées et à ce sujet le chef de Police J.-N. Longval nous informe qu'à partir de la semaine prochaine des procédures judiciaires seront prises contre tous les propriétaires de bicyclettes qui ne se seront pas conformés au règlement sus-mentionné.

Le chef Longval nous a aussi mis au courant du fait que les autorités provinciales ont entrepris dans toute la province une campagne pour amener les bicyclistes à pourvoir leurs véhicules d'une lumière blanche à l'avant et d'un réflecteur à l'arrière.

Il n'est pas besoin d'insister sur l'opportunité et la sagesse d'une telle mesure qui s'imposait depuis longtemps. Aussi, d'après ce que nous a déclaré le chef Longval, les autorités compétentes prendront-elles des moyens énergiques pour la mettre en vigueur dans le plus court délai possible.

Visite d'un groupe de cyclistes de Montréal

Shawinigan recevait, en fin de semaine, la visite d'un groupe d'étudiants de Montréal qui, sous les auspices de l'Association des Auberges de la Jeunesse, ont entrepris une tournée à bicyclettes à travers la Province.

Les jeunes voyageurs étaient au nombre de neuf et M. Marcel Thérien, secrétaire de l'Association des A. J. avait la direction du groupe composé, outre M. Thérien, de MM. Marcel Théoret, Denis Mousseau, Roméo Morin, Paul-E. Emery, P.-Emile Perron, Georges Emery, J.-P. Chicoine et Raymond Tanguay.

Nous avons eu le plaisir de rencontrer les cyclistes montréalais à l'hôtel de ville où ils étaient allés saluer Son Honneur le maire J.-A. Bilodeau et nous avons pu causer quelques moments avec eux. Nous avons alors appris que le groupe avait déjà visité une bonne partie de la Province et parcouru au delà de 1000 milles. Il était arrivé ici venant de Québec, après être allé au Lac-St-Jean, et en partant d'ici se rendait aux Trois-Rivières pour de là retourner à Montréal.

M. Thérien nous a expliqué brièvement que le but de l'Association des Auberges de la Jeunesse au Canada, comme dans plusieurs pays européens où de telles associations existent déjà depuis de nombreuses années, est de répandre surtout chez les jeunes le goût de l'excursionnisme et de leur fournir toutes les facilités voulues pour leur permettre de voyager économiquement.

Les jeunes visiteurs ont été les hôtes de M. le maire Bilodeau à un lunch que celui-ci leur a offert au Petit Café des Chutes, après quoi ils se sont mis en route pour Trois-Rivières.

CHRONIQUE MUNICIPALE

Nos édiles ont tenu, mercride soir, une courte séance présidée par Son Honneur le maire J.-A. Bilodeau.

REQUETE POUR PAVAGE DE LA RUE DEFOND

Une requête a été présentée par un groupe de propriétaires demeurant sur la rue Defond pour demander le pavage en béton de cette rue de l'Avenue Trudel à la rue St-Paul.

M. Albert Blais, l'un des signataires de cette requête, a demandé, en outre, au conseil l'installation d'une borne-fontaine et d'une boîte d'alarme au coin des rues Cartier et Defond.

En rapport avec le pavage de la rue Defond, l'échevin Phillias Lambert, du quartier No 3 a déclaré que lorsque M. Blais lui a parlé de ce projet le conseil avait déjà dressé la liste des travaux de pavage qu'il doit exécuter au cours de la présente saison. "Toutefois, ajouta M. Lambert, je considère pour ma part que la demande pour le pavage de la rue en question est justifiée et je n'ai aucun doute que si la chose est possible le conseil fera droit dès cette année, au désir exprimé par les signataires de la requête qu'il a présentement devant lui."

Pour ce qui est de l'installation d'une borne-fontaine et dune boîte d'alarme au coin des rues Cartier et Defond, le gérant municipal, M. Dorion a fait remarquer qu'avec l'ingénieur de la ville il est à faire l'étude de tout le système de prévention des incendies dans le quartier No 3 et que la demande de M. Albert Blais pourrait être prise en considération en temps et lieu. L'affaire a donc été référée au gérant qui fera rapport au conseil dans le plus court délai possible.

DEMANDES DE POSITIONS

Une demande de M. Laurent Plamondon pour un emploi au bureau de la ville et une autre de M. Arthur Duquette pour un emploi sur les travaux municipaux ont été référées pour considération.

LES ALLOCATIONS DE SECOURS

Sur la proposition de l'échevin C. Lemay, secondée par léchevin Ph. Lambert, le conseil a adopté à l'unanimité la nouvelle échelle des allocations de chômage telle que soumise et approuvée déjà par le Bureau de Reconstruction Economique de Québec.

On sait que depuis le 1er courant la ville a repris le contrôle de ses travaux, à l'exclusion du nouveau marché, et les hommes qui y seront employés recevront des allocations de chômage en retour desquelles ils devront fournir une certaine somme de travail proportionnée aux montants qu'ils recevront chaque semaine.

ACHAT DE DEUX CAMIONS

Le conseil a ratifié, mercredi soir, l'achat de deux camions pour la ville.

L'un des camions, qui est une voiture lourde devant servir à l'enlèvement de la neige et à l'entretien de nos rues en hiver, est un Oshbrosh W. 700, à quatre roues motrices, a été acheté du Garage Rémi Lamothe au prix total de $10.782.00. Ce camion sera muni dune charrue et d'une aile droite de 10' de longueur.

Pour l'usage du contremaître général des travaux de la Corporation, le conseil a acheté de St-Onge Auto Service un camion Fargo d'une 1-2 tonne au prix de $829.39, moins une remise de $150.00 pour une auto Chevrolet appartenant à la ville, soit un coût net d'achat de $679.39.

Le conseil avait reçu plusieurs soumissions pour l'achat de ces camions et dans chaque cas il a accepté la plus basse.

SAINT-SAUVEUR

La journée paroissiale.

Hier, la fête de la Transfiguration, fête tituaire de notre paroisse, a été célébrée solennellement à l'église paroissiale.

Il y eut une grand'messe à 10 h. 15, à laquelle officiait le Rév. Père Bastien, O.M.I., assisté des RR. PP. Cloutier et Levesque, O.M.I., comme diacre et sous-diacre.

Le prône fut fait par le Rév. Père Guérin, curé.

A 7 heures, le soir, il y eut les vêpres solennelles suivies de la procession du St-Rosaire et de la bénédiction du St-Sacrement.

Avis aux zélatrices.

Les zélatrices de la Propagation de la Foi, sont priées de prendre note que les Annales de la propagation de la foi seront distribuées ce soir, de 7 heures à 8 heures, à la bibliothèque paroissiale.

Recommandés aux Prières.

Mlle Catherine Baronet, décédée le 4 août, à l'âge de 64 ans. Elle était du Tiers-Ordre de notre paroisse.

M. Odilon Métayer, épouse de Alice Goulet, décédée à l'Hôpital St-Sacrement, à l'âge de 54 ans.

Il était de l'Union de Prières et de l'Apostolat de la Prière de notre paroisse.

Grand'messes, demain.

A l'église paroissiale: 6 h. 15, service pour le Rév. Frère Jean-Louis Picard, O.M.I.; 7 heures, pour Dame Benjamin Turgeon; 7 h. 45, messe anniversaire pour dame Alfred Carbonneau.

UNE CAUSERIE D'UN PARTISAN DE PAUL GOUIN

M. Maurice Demers, avocat de Ste-Agathe, quitte le parti libéral pour se rallier à M. Paul Gouin, et fait une causerie à la radio.

M. Maurice Demers, avocat à Ste-Agathe, comté de Terrebonne, a donné une causerie à la radio pour expliquer aux citoyens de la province qu'il adhère maintenant au groupe de M. Paul Gouin plutôt qu'au parti libéral, M. Demers avait brigué les suffrages aux dernières élections provinciales. A son avis, le congrès qui a choisi M. Godbout l'été dernier comme chef du parti libéral n'était pas libre et M. Godbout refuse d'exclure certains hommes du parti, de même qu'il refuse des réformes.

M. Demers dit qu'il croyait M. Godbout capable d'opérer des réformes et de dégager le parti libéral d'un petit groupe qui contrôle les fonds électoraux et lui dicte sa conduite. Le congrès libéral de juin 1938 à Québec n'a pas satisfait M. Demers, Sur 1,214 délégués ce que M. Demers appelle 'la vieille gang" avait 494 délégués, soit une majorité de 4. Pourtant, M. Demers a appuyé le parti libéral, depuis les dernières élections et même depuis le congrès qui a choisi M. Godbout. C'est tout récemment qu'il a découvert que M. Godbout "refuse encore les réformes demandées" et "accepte l'argent des trusts". Il déplore que le parti libéral n'accepte pas M. Paul Gouin.

En terminant M. Demers dit que 'la vieille gang" veut faire remplacer l'actuel député de Terrebonne aux communes, M. L.-E. Parent, par M. Athanase David, ancien ministre. Se détachant du parti libéral, M. Demers conclut que M. Godbout a tort de dire que le parti libéral est uni dans la province de Québec.

ST-VALLIER

Sépultures

Le 11 juillet est décédée Mme Paul Boutin, née Gemma Bourbeau, à l'Hôtel-Dieu de Lévis. Son service et sa sépulture eurent lieu en l'église de cette paroisse.

La croix était portée par M. Léo-Juste Roy et le corps par MM. Joseph Boulanger, Laurent Roy, Napoléon et Pierre Mercier.

Elle laisse pour la pleurer, son époux, M. Paul Boutin ; son beau-père, M. Alfred Boutin, M. et Mme Bourbeau et ses deux soeurs.

— Le 12 est décédée Mme Alphonse Picard, née Angélina Gagné, à l'âge de 72 ans. Son service eut lieu le 15, au milieu d'une assistance nombreuse.

Les porteurs étaient : MM. Lucien Samson, de Québec, Angenor et Delphis Picard, neveux, Adem Blouin.

La croix était portée par M. Hubert Blouin et le corbillard était conduit par M. Aurèle Corriveau.

Le deuil était conduit par ses fils, MM. Georges et Paul Picard ; ses beaux-fils, MM. Emile Bélanger, Alyre Corriveau, Adélard Brochu, Joseph Blouin, Antonio Lachance ; ses petits-enfants, MM. J.-B. Bélanger, Roger Corriveau, Jeannette, Françoise, Léo, Robert, Jeannine Richard; ses beaux-frères, MM. Albert Roy, Eugène Picard, de Saint-François ; ses neveux, M. Ernest Boulet, Paul-Emile Picard, Eugène Picard, Paul Samson, Mlles Jeannette et Mariette Roy, de St-Charles et une foule d'autres.

— Le 22 juillet avait lieu une autre sépulture, celle de M. Arthur Breton, époux de Elisabeth Guenard, décédé à l'âge de 34 ans.

L'église était parée de ses plus belles tentures de deuil. Le service fut chanté par M. le curé Richard, assisté de MM. les abbés Roy et Arsenault, comme diacre et sous-diacre, MM. les abbés Létourneau et Corriveau disaient leur messe aux autels latéraux.

La croix était portée par M. Joseph Breton et le corps par MM. Prudent Roy, Hormisdas Corriveau, Léopold Lemieux et Joseph Breton.

Le deuil était conduit par ses deux fils, son beau-frère, M. Joseph Gagnon ; son oncle, M. Roméo Roy ; ses cousins, MM. Roméo et Donat Catellier et M. Bélanger, de St-Michel ; ses beaux-frères, MM. J. Guenard, de Québec, le Dr Dussault, M. Champigny, M. H. Drouin, avocat, Louis Laverdière, de Québec.

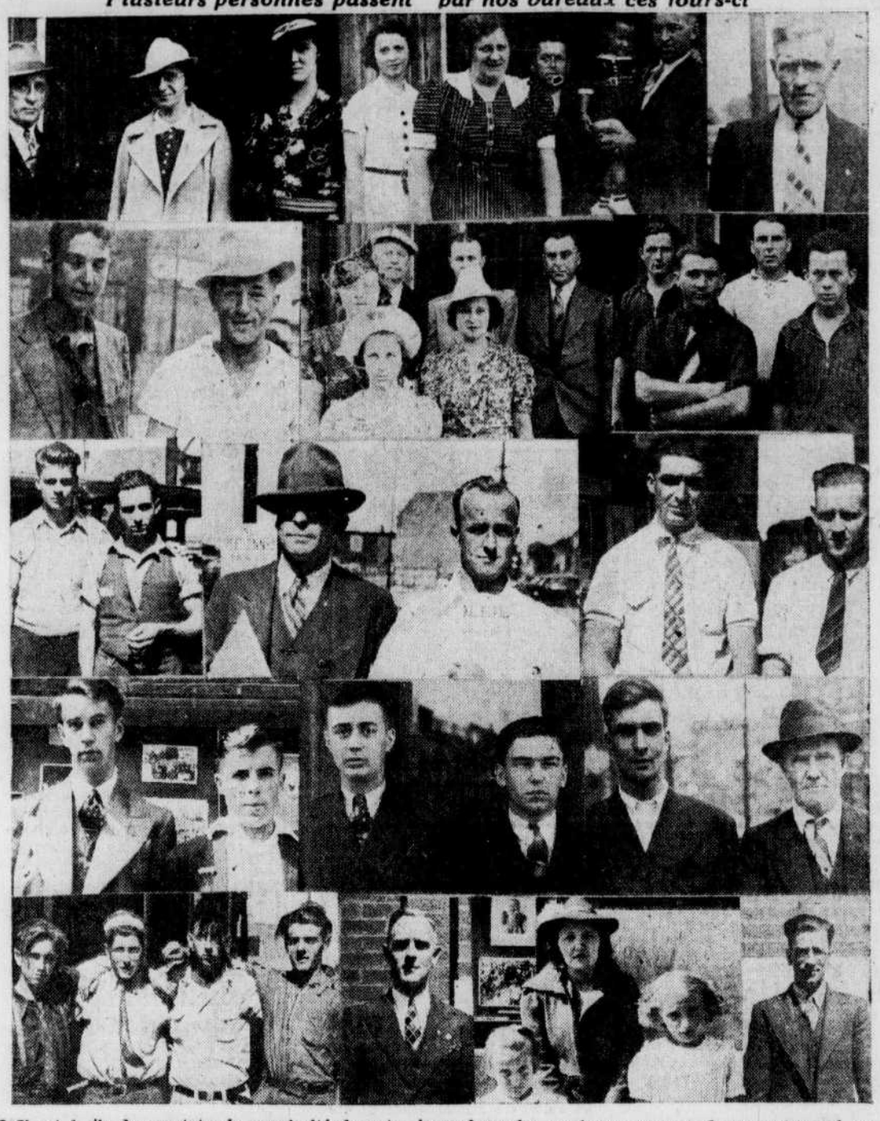
A ces familles éprouvées, nos sincères sympathies.

Naissances

Le 10 juillet a été baptisé Joseph-Eloi-Gaston-Yvan, fils de M. et Mme Alfred Lambert, Parrain et marraine, M. et Mme Joseph-Wilfrid-Eloi Doucet, de La Durantaye.

— Le 16 a été baptisée Marie-Simone-Françoise, enfant de M. Louis-Emile Rochefort. Parrain et marraine, M. et Mme Louis Martineau, de St-François.

Plusieurs personnes passent par nos bureaux ces jours-ci



● Il est facile de constater la popularité de notre journal par les nombreux groupes de personnes qui, de passage en notre ville, n'oublient pas de visiter les bureaux du "Soleil". En voici d'autres groupes, en haut, de gauche à droite : M. Jos. Laroche, de Québec, accompagné de Mlles Catherine Vallière, de Ste-Catherine, comté Portneuf et Catherine Laroche de St-Marc de Figuery; M. et Mme Ls.-Philippe Tardif, leur fils Robert, de Patrick, accompagnée de M. Thomas Crépin et Mme Jos. Roy, de Québec; M. Auguste Beauseugle, de Rollet, Témiscamingue; (deuxième rangée), MM. Edmond Couture, et Rosario Cloutier, de St-Lambert, Lévis, se rendant en Ontario; MM. Jean-Baptiste Ouellette, Emile Ouellette, Adélard Pelletier, Mme Adélard Pelletier, Mlle Simonne Pelletier, Mme Emile Ouellet, tous de Willimantic (Conn.); venus visiter des parents et amis en notre ville; MM. Louida Morin et Fernand Morin de St-Georges de Beauce, Réal Binet, et Henri Gilbert, de St-Prosper de Dorchester, tous de Vancouver et se rendant au lac St-Jean; (troisième rangée), MM. Philippe Quérion et Louisville Fortin, de St-Georges de Beauce; MM. Wilfrid Cayer et Paul-Emile Murray, de St-Raymond; MM. Lionel Roussel, de Mont-Joli en visite chez M. Abel King, de Québec; (quatrième rangée), MM. Maurice Bouchard, de Chicoutimi, en visite chez M. Léo Beaulieu, de Québec; M. Eddy Corrigan, de Lévis, autrefois de Montréal, accompagnés de M. Gérard Bellisle, de Lévis, et MM. Adélard Bergeron, de Lejeune, Témiscouata, accompagné de M. Charles Labonté, de Québec; (cinquième rangée) MM. Donat Jeunesse, Joseph Tardif, Lorenzo Pomerleau et Ovila Gigasson, tous de St-Côme en route pour Vancouver; M. Bonat Roussel, de Rivière-du-Loup Centre; Mlle Marie-Ange Côté, de Baie St-Paul, accompagnée de Mlles Louisette et Claudette Fillion, de Québec; et M. Antoine Parent, de Padoue, comté de Matapédia. (Photos du "Soleil")

40 nouveaux colons

Une quarantaine de colons des diocèses de Montréal, Québec, Nicolet, Trois-Rivières et Valleyfield partiront demain soir (mardi) de trains du Canadien National, pour aller s'établir en Abitibi, dans les cantons Cléricy, Bearn, Berry, Rochebaucourt, Palmarolle, Manneville, Poulary et Roquemaure.

Ces nouveaux colons seront accompagnés de M. M. R. Meunier, du service de la colonisation du Canadien National.

CONSEILS A L'EXPOSANT AGRICOLE

Dans un mois l'exposition provinciale sera ouverte et il importe d'en faire un grand succès.

Dans un mois la grande exposition provinciale de Québec sera en pleine activité et de toutes les parties de la province et des Etats-Unis afflueront vers notre ville, pour participer à ce grand événement agricole, commercial et industriel, une foule de citoyens désireux d'admirer les milliers d'exhibits qu'on aura disposés avec art, pour le plus grand plaisir des yeux et l'instruction des visiteurs.

C'est le temps, plus que jamais, de penser à ce que feront les citoyens de la ville de Québec et ceux de la province pour assurer la réussite du grand événement de l'année municipale à Québec. Deux classes de citoyens peuvent travailler à ce succès, savoir les visiteurs et les exposants, et c'est à ceux-ci et à ceux là que la présente chronique s'adresse.

Il convient de se préparer activement dans ces deux classes, les premiers en organisant d'avance leur visite à Québec, et les seconds en améliorant sans cesse leurs produits et en se préparant à les présenter dans la meilleure forme approuvée par les experts. Les visiteurs des paroisses éloignées de Québec doivent se faire un devoir de réserver quelques jours de leur temps au début du mois prochain pour venir à Québec participer à cette fête de la grande famille canadienne-française. Si on n'a pas pris encore sa vacance, il importe de le faire concurremment avec la tenue de ces comices agricoles, commerciales et industrielles, afin de participer, pour sa part, dans le succès final d'un si grand événement.

Les autres, les exposants, surtout les cultivateurs, n'ont pas de temps à perdre pour organiser leurs exhibits et décider dans quelle classe ils placeront les produits de leurs fermes et les plus beaux specimens de leurs troupeaux. Si on n'a pas encore fait parvenir ses entrées officielles à l'exposition il importe d'y voir sans délai afin de ne pas retarder le travail d'organisation qui incombe aux officiels de l'Exposition provinciale. Ces derniers ont beaucoup d'ouvrage sur la planche à mesure qu'approche le temps de l'exposition et on rendra service à l'Exposition provinciale de Québec en faisant parvenir ses blancs d'entrée dans les délais prescrits par les règlements officiels.

La commission de l'exposition travaille ardemment, chaque jour, depuis des semaines, pour tout mettre à point et elle a besoin de la collaboration du public intéressé au succès de l'exposition provinciale de Québec. Mettons-nous donc tous à l'oeuvre, coopérons avec ces dévoués citoyens, et assurons, par un travail actif et de tous les instants, le succès de notre exposition à tous, celle de Québec, qui s'ouvrira le 1er septembre pour se terminer le 9 du même mois.

S. S. "LOUIS JOLLIET"

EXCURSION du SOIR

SUR LE FLEUVE

CE SOIR

BEAU OU MAUVAIS TEMPS

DEPART DE QUEBEC

Ponton de la Canada Steamship Lines, (au pied de la côte de la Montagne) à 8 hrs p.m

RETOUR à 11 h. p.m.

ORCHESTRE

REES HANSEN

Musique irradiée dans toutes les parties du bateau.

PRIX DU VOYAGE 50c

Service d'ordre parfait maintenu sur le bateau

Information TEL: 2-5182

COUPON 11

LA VOIX de feu Sa Sainteté le PAPE

PIE XI... sur DISQUE

NE PAS OUBLIER qu'il faut nous faire parvenir une série de 12 COUPONS semblables — dont les numéros se suivent, et la somme de $1.00 (plus 15c pour frais de poste, si vous demeurez à la campagne) au SERVICE DE L'ABONNEMENT, Le Soleil, Québec.

NOM .....

Adresse postale .....

LE SOLEIL

Nous employons tous le Lifebuoy... CAR NOUS AVONS DÉCOUVERT LE DANGER DE SE FIER À UN SAVON ORDINAIRE POUR ENRAYER "L'O.T."

dit Mrs. Ursula Sheridan (Sa lettre est dans nos dossiers)

LA famille Sheridan n'est qu'une des millions de "familles Lifebuoy" canadiennes et américaines . . . qui se fient à leur bain quotidien au Lifebuoy pour les garder d'une fraîcheur immaculée—pour les protéger de tout danger de blesser.

Aucun savon ordinaire n'enraye l'"O.T." comme le Lifebuoy . . . car il contient un ingrédient purifiant exclusif qu'aucun autre savon de toilette ou pour le bain populaire n'a.

Employez régulièrement le Lifebuoy pour votre teint ainsi que pour votre bain. Sa douce mousse donnera une beauté *naturelle* à votre peau. Prouvé être plus de 20% plus doux que maint savon "de beauté" et "pour bébés" renommé.

Approuvé par le "Good Housekeeping Bureau"

Attention — *les chaleurs augmentent les risques d'"O.T."*

CHARLIE et MORTIMER 19 (Copywright 1939 par Edgar Bergen Interests Inc. International & Pan-American Corp. Reserved. Volatiles ! par Edgar Bergen

Section de nouvelles générales radio, finances, théâtres, sport

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le plus grand quotidien du soir à QUEBEC et le plus grand médium de petites annonces classées, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 7131 pour une petite annonce.

58e ANNEE—No 185 | DEUXIEME SECTION | QUEBEC, LUNDI 7 AOUT 1939 | PAGE NEUF

LES DRAMES DE L'AMOUR AU PALAIS

La jeune fille qui tenta de se suicider dans une chambre du Palais, comparaît devant le juge H. Fortier — Explications.

Un cas tragique de souffrance morale est celui d'Hélène Giroux, une jeune fille qui tenta de se suicider dans sa chambre, à 22 rue St-Nicolas. Mlle Giroux est venue aujourd'hui en Cour des Sessions de la Paix, devant le juge Hugues Fortier qui n'a obtenu d'elle que peu de détails.

Elle souffrait visiblement d'une dépression nerveuse. Pourtant, elle ne perdit pas contenance. Elle semblait poursuivre un rêve qu'on ne parvint pas à lui arracher. Peut-être était-elle encore aux prises avec un cauchemar : celui qui la poussa à absorber du permenganate et de l'iode. Le juge ne la condamnera pas à la prison, mais il lui procurera quelques mois de repos, probablement à la maison du bois Gomin.

La pauvre fille avait un ami. C'est elle qui l'a dit. "Je ne l'aimais pas, a-t-elle raconté, et il voulait me marier. Il me dit : "Je t'aurai ou bien je te tuerai.." Afin de lui échapper, pour qu'il ne me détruise pas, j'ai essayé de me détruire moi-même..."

Cette version contient peut-être un peu de vérité. Mais il semble qu'il soit nécessaire de chercher ailleurs les véritables causes de son découragement. Mlle Giroux travaillait, elle était "voyageuse", vendait des produits en frappant aux portes. Elle ne demeurait pas avec ses parents qui habitent Québec.

Une de ses amies a demandé au juge la permission de raconter ce qu'elle avait vu. "J'arrivais de voyage, dit-elle, et j'entrai dans la chambre d'Hélène. Elle venait de prendre du permanganate de potasse. Elle me demanda de la laisser et de ne pas avertir le médecin. Je me rendis au poste de police du quartier du Palais. Le constable Doyon appela un médecin.

A la porte de la chambre, l'amie de la jeune désespérée trouva un testament écrit sur un morceau de carton. Il se lisait ainsi: "Ne pense plus à moi. J'ai eu beaucoup de peine mais j'ai gardé le silence jusqu'à la dernière minute. Si peut-être je ne vous ai pas protégées, je vous protégerai là-haut.

Adieu, chère amie que j'ai tant aimée,

Hélène Giroux".

Sur un morceau d'enveloppe, Mlle Giroux avait écrit: "Personne n'est coupable, c'est moi qui me suis empoisonnée . . ."

Me J.-R. Beaudoin occupait pour la Couronne. Il demanda au juge de fournir à la prévenue une chance de rétablir sa santé et de retrouver son équilibre moral. Me Antonio Laplante, qui assistait à la comparution, donna quelques conseils à la jeune fille qui avait manifesté le désir de lui parler.

Il est peu probable que la Cour en sache plus long sur cette pénible affaire.

Agrandissement d'une prison

Le ministère des travaux publics fait agrandir la prison de Rimouski. Le contrat vient d'être accordé à la Cie Santerre, de Rimouski, pour $69,600, et la capacité de la prison sera de ce fait triplée. Les cellules, actuellement au nombre de 16, seront au nombre de 55, et l'actuel édifice de trois étages sera doublé en longueur, tandis qu'on lui ajoutera un étage. Le gardien et sa famille habiteront désormais ailleurs qu'à la prison.

A la pointe du fusil

Laurent Nadeau et Delphis Létourneau, de Sherbrooke, passaient à St-Henri de Lévis, hier, pendant la grand'messe. Ils auraient tenté de pénétrer avec effraction dans le garage de M. Aristide Moreau. Ils ne furent pas heureux puisque M. Moreau les arrêta à la pointe de son fusil.

Devant le juge Fortier, Nadeau et Létourneau ont déclaré qu'ils n'avaient pas eu l'intention de voler, qu'ils voulaient boire un peu d'eau fraiche avant de continuer leur marche vers Québec. Le juge a fixé le procès des prévenus à 8 jours.

Au Recorder

Un individu de St-Cassien, Charlevoix, a été traduit en Cour du Recorder, ce matin, et il a plaidé coupable à deux accusations, celles d'avoir conduit sans licence et d'avoir été trouvé ivre au volant de son véhicule. Il a été condamné à 7 jours de prison et aux frais, pour la deuxième accusation et aux frais seulement pour la première.

Vol d'auto

Trois garçons, de 17, 16 et 13 ans, ont été amenés devant le juge Hugues Fortier et accusés d'avoir tenté de voler l'auto de M. Marcel Boucher, 105, 8e Rue, à Québec. Ils ont plaidé non coupables et subiront leur enquête préliminaire, la semaine prochaine. Ils ont été arrêtés par les agents Nolet, Huard et Trudel, de la Sûreté provinciale, à St-Romuald.

LE Dr MANION CANDIDAT DANS FORT-WILLIAM

Le chef conservateur briguera les suffrages dans son ancien comté aux prochaines élections—Il défie M. King d'en appeler au peuple cette année.

Fort William, Ont., 7. (P. C.) — Le Dr R.-J. Manion, chef du parti conservateur, a accepté hier de briguer les suffrages dans son ancien comté de Fort-William aux prochaines élections générales. Le nouveau leader conservateur est député de London, Ont., depuis l'élection complémentaire de l'an dernier, mais il fut député de Fort-William, sa ville natale, de 1917 à 1935.

Dans le discours qu'il prononça en acceptant la candidature le Dr Manion dit qu'il défiait le premier ministre, M. Mackenzie King, d'ordonner les élections cette année. On sait que M. King annonça récemment qu'un appel au peuple cet automne dépendrait entièrement de la situation internationale.

"S'il doit y avoir des élections dans un avenir rapproché, le peuple a le droit de le savoir", dit M. Manion. Il affirma qu'il fallait tenir compte de la situation au Canada et non pas des événements d'Europe.

Après avoir dit qu'il était peu probable que la situation se stabilise en Europe tant qu'Hitler serait au pouvoir en Allemagne, M. Manion accusa le gouvernement libéral d'Ottawa d'avoir compromis l'unité canadienne et de retarder délibérément la publication du résultat de l'enquête sur les relations entre le Do-

LES FACTEURS RURAUX FORMES EN ASSOCIATION

L'Association des facteurs ruraux de la province, qui vient d'obtenir sa charte, fait appel à tous les postillons — Assemblée à Lévis le 27 août.

L'Association des facteurs ruraux de la province de Québec, qui vient d'obtenir sa charte du gouvernement provincial, tiendra une grande assemblée le 27 août prochain à Lévis, dans la salle Dion, 14 rue St-Louis. Tous les postillons ruraux sont dès maintenant invités à participer à cette réunion et ce, dans leur meilleur intérêt.

La nouvelle société, dont le but, suivant l'avis publié dans la Gazette officielle de Québec, est d'étudier et de développer les intérêts économiques, sociaux et moraux de la profession des facteurs ruraux, fait appel à ceux-ci. Les postillons ruraux n'auront que de précieux avantages à retirer de l'Association à laquelle ils sont invités de se joindre.

La souscription à l'Association est de $5.00 pour l'année 1939-40 et elle est payable au bureau de l'Association à Montmagny, siège social de la nouvelle société ou à M. J.-E.-A. Cloutier, secrétaire-trésorier, ou à M. P.-E. Bernatchez organisateur-propagandiste, tous deux de Montmagny.

MM. Cloutier et Bernatchez sont en mesure de donner tous les renseignements voulus sur le but de la nouvelle société. Le travail qu'entend poursuivre celle-ci en faveur des facteurs ruraux sera longuement expliqué à l'assemblée qui sera tenue à Lévis le 27 août prochain, alors que des points de la plus grande importance seront discutés. Tous les facteurs ruraux sont donc cordialement invités d'assister à cette assemblée et de se joindre à l'Association qui a été formée dans leur intérêt.

Les logements à Winnipeg

Nous apprenons que la ville de Winnipeg a accepté la mise en force, dans ses limites, de la loi nationale du logement 1938 en accordant à une compagnie le privilège de construire 400 maisons. Il s'agit d'un projet comme celui que soumet actuellement au conseil de ville de Québec un groupe de citoyens qui veulent construire 100 maisons avec l'aide des caisses populaires et des syndicats nationaux catholiques. La ville de Winnipeg a mis ses officiers publics à la disposition de la compagnie pour l'opération de cette loi fédérale.

UN ACCIDENT FATAL PRES DE ST-THECLE

Un automobiliste de St-Adelphe est tenu criminellement responsable de la mort d'un bébé dont le carrosse fut frappé par sa voiture.

Trois-Rivières, 7. (D.N.C.)—Alide Bergeron, de Saint-Adelphe, comté de Champlain, a été tenu criminellement responsable de la mort d'un bébé de sept mois, enfant de M. Joseph Audy, de Sainte-Thècle, à l'enquête tenue à Ste-Thècle même, samedi, par le Dr Ildefonse Marchand, de St-Maurice, coroner de district.

A la suite de l'enquête, le Dr I. Marchand émit un mandat d'arrestation contre Alide Bergeron. Ce dernier, arrêté par l'agent Philippe Laroche, de la Sûreté judiciaire, fut immédiatement conduit à la prison des Trois-Rivières.

L'accident fatal est survenu dans la nuit de vendredi à samedi à quelque distance de Ste-Thècle, sur la route de Harvey-Jonction.

D'après les témoignages donnés à l'enquête, Alide Bergeron frappa d'abord une roue d'arrière d'une voiture trainée par un boeuf et conduite par André Lavoie, de Harvey-Jonction. Bergeron n'aurait pas alors arrêté et aurait poursuivi sa route, allant donner dans un groupe formé de M. et Mme Joseph Audy et de leur bébé, groupe à quelques piers à droite sur la route. Mme Audy poussait le carrosse dans lequel se trouvait son bébé. Frappé par l'auto de Bergeron, M. Joseph Audy fut renversé avec une fracture d'une jambe, tandis que le carrosse arraché des mains de Mme Audy était projeté à une distance de 25 pieds. Bergeron cependant poursuivit sa course, même dans le fossé, pour aller finalement s'écraser contre un poteau.

Le bébé Audy fut recueilli inconscient et succomba un peu plus tard à une fracture du crâne.

Témoignant à l'enquête du coroner, Bergeron a déclaré n'avoir vu personne sur la route.

Détenu à la prison d'ici, Bergeron comparaitra probablement aujourd'hui devant le magistrat.

3 Allemands s'évadent

Saint-John (N.B.) 7 (PC) — Trois matelots allemands détenus pour avoir déserté le cargo Wandsvek à Newcastle (N.B.) — le 26 juin et qui devaient être déportés en Allemagne, se sont échappés de la prison de comté aujourd'hui. Les hommes avait été arrêtés à Macadam (N.B.) plusieurs jours après s'être enfuis du Wandsvek. Ils se nommaient Gunter Vadder, Rolf Gunter et Herbert Stresewski et étaient âgés de 18 à 25 ans. Vadder devait aller aujourd'hui à Digby (Nouvelle-Ecosse) où on devait le faire monter à bord du Wilhem Traber, cargo se rendant en Allemagne. Les deux autres ne devaient être déportés qu'un peu plus tard. Ils se sont sauvés par une fenêtre d'un couloir de la prison.

Un suicide

Trois-Rivières, 7. (D.N.C.) — A l'enquête tenue par le coroner, Dr I. Marchand, à Louiseville sur la mort d'André Carle, 17 ans, de Ste-Ursule, le jury a rendu un verdict de suicide dans un moment d'aberration mentale. Il fut prouvé que le jeune homme succomba à l'empoisonnement après avoir pris du vert de Paris. Au moment où il décida de mettre fin à ses jours, le jeune André Carle se trouvait seul chez lui. A leur arrivée ses parents constatèrent que son état était très grave et mandèrent le Dr Léonard Milot, de Louiseville, qui s'empressa de faire transporter le jeune Carle à l'hôpital St-Joseph de notre ville. Tous les efforts pour sauver Carle furent inutiles et il succomba dans la nuit de vendredi à samedi.

O. Gobeil succombe à ses blessures

M. Ovide Gobeil, domicilié 430, rue St-Joseph, qui a été la victime d'un tragique accident, jeudi dernier, sur les chantiers du gouvernement fédéral, près du marché St-Roch, n'a pu survivre à ses blessures. M. Gobeil est décédé ce matin, à l'hôpital St-François d'Assise, où il avait été transporté après l'accident. M. Gobeil n'a pas repris connaissance avant sa mort.

Ce matin, M. le docteur Paul-V. Marceau, coroner du district de Québec, a tenu une enquête à l'hôpital. Un verdict de "mort accidentelle" a été rendu. M. Gobeil, on se rappelle, s'était infligé une fracture du crâne en tombant sur un tuyau.

LE MAIRE A OTTAWA

Son Honneur le maire Borne partira demain matin pour la capitale fédérale où il assistera à l'entrevue du premier ministre et des maires des grandes villes de la province de Québec avec le ministre du Travail, l'hon. N. Rogers, pour discuter avec ce dernier du problème du chômage dans les villes comme Montréal et Québec, et, d'une façon générale, dans toute la province.

Il y aura un caucus des échevins à l'hôtel de ville aujourd'hui, avant départ de M. Borne pour la capitale. Le maire les consultera sur les divers aspects du problème qu'il devra discuter avec les ministres fédéraux et on ne croit pas qu'il y ait séance du comité administratif avant jeudi ou vendredi.

Deux vieillards assaillis par des bandits à St-Victor

M. et madame Ph. Lachance sont attaqués et volés par deux ou trois bandits au cours de la nuit — La police sur les lieux.

Deux vieillards, M. et madame Philéas Lachance, de St-Victor, Beauce, ont été sauvagement attaqués, blessés et volés, au cours de la nuit d'hier, dans leur résidence. M. et madame Lachance, qui sommeillaient, furent soudainement éveillés par l'éclatement d'une fenêtre et se trouvèrent soudainement face à face avec deux ou trois individus qui leur demandèrent de remettre tout l'argent qu'ils possédaient. M. Lachance essaya de résister à ses assaillants, mais ces derniers le blessèrent assez sérieusement en lui fracturant une épaule et en lui enfonçant une côte. Réduits à l'impuissance, M. et madame Lachance durent laisser fouiller les bandits qui allèrent jusqu'à leur enlever la somme qu'ils venaient de recevoir après avoir fait échanger leur chèque de pension de vieillesse.

Cet acte de banditisme est un des plus révoltants qui ait été commis depuis assez longtemps dans la région. Ce matin même, des agents de la Sûreté provinciale ont été dépêchés sur les lieux afin de faire enquête. Un expert en empreintes digitales a aussi été envoyé sur les lieux. On se demande si les auteurs de cet attentat criminel ne sont pas les mêmes qui ont attaqué, M. Jules Gagnon, forgeron, au cours de la semaine dernière, à Lotbinière.

Cet acte de banditisme a été commis vers 1 heure, dimanche matin. Ce n'est que dimanche matin, après que du secours fut parvenu aux deux vieillards, que les quartiers généraux de la Sûreté provinciale furent prévenus de ce qui s'était produit au cours de la nuit.

MANOEUVRES ITALIENNES

Milan, Italie, 7 (CP) — L'"armée rouge" qui prend part aux grandes manoeuvres italiennes et qui, théoriquement, avait réussi à envahir l'Italie après avoir forcé le passage des Alpes, se replie aujourd'hui devant la contre-offensive des divisions bleues. Les Italiens voient dans cette "victoire" la preuve que leur pays est bien défendu. Les "bleus" prirent l'offensive samedi.

DES PROTESTATIONS

M. le curé Adolphe Laberge, curé de la paroisse des Saints-Martyrs, est venu aujourd'hui protester auprès du maire Borne contre le projet de la Commission scolaire protestante de construire une école dans la paroisse des Saints-Martyrs. M. l'abbé Laberge était accompagné de ses trois vicaires.

A son arrivée à l'hôtel de ville, la délégation a rencontré l'échevin Emile Morin, C. R., qui se trouvait là. M. le curé Laberge lui expliqua le but de sa visite mais l'échevin Morin ne l'approuva pas et demanda à M. le curé des Saints-Martyrs où les protestants vont aller construire leur école si tous les curés de la ville s'opposent à ce qu'elle soit construite dans leur paroisse.

Le curé Laberge et ses vicaires entrèrent ensuite dans le bureau du maire Borne mais les journalistes ne purent pas assister à l'entrevue. On se souvient que, la semaine dernière, les commissaires des écoles protestantes vinrent à l'hôtel de ville demander un amendement au règlement de construction à cet effet. On leur a répondu que la ville tolérerait la construction d'une école protestante dans Belvédère comme elle a toléré la construction du collège des RR. PP. Jésuites.

ECHO D'UN ACCIDENT

M. Antonio Pelletier, 42 ans, marié et père de trois enfants, domicilié au No 30, Père Grenier, est une des victimes de l'accident d'automobile survenu, samedi dernier, sur la route près d'Edmunston, N.-B., et au cours duquel quatre personnes ont été tuées instantanément. Le sergent Del Valet, de la Gendarmerie Royale, à Québec, a été informé de cette mort tragique au cours de la matinée aujourd'hui. La police fédérale du Nouveau-Brunswick a aussi demandé que l'on fasse des recherches sur l'identité de l'une des victimes, madame Marguerite Doucet, 41 ans, de Jacquet River. Suivant certaines informations parvenues à la police, madame Doucet travaillait à Québec, rue St-François.

M. Antonio Pelletier travaillait a l'Hôtel St-Roch. Mardi dernier, il obtint un congé et partit. La première nouvelle que la famille a reçu de lui depuis son départ est l'annonce de sa mort. Ses restes mortels seront ramenés à Québec demain. Aujourd'hui, le coroner de l'endroit tient une enquête sur les circonstances de la tragédie dont on trouvera le récit en page trois.

Les autres victimes de cette tragédie sont : Madame George Taylor, 37 ans, d'Arostock Junction, N.-B., M. Charles Trafton, 67 ans, de Plaster Rock, N.-B.

Eléphant évadé

Stauton, Va., 7. (A.P.) — Un éléphant de cirque, auquel un accident de la route a permis de s'évader de la remorque qui le portait, erre aujourd'hui parmi des collines boisées, tandis que son dompteur blessé "fait des plans" sur son lit d'hôpital pour la capture du pachyderme. On a vainement essayé de le ramener en captivité par l'exemple de deux autres éléphants attachés dans un champ. L'accident qui a rendu sa liberté à "Elsie" a été une cause de blessures mortelles pour John Blair, 45 ans, employé du cirque, et de blessures légères pour trois autres. L'un des deux éléphants de la remorque a été tué.

La princesse Irène

Soestdijk, Hollande, 7. (A. P.) — La fille de la princesse héritière Juliana va recevoir les noms d'Irène-Emma-Elizabeth, annonce-t-on aujourd'hui. Sa soeur ainée, maintenant âgée de 18 mois, porte le nom de Béatrice.

Flâneurs condamnés

Trois flâneurs, arrêtés dans les wagons du Quebec Railway, ont été condamnés à $15. d'amende ou à 15 jours de prison, ce matin. Ils avaient été arrêtés par le constable Chapadeau.

Accident d'auto

Un bambin de 5 ans, Roger Gagnon, fils de M. Ant. Gagnon, 185, rue Bayard, a été frappé par une automobile, samedi matin sur la rue St-Vallier. L'enfant voulut traverser la rue en courant lorsqu'il vint se jeter devant le véhicule de M. Arthur Boivin, Les Saules. Le jeune Gagnon n'a été que légèrement blessé. Il a tout de même été conduit à l'hôpital St-Sacrement, où il a reçu les soins que requérait son état.

Quelques autres accidents se sont produits. I ls'agit de collisions sans importance grave.

Menace de grève

Détroit, 7. (P. A.) — Les ouvriers des usines de la General Motors Corporation ont commencé aujourd'hui à retourner au travail à la suite du règlement de leur grève la semaine dernière, mais une nouvelle menace de grève plane aujourd'hui sur l'industrie de l'automobile. Le local 190 des United Automobile Workers a autorisé ses officiers hier à déclarer la grève aux usines de la Parckard Motor Company si la Fédération Américaine du Travail parvient a expulser le C. I. O., des élections qui doivent avoir lieu le 17 août pour déterminer laquelle des deux unions représentera les ouvriers.

LA REINE SE SOUVIENT DES CANADIENS

La reine remercie le peuple canadien des bons souhaits exprimés à l'occasion de son anniversaire de naissance.

Ottawa, 7 (Spécial) — Le texte du message adressé par le gouverneur général du Canada à Sa Majesté la Reine Elizabeth, à l'occasion de son anniversaire de naissance, jeudi dernier, a été remis aux journaux ce matin. Nous donnons ici le texte de ce message ainsi que la réponse de Sa Majesté la Reine.

"A l'occasion de l'anniversaire de naissance de Votre Majesté, j'ai l'honneur de vous adresser au nom du peuple canadien nos plus sincères souhaits qui, en vue de la récente visite de votre Majesté, prennent cette fois une signification spéciale. Ces souhaits sont marqués de la plus profonde affection et de la fidélité inébranlable de tous les citoyens du Canada, tant de ceux qui n'ont pas eu l'honneur de rencontrer Votre Majesté que des milliers qui ont pu lui exprimer leurs sentiments de sincère bienvenue. J'espère que Votre Majesté acceptera nos hommages comme un expression réelle et personnelle de dévouement"

A ce message Sa Majesté répondait dans les termes suivants: 'Je vous remercie sincèrement pour votre message de félicitations à l'occasion de mon anniversaire de naissance. Je vous demanderais de communiquer au peuple canadien ma profonde appréciation de leurs bons souhaits. Leur constante expression de sincère fidélité durant ma récente visite au Canada est encore chez moi profondément vivace.

(Signé) Elizabeth, R.

Au conseil des ministres

Le conseil des ministres se réunit aujourd'hui sous la présidence de l'hon. Maurice Duplessis. Sans doute la réunion a-t-elle lieu surtout en prévision de la délégation qui doit se rendre à Ottawa jeudi, pour discuter avec le pouvoir central des travaux de chômage.

UNE VICTOIRE MORALE POUR LA POLOGNE

Les autorités nazies de Dantzig ont accepté de négocier avec Varsovie

Varsovie, 7 (AP) — On mande de Dantzig, de source polonaise, que les autorités nazies de Dantzig ont accepté de négocier avec la Pologne au sujet du litige provoqué par les prétentions dantzicoises à l'indépendance douanière. Cette nouvelle a diminué la tension entre l'Allemagne et la Pologne, bien que la presse polonaise se montre encore irritée des agissements nazis à Dantzig.

Du point de vue polonais on peut discuter au sujet de la douane, mais à condition que le principe en jeu — le droit de la Pologne au contrôle douanier dans la Ville libre, droit qui lui est reconnu par le traité de Versailles — ne soit pas violé par Dantzig.

A Varsovie on considère que l'acceptation de négocier, par les autorités dantzicoises, équivaut à une victoire morale pour la Pologne. Le journal "Polonais", à Katowice, Silésie, déclare que c'est sur l'ordre exprès du maréchal Smigly-Rydz qu'une réponse immédiate fut exigée de Dantzig vendredi, après qu'on eût annoncé dans la Ville libre que les inspecteurs polonais n'y seraient plus tolérés.

HERITIERE EN QUETE DE TRAVAIL

Pluma Louise Palmer, de New-York, se cherche une position de fille de table, son ancien métier, en attendant l'héritage de son mari décédé.

New-York, 7. (P. A.) — Une jeune femme, qui peut au moins compter sur un revenu potentiel de $1,500 par jour, n'en est pas moins obligée de parcourir les rues de New-York à la recherche d'une position.

Quand elle épousa feu Potter D'Orsay Palmer, héritier d'une fortune de plusieurs millions et fils d'une grande famille de Chicago, elle était une fille de table. "Je connais encore le métier", a déclaré aujourd'hui Mme Pluma Louise Palmer. "J'ai besoin de travailler", ajouta-t-elle, "l'héritage que je dois avoir est en litige devant les cours de justice et je n'ai pas un seul sou".

Il y a deux jours, son avocat de Sarasota, (Floride) a pris une action en dommages de $500.000 contre Honoré Palmer, beau-père de la jeune héritière, l'accusant d'avoir voulu trainer sa belle-fille dans un scandale alors qu'il fit des démarches pour lui faire enlever la gestion de la succession de son fils.

Avant la mort de son mari Louise Palmer s'est adressée aux tribunaux pour faire casser une entente qu'elle prétend avoir été forcée de signer avec son mari, entente accordant à Mme Honoré Palmer la moitié du revenu de l'héritage de son mari quand il le recevrait. Le revenu de cette fortune laissée par Mme Potter Palmer, est estimé à $500,000 par année, ou environ $1,500 par jour.

Un autre coup de maître chez Pollack

1500 paires de souliers

Noir et brun pour maintenant et l'automne. Aussi blanc, vert, bleu, claret, rouille, Japonica et combinaisons pour l'été.

MODELES D'ETE ET D'AUTOMNE. VALEUR JUSQU'A 4.00
EN VENTE MARDI MATIN A 9 HEURES

Une occasion Mesdames et Mesdemoiselles de pouvoir vous acheter des souliers pour terminer l'été et aussi pour les occasions de l'automne.

Rarement avez-vous l'occasion de profiter d'une offre aussi extraordinaire à ce temps de l'année. Plusieurs veulent sûrement se procurer une nouvelle paire de souliers blancs, d'autres veulent renouveler les leurs, mais nous savons que tous voudront sûrement avoir une paire de souliers foncés pour l'automne. Pointures: 2½ à 8 et largeurs AA à C dans le lot. Modèles pour la rue, l'après-midi et le sport.

TEINTES: Blanc, Noir, Brun, Bleu, Combinaisons, Vert, Claret, Rouille, Japonica
CUIRS: Maille, Daim, Veau, Suède, Cuir verni, Gabardine
MODELES: Escarpin, Step-In, Gore, A courroie, Lacé
TALONS: Hauts, Continental, Cubains, Militaires, Bas

Troisième plancher

Maurice Pollack Ltée
75 85 ST JOSEPH TEL 4 4661 CENTRE DE LA MODE ET DE L'ECONOMIE

VENTE SANS PROFIT — Encore toute la semaine

LA GRANDE VENTE SANS PROFIT CHEZ POLLACK
qui a été un si grand succès se continue encore toute la semaine

Ceux qui n'ont pas encore profité de cette vente, ceux qui sont déjà venus, même plusieurs fois sont invités tous les jours cette semaine. Nous recevons de nouveaux spéciaux tous les jours des manufacturiers et les aubaines seront encore plus intéressantes que la semaine dernière. Voyez nos annonces dans les journaux tous les jours.

Ecoutez notre programme, Poste C K C V tous les soirs à 6 heures p. m.

CHRONIQUE de la RADIO

ECOUTEZ, AUJOURD'HUI
Lundi, 7 août

4.00 p.m.—CKCV.—Le Dilettante.
4.00 p.m.—CKAC WABC.—Les soeurs Lebrun, quatuor vocal.
4.00 p.m.—CBF CBV CBM.—Les chefs-d'oeuvre de la musique.
4.45 p.m.—WABC.—Les chansons de Ruth Carhart.
5.15 p.m.—CKCV.—L'oncle Jean.
5.15 p.m.—CBF CBV.—Les chansons de Simone.
5.15 p.m.—CKAC WABC.—L'orchestre de concert Columbia, dirigé par Howard Barlow; le programme comprendra: Ouverture des Vêpres Siciliennes, de Verdi; Kaminostra, de Rubinstein; Marche militaire, de Schubert; Valse triste, de Sibélius; Mlada, de Rimsky-Korsakoff; la marche de Tanhauser, de Wagner.
5.45 p.m.—CHRC.—Coin des enfants.
6.00 p.m.—CBF CBV.—Les plus beaux disques.
6.15 p.m.—CHRC.—Mélodies du soir.
6.25 p.m.—GSD, 11.75 meg., 25.5 m. "Airs and Disgraces", avec Miss Currie et son orchestre.
6.30 p.m.—CBF CBV.—Journal parlé de Radio-Canada.
6.45 p.m.—CBF.—Silhouettes de salon.
7.00 p.m.—CBF CBV.—La pension Velder.
7.00 p.m.—HAT4, 9.12 meg. 1.32.8 m. Orchestre de concert de Budapest.
7.00 p.m.—CKAC WABC—Amos'n Andy
715 pm—CBF CBV.—L'orchestre de G. R. Markowski.
7.20 p.m.—CBF, CBV.—Lucille Cameron, chanteuse.
7.30 p.m.—CKAC.—Nazaire et Barnabé.
7.30 p.m.—2RO, 11.81 meg., 25.4 m. Italie, terre de la chanson.
7.45 p.m.—CBF CBV.— Causerie sur les arts par M. J.-B. Lagacé.
7.45 p.m.—CKAC.—La Revue des Films.
7.45 p.m.—CHGB.—Au coin de l'âtre.
8.00 p.m.—CKAC WABC.—"Accents on Music".
8.00 p.m.—CKCV.—Le Théâtre chez soi.
8.30 p.m.—CBF.— La Clef Magique de RCA. L'orchestre de Xavier Cugat, interprète par excellence de la rhumba, prendra part à l'émission de la Clef Magique de la RCA. En plus de cet orchestre il y aura également celui (l'orchestre Victor), dirigé par Nathaniel Schilkrett, les soeurs Rogers, etc.
8.30 p.m.— CBM CFCF WOR.—The Voice of Firestone. Margaret Speaks, soprano, fera entendre Chant Hindou, de Rimsky-Korsakoff, Marchita, de Schertzinger l'air de la Valse, de Puccini, Ah, Sweet Mystery of Life, de Victor Herbert. L'orchestre symphonique exécutera, sous la direction d'Alfred Wallenstein, les Merrymakers, de Coates, Gold and Silver Waltz, de Lehar et Shephard's Hay, de Percy Grainger.
8.30 p.m.—CBV.—Sevillana, que dirige Henri Miro à Radio-Canada, reviendra sur les ondes le lundi, 7, à 8 h. 30 du soir, avec un nouveau programme de musique d'expression espagnole, paso-doble, tango, rumba, etc.
Cicio de Espana ... ... B. Hennion
Tango de los celos ... ... V. Mascheroni
La Dama Encarnada ... ... M. Dixon
Serenata Esuanola ... ... Frimi
Jota Arazonesa ... ... Albeniz
Queja Pampera ... ... Manuel Barajas
Love Rumba ... ... I. Pasquier
Compadrito ... ... A. Alberro.
Morena ... ... Sarmiento
8.45 p.m.—CKCV.—Marguerite Paquet, contralto.
9.00 p.m.—CBM.—Orchestre dirigé par Samuel Hersenhoren.
9.30 p.m.—CKCV.—Le Théâtre de chez-nous.
9.30 p.m.—W2XF, 11.83 meg., 25.3 m. Les concerts du parc Grant.
9.45 p.m.—GSD, 11.75 meg., 25.5 m. Première partie de Kaspar Hauser, romance historique par Fitzmaurice Hill.
10.00 p.m.—CBF CBM.—L'Heure Carnation.
Le chef d'orchestre au concert de Carnation lundi, sera Joseph Pasternack. Son programme est un hommage à la ville de Cologne. Un communiqué nous apprend que Pasternack a choisi des pièces du folklore germanique. Opal Craven, soprano, chantera un air de Brahms et l'orchestre exécutera entre autres, la Chevauchée des Walkyries, de Wagner.
10.00 p.m.—WABC.—Première radiophonique du film "Our living citizen's"
10.30 p.m.—CKCV.—Nouvelles du Soleil.
10.45 p.m.—CKAC.—Journal parlé.
11.00 p.m.—CHRC.—Informations de l'Evénement-Journal.
11.15 p.m.—CBM.—Trio instrumental.
1.15 à 11.00 a.m.—CKAC WABC.— Orchestres de danse.
11.30 p.m.—WOR WJZ CFCF WEAF WTIC. — Musique de danse.
4.45 p.m.—CBF CBV CBM.—

ECOUTEZ, DEMAIN
Mardi, 8 août

8.00 a.m.—CHRC.—Informations de l'Evénement-Journal.
8.15 a.m.—CBM.—Concert vocal.
9.00 a.m.—CKAC WABC CKAC.—WABC.—Richard Maxwell, chansons.
9.05 a.m.—CBF CBV CBM.—Happy Jack, chanteur
9.15 a.m.—CHGB.—Blaguons, c'est l'heure.
9.15 p.m.—CBF CBV CBM.—Jerry Sears et son orchestre.
9.30 p.m.—CBF, CBV.—Les chansons que vous aimez entendre.
9.45 a.m.—CKAC.—La Famille Gauthier.
10.00 a.m.—CKAC.—Charlie Kunz au piano.
10.00 a.m.—CBF CBV.—Vie de Famille.
10.30 a.m.—CKAC.—L'Heure récréative.
10.30 a.m.—CHRC.—Musique de concert.
10.30 a.m.—CBF CBV.— Quelles nouvelles, avec Jovette.
10.45 a.m.—CHRC CKAC.—Grande Soeur.
11.00 a.m.—CBF CBV.— L'Heure symphonique.
12.00 midi CBM.—Winston Currie, baryton.
12.00 midi CBF CBV.—L'orchestre de Luigi Romanelli.
12.15 p.m.—CBF CBV.—Le trio Ross.
12.30 p.m.—CHRC.—La chanson de Paris.
12.45 p.m.—CBF CBV CBM.—L'orchestre de Pelham Richardson.
12.45 p.m.—CHRC.—Les Tziganes.
1.00 p.m.—CBF CBV.—L'orchestre de Jeno Bartal.
1.15 p.m.—CHRC.—Conférence prononcée au Club Rotary.
1.45 p.m.—CBF CBV.—Le trio Joyce.
1.45 p.m.—CHRC.—Choeur russe.
1.45 p.m.—CKAC.—A Montmartre.
2.00 p.m.—CKCV.—Le piano populaire.
2.00 p.m.—CBF CBV.—Le Réveil rural. Causerie.
2.00 p.m.—CBM.—L'orchestre Palmer House.
2.00 p.m.—CHRC.—Bonjour, Madame.
2.15 p.m.—CKCV.—L'Heure exquise.
2.15 p.m.—CHRC.—L'Orpheline du Faubourg.
2.15 p.m.—CBF CBV CKAC.—La Rue Principale.
2.30 p.m.—CGF CBV.—Orchestre. Relais de la NBC.
2.30 p.m.—CKAC—Mélodies rythmées.
2.45 p.m.—CHRC.—Gracie Fields chante.
2.45 p.m.—CBF.—Vaughn Munroe baryton.
2.45 p.m.—CBV.—Ted Cole, baryton.
2.45 p.m.—CKAC.—Le Violon qui chante.
3.00 p.m.—L'Orgue enchanté.
3.00 p.m.—CBF CBV.—Concert de la marine américaine.
3.30 p.m.—CBF CBV.—"Song and Dance".
3.30 p.m.—CKAC WABC.—L'Histoire de la chanson. On entendra les dix chansons bibliques, Op. 99, et les chansons tziganes, Op. 55, de Dvorak. Genevieve Rowe, soprano, Ruth Carhart, contralto et Hubert Hendrie, baryton, chanteront alternativement
4.00 p.m.—CKAC WABC.— Mélodies du baron Elliott.
4.00 p.m.—CKCV.—Le Dilettante.
4.00 p.m.—CBF CBV.—L'Album Red Seal.
5.15 p.m.—CBF CBV.— Récital: Paul-Henri Fecteau, baryton.
5.15 p.m.—CBM.—Doris Davis, chanteuse et Ruth Lowe, pianiste.
5.15 p.m.—CKAC WABC.—L'album musical.
5.30 p.m.—CBF CBV CBM.— L'orchestre de Teddy Powell.
5.45 p.m.—CKCV.—Paris qui chante.
5.45 p.m.—CBF CBV CBM.—Cotes de la Bourse.
6.30 p.m.—WABC.—Les chansons de Michael Loring.
6.30 p.m.—CBF CBV.—Journal parlé de Radio-Canada.
6.45 p.m.—CBV.—Silhouettes de Salon.
7.00 p.m.—WABC.—Les chansons de Judith Arlen.
7.00 p.m.—CBF CBV.—La pension Velder.
7.00 p.m.—CKAC WABC.— Amos'n Andy.
7.00 p.m.—WEAF WTIC.—Fred Waring, dans Pleasure Time.
6.35 p.m.—CKAC WABC.—Les chansons de Michael Loring.
7.00 p.m.—HAT4, 9.12 meg, 32.8 m. Chansons du folklore hongrois.
7.30 p.m.—2RO, 11.81 meg., 25.4 m. l'Heure de Rome.
7.30 p.m.—CBF CBV CBM.— Le Quatuor Espagnol, dirigé par Harry Clarke, chanteurs: Mario my own, de Lecuona Barrio Reo, de Tugazot, Coni-coni, de Gonzales et Green Eyes de Nila Menendez.
7.45 p.m.—CKAC.—Le trio Markowski.
7.45 p.m.—CKCV.— Cadence et romance.
7.45 p.m.—W2 XAF, 9.53 meg. 31.4 m. Chansons latino-américaines.
7.45 p.m.—CBF CBV —Littérature anglo-saxonne. Causerie de Pierre Daviault.
8.0 p.m.—CBF CBV CBM.—Orchestre et solistes sous la direction de Bruce Holder.
8.30 p.m.—WEAF WTIC.—Eugène Conley, ténor.
8.30 p.m.—CHGB.—Au rythme des "blues".
8.30 p.m.—CBF CBV CBM.—Orchestre de Morton Gould.
8.30 p.m.—CKCV.—Nazaire et Barnabé.
8.45 p.m.—CKCV.—Gabrielle Bisson, contralto.
9.00 p.m.—CHRC.—L'Album populaire.
9.00 p.m.—CKCV.—L'Heure de la Rive-Sud.
9.00 p.m.—W8XK, 11.87 meg., 25.2 m. Concert populaire (Pittsburg).
9.15 p.m.—W2XL, 6.10 meg. 49.1 m. Musique classique de New-York.
9.15 p.m.—DJD, 11.77 meg., 25.4 m. Concert de variétés. (Berlin)
9.00 p.m.—CBF CBV CBM.— Concert estival. C'est M. Edmond Trudel qui sera au pupitre de chef d'orchestre. Germaine Bruyère, soprano, est aussi au programme que voici:
Morning, Noon and Night ... ... Von Suppe
L'orchestre
Je suis encore tout étourdie (Manon) .... Massenet
Germaine Bruyère, soprano.
Valse (Ballet de Faust) ... ... Gounod
Entrée des Vierges Troyennes ... ... Gounod
L'orchestre
Night and the curtains dream ... ... G. Ferrata
The three cherry trees ... ... H. Johnson
Germaine Bruyère soprano.
Danse des Heures (La Gioconda) .... Ponchielli
L'orchestre
10.00 p.m.—CKAC.—Les actualités françaises.
10.00 p.m.—CHRC.—Au Foyer.
10.30 p.m.—CKCV.—Nouvelles du Soleil.
10.30 p.m.—CKAC WABC.—Les chansons de Doris Rhodes.
10.45 p.m.—CHRC.—Mélodies qu'on aime.
11.00 p.m.—TGWA, 9.8 meg., 31.1 m. Ensemble Marimba.
11.00 p.m.—CHRC.—Informations de l'Evénement-Journal.
11.15 p.m.—CHRC.—Musique de concert.
11.15 p.m.—CKAC WABC.—Orchestres de Shep Fields, Cap Calloway, Ben Bernie et Frankie Masters.
11.15 p.m.—CBM.—CBF CBV.—Jean de Rimanoczy, violoniste.
11.30 p.m.—CBV CBM.—Orchestres de danse.
11.15 p.m.—Ensemble de concert.
11.30 p.m.—CHRC.—Trois voix en harmonie.
11.45 p.m.—CHRC.—Danses modernes.

ECOUTEZ LE REPORTER
— du —
"SOLEIL"
— à —
CKCV
tous les jours
(dimanche excepté)
1 h. p. m. et 10 h. 30 p. m.

Feu M. Wilfrid Royer

Feu M. Wilfrid Royer

Thetford-Mines, (D. N. C.) — Nous avons le regret d'apprendre la mort de M. Wilfrid Royer, époux de dame Emma Mathieu, décédé le 27 juillet dernier à sa résidence, 69 rue Roberge, à l'âge de 46 ans.

Ses funérailles ont eu lieu en l'église St-Aiphonse de Thetford, lundi matin à huit heures, parmi une nombreuse assistance de parents et d'amis.

M. l'abbé J.-S. Bourque a fait la levée du corps et chanta aussi le service assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les abbés J.-Nap. Martin et J.-R. Gamache, vicaires à St-Alphonse.

La dépouille mortelle fut portée par MM. Alphonse Labbé, Willie St-Laurent, Alfred Allaire, Philibert Nadeau, Joachim Payeur et Omer Gormley.

MM. J.-R. Parent et Placide Provencal portaient le drapeau de la Ligue du Savré-Coeur; M. Ludger Marois, la Croix de Tempérance.

Conduisaient le deuil: ses enfants, Henri, Ernest et Henri Mathieu, Yvette et Rita Mathieu; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. Joseph Mathieu, MM. et Mmes Raoul Mathieu, Elzéar Mathieu et Alfred Mathieu; son oncle, M. Elzéar Racine, de St-Maurice; ses neveux et nièces, M. et Mme Roméo Matrieu de St-Jean-de-Brebeuf, M. et Mme Raymond Mathieu, Jean Mathieu Jeanne-d'Arc, Monique, Rita, Marcel, Henri-Louis et Georges Mathieu, M. et Mme Ovila Lachance, de St-Méthode, Lucienne et Laura Mathieu, Ls-Philippe, Raoul, Anselme et Florian Mathieu, Marie-Laure Laurier et Jeannette Mathieu; ses cousins, M. et Mme Pierre Royer, de Richmond, Mme Joseph Gosselin, de Québec, Mme Adélard Goulet, Mme Adélard Morissette, M. et Mme Léin Royer, tous de St-Henri, MM. Armand Royer, Antonio Royer et Albini Royer, M. et Mme Oscar Leclerc, tous de Richmond, Mme S. Setlagmée, M. et Mme Joseph Racine, Anita Racine, Léo et Maurice Racine et quelques autres dont les noms nous échappent ainsi qu'un grand nombre d'amis.

Le regretté défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, née Emma Mathieu; ses fils, Hervé, Ernest et Henri Royer; ses filles, Yvette et Rita Mathieu; sa belle-mère, Mme Evangéliste Mathieu; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. Josepr Mathieu, M. et Mme Raoul Mathieu, M. et Mme Elzéar Mathieu, M. et Mme Alfred Mathieu, tous de Thetford-Mines, ainsi qu'un grand nombre d'autres parents.

Le "Soleil" offre à la famille en deuil ses plus sincères sympathies.

"Le Recueil" d'août

Les questions susceptibles d'intéresser un public ne se comptent pas. Mais à travers l'amas de littérature à notre disposition, certains articles s'élèvent nettement au-dessus de la moyenne. Ce sont ces articles que les éditeurs du "Recueil"—l'unique "Digest" français—s'efforcent de condenser chaque mois. Ainsi, dans le numéro d'août, il est question des Encres sympathiques, condensé de "Je Sais Tout"; Puis viennent: Malte, île curieuse, de "Marianne"; La culture de la soif, de "L'Ovale C-I-L"; Flottes de combat, du "Flambeau"; L'appendicite, de "La Revue Belge"; La maîtresse des mers, de "Lectures pour Tous"; Industrie sans rivale, de "La Science et la Vie"; Les fils du désert, du "Samedi"; Comment se déplacent rois et reines, de "Marianne"; La lecture est-elle un travail? d'André Maurois; La tapisserie, métier d'art, de "L'Expansion Belge"; Le fascisme et le Canada, des "Idées"; Au pays du lasso, d'"Horizons"; Savez-vous jouer la comédie? de "Cinémonde"; La vaccination antidiphtérique obligatoire, de "Guérir"; Les conquêtes de l'enfant, des "Nouvelles Littéraires"; Les régimes alimentaires de l'homme, de "Vendémiaire"; "Une question vitale pour l'Angleterre, de "La Revue de France"; La Loterie Nationale, du "Monde Illustré"; Les hommes qui travaillent sous la mer, du "Journal de la Femme"; Guillaume II intime, des "Annales"; La plage aux miracles, de "Marianne-Magazine"; La maison des morts, de "Marianne Magazine"; Dictature ou liberté, de "La Revue des Deux Mondes"; L'homme artificiel, de "Je sais tout"; Les plaies, de "Vendémiaire"; L'homme aux poumons d'acier, du "Journal de la Femme"; L'Angleterre se sent menacée, de "Candide" — et plusieurs autres comme d'habitude, formant 100 pages de lecture. Abonnement au "Recueil": $3. par année. Le numéro 25c. Spécimen contre 3c en timbres à C. P. 100, Station "B", Québec.

LE BRIDGE CONTRAT

Solution du problème d'hier

Si un des adversaires déclare Sans-Atout par-dessus une déclaration faite par votre partenaire dans une couleur quelconque, il indique clairement que cette couleur ne lui fait pas peur. Si c'est à vous qu'il incombe de jouer la première carte, vous êtes donc prévenu qu'il vaut mieux attaquer dans une autre couleur s'il y a moyen. Attaquez dans toute autre couleur dont vous avez au moins cinq cartes, même sans honneur si vous espérez pouvoir reprendre la main dans quelque autre couleur.

	♠ D 8 4 3 ♥ A 8 5 ♦ R D 3 ♣ 7 5 4	
♠ V 6 5 2 ♥ 4 ♦ 10 5 ♣ D V 9 8 6 3	O. N. E. S.	♠ R 10 7 ♥ D 10 7 6 2 ♦ 8 6 ♣ A 10 2
	♠ A 9 ♥ R V 9 3 ♦ A V 9 7 4 2 ♣ R	

(Donneur: Ouest. La diagonale Nord-Sud vulnérable.)

Sud ouvrit les enchères en quatrième par 1 Carreau. Nord répondit par 1 Pique et Est, n'étant pas vulnérable, annonça 2 Coeur. Sud déclara alors 2 Sans-Atout et Nord monta à 3 Sans-Atout.

Vu que Nord et Sud étaient si forts, Ouest crut que son partenaire n'avait annoncé Coeur que pour l'inviter à attaquer dans cette couleur. Il joua par conséquent son 4 de Coeur. Ceci permit au déclarant, au moyen d'une finasse automatique, de faire en partant quatre levées de Coeur, suivies de six en Carreaux et d'une en Pique, ce qui lui donna 5 Sans-Atout.

Si Ouest avait songé qu'en déclarant Sans-Atout, Sud avait montré que le Coeur ne lui faisait pas peur, il aurait attaqué en Trèfle et le déclarant eût été reculé de deux levées.

PROBLEME DE DEMAIN

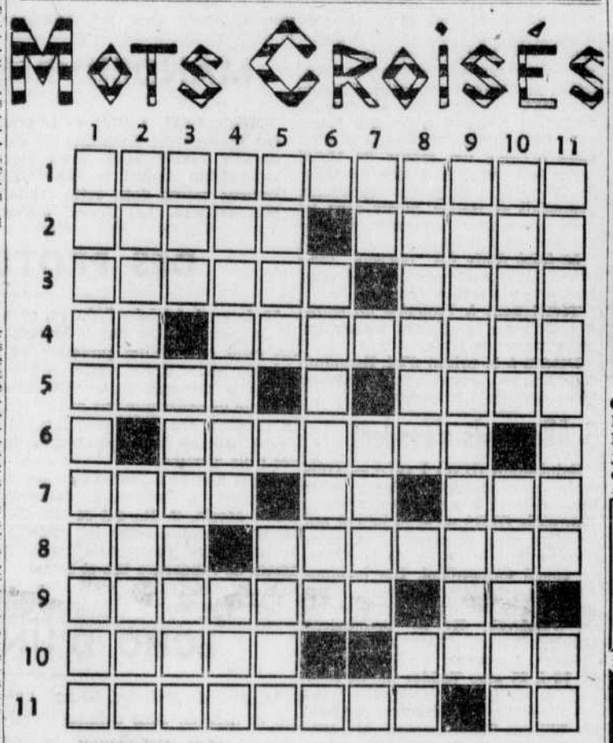
	♠ D V 10 6 5 ♥ D V 6 ♦ A R 10 2 ♣ 4	
♠ 9 8 3 ♥ R 10 9 7 5 ♦ V 9 5 ♣ V 6	O. N. E. S.	♠ 7 2 ♥ A 8 3 2 ♦ D 8 7 6 3 ♣ 9 5
	♠ A R 4 ♥ 4 ♦ 4 ♣ A R D 10 8 7 3 2	

(Donneur: Nord. Aucun côté vulnérable).

Si Sud ambitionne de faire le grand chelem avec cette donne, comment devra-t-il procéder? Il est évident qu'il lui faut tenter d'induire les adversaires en erreur d'une manière quelconque.

Shakespeare jouit d'une popularité phénoménale en Allemagne. Le théâtre en plein air de Dresde jouera "Les deux gentilshommes de Vérone" cet été, et pendant toute la belle saison, d'autres pièces du grand dramaturge anglais seront à l'affiche, et elles seront exécutées dans un décor tout à la fois historique et romantique.

MOTS CROISÉS



HORIZONTALEMENT

1—Ouvrier qui façonne des peaux en maroquin.
2—Considéré comme nul. — Opéra en deux actes, musique de Bellini.
3—Monstres fabuleux. — Unités monétaires roumaines.
4—En un air gai. — Médecin français (1703-1780).
5—Orfèvre et trésorier de Dagobert. — Préfixe, exprime une idée d'opposition.
6—Chef-lieu de canton (Aisne).
7—Successeur d'Abou Bekr. — Préposition latine, (de, par). — Planche de bois.
8—Mammifère rongeur. — Femelle d'un gnome.
9—Font apparaître l'irisation. — Tellement.
10—Débarrassa les étoffes des noeuds. — Paysagiste hollandais (1603-1677).
11—Munisse, pourvoie. — Adjectif possessif.

VERTICALEMENT

1—Qui appartient aux madrépores.
2—Quatrième mois de l'année. — Incorpora la marne au sol arable.
3—Roue de poulie. — Honneurs enthousiastes que l'on rend à une personne.
4—Petit nécessaire employé à la toilette des ongles. — Eut dans la mémoire.
5—Pronom relatif; lequel. — Passereau conirostre.
6—Physicien allemand (1798-1895).
7—Ignorance d'une chose. — Entrave qu'on attache au paturon des chevaux.
8—Lac du Soudan. — Ecorce du chêne. — Adverbe de négation.
9—De l'Irlande.
10—Excite. — Insectes diptères brachycères.
11—Rende raide. — Coups de baguettes.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	J	A	C	A	P	U	C	A	Y	O	■
2	O	P	E	R	A	■	A	L	E	S	A
3	B	O	R	I	N	■	B	E	L	E	R
4	A	D	A	M	■	P	A	T	E	R	E
5	R	E	T	E	N	I	R	■	K	A	N
6	D	■	■	R	A	T	E	R	■	■	I
7	E	T	A	■	R	O	T	A	T	I	F
8	R	O	N	D	I	N	■	C	O	R	E
9	I	N	I	O	N	■	G	E	R	E	R
10	E	T	E	T	E	■	A	M	I	N	E
11	■	E	R	E	S	I	P	E	L	E	S

Solution du dernier problème

AMQUI

De retour

Le R. Père Solomon-G. Paquet, O. M. I., est arrivé à Amqui le 1er août après une absence de 13 ans, passé au Basutoland. Il est le fils de M. Norbert Paquet.

Retraites

Nous venons de terminer notre retraite du 16 au 23 juillet. Cette retraite était pour les Dames et jeunes filles et du 23 au 30 juillet pour les hommes et jeunes gens. Les prédicateurs étaient les RR. Pères Beausejour et Girard, O. M. I., de Mont-Joli.

BLACK-LAKE

Décès

Lundi dernier, à 9 heures, ont eu lieu les funérailles de Mlle Adrienne Vachon, fille de M. et Mme Joseph Vachon, décédée à l'âge de 26 ans. La défunte était enfant de Marie et faisait également partie de l'Association du Chemin de Croix.

Déménagement

M. Georges Lafrance qui pendant de nombreuses années, tenait magasin de hardes faites pour hommes et jeunes gens au coin de la rue Notre-Dame et St-Désiré, a déménagé son assortiment chez lui, à sa demeure ou un coin a été spécialement préparé à cet effet.

ST-NEREE

Naissances

Joseph-Clément-Jacques, enfant de M. et Mme Adalbert Breton (Marie-Anne Lapointe). Parrain, M. François Breton, grand-père de l'enfant; marraine, Mme Nazaire Dutil, grand'tante de l'enfant.

— Joseph-Alfred-Jean-Claude, enfant de M. et Mme François Goulet (Antonia Fortin). Parrain et marraine, M. et Mme Alfred Fortin, de St-Damien, oncle et tante de l'enfant. Mme Adélard Fortin, de St-Nérée, tenait sa petite-fille sur les fonts baptismaux.

— Marie-Marthe-Julienne, enfant de M. et Mme Napoléon Therrien (Joséphine Labrecque). Parrain et marraine, M. et Mme Willie Godbout, cousin et cousine de l'enfant.

Mariages

Le 15 juillet a été bénit le mariage de M. Marius Asselin, forgeron, de St-Paul, à Mlle Rolande Lapointe, de St-Nérée. M. Edmond Asselin servait de témoin à son fils et M. Alphonse Lapointe accompagnait sa fille.

— A Armagh a été bénit l'union de M. Joseph Laverdière, de St-Nérée, à Mlle Jeannine Chabot, d'Armagh. Les mariés avaient pour témoins leurs pères respectifs.

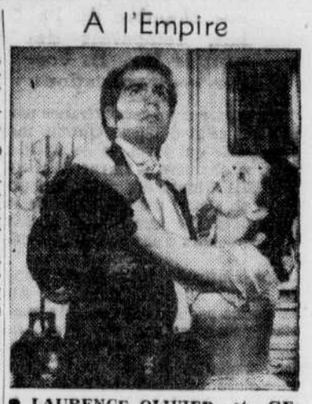
Nos voeux de bonheur.

DANS NOS THEATRES

Horaire des cinémas

CAPITOL: Représentations à 2.00, 6.45, 8.05 hrs. "Calling Dr Kildare", 2.15, 8.15 hrs. "Sucky Night", 3.45, 6.45, 9.55 hrs. Actualités, 2.00, 9.40 hrs.
CANADIEN: La Méprise de Madame Vidal, 12.45, 6.45 hrs. Le Voyage du Roi, 2.20, 9.45 hrs. Nitchevo, 2.30, 8.00 hrs. L'Escadrille de la Chance, 4.00, 10.00 hrs.
CARTIER: "Love Affair", 3.40, 8.30 hrs. "Oklahoma Kid", 2.20, 7.00, 10.00 hrs.
CINEMA DE PARIS: L'Affaire Lafarge, 12.45, 3.43, 6.45, 9.43 hrs. Une Femme par Intérim, 3.08, 9.08 hrs. Partir en voyage, 2.48, 8.48.
EMPIRE: "Wuthering Heights", 1.00, 4.00, 6.30, 9.45 hrs. "Trapped in the Sky", 2.50, 5.50, 8.50 hrs. Nouvelles, 2.40, 5.35, 8.35 hrs. Représentation continuelle tous les jours, de 1.00 à 11.00 hrs.
FRANCAIS: La Pauvre Petite Fille, 3.00, 7.00, 9.45 hrs. "Dr Jekyll and Mr Hyde", 1.45, 8.30 hrs. "Popeye the Sailor", 1.30, 8.15 hrs.
IMPERIAL: "They made me a Criminal", 2.38, 8.36 hrs. "Shining Hous", 1.00, 3.59, 7.00, 9.59 hrs.
PRINCESS: "Love finds Andy Hardy" 2.12, 8.12 hrs. "I Stand Accused" 1.00, 3.42, 7.00, 9.52 hrs.
RIALTO: Légion d'Honneur, 2.25, 8.25 hrs "Straight Place and Show", 3.50 7.00, 10.00 hrs.
VICTORIA: Les Rois de la flotte, 1.30 4.45, 7.45 hrs Bar du Sud, 3.05, 6.20 9.40 hrs. Représentation continuelle tous les jours, de 1.00 à 11 hrs.
CINEMA DE LEVIS: Rose-Marie, 2.10 7.00, 9.00 hrs. "Seal Skinners", 2.00 9.45 hrs.

A l'Empire



● **LAURENCE OLIVIER et GERALDINE FITZGERALD qui avec Merle Oberon sont les vedettes du film "WUTHERING HEIGHTS", de Samuel Goldwyn à l'affiche de l'Empire jusqu'à vendredi.**

Au Cartier

● **CHARLES BOYER et IRENE DUNN dans une scène du film "LOVE AFFAIR", à l'affiche du Cartier aujourd'hui et mardi.**

Au Capitol

● **MYRNA LOY et ROBERT TAYLOR, les vedettes de "LUCKY NIGHT", à l'affiche du Capitol aujourd'hui et demain, en programme double.**

FRANÇAIS
AUJOURD'HUI et DEMAIN
Grand Spécial Français en Primeur
Shirley TEMPLE dans
"LA PAUVRE PETITE FILLE"
FREDRIC MARCH dans
"Dr. JEKYLL and Mr. HYDE"

IMPERIAL
Drame. Scène émouvantes inoubliables
'THEY MADE ME A CRIMINAL'
avec
John Garfield: 'The DEAD END KIDS'
Aussi: Histoire d'amour
"SHINING HOUR"
Joan Crawford, R. Young, M. Douglas
Mat. 10c — Soirée 20c—Taxe comprise

RIALTO
AUJOURD'HUI
Charles VANEL, Marie BELL dans "LEGIONS d'HONNEUR"
The Ritz Bros. dans "STRAITH PLACE AND SHOW"
Richard ARLEN et Ethel MERMAN
Mat. 10c — Soir 17c — Plus taxe

CINEMA de PARIS
AUJOURD'HUI
Marcelle CHANTAL et L'AFFAIRE LAFARGE
Attractions supplémentaires
UNE FEMME par INTERIM, avec Jeannine Merry—
Félix Oudart
Un sujet musical
PARTIR EN VOYAGE
chanté par CHARPINI

CANADIEN
3 FILMS
Lili DAMITA et André LUGUET dans L'ESCADRILLE DE LA CHANCE
2e FILM
Harry Baur — Marcelle Chantal dans "NITCHEVO"
3e FILM
Victor Boucher — Elvire Popesco dans "La Méprise de Mme Vidal"
EXTRA - EXTRA
LES ACTUALITES FRANCAISES
LE VOYAGE ROYAL
Les discours français du Roi et de la Reine

PRINCESSE
Toute la famille est là . . . et Mickey est en amour!
"LOVE FINDS ANDY HARDY"
avec
Mickey Rooney et Judy Garland
Aussi: "I STAND ACCUSED"
Robert CUMMINGS et Helen MACK
Mat. 10c — Soirée 20c

VICTORIA
Charles VANEL dans FEDOR
BAR DU SUD
TiCHADEL ET ROUSSEAU
LES ROIS DE LA FLOTTE

★ CARTIER
AUJOURD'HUI et MARDI
. . Le hasard les fit se rencontrer. . . ce fut le coup de foudre. . . c'était une femme du monde, lui, aimait à faire la cour à toutes les femmes . . !
Irene DUNNE • Charles BOYER
LOVE AFFAIR
It's Big on Your Heart!
Marie Dunpenbarya, Leo Newman, Astrid Allwyn, Maurice Moscovich
Aussi James GAGNEY dans
"OKLAHOMA KID"
Mat. 17c — Soir 26c — Plus taxe

CAPITOL
Matinée 25c
Soirée 30-40c
Plus taxe
AUJOURD'HUI et MARDI
à 3h.45, 6h.45 et 9h.55
ILS PRIRENT LA VIE avec un grain de sel . . . et perdirent leur coeur en jouant à la roulette!
MYRNA LOY ★ ROBERT TAYLOR
LUCKY NIGHT
JOSEPH ALLEN, HENRY O'NEILL, DOUGLAS FOWLEY
Metro-Goldwyn-Mayer
Aussi à: 2h.15 et 8h.15
Les gardes-malades deviennent des détectives
LEW AYRES, LIONEL BARRYMORE
Lana TURNER et LARAINE DAY dans
"CALLING DR. KILDARE"

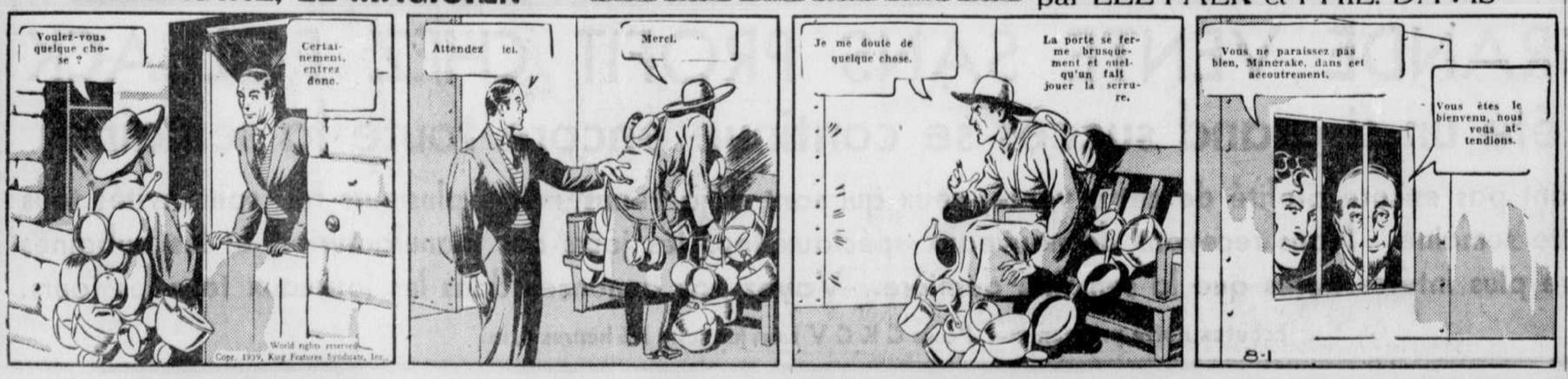
"LA PLUS ETRANGE HISTOIRE D'AMOUR"
SAMUEL GOLDWYN PRESENTE
MERLE OBERON "WUTHERING HEIGHTS" Laurence OLIVIER
(LES HAUTS DE HURLE-VENT)
JACK HOLT "TRAPPED IN THE SKY"
CONTINUEL tous les jours: Mat. .21 T. .04 Soir .35 T. .05
EMPIRE

KING de la Gendarmerie Royale 515

par ZANE GREY

MANDRAKE, LE MAGICIEN 841

par LEE FALK et PHIL. DAVIS



Nouvelles de Lévis

(Suite de la page 2)

Roy et Raoul Auger.

Ce tournoi suscite toujours beaucoup d'intérêt chez les amateurs de tennis de la rive sud. Le gagnant de ce tournoi se trouve être le champion du tennis à Lévis ainsi que le détenteur du magnifique trophée gracieusement offert par M. le chanoine J.-Eugène Carrier, V. F., curé de Lévis.

Elle est fêtée à l'occasion de son entrée en religion

Un groupe de parents et d'amis se réunirent mercredi dernier, à la résidence de M. et Mme Joseph Turgeon, à Lauzon, à l'occasion du départ de leur fille, Gertrude, pour le noviciat des religieuses de Jésus-Marie, à Sillery. Il y eut lecture d'adresse par Mlle Madeleine Vézina, présentation de cadeaux suivies de musique, chant et déclamations. Un succulent goûter fut servi vers onze heures. Etaient présents à cette fête: M. et Mme Joseph Turgeon, son père et sa mère; Mlles Paulette, Marthe et Simonne Turgeon, ses soeurs; aussi Mlles Corinne Samson, Claire et Edith Bourget, de Québec, Madeleine Vézina, Jeanne Lévesque, Marguerite-Marie Poiré, Marie-Claire Bellerive, Cécile Carrier, Marguerite Brulotte, Dolorès Bargoné, Marguerite-Marie Ruel, Mme Euclide Fréchette, Mlles Rose-Blanche Noël, Colette Fradette, Monique Poiré, Marie-Marthe Nolin, Gertrude Ruel, Thérèse Noël, Jeannette Vézina, Rachel Martel, Claudine Lavoie, Thérèse Fortin, Jacqueline Langlois et Lucille Lavoie.

Grand bingo-carlo en faveur de la Conférence St-Vincent de Paul de Lévis

Un grand bingo-carlo organisé par les Chevaliers de Colomb de Lévis en faveur de la Conférence St-Vincent de Paul de Lévis aura lieu à la fin de ce mois. M. le curé de Lévis, en annonçant cette nouvelle au prône de la grand'messe hier matin, a demandé à ses paroissiens de se montrer généreux pour nos pauvres. Les organisateurs vont avoir besoin de prix pour ce bingo et on voudra bien les remettre à M. Alphonse Lecours, grand chevalier des Chevaliers de Colomb de Lévis qui se fera un plaisir de les recevoir.

Funérailles de M. Falconio Blondin

Ce matin, à 10 heures, en l'église du Christ-Roi, ont eu lieu les funérailles de M. Falconio Blondin, fils de M. et Mme J.-A. Blondin, décédé accidentellement vendredi matin dernier, à l'âge de 23 ans. Après la cérémonie funèbre les restes mortels furent conduits au cimetière Mont-Marie et inhumés dans le terrain de la famille.

LE RANCH FANTÔME

par OREN ARNOLD

Elle fit boire Rip et continua sa route

CHAPITRE II

Pendant une longue demi-minute Lorena Hamilton demeura sans parler devant les trois cowboys, tentant de mettre un peu d'ordre dans ses idées. La situation semblait si étrange qu'elle ne pouvait pas encore en réaliser toutes les difficultés. Mais les faits sont les faits.

— Vous êtes vraiment bien gentil, M. Rogers. Shot, plutôt. Votre obligeance me touche profondément mais...

— Ce n'est rien du tout, madame. Je mériterais d'être expulsé de l'Arizona si je faisais autrement.

— Je comprends. L'hospitalité est aussi une tradition au Kentucky.

— Je le savais, madame. Les Brazee l'ont toujours démontré car ils tiennent de race. Quant à votre promenade, n'aimeriez - vous pas mieux la faire en compagnie de deux ou trois cowboys qui vous serviraient de gardes du corps ?

— Non, certainement non. Si vous avez d'abord pensé que je pouvais me rendre seule, j'irai seule. Je n'ai pas peur et je n'ai pas besoin de protecteurs.

Sa réponse fut un peu brusque mais Shot Rogers n'en sembla nullement offusqué. Les deux autres hommes approuvèrent aussi sa détermination. Enfin ils rencontraient une femme qui n'avait pas froid aux yeux.

— Cela me va ainsi, déclara Shot. Vous ne prendrez pas de temps à vous acclimater ici, Miss Hamilton, cela est facile à voir. Dans tous les cas, vous avez mon revolver. Il est bon, vous pouvez vous y fier. Vous n'aurez pas à vous en servir, mais si cela arrivait, il ne vous fera pas défaut.

— Je vous remercie encore une fois, mais je n'ai jusqu'ici pratiqué que le tir à la carabine.

— Alors les Brazee ou moi-même vous montreront comment vous en servir. Maintenant, madame, prenez mon cheval et partez. Si quelqu'un vous arrête dite que Shot Rogers vous protège. On reconnaîtra facilement mon arme et mon cheval. Mais personne d'ici ne touchera à une femme. Vous êtes venue pour surprendre George, eh bien, allez le surprendre. Dites-lui que j'irai moi-même le voir demain avec quatre hommes pour l'aider à mettre un terme à tous ces crimes. N'oubliez pas de dire cela à George, Miss Hamilton.

Il parlait carrément et ses yeux paraissaient durs. Lorena remarqua la ligne déterminée de son menton. Il tenait encore son chapeau à la main de sorte que le vent jouait dans ses cheveux blonds un peu rebelles. Elle décida que M. Shot Rogers devait être un jeune homme bien volontaire. Mieux vêtu, il aurait fait bonne figure parmi bien des citadins.

— Je vous remercie et je ne manquerai pas de faire le message. Je vous avoue franchement que votre obligeance calme mes appréhensions. Je n'aurais jamais pensé que l'Arizona était comme cela. Est-ce loin d'ici à la ferme de l'oncle George ?

— C'est une course de 12 milles madame. Mais le chemin est facile à suivre. Je vais vous le montrer. Laissez vos valises ici. George enverra une voiture les chercher.

Il dit cela naturellement, mais Lorena fut de nouveau inquiète. Pouvait-elle vraiment faire à cheval cette promenade de douze milles à travers un pays étranger et où des hommes avaient été tués. Elle portait cependant un pesant revolver à six coups et son courage lui revint. Elle marcha résolument vers la clôture, à quelque cent verges de là où les chevaux étaient attachés. Le cheval de Shot était un bel animal. Elle n'avait pas été élevée pour rien sur une ferme du Kentucky et elle pouvait juger cela d'un coup d'oeil. Elle savait monter à cheval depuis l'âge de six ans. Rogers l'aida à se mettre en selle, puis il sourit de contentement.

— Vous savez vous tenir à cheval, dit-il. Vous êtes de bonne race, comme les Brazee."

Elle le remercia d'un sourire désirant lui poser un tas de questions. Elle avait remarqué que les villageois les regardaient faire avec intérêt et elle pensa que les visiteurs étrangers ne devaient pas être très nombreux à cet endroit. Elle constata que Blanco ne renfermait qu'une douzaine de petits magasins et quelques résidences perdues au pied d'un pic très élevé. Plus loin on voyait encore des montagnes aux pentes abruptes, des canions profonds au-dessus desquels flottaient des nuages de vapeur rose. La végétation était rare, mais les cactus poussaient à foison.

Les gens de l'endroit l'intéressaient par leur bienveillance. Shot Rogers avait parlé à plusieurs hommes au teint brun et elle entendait ici et là des "Buenos dias" ou "Como esta usted, senor ?" Huit à dix autres spectateurs, évidemment des Indiens, étaient de peau encore plus bronzée. Shot lui annonça qu'ils étaient des Papagos.

Ils regardaient fixement la blanche squaw.

— M. Rogers, Shot, au sujet de ces meurtres. Lorena le regarda du haut de sa selle, ne pouvez-vous rien me dire ?

— Tut, tut, madame, ne pensez pas à ces choses-là. Vous, mais vous êtes une femme, une toute jeune fille et ces questions ne doivent pas vous intéresser. Vous serez aussi confortable qu'une poule couveuse lorsque vous serez rendue chez George.

Une poule couveuse !

Shot Rogers, qui savait apprécier en expert les vaches et les chevaux, allait souvent entendre répéter ces trois mots. Il ne remarqua pas le plissement des lèvres, ni le nouvel éclat de ses yeux, un peu parce qu'il admirait la façon dont elle se tenait en selle. De nouveau, il enleva son chapeau pour la saluer.

— Dirigez-vous d'abord vers la plus haute montagne, madame, celle qui semble porter une couronne royale. Lorsque vous atteindrez la rivière restez sur la rive gauche. La route est facile à suivre. Traversez la rivière à l'endroit indiqué et rendez-vous directement au ranch de George. S'il n'est pas là il ne tardera pas à revenir de même que Dale qui demeure là aussi. Vous connaissez Dale ?

Elle fit signe que oui. — La photographie de Jerry Dale est sur ma table de nuit depuis deux ans.

— Alors tout va bien.

Il demeura là, les jambes écartées pour la voir partir. Comme elle allait disparaître derrière un monticule, elle se retourna, fit signe de la main et il leva encore une fois son chapeau.

— Glory, murmura Lorena maintenant seule et craignant un peu sa solitude. Je ne suis pas un bébé et encore moins une poule couveuse. Il aurait toujours pu me dire de quoi il s'agissait.

Mais il ne l'avait pas fait. Il l'avait traitée en soeur cadette, lui qui ne devait pas être beaucoup plus âgé qu'elle. D'autre part, elle aurait peut-être eu peur, si elle en avait su plus long. Elle allait jouir de sa promenade à cheval. Rip était un cheval merveilleux et elle se sentait maintenant plus sûre d'elle-même.

Le revolver pesait lourdement sur sa gauche et après quelques minutes de galop elle le sortit de sa gaine et tira. Bang !

Le bruit fut terrible. Elle avait visé un cactus barbu et l'avait manqué d'au moins deux pieds. — Miséricorde, dit-elle en tirant de nouveau. Elle avait sûrement besoin de pratiquer sur une cible. Shot Rogers avait bien raison.

Une heure plus tard elle arrivait à la rivière Ghost, ainsi appelée parce qu'elle traversait le Ranch Fantôme. Elle fit boire Rip et continua sa route. Le panorama devenait impressionnant. Les montagnes formaient un cirque immense qui montait vers la nue, la rivière coulait au pied et sur ses rives l'herbe poussait à profusion. Heureuse de sa randonnée, Lorena chantait.

Elle se tenait mollement sur son cheval lorsque — Plop — elle sentit quelque chose lui coller les bras à la taille.

En un instant elle était désarçonnée et avant qu'elle put pousser un cri elle tombait sur la route la tête dans le sable.

(à suivre)

ST-RAPHAEL

La foudre

Au cours de la tempête qui s'est abattue sur notre localité le 27 juillet, la foudre est tombée sur la cuisine d'été de M. Ernest Breton et a causé beaucoup de dommages. M. et Mme Breton et leur douze enfants s'en tirèrent avec une fière peur et pendant qu'ils se remettaient de leur effroi, un autre coup de foudre tomba sur sa grange qui est en construction et causa encore des dégâts.

Commissaire

Commissaires

M. Ulric Bouchard a été élu président des commissaires. Il remplace M. Adelard Roy et M. Arthur Boldue remplace le Dr J.-O. Veilleux. M. Eudore Boutin succède à M. Paul Roy.

Certificats

Mlles Rita Bernard, Julienne Gauthier, Raphaëlla Raby, Cécile Ménard, Délia Lemieux, Lucille Barbeau, Jeanne d'Arc Arbour, MM. Roland Fradet, Emile Roy, Armand Laflamme, Noëlland Arbour, Eudore Remillard, Guy Barbeau, ont obtenu leur certificat de 7ème année, avec distinction. Morille Bouchard, de 9ème année.

A tous ces élèves ainsi qu'à leurs professeurs, nos félicitations.

Acquisition

La Cie Initiative Industrielle Ltée a acquis le terrain de Dame veuve Edgar Boiduc, afin d'installer les machines nécessaires pour faire du tarvia dans le comté de Bellechasse.

Naissance

M. et Mme Wilfrid Lapierre (Irène Gamache) sont les heureux parents d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Renauld. Parrain et marraine, M. et Mme Archillas Lapierre, grands-parents.

LES OBSEQUES DE M. H. ROY A ST-LAMBERT

Les funérailles de M. Hippolyte Roy, le regretté père de M. l'abbé Pamphile Roy, curé de St-Bernard, on tdonné lieu à un imposant déploiement.

St-Lambert, comté de Lévis. — Un bel hommage a été rendu le 1er août, en l'église de St-Lambert, à la mémoire du regretté père de M. l'abbé Pamphile Roy, M. H.-Hippolyte Roy, époux de dame Séraphie Maranda, décédé le 29 juillet, à l'âge de 76 ans. Une foule nombreuse de parents et d'amis a voulu s'associer à la famille dans son deuil et participer à l'ultime témoignage rendu à la mémoire du citoyen utile dont on déplore unanimement la perte. A la tête de l'imposant cortège, on remarquait plusieurs notables venus de toute la région. Des représentants des différentes classes de la société figuraient dans le défilé.

Des messes basses furent célébrées aux autels latéraux pendant la cérémonie par MM. les abbés Pamphile Roy, fils du défunt, curé de St-Redemupteur, et Joseph Nadeau, du Séminaire. MM. les abbés Arthur Papillon et Royer, du Collège de Lévis, agissaient comme diacre et sous-diacre.

On remarquait dans les stalles du sanctuaire MM. les chanoines Cyrille Gagnon, supérieur du Petit Séminaire de Québec, et Ferdinand Vandry, directeur du Grand Séminaire ; Mgr A.-A. Faucher, directeur de la Propagation de la Foi pour l'Est du Canada ; M. le chanoine Henri Raymond du collège de Lévis ; M. l'abbé Dupont curé de St-Bernard ; MM. les abbés Etienne Cloutier, curé de l'Ancienne-Lorette, E. Michaud, curé de Breakeyville; Bergeron, curé de St-Nicolas ; Grenier, curé de St-Bernard ; Létourneau, curé de St-Etienne ; Egide Groleau, curé de Charny ; Cyrille Desiauriers, curé de Notre-Dame du Chemin ; Auguste Dumas, curé de St-Jean Chrysostome ; Ovide Cliche, curé de East-Broughton ; M. l'abbé Emile Beaudry, préfet des études au séminaire de Québec ; M. l'abbé Aimé Labrie, secrétaire général de l'Université Laval, et plusieurs membres du clergé séculier et régulier.

A l'église la cérémonie fut très solennelle. Le temple paroissial était drapé de ses tentures de deuil et rempli de fidèles. M. l'abbé Etienne Cloutier, curé de l'Ancienne-Lorette, a présidé la levée du corps. M. l'abbé C.-A Labrecque, curé de la paroisse, a chanté le service assisté à l'autel d'un diacre et d'un sous-diacre. La chorale paroissiale d'hommes et d'enfants a rendu avec brio au cours de la cérémonie une messe de Requiem harmonisée.

Au départ du cortège, à la maison mortuaire, le corps était porté par MM. Edouard Genest, Alphonse Nadeau, Joseph Pelchat, Joseph Fontaine, Edmond Couet, Alexis Parent. Portait la croix M. Joseph Côté.

Le deuil était conduit par M. le curé Pamphile Roy, de St-Rédempteur ; Mme Vve Donat Aubé et son fils Ferdinand, M. et Mme Philias Vallée, Mme Jos. Marcoux, de Ste-Marie; M. Auguste Bourget et Mme Vve Gaudias Roy, de St-Lambert; M. Ferdinand Maranda, de Ste-Aurélie; Mme Jean Cliche, d'Est-Brough; M. et Mme Gaudias Morin, de St-Lambert; Mme Joseph Pelletier, M. et Mme Welly Turcotte, M. Welly Bolduc, M. Joseph Béland, Mlle Laure-Ida Béland, tous de Lewiston, Maine ; M. Joseph Patry, de St-Isidore; Mme E. Labadie, de Québec; M. et Mme Félix Allen, de Québec; M. Fortuna Genest et sa famille, de Québec; M. et Mme Jos. Picard, de Québec, Mme Jos. Larasse, de Québec; Mlle Eva Maranda, de Québec ; Mme L. Topping et sa famille, de Brenkeyville; M. et Mme Louis Aube, de St-Anselme; M. et Mme Emile Morin, de St-Etienne; Dr Gagnon, de Charny ; Dr H. Labrecque, de St-Isidore ; Dr Genest, de St-Bernard; M. Lemieux Marchand, de Charny ; M. Ernest Bélanger, de Québec ; M. Henri Lacroix et sa famille, de Ste-Marie; M. Fournier Gérard, de Banque Charny; M. et Mme Léonidas Pelchat de St-Romuald; M. et Mme Ferdinand Demers et sa famille, de St-Romuald; M. et Mme Doat Morin, de Charny; Mme Maurice Pouzol, de Lewiston Maine; M. et Mme Joseph Letourneau, de Lévis ; M. et Mme Antoine Roy, de Lévis ; M. et Mme Napoléon Roy, de Charny ; M. Oscar Roy, de Lewiston; M. Georges Roy, de Lewiston; M. Joseph et Philippe Roy, de St-Lambert; Mlle Marie Roy, de St-Lambert; M. et Mme Paul Roy, de St-Lambert; M. et Mme Hormidas Bourget, de St-Lambert; M. et Mme Oscar Bourget, de St-Lambert ; M. et Mme Henri Giguère, M. et Mme Eugène Maranda, M. et Mme Léon Maranda, Mme Ferdinand Larochelle, M. et Mme Joseph Maranda, MM. Hilaire, Raymond, Antoine Maranda, tous de Ste-Aurélie ; M. Acarie Lechance, d'Est-Broughton; M. et Mme Philemon Paquet, de St-Isidore; MM. Napoléon Maranda, Henri Maranda, de St-Isidore ; M. et Mme Alidor Morin, de Québec ; M. et Mme Jos. Blais, de St-Isidore ; M. Joseph Villeneuve, de St-Romuald; M. Joseph Parent, de St-Isidore; M. et Mme Abraham Demers et sa famille, de St-Nicolas ; M. Gaudias Francoeur, de St-Isidore ; M. et Mme Paul - Emile Carrier, de St-Rédempteur; M. et Mme Lionel Demers, de St-Nicolas; Mme H. Lemelin, de St-Romuald; M. L.-N Couture, maire de St-Lambert ; M. Césaire Morin, de Québec; M. Hervé Lapointe, M. et Mme Pierre Belleau, M. et Mme Sam Baker, Mlle Angelina Belleau, M. et Mme Edgar Labbé, M. et Mme Eugène Huot, M. et Mme Honoré Roger, M. et Mme Lauréat Paradis, M. et Mme John Baker, M. et Mme Théodore Demers, M. et Mme Ernest Carrier, M. et Mme Albert Demers, M. et Mme Léger Huot, tous de St-Rédempteur ; M. et Mme Georges Chamberland, de St-Etienne ; M. et Mme Adolphe Lambert, M. et Mme Lorenzo Plante, M. et Mme Ludger Laberge, M. et Mme Rosario Bolduc, M. et Mme Théodore Gosselin, M. et Mme Napoléon Fortier, M. et Mme Alfred Vir, Mme J.-A Bouffard, M. et Mme E. Frechette, M. et Mme Paul Thibault, M. et Mme Roch Huot, M. et Mme François Huot, tous de St-Rédempteur ; M. et Mme L.-P Lacroix, M. et Mme Gédeon Fontaine, M. et Mme J.-M -C. Naughton, tous de Ste-Marie Bce ; M. Charles Gosselin, M. Aristide Gagné, Mlle Malvina Gagné, M. Lionel Demers, M. Paul-Emile Carrier, M. Jos Lamontagne, tous de St-Rédempteur.

Après la cérémonie funèbre, le cortège se reforma et accompagna la dépouille mortelle jusqu'au cimetière paroissial où se fit l'inhumation dans le lot de la famille.

La maison Georges Marceux, de St-Romuald, avait la direction des funérailles.

Le "Soleil" prélève à M. l'abbé Pamphile Roy et à tous les membres de la famille si lourdement atteinte l'expression de ses très vives condoléances.

ST-OCTAVE-DE-L'AVENIR

Ruade de cheval

Mlle Marie-P. Marin s'est fait ruer par un cheval appartenant à son père en essayant de l'approcher dans son clos. Mlle Marin souffre de blessures douloureuses à une jambe.

Mariage

Mlle Jeanne Michaud, fille de M. et Mme Eugène Michaud a uni sa destinée à celle de M. Albert Roy, fils de M. et Mme Antoine Roy. Aux nouveaux époux, nous nos voeux de bonheur.

Autre mariage

A Ste-Anne-des-Monts, le 2 août, Mlle Anne-Marie Pelletier, fille de feu Olivier Pelletier, unissait sa destinée à celle de M. Auguste Gaumond, fils de M. et Mme Ed. Gaumond, de Cap-Chat. Nos meilleurs voeux.

M. Godbout

A l'occasion du passage de l'hon. Godbout à Ste-Anne-des-Monts, un grand nombre de personnes se sont rendues saluer leur chef.

BLACK-LAKE

Nouveaux cercles

Deux nouvelles organisations paroissiales sont en voie d'établissement parmi nous; ce sont les cercles "Lacordaire" pour hommes et jeunes gens et "Ste-Jeanne d'Arc" pour les dames et jeunes filles. Lundi soir dernier en notre église, métamorphosée pour la circonstance, en une vaste salle de conférence, une grande assemblée à laquelle avait été conviée la paroisse toute entière. Plusieurs orateurs ont adressé la parole entre autres, le R. P. Jacquemet, O.P., des Etats-Unis, l'apôtre infatigable de ces deux organisations.

Mariage

Mercredi a été célébré en notre église, le mariage de M. René Laviolette et Mlle Rose-Aimée Angers, fille de M. et Mme Albert Angers, tous deux de cette paroisse. MM. Ozias Laviolette et Albert Angers, ont tous deux agi comme témoins.

En repos

M. l'abbé René Larochelle, ancien vicaire de St-Gervais, (Co. Bellechasse), pendant près de vingt ans, a récemment quitté son poste et est actuellement en repos chez sa mère, Mme Alfred Larochelle.

Vues parlantes

Nous continuerons d'avoir au théâtre "Ellie" des représentations de vues françaises pendant tout l'été si l'assistance est suffisante. Samedi dernier, l'on a montré "Bach Millionnaire", quelques sujets courts et des nouvelles.

Pèlerinage

Dimanche dernier eut lieu un grand pèlerinage à Ste-Anne-de-Beaupré par chemin de fer. Un grand nombre en firent partie et contribua considérablement à grossir le nombre des pèlerins embarqués à quelques autres gares du parcours. Partis le matin vers 5 heures, ils revinrent dans la soirée vers 2 heures.

PIEDS FATIGUÉS

et endoloris promptement soulagés avec Semelles Médicamentées

NU-FEET

Les SEMELLES NU-FEET, médicamentées avec des sels alcalins antiseptiques, soulagent les pieds fatigués, douloureux, échauffés, contrôlent la transpiration et neutralisent l'odeur. 25c la paire chez votre pharmacien. NF

Vente Annuelle d'Août de MANTEAUX de FOURRURE

20% d'escompte chez MOZART

Profitez de cette Vente de Manteaux de Fourrure, la plus importante du genre à Québec – à **20% DE RABAIS** pour vous choisir un superbe manteau de fourrure comportant la GARANTIE DE SATISFACTION et de QUALITE MOZART.

MANTEAUX de RAT MUSQUE

Très populaires cette saison. Teintes de vison et martre. Nouveaux styles. Formes carrées ou Princesse.

VALEUR REGULIERE $143.75 — Prix d'Août $115.00

MANTEAUX de SEAL HOLLANDAIS

Garnis de mouton de Perse

Magnifiquement façonnés comme des manteaux de drap. Une grande nouveauté cette saison.

VALEUR REGULIERE $159.50 — Prix d'Août $127.50

MANTEAUX de CHAT SAUVAGE

d'excellente qualité, confectionnés dans les plus élégants manteaux (peaux allongées) doublures de satin ou plaid.

VALEUR REGULIERE $172.50 — Prix d'Août $138.00

MANTEAUX de SEAL HUDSON

(rat musqué teint) Chaque peau soigneusement choisie. Modèles "box" et Princesse.

VALEUR REGULIERE $235.00 — Prix d'Août $188.00

MANTEAUX de MOUTON de PERSE

Une fourrure de haute mode jamais offerte auparavant à si bas prix.

VALEUR REGULIERE $325.00 — Prix d'Août $260.00

Un groupe populaire

Manteaux de **BROADTAIL** avec collet de renard argenté

Manteaux de **SEAL FRANÇAIS** avec collet de renard argenté

Manteaux de **SEAL HOLLANDER** garantie de premier choix

MODELES "BOX" OU PRINCESSE

Valeur régulière $139.50 — réduits à $111.50

Special

Manteaux de **SEAL FRANÇAIS** portant notre Garantie de satisfaction.

Manteaux de **MOUTON DE PERSE** (flanc)

Beau moiré et très fort.

Styles : ajustés et "box"

VALEUR REGULIERE DE $72.50

AUCUN DEPOT 18 mensualités de $3.23 sans intérêt ni surcharge — $58

Notre GARANTIE accompagne chacun de nos Manteaux de Fourrure. Nous les assurons et les gardons en entrepôt pour vous, sans charge, jusqu'à ce que vous en désiriez prendre livraison.

MOZART LIMITÉE 310, ST-JOSEPH, QUEBEC

Réparations du Populaire

RESTAURANT

OLD HOMESTEAD

Le maître de maison

Les clients du Old Homestead ont l'impression qu'ils sont les invités du maître de maison.

M. GEORGES TRAKAS

Arrivé à Québec en 1909, M. Trakas est une figure connue et populaire en notre ville. Il est membre du club Kiwanis, du club des Journalistes, des clubs de curling Québec et Jacques-Cartier et de l'escadron local des Frontiersmen. Membre actif de ces associations, M. Trakas compte un grand nombre d'amis. Il est aussi membre de l'Association des Marchands détaillants et, comme eux, il contribue au bon renom commercial de notre ville. Il est de plus directeur de l'Association des Restaurateurs de la province. Enfin M. Trakas est membre de l'A. H.E.P.A., une association qui groupe les Grecs du Canada et des Etats-Unis.

●

A son établissement, M. Trakas reçoit personnellement les clients. Parfois, son épouse distinguée le remplace. Toujours un sourire, un mot pour rire et la question : "Etes-vous bien servi ?" M. et madame Trakas ont la collaboration de leur fils Louis, ancien élève du Quebec High School, un bilingue parfait.

●

Il est à remarquer que tous les garçons et filles de table du Old Homestead, comme leurs patrons, sont bilingues.

Québec possède plusieurs restaurants mais n'en compte qu'un seul qui soit en même temps un café chic, une hôtellerie, un club, un autre chez-soi: c'est le Old Homestead. Quelles raisons ont en dix ans fait la popularité de ce restaurant de la Place d'Armes? L'esprit progressif de M. Georges Trakas y a contribué mais aussi un service courtois, un décor agréable et surtout une bonne table.

●

C'est en 1929 que M. Georges Trakas ouvrait son restaurant en face du Château Frontenac, au coeur de l'activité touristique, en plein centre du vieux Québec. Le Old Homestead n'avait qu'une salle à manger. C'était un petit restaurant. Il en a maintenant six qui peuvent loger à la fois 250 personnes.

●

M. Trakas vient de terminer au Old Homestead des réparations qui en font le plus moderne des restaurants de Québec, — malgré un cadre auquel il a volontairement conservé tous les caractères d'une époque révolue et qui font le charme de notre cité.

●

"Entrons au Old Homestead"

A l'heure du déjeuner ou du diner, les hommes d'affaires, les voyageurs, les touristes entrent au Old Homestead. Ceux qui résident à Québec savent depuis longtemps qu'on y mange bien, ils ont l'habitude de ce restaurant où ils sont reçus comme dans une maison d'ami. Les touristes sont incités à entrer lorsqu'ils voient par les larges fenêtres ensoleillées des groupes de clients qui mangent avec appétit.

Le seuil de l'établissement franchi, c'est la salle à manger principale. L'air climatisé vous rafraichit. De la fontaine, on vous apporte un verre d'eau pure et glacée que vous boirez en attendant les hors-d'oeuvre ou le potage.

Préférez-vous un coin plus discret que la grande salle, allez vous asseoir dans "le coin" comme disent ceux qui vont au Old Homestead pour discuter en fumant un cigare et en sirotant une tasse de café. Dans "le coin", vous rencontrerez à l'heure du midi ou pendant la soirée des politiciens, des journalistes, des universitaires qui règlent toutes les grandes questions, — et les moins importantes, — sous l'oeil bienveillant de M. Georges Trakas.

●

Aimez-vous un atmosphère plus chic, mais sans prétention, allez dans la 'Salle Bleue'. Voulez-vous un tête à tête avec une amie, allez plutôt dans la "Salle Rose".

●

Si c'est un endroit bien éclairé que vous cherchez, mettez-vous à table dans la "Salle Grise". Par un immense puits, la lumière vous arrivera tamisée et éclairera le gris pâle de la tapisserie et l'émail blanc du plafond.

20 rue Ste-Anne

La Salle "HABITANT"

M. GEORGES TRAKAS a aussi aménagé, lors des récentes réparations, une salle pour les banquets, les déjeuners de noce, les diners ou les déjeuners en groupes autour de grandes tables, c'est la salle "Habitant". Vous pouvez même vous y réunir pour écouter une conférence à l'heure du thé ou à l'issue d'un déjeuner.

Cette salle est finie en chêne rustique, décorée de gravures canadiennes et de tentures en homespun, elle a un caractère qui la rendra populaire en peu de temps.

RIVIERE-DU-LOUP

Certificats

Les élèves du couvent de St-François Xavier, de notre ville, qui se sont présentées aux certificats d'études au mois de juin ont reçu, cette semaine, leur certificat avec la note suivante :

Certificat de 9e année : Maximum 120: Mlles Madeleine Janelle 99.9 ; Yvette Lavoie 99.7 ; Ruth Blenchet 97.9 ; Rita Labé 91.2 ; Doris Dionne 90.5 ; Suzanne Ganon 88.7 ; Réjeanne Ouellet 85.5 ; Dolorès Gendron 85.2 ; Pierrette April 82.8.

Certificats de 7ème année : Maximum 100 : Mlles Thérèse Bélanger 87.7, Maryse Paradis 84.7, Thérèse Dumas 83.2, Rita Hébert 78.6, Gisèle Hudon 77.7, Suzanne Gauvreau 77.5, Thérèse Ross 76.6, Pauline Deschênes 76.5, Brigitte Bourret 75.1, Anita Lessard 74.5, Gemma D'Amours 73.8, Rachel St-Jean 73.5, Suzanne Michaud 73.4, Marie-Paule Bouchard 73.1, Nicole Dionne 73, Mercédès Thériault 71.2, Cécile Thibault 71, Berthe Morin 69.6, Irène Carrier 69.4, Gaétane Dubé 69.3, Juliette Pettigrew 69, Pierrette Blanchet 68.4, Anita Dumont 66.4, Doralice Bélanger 66.1, Monique Lepage 66, Thérèse Ouellet 66, Nélida Pettigrew 64.8, Monique Carrier 63.3.

Classe anglaise, 7ème année : Maximum 100 : Mlle Alice Duguay, 75.8, M. William Walsh 62.5.

Cours commercial, couvent St-François Xavier :

Diplôme de tenue de livres : Mlles Laurette Dumont, anglais 98 p. c., français 99 p. c. ; Andrée Dionne, anglais 98 p. c., français 75 p. c. ; Lucille Rossignol, anglais 97 p. c., français 84 p. c. ; Jeanne d'Arc Michaud, anglais 95.6 p. c., français 100 p. c. ; Fernande Saindon, anglais 94.8 p. c., français 60 p. c. ; Madeleine Rioux, anglais 94 p. c., français 76.5 p.c.; Thérèse Rioux, anglais 94 p. c. ; Carmen Lapiante, anglais 93.8 p. c., français 63.5 p. c. ; Pierrette Gendron, anglais 92 p. c., français 85 p. c. ; Rita Lapointe, anglais 91 p. c., français 72 p. c. ; Irène Lavoie, anglais 89 p. c., français 81.5 p. c.; Jeanne d'Arc Plante, anglais 78 p. c.

Dactylographie : mots à la minute : Mlles Madeleine Caron 60, Lucille Rossignol 57, Rita Lapointe 53, Irène Lavoie 53, Fernande Saindon 50, Jeanne d'Arc Michaud 50, Thérèse Rioux 45, Jeanne d'Arc Plante 44, Pierrette Gendron 44, Madeleine Rioux 41, Bertha Boucher 41, Denise Hudon 41, Laurette Dumont 40.

Certificats de 8ème année : Maximum 120, Académie St-Paul : MM. André Caron 105.5, Mathias Pelletier 105.3, Julien Dubé 104.6, Antonio Ouellet 103.7, Gaston Roy 102.5, Gilles Paré 101.9, Lucien Fraser 99.7, Léonil Pelletier 98.6, Yvon Bélanger 97.2, Jean-Louis Marier 97.1, Lucien Martin 96.4, Albert St-Pierre 96.2, Réal Saindon 95.8, François Tardif 95.1, Rosaire Thivierge 94.5, Raoul Morais 94.5, Régent Desrosiers 94.2, Robert Michaud 92.9, Raoul Savard 92.6, Roland Plante 92.1, Rémi Briand 91.7, Maurice Saindon 90.8, Bertrand Bélanger 90.2, Antonio Rouleau 89.7, Valérien Hodgson 88, Clément Caron 84.5.

Nos félicitations.

HONFLEUR

Baptêmes

Le 10 juillet a été baptisé Pierre-Paul, fils de M. et Mme Raymond Laliberté, (née Rita Leblond). Parrain et marraine, M. et Mme Pierre Leblond, (grands-parents de l'enfant).

--Le 21 juillet, Joseph-Alphonse-Gérard, fils de M. et Mme Raphael Gagnon, (née Eva Beaulieu). Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Arsenault.

Sépulture

Le 9 juillet, eut lieu la sépulture d'Irène Lacasse, fille de M. et Mme Charles Lacasse, décédé à l'âge de 5 ans

Nos sympathies.

L'excellence des pâtisseries

du restaurant

Old Homestead

contribue chaque jour

à la renommée de cette salle à manger Fashionable.

Le restaurant Old Homestead sert en exclusivité les pain et pâtisserie Hethrington à ses nombreux habitués. Ces produits de qualité supérieure ont fait, là comme ailleurs, la popularité de l'endroit par leur excellence à tout point de vue.

T. Hethrington Ltd

364 rue Saint-Jean Tél.: 2-2081

Durant les Vacances

confiez-nous vos

NETTOYAGES

vous n'avez qu'à nous téléphoner : **2-2021**

BUANDIERS ATTITRES DU OLD HOMESTEAD

Pfeiffer

BUANDIERS NETTOYEURS

4, rue Mc Mahon

Nos sincères félicitations

à M. GEO. TRAKAS

propriétaire du

grand restaurant fashionable

Old Homestead

Nos fruits et légumes, livrés toujours frais, ont contribué en une large mesure à la renommée de la cuisine du restaurant Old Homestead, à la haute-ville.

A. Leblanc

MARCHAND DE FRUITS EN GROS

93 rue Saint-André Tél.: 2-3981

Nos félicitations

à M. Geo. Trakas, propriétaire du restaurant Old Homestead — pour les importants travaux d'agrandissement et de rénovation qu'il vient d'effectuer à ses populaires salles à manger.

Saguenay Fish & Trading

COMPANY REGISTERED

115 Dalhousie Tél.: 2-4768

La Réfrigération des aliments préparés dans la cuisine du Old Homestead se fait au moyen d'un REFRIGERATEUR FRIGIDAIRE

installé par le réfrigérateur

Vandry INC.

155 rue St-Paul Québec

Une Cuisine Modèle

Le Old Homestead a la cuisine la plus moderne de notre ville et probablement de la province. Les clients peuvent la visiter en tous temps. Ils n'ont qu'à en manifester le désir et ils pourront voir préparer leur repas par un des quatre chefs cuisiniers.

Ordinairement les restaurants sont d'apparence propre mais les cuisines vraiment malpropres. Au Old Homestead, la cuisine est d'une propreté impeccable, les ustensiles reluisent, accrochés aux murs blancs et aux poutres.

L'Hôtellerie

Le Old Homestead comprend aussi une hôtellerie où des pensionnaires permanents ont les avantages de la vie d'hôtel sans en avoir les inconvénients, vivent en appartements de plusieurs pièces et mangent au restaurant. Le Old Homestead fournit le gîte à un grand nombre de voyageurs et de touristes qui cherchent la paix et le confort à des prix raisonnables.

"Le Soleil" se joint aux amis et aux clients de M. Trakas pour le féliciter du succès qu'il a obtenu jusqu'à date et pour louer son esprit d'initiative.

● ● ●

Les Réfrigérateurs

Il est important que les victuailles soient conservées au froid pour qu'elles ne perdent point leurs saveurs naturelles.

●

LE OLD HOMESTEAD a cinq réfrigérateurs, l'un pour les légumes, l'autre pour les viandes, un troisième pour le poisson, un quatrième pour le lait et un dernier pour la bière et le vin. Le poisson ne perd pas, au Old Homestead, son goût près des viandes et celles-ci, près du poisson. Le lait pasteurisé isolé garde le goût qu'il avait au départ de la laiterie. Les légumes sont conservés à la fraiche seulement et non à un trop haut degré de froid.

M. Trakas a doté sa cuisine de tous les réfrigérateurs nécessaires comme il a doté son restaurant d'air climatisé afin qu'en toute saison les clients y soient à leur aise.

UN STEAK FAMEUX

Le steak du Old Homestead est fameux. C'est toujours du "red branded steer steak". Il n'en existe pas de meilleure qualité. Pour satisfaire les gourmets, il faut qu'un steak soit préparé à point. Au Old Homestead, on le "saisit" selon un procédé que les autres restaurants ne possèdent point. Chaque chef cuisinier a ses secrets, nous disait à ce propos M. Georges Trakas.

L'Oeil Magique de la Salle Grise

Le Old Homestead fut le premier restaurant à Québec à posséder un système de climatisation de l'air. Il est aussi le premier à avoir "l'oeil magique". Cet oeil fait s'ouvrir automatiquement la porte entre la cuisine et la Salle Grise. Le garçon ou la fille de table n'a qu'à s'avancer vers la porte, il trouble un rayon électrique et la porte s'ouvre comme si elle obéissait à une pensée secrète.
Cette invention récente intéresse autant qu'elle rend service. Au Old Homestead, on n'entend plus le bruit des coups de pied dans la porte et les éclats de voix des membres du personnel, un "oeil magique" cède le passage de la salle à manger à la cuisine.

BEL HOMMAGE A LA MEMOIRE DE A. ST-GELAIS

Les funérailles de M. Alfred St-Gelais, mort accidentellement à St-Benoit du Lac, ont donné lieu à un imposant déploiement aux Méchins. — Premier service à St-Benoit.

Les Méchins, (D.N.C.) -- Un bel hommage a été rendu le 18 juillet, en l'église paroissiale, à la mémoire de M. Alfred St-Gelais, maitre-mécanicien, mort tragiquement dans un accident survenu à St-Benoit du Lac et dont nous avons relaté les détails. Une foule nombreuse de parents et d'amis a voulu s'associer à la famille dans son deuil et participer à l'ultime témoignage rendu à la mémoire du citoyen utile dont on déplore unanimement la perte. A la tête de l'imposant cortège, on remarquait plusieurs notables venus de divers centres de la région. Des représentants de toutes les classes de la société figuraient dans le défilé.

Un premier service funèbre avait eu lieu en l'église de St-Benoit du Lac le 15 juillet. Un second service eut lieu le 18 en l'église des Méchins. La cérémonie fut très imposante. M. l'abbé Félix Jean, curé de la paroisse, a présidé la levée du corps à la maison mortuaire, chez Mme Francois St-Gelais, mère du défunt. M. l'abbé Alfred Morin, curé des Grosses-Roches, a chanté le service. Il était assisté à l'autel de MM. les abbés Donat Crousset et Desrosiers qui agissaient respectivement comme diacre et sous-diacre.

Des messes basses furent célébrées aux autels latéraux pendant la cérémonie par M. Félix Jean, curé de la paroisse, et M. l'abbé Dumais. La chorale paroissiale a rendu avec brio au cours de la cérémonie une messe de requiem harmonisée sous la direction de M. Albert Lavoie, de Matane. Le temple paroissial était drapé de ses tentures de deuil et rempli de fidèles.

Son épouse, née Marie-Louise Chesnel, lui survit, de même que sa mère, Mme Yve Francois St-Gelais; ses frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Joseph, Hector, Luc St-Gelais, de Port-Alfred ; Antoine, des Méchins, P.F., de Mont-Joli ; ses soeurs et beaux-frères, MM. et Mmes Cléophas Langlois, Antoinette, Robert Langlois, Hedwidge; ses beaux-frères et belles-soeurs: MM. et Mmes Joseph Chesnel, de Matane, Joachim Chesnel et Willy Richard, des Méchins; Moïse Chesnel, de Baie Comeau, Louis Chesnel, des Etats-Unis, François Chesnel, des Méchins; ses neveux et nièces, MM. et Mmes Antonio St-Gelais, des Trois-Rivières; Alcide St-Gelais et Emile Marchand, de Port-Alfred, François Tardif, Honoré Lemieux, Antonio Barriault, Alexandre Dion, Paul-Emile Isabelle, Alfred Chesnel, des Méchins, Maurice Dubé, de Québec ; P. Boufard, de Matane; Mlles Blanche, Hauviette, Noella, Rita, Hélena, Gertrude, Estelle, Noëlla, Lucienda St-Gelais, de Port-Alfred, Hedwidge Hauviette St-Gelais, Alfreda, Rose-Aimée, Estelle, Chesnel, des Méchins, Ghislaine, Marcelle, Renée, Lisette, Ginette, de Mont-Joli ; Irène, Jeannette, Bibiane, Pierrette Langlois, de Grosses-Roches, Solange et Françoise Langlois, des Méchins, MM. Roland, Laurent, Louis St-Gelais, de Port-Alfred; Valmont, Léo, Gérard, Réne, Hilarion St-Gelais, des Méchins; Jean-Eudes, André, Albert, Guy, Claude, Herman St-Gelais, de Mont-Joli, Valmon, Charles-Eugène, Léonidas, Cléophas Langlois de Grosses Roches, Marc Langlois, Lionel Gendron, Léonard, Alfred, Euclide Richard, des Méchins et beaucoup d'autres parents et amis.

M. Joseph Verreault (jr) portait le drapeau du Sacré-Coeur dans le cortège et M. Alfred Chesnel portait la croix. Les porteurs du corps étaient : MM. Valmont Roland, Laurent Larris, Léo, Jean-Eudes, Alcide et Gérard St-Gelais. M. Léonard Richard portait une couronne de fleurs. La quête fut faite pendant la cérémonie par MM. Honoré Lemieux et André-Albert St-Gelais. MM. Valmont Langlois et Lionel Gendron, aussi des neveux du défunt, distribuèrent les feuillets pendant la cérémonie.

On remarquait dans l'imposant cortège, MM. et Mmes F. Faver, de Détroit, Patrick Langlois, de Ruisseau-à-Loutre, Onésime Harrison, Cyrille Boucher, Louis Simard, de Matane; Sylvio Ross, de Rimouski; Emile Bouchard, André Lemieux, F.-X. Hudon, de Mont-Joli, Mmes Henri Desjardins, François Raymond, de Ruisseau-à-Loutre, G.M.G., Yvonne Hudon, de Mont-Joli, Maria Langlois, Lorraine Raymond, MM. Jean-Charles Raymond, Albert Lavoie, Roland Langlois, de Cap-Chat, M. et Mme Edouard Audet, de Mont-Joli, Louis Verreault, de Québec, Mme Réné Verreault, J.-Bte Crousette, Guillaume Croussette, Arthur Pelletier, Albertine Roy, François L'Italien, Paul Verreault, Paul Carrier, Edmond Lavoie, Joseph Verreault et plusieurs autres dont les noms manquent.

La famille a reçu un grand nombre de témoignages de sympathies : offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, messages et cartes de sympathie. Tous ces témoignages lui ont apporté un précieux réconfort dans la lourde épreuve qui vient de l'atteindre et elle tient à en remercier très cordialement les responsables.

A ces nombreux témoignages, le "Soleil" veut ajouter l'expression de ses très vives condoléances.

STATION D'HEBERTVILLE

Fête de Ste-Anne

La fête de Ste Anne fut célébrée avec solennité en notre paroisse. Une neuvaine préparatoire l'avait précédée ; elle fut suivie avec beaucoup de piété par un bon nombre de paroissiens. Le jour de la fête, la communion fut générale.

Après la messe il y eut réception de Dames de Ste-Anne et élection du conseil pour l'année.

Baptêmes

— Le 28 juin, Jos.-David-Camille, enfant de Hubert Thibault et de Berthe Gervais. Parrain et marraine, M. et Mme David Larouche, oncle et tante de l'enfant.

— Le 1er juillet, M.-Gaétane-Aline, enfant de Henri Potvin et de Rosalie Côté. Parrain et marraine, M. et Mme Edmond Potvin, oncle et tante de l'enfant.

— Le 5 juillet, M.-Monique-Lucie, enfant de Wilbrod Boivin et de Blanche Gagnon. Parrain et marraine, M. et Mme Léon Caron, cousin et cousine de l'enfant.

— Le 12 juillet, Joss.-Roch-Jean-Claude, enfant de Joseph Ouellet et de Suzanne Coulombe. Parrain, Amédée Coulombe ; marraine, M.-Anna Simard, grand'père et tante de l'enfant.

—Le 17 juillet, M.-Micheline-Lucette, enfant de Sylvio Tremblay et de Marie Harvey. Parrain et marraine, M. et Mme Napoléon Tremblay, oncle et tante de l'enfant.

ST-CASIMIR

Naissances

12 juin, Marie-Rose-Alma-Lucie-Georgette, enfant de M. et Mme Réal Rivard (Fabiola Francoeur), Parrain et marraine, M. et Mme Maurice Goudreau (Rose-Alma Lepage).

— Le 1er juillet, Joseph-Origène-Pierre, enfant de M. et Mme Victorin Douville (Marie-Ange Lefebvre). Parrain et marraine, M. et Mme Origène Douville (Louise Mandeville), de St-Bernard de Shawinigan, oncle et tante de l'enfant.

— Le 1er juillet, Jean-Paul-Gabriel, enfant de M. et Mme Léon St-Germain (Louisa Boucher). Parrain, M. Roméo Boucher ; marraine, Mlle Françoise St-Germain, oncle et tante de l'enfant.

— Le 1er juillet, Joseph-Pierre-Gaétan, enfant de M. et Mme Lucien Vachon (Juliette Duchesneau). Parrain et marraine, M. et Mme Jeffrey Duchesneau, grands-parents de l'enfant.

— Le 2 juillet, Joseph-Paul-Roger, enfant de M. et Mme Vincent Bélanger. Parrain et marraine, M. et Mme Alfred Bélanger (Bernadette Bélanger), oncle et tante de l'enfant.

— Le 16 juillet, Joseph-Gabriel-Benoit, enfant de M. et Mme Albert Huot (Yvonne Tessier). Parrain, M. Joseph Huot ; marraine, Mlle Rita Huot, oncle et tante de l'enfant.

— Le 24 juillet, Marie-Pauline-Ginette-Madeleine, enfant de M. et Mme Ap. Chabot. Parrain et marraine, M. et Mme Henri Dussault (Angeline Gouin). Porteuse, Mlle Rachel Chabot, soeur de l'enfant.

Mariages

Le 5 juillet, M. Gérard Tessier, fils de M. Georges-Omer Tessier, de Sainte-Anne-de-la-Pérade, et Mlle Marcelle Arcand, fille de M. Alphonse Arcand.

— Le 1er juillet, M. Léo Bélanger, fils de M. Régis Bélanger, et Mlle Gertrude Chartier, fille de M. Solfrid Chartier.

— Le 12 juillet, M. Agenor Gendron, fils de M. Arthur Gendron et Mlle Simone Douville, fille de M. Léon Douville.

— Le 15 juillet, M. Gérard Morin, fils de M. Joseph Morin, de St-Patrice de Beaurivage, et Mlle Emilie Trottier, fille de M. Arthur Trottier.

— Le 15 juillet, M. Emile Leduc, fils de M. Johnny Leduc, et Mlle Célienne Guertin, fille de M. Eugène Guertin, décédé

— Le 17 juillet, M. Albert Lemay, fils de M. Wilfrid Lemay, de Christ-Roi, de Shawinigan, et Mlle Annette Lépine, fille de M. Joseph Lépine.

— Le 22 juillet, M. Placide Petitclerc, fils de M. Eugène Petitclerc, de St-Alban, et Mlle Marie-Blanche Cantin, fille de M. Adélard Cantin.

En visite

Chez M. et Mme Wilfrid Tessier, dernièrement, M. Arthur Moreau, de Québec.

Sépulture

— Le 4 juillet, M.-Paule-Jacqueline, enfant de M. Eug. Ouellet et de Juliette Potvin, décédée à l'âge de 11 jours.

— Le 30 juillet, Normande, enfant de Lucien Maltais et de Pierrette Girard, décédée à l'âge de 2 ans.

— Le 31 juillet, Albert, enfant de Joseph Brassard et de Yvonne Gauthier, décédé à l'âge de 1 an 4 mois.

Nos sympathies.

MM. Gérard Lamontagne, Jacques Galarneau, Mlles O. Lamontagne, Madeleine et Marguerite Galarneau, de St-Nicolas, Mlle Thérèse Galarneau, de St-Casimir.

Soirée de famille

A l'occasion du passage dans sa famille de M. Séraphin Fortier, des Etats-Unis, il y eut une veillée intime chez M. et Mme Prosper Galarneau. Etaient présents : M. et Mme Prosper Galarneau et leur famille, M. Séraphin Fortier, des Etats-Unis, M. Ferdinand Fortier, de St-Ubald, M. et Mme Wilfrid Tessier, de St-Casimir, M. et Mme Henri Gagnon, de St-Ubald, M. et Mme Emilien Roch, de St-Casimir, MM. Gérard Lamontagne, de St-Nicolas, Jean-Blaise Tessier, de St-Casimir, M.-J. Caouette, de Montréal, Mlles Rose-Alma Galarneau, Anne-Marie Tessier, Marie-Ange Sauvageau, de St-Casimir, Mlle Lucile Fortier, de St-Ubald, Mlles Madeleine et Marguerite Galarneau, de St-Nicolas, O. Lamontagne, de St-Nicolas, Jeanne d'Arc et Thérèse Galarneau, de St-Casimir.

Pénible accident

Une fillette de 5 ans, enfant de M. et Mme Roch Dusablon, fut frappée par un camion et eut une jambe fracturée en deux endroits ; elle fut transportée à l'hôpital où la fracture fut réduite. On espère qu'elle guérira entièrement.

BREAKEYVILLE

Solennité de la fête de Ste-Anne

La solennité de la fête de sainte Anne, eut un cachet tout particulier cette année. Le matin, les fidèles se rendirent nombreux à la table sainte. Les dames de Ste-Anne firent leur communion générale à la messe de sept heures.

La grand'messe fut chantée par le Rév. Père Lucien Lapierre, des Pères de St-Vincent de Paul. Il fut ordonné récemment. Il était assisté de son frère, M. l'abbé J.-Paul Lapierre, du Grand Séminaire et de M. l'abbé J.-P. Lachance, de cette paroisse.

M. le curé Michaud rendit hommage au nouveau prêtre. Il le félicita et lui souhaita beaucoup de bonheur dans son apostolat. M. le curé rappela au Père Lapierre, le souvenir de ses ancêtres. Il est le fils de feu M. Amédée Lapierre, de cette paroisse autrefois. Son grand-père, M. Ferdinand Lapierre, fut l'un des premiers habitants de cette paroisse.

M. le curé parla de la belle oeuvre accomplie par la Congrégation des Pères St-Vincent. Il encouragera les parents à inculquer aux enfants l'esprit de sacrifice, afin que le bon Dieu se choisisse encore des âmes généreuses, afin d'en faire des prêtres et des religieux zélés.

Le Père Lapierre était l'invité de M. et Mme Adélard Lapierre. Parmi les parents qui du dehors assistèrent à la grand'messe, on remarquait ses oncles, l'hon. Laureat Lapierre, shérif de Québec, M. Ferdinand Lapierre, de Thetford. Son frère, Raoul, de Thetford; sa tante, Mlle Isabelle Lapierre; ses cousins; sa soeur, Mlle Fernande J. Bourassa, M. et Mme J.-B. Bourassa, de Lévis; M. E. Bourassa, Mlles M.-Rose et M. B. Lapierre, de Thetford, Mlle Roy, de Québec.

Service anniversaire

Le 1er août, fut célébré le service anniversaire de M. Rosaire Dubois, fils de M. Alexandre Dubois. Le service fut chanté par M. le curé Michaud.

A l'Hôpital

M. Romuald Lemieux, est actuellement à l'Hôtel-Dieu de Lévis où il a subi une délicate opération chirurgicale.

En vacances

Mlles Cécile Lapierre, E.G.M., de l'Hôpital St-Sacrement, est en vacances pour un mois dans sa famille. Sa soeur Pauline E.G.M., de l'Hôpital St-Jeanne d'Arc de Montréal, est aussi en vacances dans sa famille.

BAIE TRINITE

Décès :

Le 26 juillet, est décédé à l'hôpital de Baie-Trinité, M. Georges Gérard, à l'âge de 49 ans. Il laisse son épouse, Annie Fansons, et cinq enfants, Joseph, Gérard, 12 ans; Marie-Marguerite Gérard, 10 ans, Joseph-Patrick Gérard, 9 ans; Marie-Rita Gérard, 3 ans; Joseph-Henri-George, 17 mois.

Le service a été chanté par le Révérend Père Lebel, curé de Rivière Pentecôte.

Le Luminaire

Le luminaire de la cuisine et de l'une des nouvelles salles à manger du Old Homestead a été fourni par notre maison.

MARTINEAU ELECTRIQUE LTEE

Appareils et fixtures électriques

54 RUE ST-JOSEPH Tél : 2-7065

Nous sommes fournisseurs des

produits laitiers

LAIT
CREME
BEURRE
CREME GLACEE

ARCTIC

au restaurant

OLD HOMESTEAD

Laiterie de Québec

Avenue du Sacré-Coeur Tél.: 7101

La porcelaine et la verrerie

La Porcelaine et Verrerie en usage au restaurant OLD HOMESTEAD proviennent de la maison CASSIDY'S Ltd.

BUREAU-CHEF Montréal

La maison CASSIDY'S Ltd. est manufacturière et importatrice de Tables et Chaises pour restaurants, tavernes et hôtels.

BUREAUX ET SALLES D'ECHANTILLONS QUEBEC

Demandez notre catalogue

Cassidy's Ltd.

251 rue St-Joseph (G.-E. CLAPIN, Gérant) Tél. 3-3206

Comeau Fish Market

se fait plaisir de féliciter

M. GEO. TRAKAS

propriétaire du restaurant

Old Homestead

à l'occasion de l'agrandissement et la rénovation complète de ce grand restaurant fashionable de la haute-ville.

LE POISSON FRAIS de Comeau Fish Market est servi régulièrement sur les tables du Old Homestead.

Nos félicitations à M. Geo. Trakas

pour la popularité de son restaurant fashionable, de même que pour les importants travaux de rénovation et d'agrandissement qui viennent de se terminer.

The Canadian Import

COMPANY LIMITED

CHARBON

83 rue Dalhousie Tél. : 2-1221

"Old Homestead"

Propriété de M. GEO. TRAKAS

Les toiles et nappes dont on se sert régulièrement dans les salles à manger du "Old Homestead" sont fournies par la

Maison Mark Fisher Sons

& COMPANY LIMITED

IMPORTATEURS DE LINGERIE POUR HOTELS ET HOPITAUX

760 Carré Victoria, Montréal

GAZ

Le Gaz est en usage exclusif

pour tout ce qui a trait à la Cuisson et au Grillage

au

RESTAURANT-HOTEL

Old Homestead

Pour économie, rapidité, cuisson parfaite durée et propreté

FAITES USAGE DU GAZ

Le contrat pour

la Plomberie l'Electricité et le Chauffage

au cours des importants travaux de rénovation et d'agrandissement du restaurant-hôtel de la haute-ville, le populaire Old Homestead

a été confié à l'entrepreneur

J.-B. DUGAS

ENTREPRENEUR-ELECTRICIEN

94 Côte d'Abraham Tél.: 2-2621

Lorsque vous dînez

au

RESTAURANT

Old Homestead

insistez pour qu'on vous serve

le JAMBON

TENDERSWEET

Compliments de

CANADA PACKERS LIMITED

Québec

LES ATHLETIQUES SE SONT VENGES DES TIGRES HIER SOIR EN GAGNANT PAR 8-3

LE ST-HYACINTHE EST BATTU 3-2 A DRUMMONDVILLE

SAMEDI SOIR

Drummondville, 7. — Les Tigres locaux ont groupé leurs coups sûrs dans deux manches contre le lanceur Andrus, samedi, pour vaincre le St-Hyacinthe par 3-2 dans une partie régulière de la ligue Provinciale.

Les vainqueurs comptèrent deux points à leur premier essai au bâton quand Murphy frappa un circuit avec un homme sur les buts. Le St-Hyacinthe scora un point à la 4ème manche sur un triple de Murphy, mais le Drummondville compta une autre fois à la 6ème avec des doubles de Hickey et de Clark. Ce point décida de la partie, les visiteurs scorant une deuxième fois à la huitième sur des doubles de Gassoway et de Posciak.

ST-HYACINTHE

	AB	P	H	R	A
Sheldon, a.c.	5	0	2	2	3
Walker, 2b	4	0	1	2	0
Casaway, c.g.	4	1	2	2	0
Pociak, c.a.	4	0	1	0	0
Cicero, c.c.	2	0	0	3	0
Amurphy, 3b	4	1	2	1	2
Ringhoffer, r.	3	0	0	7	0
Irving, 1b	3	0	0	7	0
Andrus, l.	3	0	0	0	6
Oflaherty x	1	0	0	0	0
Moore xx	1	0	0	0	0
Totaux	34	2	8	24	11

x Frappe pour Irving à la 9e.
xx Frappe pour Andrus à la 9e.

DRUMMONDVILLE

	AB	P	H	R	A
Levey, 2b	4	1	1	2	3
Hickey, c.d.	4	1	1	4	0
Clark, c.c.	3	0	1	2	1
C. Murphy, c.g.	3	1	1	2	0
Scanlan, 1B	3	0	0	10	1
Huxtable, 3b	3	0	1	0	1
Castiglia, r.	3	0	0	4	0
Karpinski, a.c.	3	0	0	3	6
Healey, l.	1	0	0	0	0
Toutaux	27	3	5	27	12

St-Hyacinthe . . . 000 100 010— 2 8 0
Drummondville . . . 200 001 00x— 3 5 2

Erreurs — Hickey, Karpinski.
Points produits par — Pociak, Irving, Murphy 2, Clark 1.
Deux buts — Sheldon, Gasaway, Pociak, Levey, Hickey, Clark.
Trois buts — A Murphy.
Circuit — C. Murphy.
Buts volés — Sheldon, Cicero.
Double jeu — Karpinski, Scanlan, Clark, Karpinski.
Laissés sur les buts — St-Hyacinthe 9, Drummondville 2.
Buts sur balles — Andrus 0, Healey 3.
Retirés par — Andrus 5, Healey 3.
Coups sûrs de — Andrus 5 en 8 manches; Healey 8 en 9 manches.
Lanceur gagnant — Healey.
Lanceur perdant — Andrus.
Arbitres — Souch et Wingo.

Un tournoi provincial de balle-molle

Tous les clubs de balle-molle de Québec et de la banlieue sont invités à la réunion qui aura lieu demain soir, si M. Irénée Brien organisateur des concours de l'Association provinciale de balle-molle, peut y assister. Il appert que la date et l'heure de cette assemblée seront définitivement connus aujourd'hui.

Cette assemblée est organisée dans le but d'organiser l'élimination pour la ville de Québec. C'est-à-dire qu'un tournoi ouvert à tous les clubs de la ville sera organisé dans l'intention de choisir le club qui représentera la ville de Québec dans le tournoi pour le championnat de la province. Cependant, tout autre club qui aura été éliminé, si le tournoi a lieu, pourra probablement s'enregistrer dans le tournoi provincial. Le club vainqueur du tournoi aura son entrée payée par l'organisation du tournoi.

Les Canadiens ont gagné le "roller derby"

Montréal, 7. (D. N. C.) — Les Canadiens ont remporté la victoire dans la dernière soirée du "roller derby" qui s'est terminé samedi soir au Forum, alors que les porte-couleurs locaux ont remporté la victoire par les scores de 21 à 17 à la suite d'une soirée furieusement disputée ici durant cette épreuve de 24 joutes.

A la suite de ce magnifique triomphe, les Canadiens se trouvent ainsi à remporter le tournoi entier par le score de 214 - 211.

REDS DIVISENT AVEC BROOKLYN

New-York, 7 (P.A.) — Le Cincinnati a été dans l'obligation de diviser les hommes, hier, avec le Brooklyn devant une assistance des plus nombreuses. Hamlin blanchit les Reds 5-0 avec 4 coups Sûrs, mais les meneurs remportèrent la seconde par 8-6.

Le Boston a vaincu le Chicago par 9-8, avec un circuit de Max West à la 12ème manche.

Les Cardinals ont gagné leur 9è victoire consécutive, en battant les Phillies 8-3, après avoir gagné 11-0. Medwick frappa six hits et se signala au champ.

Les Giants ont divisé un double à Pittsburgh, gagnant par 9-5, puis perdant 6-0 devant 37,000 spectateurs.

De fameux avironneurs

●Voici les fameux avironneurs **EDMOND DONTIGNY et JEAN LEMAY, porte-couleurs de la compagnie Shawinigan Water & Power, qui ont remporté les honneurs de la récente course internationale en canot sur le Saint-Maurice. Malgré la pluie diluvienne, les vainqueurs ont franchi les deux étapes en 6 heures, 30 minutes et 40 secondes, soit environ 4 minutes en avant de leurs plus proches concurrents, le duo joly et Deschesnes.**

HENRY MARTELL GAGNE L'"OPEN" A BURLINGTON

ECHEC DES VEDETTES

Budlington, 7 (P.C.) — Le championnat 'open" de golf de l'Ontario a été remporté pour la première fois en 17 ans hier, par un amateur d'Edmonton, Henry Martell.

Martell, "'runner-up" la semaine dernière à St-Bruno, a fait 72 dans la première ronde et trois sous le "par" dans la seconde ronde, soit un total de 141 pour les 36 trous. Il défit un champ de 124 concurrents. De plus, il gagna la médaille d'or du tournoi et le nouveau trophée de la General Motors.

Le premier prix en argent du tournoi alla à Herb Samways, de London, Ont, et à Reg Sansome, de Toronto, égaux en seconde position avec des scores de 143. Sawmays et Sansome reçurent chacun $87.50; ils joueront pour la médaille d'argent à Hamilton, mercredi prochain.

En arrière de Martell se trouvaient quelques-uns des meilleurs professionnels et amateurs du Canada, parmi eux Bobby Alston qui a gagné le titre deux années consécutives; et Sandy Sommerville, de London, ancien champion amateur du Canada et des Etats-Unis.

Les Barbus ont divisé avec Lachine

Montréal, 7. (D.N.C.)) — Le Lachine, de la ligue de baseball Richelieu, et les Barbus de la Maison de David se sont partagé les honneurs du programme disputé au Stadium, hier après-midi, devant près de 4,000 personnes. Les deux joutes ont fourni du jeu superbe.

Le Lachine l'emporta par les score de 4 à 3 dans la première partie, mais il perdit la seconde par 3 à 1.

LA BOXE

Port Huron, Mich. — Wesley Ramey, 133 1-2, Grand Rapids, Mich., décision sur Armanda Sicilia, 131 1-2 New-York, (10).

Hollywood, Cal., Nick Peters, 135, San Antonio, Tex, Décision sur Joe Silva, 136, Los Angeles, (10).

Victoire du Chambly

Montréal, 7. (D.N.C.)— Le club Chambly a amélioré son classement hier, dans la ligue Richelieu, en battant le club Iberville à deux reprises par les scores de **4 à 2 et 13 à 5.**

CEDULE DE LA PROVINCIALE

CETTE SEMAINE

La balance de la cédule du circuit Provincial a été revisée par le président Barrette. Les joutes à l'affiche pour cette semaine sont les suivantes :

LUNDI
Trois-Rivières à Québec, à 9 h.
MARDI
St-Hyacinthe à Drummondville, à 6 h.
Sherbrooke à Trois-Rivières, à 9 h.
Granby à Québec à 9 h.
Mercredi
Québec à Sorel, à 5 h. 30.
Trois-Rivières à Drummondville à 6 h.
St-Hyacinthe à Sherbrooke, à 8 h. 45.
JEUDI
Sorel à Drummondville, à 6 h.
St-Hyacinthe à Trois-Rivières à 9 h.
Québec à Granby, à 9 h.
VENDREDI
St-Hyacinthe à Sorel, à 5 h. 30.
Québec à Granby, à 9 h.
Sherbrooke à Trois-Rivières, à 9 h.
SAMEDI
Drummondville à St-Hyacinthe, à 3 h
Il y aura un autre match, samedi: soit Québec à Sherbrooke, soit Trois-Rivières à Québec.

Les directeurs des Athlétiques de Québec n'ont cependant pas encore donné leur réponse relativement à cette cédule revisée. Une décision sera prise à ce sujet au retour du gérant Del Bissonnette.

Granby a disposé des Athlétiques par 3-0 samedi

LARSEN N'ALLOUE QUE 3 HITS

Granby, 7. (P.C.) — Glenn Larsen, des Red Sox de Granby, n'accorda que trois hits au Québec, samedi soir, pour blanchir les Athlétiques par 3-0.

Larsen n'accorda aucun coup aux visiteurs après la 4ème manche; un seul de leurs coureurs réussit à se rendre au 3ème but durant la joute. Les Red Sox ne commirent aucune erreur au champ.

Les locaux firent 7 hits contre Lou Lepine et ils profitèrent d'une erreur pour compter leur premier point dans la 2e manche. Joe Doljack vola le marbre pour le second point dans la 5e manche tandis que Roch fit compter Krauss avec un simple aussi dans la 5e.

John Kosy, Frank Mader et Hal Bennett furent les seuls joueurs du Québec à cogner sûrement tandis que Krauss fit deux hits contre ses anciens coéquipiers.

QUEBEC

	AB	P	H	PO	A
Bennett, c. a.	3	0	1	3	2
Sulik, c. c.	4	0	0	2	3
Flood, c. d.	3	0	0	0	0
Mader, 2eb	4	0	1	4	2
Gladu 1erb	3	0	0	2	1
Kosy, c. g.	2	0	[illegible]	0	0
Suss, 3eb.	3	0	0	0	5
Jones, rec	2	0	0	7	1
Lepine, lanc.	2	0	0	0	2
	26	0	3	24	13

GRANBY

	AB	P	H	PO	A
Doljack, c. c.	4	1	0	0	0
Krauss, c. a.	4	1	2	4	4
Roch, 1erb.	4	0	1	6	1
Marcella, 2eb.	3	1	1	3	3
Moss, c. g.	4	0	1	5	0
Barton, c. d.	2	0	1	1	0
Heath, 3eb.	4	0	0	1	0
Bird, rec.	3	0	1	6	0
Larsen lanc.	2	0	0	1	1
	29	3	7	27	9

Québec . . . . . 000 000 000—0
Granby . . . . . . 010 020 00x—3
Erreurs : Mader 2, Gladu, Lepine.
Points produits : Roch.
Deux-buts : Bennett.
Buts volés : Doljack
Sacrifices : Lepine, Larsen.
Double-jeux : Bird à Krauss à Bird ; Krauss à Roch ; Marcella à Krauss à Roch ; Suss à Mader à Gladu.
Laissés sur les buts : Québec 4 ; Granby 7.
Buts sur balles : Lepine 4 ; Larsen 3.
Retraits : Lepine 6 ; Larsen 5.
Touché par le lanceur : Jones (par Larsen).
Mauvais lancers : Lepine.
Arbitre : Ripley et Dubé.
Durée : 1. h 35.

CROQUETTES

AU "CROQUET BELVEDERE"

Eugène Gravel ferait un excellent Père Noël. Les sapins çà le connait ou mieux encore, il connait les **sapins.**

Pour les uns, elle est bonne, pour d'autres elle ne l'est pas. **Les goûts ça ne se discute pas.**

On entendit un bruit sec ! ! Picard était **mort** et Nap. Mercier .... orphelin, murmurait son **mea culpa,** d'être le perdant.

La perte d'une partie pour quelques-uns, équivaut à celle d'une fortune. Hélas.

Une étoile rouge apparait au tableau, signe certain que J.-A. Lesage a..... enfin..... gagné une partie.

Pour Gazzoli, c'est la même chose excepté que c'est le contraire.

Poupa avait une invitation pour la chasse aux .... éléphants, mais a finalement décliné.

Boivin ent encore le seul à être vierge .... d'étoile bleue.

LeSage, Brisebois et Laverdière sont encore en lice pour la...... dernière position.

Rien ne presse pour commencer la série, quant on connait Hervé.

Les Amis du "VIEUX BOULEAU" sont aussi en concours, Bonne chance a tous, et n'oubliez pas de revenir nous voir.

Il ne s'agit pas seulement de bien tenir la ligne pour être arbitre.

Jean Néfet

Southampton. N. Y., 7. — Alice Marble de San Francisco, et Bobby Riggs, de Chicago, ont pris les honneurs dans le tournoi d'invitation du club Meadow. Riggs battit Sidney Wood, de New York, par 10-8, 6-4, 6-4 tandis que Mlle Marble gagna contre Helen Jacobs par 7-9, 6-4, 6-0 dans une partie serrée.

Les Trifluviens au stade local ce soir

Vaincus au pointage de 7 à 4 dans l'après-midi, à Drummondville, les Québecois ont pris une douce revanche contre les Tigres, hier soir, au stade local, en triomphant par 8-3 — Les visiteurs débutèrent en comptant trois points à la 1ère manche — Mike Schroeder les tint cependant à sa merci pendant les huit autres manches—Belle performance du gérant Bissonnette et de Sulik.

O'DONNELL REMPLACE BUDZINA A LA 2e

Retrouvant leur aplomb après avoir subi deux échecs consécutifs par 3-0 samedi soir, à Granby, et 7-4 hier après-midi à Drummondville, les Athlétiques ont triomphé des Tigres de Drummondville au pointage de 8 à 3, hier soir, au stade du parc Victoria. Les Québecois ont ainsi pris une douce revanche contre les détenteurs de la dernière position dans la ligne Provinciale.

Stimulés par la belle tenue de Mike Schroeder, les Québecois ont totalisé 11 coups sûrs contre deux lanceurs des Tigres, soit un total de 21 hits en une seule journée contre ce même club. L'ancien lanceur des A's, Buddy Budzina, le lanceur gagnant à Drummondville dans la matinée, fut remplacé à la deuxième manche par O'Donnell. Budzina dut se retirer après avoir accordé deux points en plus de placer deux coureurs locaux sur les buts. Devancés par 3-2 au départ de Budzina, les Athlétiques comptèrent deux autres points et Buddy fut tenu responsable de l'échec des Tigres.

Mike Schroeder accorda six coups sûrs aux Tigres et ils furent tous cognés dans les deux premières manches. Les spectateurs furent même étonnés de voir Bissonnette laisser Mike dans la boite, après qu'il eut donné un simple à Levy, et des doubles consécutifs à Hickey Clark et Murphy, qui leur valurent 3 points, aucun homme étant retiré, à la 2e manche Gable frappa un simple à droite et Budzyna battit le lanceur au 1er sur un "bunt", et l'on s'imagina que Schroeder partirait. Dans deux manches les visiteurs placèrent des hommes sur les buts, mais ils ne purent scorer. A la 3e Murphy et Huxtable eurent des buts gratuits, et ils volèrent chacun un but, Schroeder retira deux hommes au bâton. Dans la 5e Clark prit son but sur balles et Murphy fut touché au bras par un lancer, mais Bissonnette prit un lancer merveilleux au 1er, sur un lancer de Bennett pour finir la manche.

Dans les autres manches Schroeder bien secondé n'eut aucune difficulté, Ernie Sulik arrêta une chandelle dans le champ centre à la 7e manche quand il courut pour voler un hit à Hickey, et Ray Flood réussit à la 8e un coup assez difficile. Les visiteurs ne donnèrent aucun trouble à leur adversaires, Kosy n'a pas vu la balle de son coté une seule fois dans la soirée.

Les trois points du Drummondville déconcertèrent le public, mais ils reprirent vite confiance. Un simple de Sulik qui fut forcé par Flood au 2e et un double de Mader suivi d'une erreur de Murphy accordèrent un point au locaux à la première manche. Bissonnette eut un but gratuit pour commencer la 2e manche, et il avança sur un simple de Jones, pour compter ensuite sur le coup de Schroeder.

O'Donnell remplaça Budzyna dans la boite, et Bennett frappa un coup de sacrifice pour faire avancer les hommes, Sulik frappa alors un beau hit dans la gauche, et deux hommes traversèrent le marbre. Le score étant de 4-3 pour les Athlétiques.

Les locaux manquèrent de belles chances de scorer quand ils eurent trois buts gratuits consécutifs à la 3ième manche, puis ensuite quand Kosy eut un simple à la 5e, Bissonnette étant sauf sur une erreur du 2e but, et Jones touché par un lancer. En deux occasions Bennett se présenta au bâton avec les sacs remplis mais ne put frapper.

Le score resta à 4-3 jusqu'à la 7e manche quand Kosy eut un but gratuit vola le second but et scora sur un simple de Bissonnette. Puis dans la 8e huit Athlétiques allèrent au bâton pour scorer trois points, sur des simples de Schroeder, Bennett, Mader et Kosy et un but gratuit à Sulik en plus d'une erreur de Huxtable.

Sulik, Mader, Kosy et Schroeder ont eu deux hits chacun durant la soirée, mais Gladu et Flood ne firent rien. Gladu se fit toutefois voler un beau coup à la 8e manche, quand il expédia la balle à 365 pieds du marbre mais le voltigeur Clark retirant le frappeur.

Flood scora le premier point des locaux quand la balle mal lancée par Murphy tomba parmi les bâton des visiteurs. L'arbitre Ripley fit avancer Ray du 3e au marbre.

Castiglia, receveur des Tigres porte des lunettes au bâton, et il les enlève au champ. Le Sorel vien de perdre Brumbey et O'Kronly, deux lanceurs qui ont laissé le club sans avis. Les clubs de la ligue ont permis aux champions d'aligner Ernie Olson qui voulait simplement conduire le club. Les deux départs expliquent la remise de la partie Granby-Sorel.

TROIS-RIVIERES vs QUEBEC

Les Trifluviens visiteront les Athlétiques, au stade local au cours d'une joute remise et cédulée pour ce soir, à 9 heures, par le président Barrette.

L'équipe des Trois-Rivières n'a gagné qu'une seule joute contre les Athlétiques, celle qui marqua l'inauguration des activités de la ligue Provinciale dans la cité de Laviolette. Les A's ont remporté, depuis, lse honneurs de toutes les parties contre le Trois-Rivières.

Le résultat de cette rencontre est anxieusement attendu des supporteurs de l'équipe locale et tout indique qu'ils seront beaucoup plus nombreux ce soir, lorsque ces deux équipes rivales en viendront aux prises.

DRUMMONDVILLE

	AB	R	H	PO	A	E
Levy, 2eb.	4	1	1	2	5	1
Hickey, c. d.	4	1	1	1	0	0
Clark, c. c.	3	1	1	4	0	0
Murphy, c. g.	2	0	1	0	0	1
Scalan, 1eb.	4	0	0	9	1	0
Huxtable, 3eb.	3	0	0	0	1	1
Castiglia, rec.	4	0	0	5	1	0
Gable, a. c.	4	0	1	3	2	0
Budzina, lanc.	1	0	1	0	0	0
x-O'Donnell, lanc.	3	0	0	0	4	0
	31	3	6	24	13	3

ATHLETIQUES

	AB	R	H	PO	A	E
Bennett a. c.	4	1	1	1	3	0
Sulik, c. c.	4	1	2	2	0	0
Flood, c. d.	5	2	0	1	0	0
Mader, 2eb.	5	0	2	3	6	0
Gladu, 3eb.	4	0	0	0	3	0
Kosy, c. g.	4	1	2	0	0	0
Bissonnette, 1erb.	3	1	1	15	0	0
Jones, rec.	2	1	1	5	0	0
Schroeder, lanc.	3	1	2	0	3	0
	34	8	11	27	15	0

x—O'Donnell, remplace Budzyna comme lanceur à la 2e manche.

SCORE PAR MANCHE

		R.	H.	E.
Athlétiques	130 000 13x—	8	11	0
Drummondville	300 000 000—	3	6	3

Batteries : Budzyna, O'Donnell et Castiglia ; Schroeder et Jones.

SOMMAIRE

Points produits par : Clark, 2, Murphy, 1, Sulik, 2, Mader 2, Bissonnette 1, Kosy 1, Schroeder 1.
Coups de deux-buts : Hickey, Clark, Murphy, Mader.
Coups sûrs contre : Budzyna, 4 ; O'Donnell, 7 ; Schroeder, 6.
Buts volés par : Murphy, Huxtable, Bissonnette, Kosy.
Sacrifice : Bennett.
Double-jeux : Gladu à Bennett à Bissonnette.
Laissés sur les buts : Drummondville 6 ; Athlétiques, 11.
Buts sur balles par : Budzyna, 2 ; O'Donnell, 5 ; Schroeder 3.
Retirés au bâton par Budzyna, 0 ; O'Donnell, 4 ; Schroeder, 3.
Manches lancées par : Budzyna, 1, O'Donnell, 7 ; Schroeder, 9.
Frappés par les lanceurs : Murphy par Schroeder, Jones par O'Donnell.
Lanceur gagnant : Schroeder.
Lanceur perdant : Budzyna.
Durée de la partie : 2 heures.
Arbitres au marbre : Fred Ripley et sur les buts Paul Dubé.

VICTOIRE DE M. McDUNNOUGH

M. R.-B. McDunnough a remporté, samedi dernier, les honneurs de la compétition entre membres du Kent Golf Club qui ont contourné le cap de la cinquantaine. M. le président enregistra un net de 69, soit 86 moins le handicap de 17.

MM. W.-L. Bennett et J.-A. Côté firent chacun un 70, soit 89-19 pour M. Bennett et 81-21 pour M. Côté. Ces deux adversaires se rencontreront de nouveau pour décider du vainqueur.

Dix-sept concurrents participèrent à ce tournoi annuel.

LES ANNEAUX

LIGUE C. N. R. A.

La ligue d'anneaux C.N.R.A., présentera un intéressant programme ce soir, alors que chez les seniors le Bélanger I recevra le St-Pierre tandis que le Tremblay visitera le "Forteresse". Dans la classe junior, le Ste-Thérèse recevra le Bélanger 2, tandis que le Michaud visitera le Nadeau.

Voici le classement des clubs, après 14 rencontres :

SENIOR :	P.J.	G.	P.	Pts
St-Pierre	14	11	3	22
Bélanger I	14	8	6	16
Forteresse	14	6	8	12
Tremblay	14	3	11	6

JUNIOR :	P.J.	G.	P.	Pts
Michaud	14	9	5	18
Ste-Thérèse	14	8	6	16
Bélanger II	14	7	7	14
Nadeau	14	4	10	8

LE TOURNOI RONDEAU

Ce soir, à 8 heures, au chalet de l'Association des Employés Civils, aura lieu le tirage pour le tournoi Rondeau, coupe emblématique du championnat senior en simple masculin du district de Québec. Ce tournoi est l'un des plus importants chez les amateurs de tennis de notre ville.

Lauréat Cantin est le détenteur du titre depuis nombre d'années ; il sera encore en lice lorsque débutera ce tournoi, demain soir. Plusieurs joueurs en vue nourrissent l'ambition de conquérir ce championnat. Nous en publierons les noms dès demain.

Pichenettes

Alice Marble, où donc es-tu?

Le costume ne tient plus qu'à un fil.

Ce sont toujours les mêmes qui abusent.

Les armes ont été fatales aux Arméniens.

Le 6 août a passé comme dans le bon vieux temps.

Elles semblent regretter d'avoir à cacher quelque chose.

Aux courses, le cheval représente l'élément le plus honnête.

Gehrig sort du professionnalisme pour entrer dans le professorat.

A Montréal, le baseball professionnel ne tient que par les Racines.

Hormis pour ceux qui rament, les sports nautiques sont rafraichissants.

Les meneurs

(Par la P.A.)

LIGUE AMERICAINE

Au bâton — Dimaggio, New-York, .398; Foxx, Boston, .364.
Points — Foxx, Boston, 94; Greenberg et McCosky, Détroit, 85.
Points produits—WiWilliams, Boston, 87; Foxx, Boston, 86.
Hits—McQuinn, St-Louis, 138; Rolfe, New-York et Case, Washington, 131.
Doubles—Greenberg, Détroit, 34; McQuinn, St-Louis, 30.
Triples—Lewis, Washington, 10; Keltner, Cleveland, Wright, Washington et McCosky, Détroit, 9.
Circuits—Foxx, Boston, 27; Greenberg, Détroit, 20.
Buts volés—Case, Washington, 38 ; Chapman, Cleveland, 15.
Lanceurs—Donald, New-York, 12-1 ; Grove, Boston, 11-2.

LIGUE NATIONALE

Au bâton—Arnovich, Philadelphie, .348; Bonura, New-York, .345.
Points—Werber, Cincinnati, 77 ; Frey, Cincinnati, 74.
Points produits—McCormick, Cincinnati, 84; Bonura, New-York, 72.
Hits—Brown, St-Louis, 133; McCormick, Cincinnati, 128.
Doubles—Slaughter, St-Louis, 33; Mize, St-Louis, 29.
Triples—Herman, Chicago, 14; Vaughan, Pittsburgh, 10.
Circuits—Ott, New-York, 21; Mize, St-Louis, 19.
Buts volés—Handley, Pittsburgh, 16 ; Hack, Chicago, 12.
Lanceurs — Walters, Cincinnati, 19-6 ; Wyatt, Brooklyn, 8-3.

Amhara vs Madison

Montréal, 7. (D. N. C.) — Une rencontre rude est anticipé pour ce soir, au St-Jacques, lorsque le fameux lutteur nègre et champion du monde des poids-lourds junior, Zelis Amhara, défendra son titre contre Harry Madison. Ce match sera de deux chutes sur trois limité à 90 minutes.

LES TRIFLUVIENS VAINCUS PAR 5-4 A ST-HYACINTHE

A LA 9e MANCHE

St-Hyacinthe, 7. (P. C.) — Le St-Hyacinthe a compté un point à la 9ème manche, hier après-midi, pour battre le Trois-Rivières, meneur de la ligue Provinciale, par 5-4. Les locaux prirent les devants à la 2ème manche quand Joe Cicero frappa un simple, vola le 2ème et traversa le marbre sur le hit du receveur.

Dans la manche suivante, le St-Hyacinthe sompta trois points avec un triple de Sheldon, un sacrifice de Cassoway, un but gratuit à Posciak, un simple de Cicero et un triple de Murphy.

Les visiteurs commencèrent à compter dans la 5e manche quand Andrews fit un simple et Prather un double. Des simples de Hoffner et Bloch et un but sur balles à Martin donnèrent un autre point à la 6e manche. Le score fut égalisé dans la 8e manche quand Martin fit un simple, Sullivan un triple et que Andrews se sacrifia. Le point décisif fut fait avec des simples de Sheldon et O'Flaherty et un sacrifice de Irving.

TROIS-RIVIERES

	Ab.	P.	H.	R.	A.
Hoffner, 2b.	4	1	1	1	2
Martin, c.d.	3	1	1	0	0
Sullivan a.c.	4	1	1	1	1
Bloch, c.g.	4	0	1	3	0
Andrews, c.c.	3	1	1	3	0
Corrigan, r.	4	0	1	6	1
Prather, 1b.	4	0	2	10	0
Wearshing, 3b.	4	0	1	1	2
Speece, l.	3	0	0	1	1
Totaux	33	4	9	26	0

X—2 hommes retirés quand le point victorieux fut compté.

ST-HYACINTHE

	Ab.	P.	H.	R.	A.
Sheldon, a.c.	5	1	2	4	4
Walker, 2b.	3	0	0	2	5
Gassoway, c.g.	3	0	2	1	0
Pociask, c.d.	3	1	0	1	0
Cicero, c.c.	3	2	2	2	0
Murphy, 3b.	4	0	1	0	4
O'Flaherty, r.	4	1	2	14	1
Irving, 1b	3	0	0	3	1
Schesler, l.	3	0	0	0	1
Z—Moore	1	0	0	0	0
ZZ—Fox	0	0	0	0	0
ZZZ—Ringhofer	1	0	0	0	0
Totaux	33	5	9	27	16

Z—Frappe pour Walker à la 7e manche.
ZZ—Remplace Walker à la 8e.
ZZZ—Frappe pour Schesler à la 9e.

Trois-Rivières . . . . . 000 011 020— 4
St-Hyacinthe . . . . . 013 000 01— 5

Erreurs : Sheldon. Points produits par: Prather, Bloch, Sullivan, Andrews, O'Flaherty, Murphy 2, Cassoway, Sheldon. Deux buts: Corrigan, Prather, Gassoway. Trois buts: Sullivan, Sheldon, Murphy. Buts volés: Cicero 2, Sacrifices: Andreys, Speece, Gassoway, Irving. Double-jeux : Walker, Irving, Sheldon, Irving. Laissés sur les buts: Trois-Rivières, 5; St-Hyacinthe, 6. Buts sur balles : Schesler 2, Speece 2. Retirés: Speece 6, Schesler 3. Lanceur gagnant : Schesler. Lanceur perdant: Speece. Arbitres Chrétien et Carmel. Temps: 1.25. Assistance, 2.500.

Emp. Civils et Napoléon gagnent chez les Seniors

AUX POINTAGES DE 10-8 ET 10-1

Le puissant club des Employés Civils a défait le St-Cyrille au pointage de 10 à 8 hier après-midi, au stade local, au cours d'une joute très mouvementée de la ligue senior amateur Québec-District.

Chaque club utilisa deux lanceurs qui s'en tirèrent chacun avec 12 cours sûrs. Le jeu fut très intéressant et plut aux nombreux amateurs.

St-Cyrille . . .	8	12	2
E. Civils . . .	10	12	1

Rinfret, J. Leclerc et Blackmore; Robichaud, Pednault et C. Parent.
Le marqueur était Victor Bédard.

x x x

A Lévis, on assista à une joute qui fut marquée par le beau travail du lanceur Roy, lequel espaça cinq coups sûrs aux Canadiens pour donner au Napoléon la victoire par 10 à 1. Roy eut un contrôle parfait sur sa balle, ne donnant aucun but gratuit et retirant 9 hommes au bâton. Soulard lança pendant 6 manches pour les visiteurs et il donna 15 hits et 2 buts gratuits tout en retirant 3 hommes au bâton tandis que Laperrière, qui termina la joute, se fit toucher une fois, donnant un but gratuit et obtenant un retrait.

Le Napoléon totalisa ainsi 16 coups sûrs et il profita de trois erreurs. Les Canadiens groupèrent 2 de leurs 5 hits avec une erreur dans la 9e manche pour enregistrer leur unique point. Therrien, Léveillé et W. Francoeur furent les vedettes de la journée au bâton.

Canadien . .	000 000 001—	1	5	3
Napoléon . . .	011 304 10x—	10	16	2

Soulard, Laperrière et Plamondon ; Roy et Francoeur.
Le marqueur était M. Marcel Côté.

DANS LA LIGUE DES PAROISSES

Ce soir, les deux meneurs du circuit de balle-molle des Paroisses, le St-Coeur de Marie et le St-Malo en viendront aux prises, lors de la première partie au programme double qui commencera à 7 h. 30. En second lieu, le Notre-Dame de la Recouvrance fera face aux Irlandais de la Haute-Ville. Nul doute qu'une assistance nombreuse sera témoin des rencontres.

Nous avons appris de M. Roméo Jobin qu'une assemblée de son circuit sera tenue à la fin de la semaine et qu'il y sera question des préparatifs du détail, ainsi que de plusieurs autres questions.

Tournoi entre jeunes tireurs

Un groupe de treize cadets appartenant à des écoles anglaises sont arrivés hier au Canada pour défendre le trophée Michael Faraday, qu'ils détiennent actuellement, contre de jeunes tireurs de notre pays, au camp Connaught Rifle Ranges. Ils étaient à bord du Duchess of York. L'an dernier, les Old Country Cadets avaient gagné le trophée, pour la première fois depuis douze ans que durent ces concours. Le groupe est sous la direction du capitaine L.-R. Godfrey, du collège Denstone.

Le "Chez Roger"

Le club "Chez Roger" a rendu visite à l'Ange-Gardien, dimanche, dans un double. Les deux parties furent très contestées. L'Ange-Gardien gagna la première par 3-2 et le "Chez Roger" remporta la seconde au score de 10-4, en 7 manches.

Les étoiles de la partie furent L. Deslongchamps et L. Paquet.

Le "Chez Roger" rendra visite aux Diables Blancs, de Notre-Dame de la Recouvrance, aujourd'hui.

GEO. GAUVREAU GAGNE LE MILLE AU LAC BEAUPORT

SIMARD SECOND

Georges Gauvreau, l'un des meilleurs nageurs du Palais Montcalm, a gagné la course à la nage d'hier au lac Beauport, sur un trajet d'un mille et 400 verges. Après un départ très rapide, Gauvreau prit le devant au premier tournant, non sans avoir à livrer une lutte serrée à Gilles Simard et à Conrad Delisle, mais il réussit quand même à conserver ce léger avantage jusqu'à la fin.

La course a été suivie avec beaucoup d'intérêt par de nombreux spectateurs.

Le vainqueur, ainsi que tous les concurrents, et tout spécialement Mademoiselle Edith Simpson, ont été chaleureusement applaudis pour la magnifique démonstration de rapidité et d'endurance qu'ils donnèrent pendant toute la durée de la course.

Après la course de nombreux prix furent distribués aux vainqueurs.

Voici le classement général de tous les concurrents.

1- Georges Gauvreau; 2- Gilles Simard; 3- Conrad Delisle; 4- John Redmond; 5- Adolphe Guillet; 6- Jos. Neilan; 7- Claude Leblanc; 8- Henri Roberge; 9- Robert Boiteau; 10- Marc Rény; 11- Edith Simpson.

Trois nageurs abandonnèrent après avoir parcouru les deux tiers de la course.

Fait spécial à noter: Adolphe Guillet a fait le trajet de la course en nageant exclusivement sur le dos.

Les juges du concours étaient: MM. B. J. Kaine, vice-commodore, Dr W. Brunet, président, Eugène Lavoie, secrétaire, Geo. Challfour, trésorier, Frs Jobin, directeur, L.-P. Plamondon, directeur, et le Col Philippe Ouellet, directeur.

Cette course avait été organisée sous les auspices du Club Nautique du Lac Beauport.

Montmany gagne

Le Montmagny a défait le Lauzon par 19 à 4 hier après-midi dans une joute régulière de la ligue de Bellechasse. Les vainqueurs, encouragés par de nombreux supporteurs, ont fourni une excellente exhibition en cette circonstance.

Ligue Provinciale

Voici le classement des clubs de la ligue Provinciale, au 6 août inclusivement:

	G.	P	P.C.	M.
T.-Rivières	34	22	.607	.—
St-Hyacinthe	30	21	.588	1½
Québec	27	22	.551	3½
Granby	27	26	.510	5½
Sherbrooke	25	30	.455	8½
Sorel	23	29	.445	9
Drummondville	19	35	.352	14

LES JOUTES DE L'INTERNATIONALE

Sans le simple de Lou Boudreau à la 12ème manche, le Buffalo serait aujourd'hui en quatrième place au lieu de la seconde, dans la ligue Internationale.

Il y a seulement une marge de trois parties qui séparent la première de la quatrième place, et c'est pourquoi le coup de Boudreau fut si important pour les Bisons.

Les Bisons avaient perdu la première partie contre le Syracuse par 5-3 et aucun point n'avait été scoré jusqu'à la 12ème manche, quand Boudreau frappa un simple avec deux hommes sur les buts qui leur valut deux points.

Les Giants de Jersey City ont brisé une série de trois défaites consécutives, quand ils ont défait les Royals de Montréal par 9-3, quand Roy Joiner les tint à douze coups sûrs. Les Giants frappèrent une douzaine de coups contre trois lanceurs du Montréal. Un double de Woody Jensen et deux simples déclanchèrent l'attaque.

Les Bears de Newark ont enregistré leur huitième victoire en neuf parties et leur quatrième consécutive quand George Barley gagna une victoire de 5-3 contre Rochester. Il tint les Red Wings à cinq coups sûrs.

Dans l'autre partie les Orioles de Baltimore battirent les Maple Leafs de Toronto au score de 12-9.

Baseball Professionnel
Stade Municipal
CE SOIR
TROIS-RIVIERES vs QUEBEC
Admission générale. . . 50c 35c
Enfants 25c
Sièges réservés. 85c 75c
Renseignements, téléphoner 7474 M. Lorenzo Morel.

Québec a perdu 7-4 hier après-midi à Drummondville

CIRCUIT DE HUXTABLE A LA 7e MANCHE

Drummondville, 7. (P.C.) — Les Tigres de Drummondville ont continué leur grand ralliement pour sortir de la cave de la ligue Provinciale, en battant les Athlétiques de Québec par 7-4, hier après-midi. Le score était de 4-4 à la 7ème manche quand John Huxtable frappa un circuit avec deux coureurs sur les buts, ce qui décida de la partie.

Le Drummondville compta une fois dans la 1ère manche et chaque équipe scora trois fois dans la 3e. Le Québec égalisa les chances dans la 4e manche et c'est ensuite que Huxtable vint décider de la rencontre avec son circuit. Ce joueur frappa également un double en trois voyages au bâton. Hickey fit trois simples, les locaux obtenant 10 hits contre Leibhardt. Buddy Budzina se fit toucher 10 fois par les visiteurs et Bennett et Bissonnette firent chacun deux hits.

QUEBEC

	AB	P	H	PO	A
Bennett, c. a.	5	1	2	2	3
Sulik, c. c.	2	0	1	0	1
Flood, c. d.	4	0	0	2	0
Mader, 2eb.	4	1	1	2	2
Gladu, 3eb.	3	0	1	1	5
Kosy, c. g.	4	0	1	2	0
Bissonnette, 1erb.	3	1	2	9	1
Ryan, rec.	4	0	0	5	0
Leibhardt, lanc.	3	1	1	1	3
McLaughlin (x)	1	0	1	0	0
	33	4	10	24	17

(x) frappé pour Leibhardt à la 9e.

DRUMMONDVILLE

	AB	P	H	PO	A
Levy, 2eb.	5	1	1	7	2
Hickey, c. d.	4	1	2	1	0
Clark, c. c.	4	1	0	1	0
Murphy, c. g.	4	2	1	0	0
Scalan, 1erb.	4	1	0	8	1
Huxtable, 3eb	3	1	2	0	4
Castiglia, rec.	4	0	2	7	2
Karpinski, c. a.	1	0	0	1	0
Gable, c. a.	1	0	0	2	1
Budzina, lanc.	4	0	0	0	3
Small (xx)	0	0	0	0	0
	34	7	9	27	21

xx—frappé pour Karpinski à la 6e.

Québec . . . . . 003 100 000—4
Drummondville . . . . . 103 000 30x—7
Erreurs : Bennett, Bissonnette, Ryan Leibhardt.
Points produits: Gladu 2, Bennett, Mader Murphy 3, Castiglia 1 Huxtable 1
Deux-buts : Murphy, Huxtable.
Trois-buts : Gladu
Circuit : Huxtable.
Buts volés : Bissonnette, Hickey
Sacrifice : Hickey
Double-jeux : Scalan à Karpinski à Scalan : Huxtable à Levy à Scalan.
Laissés sur les buts : Québec 6 ; Drummondville, 9.
Buts sur balles : Leibhardt 4 ; Budzyna 4.
Retraits : Leibhardt 5 ; Budzina 6.
Touché par lancer : Leibhardt (Clark)
Balle passée: Ryan.
Arbitres: Ripley et Dubé.
Durée : 2 h. 05.

LE GRANBY SE RALLIE ET BAT SOREL PAR 8-5

CIRCUIT DE MOSS

Sorel, 7. (P.C.) — Les Red Sox de Granby ont fait un grand ralliement pour battre le Sorel par 8-5, hier, dans la ligue Provinciale. Le Sorel menait par 3-0 dans la première manche, mais les visiteurs égalisèrent les chances à la 2e manche pour prendre les devants à la cinquième. Des simples de Moss, Martin et Heath décidèrent de la joute. Moss frappa son huitième circuit de la saison alors qu'il y avait un homme sur les buts.

	R	H	E
Granby . . . 031 020 200—	8	12	2
Sorel . . . . 302 000 000—	5	12	2

McCaffrey et Bird; Golenské, Dow, Hébert et Galen.

Les vainqueurs aux 30ièmes régates annuelles de l'Association Nautique du Lac Sergent

● **Des milliers de spectateurs ont suivi avec un vif intérêt les 30ièmes régates annuelles de l'Association Nautique du Lac Sergent, hier après-midi, à ce populaire endroit de villégiature. Dans les photos reproduites ci-dessus, de gauche à droite, on remarquera deux des vainqueurs dans la course avec 2 avirons, MM. MARCEL OUIMET et MARCEL FRENETTE ; un groupe d'officiels et d'invités d'honneurs, MM. HENRI LEVASSEUR, ALFRED GRAVEL, l'échevin WILFRID SAMSON, Dr ROBERT COTE, maire du Lac Sergent ; ALPHONSE PARADIS, Me GERARD COOTE, A.-F. MERCIER, gérant-général du "Soleil", et le commodore J.-EMILIUS GARON. A l'extrême droite, MARCEL PAQUET, vainqueur de l'épreuve avec un aviron, et MARCEL FRENETTE, qui s'est classé deuxième. Nous publierons demain le compte-rendu détaillé de ces intéressantes régates.** (Photos du "Soleil")

LE BASEBALL

SAMEDI

Ligue Provinciale

Québec 0 ; Granby 3.
Sherbrooke 5 ; Sorel 1.
St-Hyacinthe 2 ; Drummondville 3.

Ligue Américaine

Cleveland 1 ; New-York 6.
Détroit 16 ; Boston 4.
St-Louis 7 ; Philadelphie 10.
Chicago 1 ; Washington 10.

Ligue Nationale

Brooklyn 10 ; Cincinnati 4.
Philadelphie 1 ; St-Louis 5.
Boston 2 ; Chicago 3.
New-York 4 ; Pittsburg 3.

L'Internationale

Montréal 1 ; Jersey City 2.
Rochester 7 ; Newark 6.
Toronto 7 ; Baltimore 8.
Buffalo 2 ; Syracuse 6.

L'Ass. Américaine

Kansas City à Milwaukee, remise.
Indianapolis 7 ; Toledo 5.
Louisville 3 ; Columbus 6.
St-Paul 3 ; Minneapolis 7.

DIMANCHE

Ligue Provinciale

Québec 4 ; Drudmondville 7.
Trois-Rivières 4 ; St-Hyacinthe 5.
Granby 8 ; Sorel 5.
Drummondville 3 ; Québec 8.
Trois-Rivières 6 ; Sherbrooke 1.
St-Hyacinthe à Granby, remise au 20 août, lumières défectueuses.

Ligue Américaine

Cleveland 5 ; New-York 4.
Cleveland 7 ; New-York 1.
Détroit 10 ; Boston 1.
Détroit 8 ; Boston 8.
St-Louis 11 ; Philadelphie 4.
St-Louis 8 ; Philadelphie 6.
Chicago, 3 ; Washington 4.

Ligue Nationale

New-York 9 ; Pittsburgh 5.
New-York 0 ; Pittsburgh 6.
Brooklyn 5 ; Cincinnati 0.
Brooklyn 6 ; Cincinnati 8.
Philadelphie 0 ; St-Louis 11.
Philadelphie 3 ; St-Louis 8.
Boston 9 ; Chicago 8.

L'Internationale

Montréal 6 ; Jersey City 1.
Montréal 3 ; Jersey City 4.
Rochester 7 ; Newark 5.
Rochester 3 ; Newark 4.
Buffalo 1 ; Syracuse 2.
Toronto 0 ; Baltimore 6.
Toronto 4 ; Baltimore 1.

L'Ass. Américaine

Louisville 12 ; Columbus 4.
Louisville 4 ; Columbus 0.
Indianapolis 3 ; Toledo 7.
Indianapolis 0 ; Toledo 6.
Kansas City 9 ; Milwaukee 1.
Kansas City 5 ; Milwaukee 4.
Minneapolis 4 ; St-Paul 2.

AUJOURD'HUI
LIGUE NATIONALE
Boston à Brooklyn
LIGUE AMERICAINE
Aucune partie cédulée
LIGUE INTERNATIONALE
Baltimore à Rochester
Newark à Buffalo
Syracuse à Toronto (2).
Jersey City à Montréal
LIGUE PROVINCIALE
Trois-Rivières à Québec.

LES POSITIONS
LIGUE AMERICAINE

	G.	P.	PC.
New York	69	30	.697
Boston	60	37	.619
Chicago	55	46	.545
Détroit	52	48	.520
Cleveland	51	47	.520
Washington	45	57	.469
Philadelphie	36	63	.634
St-Louis	29	69	.295

LIGUE NATIONALE

	G.	P.	PC.
Cincinnati	62	34	.664
St-Louis	65	42	.567
Chicago	53	46	.535
Pittsburg	49	46	.516
New York	48	48	.500
Brooklyn	48	48	.500
Boston	43	53	.448
Philadelphie	26	67	.280

SHERBROOKE A COMPTE 5-1

Sorel, 7. — Le Sherbrooke s'est rallié à la 9ème manche en comptant 4 points, pour battre le Sorel par 5-1, samedi après-midi. Les vainqueurs ont remporté ainsi leur premier triomphe en 11 parties dans la ligue Provinciale.

Les champions, à la suite de cette défaite, sont tombés en 6ème position dans le classement.

Sherbrooke . . . . 000 000 104—5 10 1
Sorel . . . . . 000 001 000—1 7 1

Drisko et Shearer; Kimball, Dow et Galen.

The Oriental Consolidated Mining Co a reçu une offre de $8,174,500 de financiers japonais pour la vente de ses propriétés du nord de la Corée. Une assemblée des actionnaires sera tenue le 29 août prochain pour étudier cette offre.

Bagnato se battra en finale vendredi

CONTRE MANFIELD DRISCO ?

Joye Bagnato, puissant boxeur italien de Toronto, a signé un contrat pour se battre en finale lors du second grand programme "blanc et noir" qui sera présenté vendredi soir, à La Tour. Pardie, le gérant de Bagnato, n'a signé qu'après avoir été assuré que son protégé figurera au programme du 1er septembre, s'il est vainqueur vendredi. Bagnato aura comme adversaire probable le champion poids-léger des "bombes brunes", Manfield Drisco, qui, la semaine dernière, battit Billy Marquard, de Winnipeg. Bagnato sera en notre ville aujourd'hui même et terminera son entrainement à La Tour.

Dans une autre rencontre de 10 rondes qui servira de semi-finale, Desmond Greene, le boxeur le plus populaire à Québec, aspirant au championnat poids-mouche canadien, fera face à Bobby Pollock, une autre Bombe Brune qui promet de faire sensation. Pollock est d'un style batailleur et il fut fortement recommandé à Lantier par l'expert de boxe qu'est Patsy Drouillard.

Comme il a déjà été annoncé, Camille Gosselin, de Montréal, aura la chance de prendre sa revanche sur Eddie Scott alors qu'il sera opposé à ce dernier dans un combat de 10 rondes. Scott ne manque jamais son coup et Gosselin s'en aperçut quand il fut envoyé au pays des rêves dans la seconde ronde. Quoique de courte durée, la dernière rencontre a fourni beaucoup d'action et aurait tout aussi bien pu se terminer autrement. Gosselin s'est montré trop anxieux d'en finir avec Scott et cela lui joua un vilain tour.

Il faudra trouver deux autres adversaires pour opposer aux deux autres boxeurs de couleur qui compléteront l'équipe des Brown Bombers. Quand le promoteur Lantier donnera leurs noms, les amateurs de boxe verront que l'on ne néglige rien pour leur donner satisfaction.

Les billets seront mis en vente demain chez Ed. Langlois et à la Tour.

CLEVELAND A DEFAIT YANKEES

New-York, 7. (P. A.) — Bob Feller et Mel Harder ont été les figures dominantes d'hier quand ils ont donné au Cleveland deux victoires par 5-4 et 7-1 contre les Yankees, devant 75,753 spectateurs. Les Indians n'avaient remporté que deux joutes sur 16 contre les champions, mais ils se vengèrent hier. Feller gagna sa 16me partie avec cinq coups sûrs et Harder n'en accorda ensuite que 4.

Jimmy Foxx a débuté comme lanceur quand le Boston a divisé avec le Détroit. Ce dernier gagna 10-1 derrière le jeune Hutchinson mais les Sox prirent l'autre joute par 8-3. Foxx lança la 9e manche de la 1ère joute, retirant trois frappeurs dans l'ordre.

Apprenez à nager

COMMENT RESPIRER EN NAGEANT LA BRASSE. — Voici Johnny Weissmuller respirant "puissamment" en nageant la brasse. Johnny respire toujours pendant que ses bras descendent de côté et vers le bas. L'élan que lui impriment ses bras est suffisant pour lui sortir, non seulement la tête, mais aussi les épaules de l'eau. Johnny laissera replonger sa figure dans l'eau à la fin du mouvement de propulsion et rejettera "sous l'eau" l'air utilisé.

LECON 17

Par Johnny Weissmuller et Eleanor Holm

Pour respirer en nageant la Brasse, il n'est pas nécessaire de tourner la tête comme pour le Crawl.

En nageant avec cette méthode, les yeux doivent être généralement au niveau de la surface de l'eau et fixés en avant. Comme pour le Crawl, la bouche doit toujours rester ouverte, même lorsqu'elle est sous l'eau.

Vous respirez au moment où, les bras allongés, vous tournez les paumes en dehors et commencez à ramener vos bras vers vous. Pour sortir de l'eau, votre bouche aura besoin d'un effort de votre part, mais le mouvement de vos bras tendra naturellement à faire sortir votre tête de l'eau.

Lorsque vos bras sont allongés aussi loin qu'ils peuvent aller chaque côté de vous, le mouvement de propulsion est pratiquement terminé. Et votre corps redescend un peu dans l'eau.

En n'oubliant pas ceci, élancez vous dans l'eau, les yeux au niveau de la surface. Lorsque vos jambes se seront redressées, exécutez la première phase du mouvement des bras, vos mains passant sous votre menton et se rejoignant en avant de vous. Lorsque vos bras auront atteint leur pleine longueur, et que vos paumes commenceront à se tourner vers le dehors, levez la tête et et commencez le mouvement de côté et vers le bas des bras. Votre bouche sortira de l'eau et vous pourrez remplir vos poumons d'air.

Lorsque vos bras arrivent à vos cuisses, votre tête redescend et vos yeux sont de nouveau au niveau de la surface. La bouche submergée, vous expirez lentement jusqu'à ce que vos bras vous sortiront de nouveau la bouche de l'eau pour vous permettre de respirer.

(Demain, le mouvement des pieds pour la Brasse).

JONQUIERE

Naissances

Le 20 juillet, Marie-Jeannette-Yolande Thibault, enfant de Aldège Thibault, camionneur, et de Hermance Tremblay, a été baptisée. Parrain, Almas Tremblay, oncle de l'enfant ; marraine, Jeannette Thibault, tante de l'enfant.

— Le 21 juillet, Joseph-Victor-Napoléon Desmeules, enfant de Napoléon Desmeules, charpentier, et de Dorilda Gagnon, est né à Jonquière. Parrain, Louis-Georges Desmeules, demi-frère de l'enfant ; marraine, Albertine Tremblay, cousine de l'enfant.

— Le 21 juillet, Joseph-Emilien-René Dumas, fils de Joseph-Arthur Dumas, tailleur, et de Antoinette Larue, a été baptisé à Jonquière. Parrain, Jean-Joseph Dumas, frère de l'enfant ; marraine, Madeleine Dumas, soeur de l'enfant.

— Le 22 juillet, Marie-Anne-Monique Larouche, enfant de Joseph-André Larouche, forgeron, et de Marie-Blanche Bergeron. Parrain, Jean-Joseph Bergeron, frère de l'enfant ; marraine, Rose-Anna Lajoie, son épouse.

— Le 23 juillet, Joseph-Raymond-Marie Martel, enfant de Pierre-Julien Martel, commis, et de Jeanne d'Arc Roy. Parrain, Méridée Tremblay, cousin de l'enfant ; marraine, Cécile Desbiens, son épouse.

— Le 23 juillet, Marie-Yolande-Colette Talbot, fille de Hormisdas Talbot, assistant-opérateur, et de Yvette Duchesne. Parrain, Henri Talbot, oncle de l'enfant; marraine, Yvonne Vaillancourt, son épouse.

— Le 24 juillet, Marie-Marguerite-Gérardine Leroux, fille de Gérard Leroux, journalier, et de Gilberte Leclerc. Parrain, Arthur Leclerc ; marraine, Iréna Côté, grands-parents de l'enfant.

— Le 24 juillet, Marie-Eveline-Thérèse Bouchard, fille de Louis-Joseph Bouchard, assistant-comptable de la ville, et de Béatrice Breault. Parrain, Thomas Bélanger; marraine, Eveline Breault, tante de l'enfant.

— Le 24 juillet, Joseph-Eudes-Charles-Arthur-Roger Bergeron, fils de Joseph Bergeron, mécanicien, et de Marcelle Côté. Parrain, Arthur Côté ; marraine, Amabilis Desrochers, grands-parents de l'enfant.

— Le 27 juillet, Anne-Marie-Berthe-Denise Brassard, fille de Jean-Joseph Brassard et de Marie-Jeanne Côté. Parrain, Louis-Philippe Brassard, oncle de l'enfant; marraine, Berthe Duchesne, épouse du parrain.

— Le 27 juillet, Marie-Marguerite-Germaine-Doris Cloutier, enfant de Alfred Cloutier, journalier, et de Lucienne Lavoie. Parrain, Joseph Brossard, oncle de l'enfant ; marraine, Antoinette Lavoie, tante de l'enfant.

Mariages.

Le 26 juillet, M. Benjamin Brassard, gérant, domicilié à Port-Alfred, fils de feu Louis Brassard et de Marie Tremblay, unissait sa destinée à celle de Mlle Marie-Paule Plourde, fille de Georges Plourde, forgeron, et de feu Audélus Boily. M. Pierre-Joseph Brassard servait de témoin à son frère, et M. Georges Plourde à sa fille.

— Le 26 juillet, M. Louis-Joseph Ouellet, fromager, domicilié à St-Gédéon, fils d'Ernest Ouellet et de feu Laure Côté, conduisait à l'autel Mlle Philomène Tremblay, fille de feu Luc Tremblay et de Madeleine Barrette.

Agent : E.-M. FLUET, 65 rue Des Prairies, Québec

Pour louer vos chambres: publiez une petite annonce dans "LE SOLEIL"

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée, Henri Gagnon, président et directeur général.

Téléphone le jour : 7131

Téléphones des chefs de services le soir

ANNONCES, M. F.-L. DeHaitre 3-1442
PETITES ANNONCES, M. Alfred Morisset 6719

TARIF DES ANNONCES CLASSEES DU SOLEIL

1 insertion, — 25 mots ou moins	.35
Chaque mot additionnel	.02
Annonce classée avec titre en gros caractère (chaque ligne comptant pour un titre) en plus de l'insertion.	.35
Annonce classée avec vignette	Double tarif
6 insertions consécutives pour le prix de 5 insertions	
26 insertions consécutives pour 4 fois le prix de 6 insertions, moins	10%
Contrat d'un an, 45 fois le prix de 6 insertions, moins	10%

Les annonces venant de l'extérieur et réclamant un casier devront être accompagnées de 05 pour frais d'expédition du courrier.

Les avis de naissances, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, grand'messes, remerciements pour sympathies, etc., seront chargés à $1.00 l'insertion selon la formule ordinaire et chaque mot additionnel : .02, exception est faite cependant pour les annonces de faveurs obtenues qui seront chargées à .50 l'insertion. Dans les notes sociales, carnets mondains, etc., ces avis seront chargés à $1.50 l'insertion.

Nous n'acceptons aucun avis de naissances, fiançailles, mariages, décès par téléphone. Il en est de même pour les avis de non-responsables.

Les annonces devant paraître le jour même seront reçues jusqu'à 9 h. 30 a.m. Pour le samedi jusqu'à 5 heures 30 p.m. le vendredi soir. Nous ne pouvons garantir l'insertion des annonces reçues après les heures mentionnées.

Prix de l'abonnement au Soleil: Québec $6 par année, $3.00 pour 6 mois; $1.50 pour 3 mois. A la campagne $5 par année, $2.50 pour 6 mois, $1.25 pour 3 mois.

AGENTS

RÉELLEMENT VOUS voulez travailler, faire bon salaire, devenez détaillant de nos 225 produits nécessaires dans chaque foyer, thé, café inclus. 30 jours d'essai, SANS RISQUE. Ecrivez aujourd'hui. Jito, 1435 Montcalm, Montréal. 18juil-15fs-2B—94752

AGENTS DEMANDES

Pour tous les comtés, pour la vente de rasoirs électriques portatifs, garantie d'un an. Ecrire Casier 145 Le Soleil. 2août-6fs-2H—95512

GROS PROFITS chaque semaine de l'année. Vendez thé, café, épices, essences, etc. Des centaines réussissent pourquoi ne pas essayer ? Vous ne courez aucun risque. Ecrivez aujourd'hui pour catalogue GRATIS, détails complets: Jito, 1435 Montcalm, Montréal. 3août-15fs-2B—95581

ANIMAUX A VENDRE

A VENDRE CHIEN english setter. Aussi un chien policier belge. Aussi une chèvre âgée de 18 mois. S'adresser Jos. Julien, rue Julien, Stadacona. 4B—95744

APPARTEMENTS A LOUER

PLACES aux appartements Lincoln, 14 Avenue St-Denis, près Château Frontenac. S'adresser aux concierges ou bureau Cie Commerciale de Québec, 47 rue St-Louis, tél.: 2-7972. 12juill-26fs-5R-94346

APPARTEMENTS meublés ou non meublés avec confort moderne, ascenseur, service du concierge, frigidaire, eau chaude à l'année. S'adresser à 10 McMahon, téléphone 4-0208. 22juil-26fs-5R--94948

45 D'AUTEUIL — Sur l'Esplanade, appartement comprenant : vivoir, chambre à coucher, cuisinette, chambre bain, glacière et poêle électrique fournis. S'adresser entre midi et 1.00 et 6.00 à 7.30, tél. : 3-2875 ou 2-2202 28juil-26fs-5R—95243

A SOUS-LOUER appartement 2, 170 avenue des Erables. Toutes les commodités. Pour le voir s'adresser à Mme Houle, concierge, ou téléphoner à Harold Pfeiffer, 4-1482 ou 2-2021, après 6 heures 3-4116. 4août-3fs-5B—95644

SUITE 3 PIECES meublées ou non, à louer. S'adresser 171, 3ème Avenue, tél.: 2-2091. 5août-6fs-5B—95723

144 GRANDE-ALLEE, 4 pièces plus chambre bain, meublée ou non. Possession 15 août. S'adresser le soir après 6 heures 30, Appt. 28 tél.: 4-0964. 7août-2fs-5B—95754

ARGENT A PRETER

ARGENT A PRETER sur hypothèque, en ville, remboursable mensuellement ou autrement. J.-C. Picher, notaire, No. 47½ rue St-Jean, tél : Bureau: 4-2918. Résidence 3-2459. 12août-j.n.o.-7R—74469

PAUL GRENIER, notaire, argent à prêter sur première hypothèque à Québec, 5 et 6 p. c. S'adresser 325 Blvd Charest, tél 2-1531 j.n.o.-7T—76545

ARGENT A PRETER sur 1ère hypothèque maison à vendre à Québec et en dehors, aussi beaux logements à louer à Courville et Québec. S'adresser L.-E. Fortier, 87 de l'Eglise, tél 4-5312. j.n.o.-7T—773..

AVEZ-VOUS BESOIN D'ARGENT ?

FINANCIAL LOAN BUREAU LTD.

Maison canadienne-française avancera de l'argent sur votre automobile, refinancera vos paiements trop élevés. Confidentiel, sans endosseur, 80 St-Pierre, tél.: 2-2626. Roland Duhamel, gérant. sam-lun-mer au 20 sept-40fs-7B—92953

ARGENT DEMANDE

ON DEMANDE à emprunter la somme de $5,000 sur 1ère hypothèque sur deux propriétés de rapport, évaluées à $9,800. Evaluation municipale. Ecrire à casier 215, Le Soleil, Québec. 3jan-j.n.o.-8B—81013

ARTICLES DE MENAGE

ACHETONS meubles, lingerie usagés. Plus haut prix. A vendre set déjeuner, divanette, moulin à coudre, bureaux, secrétaire roll-top, sideboard table, chaises assorties, poêles-fournaises, radio De Forest, petit modèle, tricycle, couchettes, sommiers, matelas, chesterfield, laveuse électrique Isidore Bouchard, 46 St-Nicolas, tél.: 2-8666 j.n.o.-9B—77004

A VENDRE — Set de chambre, poêle fournaise émaillé, set boudoir, radio combiné, chaises et tables assorties, lits, sommiers, matelas, laveuses électriques, moulin Singer, meubles antiques. P. Denis, 188 Du Pont, tél.: 4-0388. 25av-j.n.o.-9H—88753

PIANOS & HARMONIUM, $15.00 en montant, petit radio, chaufferette, set à dîner $20 à $50 Studio Coach, chesterfield, neuf et d'occasion. Machine à coudre de tailleur, ameublement chambre $30. à $90., garde-robe en noyer, pupitre, chaises de bureau, typewriter, vitrine, poêles de cuisine, 50 planches à repasser, cuves, escabeaux. Prix modéré. L.-J.-A. Demers, Cie, 183 de la Couronne, tél.: 2-2685 j.n.o.-9R—78120

LAVEUSE — Réduction de $25.00 donnée sur achat laveuse Beatty, Thermos, Rouleau demi-ballon, sera aussi alloué très bon prix pour votre vieille laveuse, si achetée d'ici au 15 août. J.-E. Beaudoin, 66 St-Joseph, tél : 2-2724. 29juil-26fs-9H—95376

POELE A GAZ, 3 feux, fourneau, lit-divan, lit brun complet, commode, à vendre. Téléphoner 3-3019. 7août-2fs-9B—95771

ARTICLES DE MENAGE

Henri Turcotte

33 Blvd. Charest

NOUS AVONS toujours en mains un choix considérable de meubles neufs et usagés, tel que poêles, radios, laveuses électriques, etc. Conditions de paiements faciles sur demande Henri Turcotte, 33 Blvd Charest, tél.: 2-3620. 24sept-1an-9R—76241

ACHETONS A DOMICILE, à vendre, divanette, glacière, sets de salle boudoirs, chambres, dîners, tables de cuisine et de chambre, studio, buffet, laveuse électrique, chaises de restaurant, poêles à l'huile avec fourneau, commode, bureaux, lits, coach, table extension, valises en cuir, piano à table, sommiers, pharmacie, vitrine argenterie. M. Lévesque, 13 rue Lacroix. tél.: 2-7713 j.n.o.-9R—75111

A VENDRE, set Chesterfield, très bonnes conditions, valeur $450.00, pour $95.00. Aussi belle nappe brodée, tél.: 4-3953. 2août-6fs-9R—95504

NOUVEAU MAGASIN seconde main. Achetons vendons meubles, linges, Radios, glacières, poêle, bureaux, moulins, bicycles, habits, machine pour enveloppes, dies, presse, caractères, Lauréat Parent, 983 St-Vallier, tél : 3-2955 4août-26fs-9H—95612

ASSOCIES

ASSOCIE DEMANDE pour partir une manufacture d'ensemblement de bicycles avec transmission de 4 vitesses, protégée par un brevet. Pour tous détails s'adresser Freddy Levesque, 18 Henderson. 3août-3fs10B—95557

BOIS DE CONSTRUCTION

BOIS DE CONSTRUCTION — Merisier de plancher, bardeaux, B. C. Fir embouvetés, moulures, épinette, préparé ou brut, etc. Il vous intéresserait de connaître nos prix Bilodeau & Doré, marchands de bois, 260 St-Paul, tél : 2-5035 j.n.o.-Bois-Const.-R—84921

BUREAUX A LOUER

Bureaux à louer

GRANDS ET PETITS bureaux et magnifiques salles d'échantillons, très bien éclairés avec toutes les commodités modernes. Situés à l'étage supérieur de l'édifice du "Soleil". S'adresser au bureau de l'Administration, le "Soleil" 26mai-j.n.o.-9B-91129

CAMPS A LOUER

LAC ST-JOSEPH, à louer pour août et septembre, 2 camps tout meublés. Améliorations modernes. S'adresser Dr L.-J. Montreuil, 48 rue St-Louis, tél.: 2-2650. 2août-6fs20B—95511

CHALETS A LOUER

PETIT LAC LOUISE, St-Gérard, B. P. Atalante, 15 milles Québec camps meublés, magnifique place respectable, plage, pêche. Retenir d'avance. S'adresser sur les lieux à M. J.-U. Jalbert, prop. 4-7-11août-23B—95603

CHALETS A VENDRE

CHALET MEUBLE à vendre ou à louer, situé à 12 milles de Québec, près du lac, pêche, endroit idéal. S'adresser 219 Richelieu, tél., 7707 20juill-26fs-24R—94809

CHALET pouvant être aménagé en logement, à vendre. Terrain 60 x 72. Situé sur l'avenue des Chênes, Saint-François d'Assise. Prix $2,000.00. Alph. Turgeon téléphone 9602, 229 rue St-Joseph, Québec. 2août-6fs-24B—95540

CHAMBRES ET PENSIONS

MANOIR HEBERT, 8, RUE HEBERT, ou 3½, Des Remparts, près Université. Place idéale, tranquille pour personnes désireuses d'avoir chambre de recommandation, eau courante et douche. Pension, repas table d'hôte. Suite ou chambre seule, $50.00 et plus. Pour couple, deux demoiselles ou deux messieurs. Aussi $30.00 et plus pour personne seule ou entière. tél.: 2-5921 25août-j.n.o.-26R—74565

CHAMBRES ET PENSION, premier plancher dans famille privée, pour messieurs de préférence, eau chaude à l'année. Plus beau quartier de la ville. 76 St-Cyrille. Tél.: 2-8604. 1août-6fs-26B—95460

CHAMBRE avec grande fenêtre bow-window, 2e étage, conviendrait pour 2 personnes, louera seulement avec pension, bon chez-soi pour personnes distinguées. S'adresser 146 Lockwell. 5août-2fs-26R—95707

CHAMBRE avec pension dans famille privée usage du bain ou chambre seule à louer à $2.00 par semaine, très propre. S'adresser 113 Dorchester, 2e étage. 26B—95751

CHAMBRES A LOUER

A JACQUES-CARTIER — Grande chambre à louer dans famille privée, usage du bain et de téléphone. S'adresser par tél. : 9711. j.n.o.-27B—70934

CHAMBRE avec confort moderne, près de la Terrasse, homme préféré. Pour renseignements s'adresser 55 St-Louis, 2e étage. Tél.: 2-7625. 1eraoût-6fs-27R—95445

SALON A LOUER, convenable pour couple aussi chambres à louer, très bien tenues à 20 Garneau, tél.: 2-2422. 1eraoût-6fs-27R—95451

13 FERLAND — A louer, chambres et flat avec ou sans gaz, chambres très propres, munies de toutes commodités. S'adresser sur les lieux 1août-6fs-27R—95455

BELLE CHAMBRE boudoir. Eau chaude l'année. Fenêtre sur la rue. Place centrale dans famille privée. S'adresser 52 Côte Palais Appt. 3, tél.: 2-7210. 1eraoût-6fs-27B—9547

BELLES GRANDES CHAMBRES, rue St-Augustin, avec lavabo, garde-robes, ensoleillées, propres, usage bain, téléphone, pour monsieur, confort du chez soi, famille privée, déjeuner si désiré, tél.: 3-4926. 3août-6fs-27B—95501

CHAMBRE-SALON et chambre-boudoir, eau chaude à l'année chambre de bain avec douche, près du Parlement, tél : 2-5961. 4août-6fs-27R—95617

CHAMBRE ET FLAT à louer, armoire et garde-robe, service chambre de bain, eau chaude et téléphone. S'adresser 185 Kirouac. 5août-2fs-27B—95686

GRANDES CHAMBRES modernes, meublées ou non, chauffées, eau courante, premier plancher, 443 rue St-Jean. tél. : 3-0872. 5août-2fs-27B—95715

NOUVEAUX PROPRIETAIRES, chambres à louer, ménage fait à neuf. S'adresser 9 St-Flavien, près des Remparts. 7août-6fs-27B—95526

BELLE GRANDE CHAMBRE à louer, chauffée, éclairée, 2 fenêtres sur la rue, cuisinette, eau chaude à l'année, 409 St-Jean. 27B—95760

FLAT OU CHAMBRE à louer, meublé ou non, dans famille privée, usage du téléphone, dans le centre de St-Roch. S'adresser à 361 St-Vallier. 27B—95752

CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

ATTENTION — Merisier, érable, 2 pds et 30 pouces. Aussi croûtes et slabs d'épinette $1.25 le cordon de 4 pieds. Livré dans toute la ville. P. Desharnais, 349 Marie de l'Incarnation, tél.: 2-1834. Au 10 sept-34H—92498

CHARBON Stove, Chesnut, Welsh, 75c la poche, Buckwheat 60c, Coke 30c 3 poches 80c charbon de bois 25c, charbon de forge 75c, huile à brûleur Alb. Royer, Enrg. 171 Aqueduc, tél.: 6618 19juill-6mois-au-19janvier-34H—94763

PRIX SPECIAL — Provision merisier, érable 2 — 2½ pds, Croûtes merisier, $2.25 corde 1 pd. Croûtes bois mou, $1.25 cordon, longueur. Vilmond Parent, jr., 51 Laviolette, tél.: 3-0886. 14juil-26fs-34H—94487

A.-B. FORTIN, érable, merisier, 2 pieds 2 1-2 pieds, Slabs de bouleau, merisier, épinette Cour, 59 St-Benoît. Résidence, 80 Avenue Renaud, tél.: 9481. Aussi déménagement à bon marché. 20mai au 15sept-Surch-34H—90744

BOIS DE CHAUFFAGE. — Bois pour provision, merisier et érables, slabs, croûte, etc. Aussi déménagement. Demandez nos prix. A. Barbeau, 42 Nelson, tél.: 3-1489. 29juill-26fs-34H—95374

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

CLAVIGRAPHES

UNDERWOOD portatif neuf $40.00. Aussi clavigraphes usage de table à prix d'occasion Underwood, Remington et autre marque S'adresser Louis Enrg. 78 St-Joseph. tél : 4-1431 18juil-26fs-Clavigraphes-H—94717

LA VOIE DU SUCCÈS

Les petites annonces du Soleil

Vous ne pouvez douter du succès de votre petite annonce quand vous avez la certitude que chaque soir des milliers et des milliers de gens lisent les annonces classées.

SIGNALEZ **7131**

"LE SOLEIL"

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN DU SOIR A QUEBEC

CLAVIGRAPHES

UNDERWOOD — Seulement quand vous achetez chez Clément & Clément Ltée, agents exclusifs du clavigraphe Underwood, vous pouvez obtenir un Underwood reconstruit par les manufacturiers même de ce clavigraphe, employant les pièces originales nécessaires pour refaire à neuf un clavigraphe Underwod. Clément & Clément Ltée, agents exclusifs de l'Underwood, 104, Côte de la Montagne, Québec. Téléphone 2-1422. 29juil-26fs-Clavigraphe-R—95336

LOCATION $2.00-$2.50

CLAVIGRAPHES USAGES à vendre $10.00 en montant. Conditions paiements garantis par écrit. Location $2.00, $2.50 par mois. Service soir. Livraison domicile.

JULES LeROSSIGNOL, 269, **CANARDIERE**, Québec. Tél.: 4-3130. 6juill-26fs-Clav-H—94033

COMMERCE A VENDRE

COMMERCE d'auto de pièces usagées et de neuves, établi depuis 5 ans. Bon poste très central. Véritable occasion. Ecrire à Casier 622 Le Soleil j.n.o.-36H—61234

MAGASIN A VENDRE ou à louer à 545 St-Jean. Cause de vente maladie. S'adresser sur les lieux. 1eraoût-6fs-36R—95446

RESTAURANT — Haute-ville, très propre, bon poste, 2 appartements en arrière, proposition très avantageuse pour acheteur sérieux. Cause de vente, autre position. Balance Nationale Enr., 367 St-Vallier, Tél.: 2-5401. 1août-6fs-36R—95443

RESTAURANT-EPICERIE bon poste gros chiffre d'affaires à vendre au comptant. Cause vente autre position. S'adresser le soir seulement à 172, 3e rue, Limoilou 1eraoût-6fs-36H—95463

COMMERCE D'EPICERIE à vendre, pour cause d'autres occupations. S'adresser Paul Giroux, 280 Christophe Colomb. 22-29juil-5-1août-36B--94801

TEINTURERIE ET NETTOYAGE. — Magnifique poste de commerce de teinturerie, nettoyage, pressage, gros chiffre d'affaires: revenu net par année, $12,000.00. Aucune information par téléphone ou par correspondance H.-P. Cimon, 2 Côte d'Abraham, Québec. 2août-6fs-36R-95507

RESTAURANT salle à manger très bon poste d'affaire. S'adresser sur les lieux, 32 St-Joseph. 4août-6fs-36B—95627

MAISON DE CAMPAGNE et pension à vendre. Cause maladie. Centre commercial de bas ville. Occasion pour acheteur sérieux. Ecrire Casier 135, Le Soleil. 2août-7fs-36B—95461

CORRESPONDANCES — ASTROLOGUES

ASTROLOGIE — Les astres et leurs influences, toute votre vie dévoilée par différentes méthodes moderne et ancienne : Numerologie, graine de sable, etc. Envoyer 5c pour réponse. Boîte postale 325 East, 31 St New-York City, U. S. A. 5août-52fs-7B—95066

Pour résoudre votre problème du chauffage cet hiver et pour avoir satisfaction consultez chaque soir les petites annonces du "SOLEIL".

DIVERS A VENDRE

ATTENTION — Avons le plus grand stock de lingerie usagée et neuf en ville. Vendons par malle gros et détail. Vendeurs si vous voulez faire de l'argent chez-nous vous avez tous les chances possible. Nous échangeons les marchandises que vous ne pouvez pas vendre. Catalogue Gratis. Toronto Jobbing, 26½ Père Grenier, Québec. j.n.o.-43H—7228

Balances Dayton

LA COMPAGNIE DAYTON la plus grande au monde de balances calculatrices Gardons assortiment complet balances reconditionnées à neuf, rouleau ou éventail, garanties avec inspection gouvernement. Termes faciles sur demande, sans intérêt. Hache-viande, tranche-jambon électriques Hobart, neufs ou reconditionnés. Comptoirs frigorifiques, presses-saucisse, blocs boucherie, balances plate-forme 500 lbs ou plus. Réparation balances toutes marques, ouvrage garanti par experts. Demander catalogue 1939 Compagnie Dayton, 37 ans d'expérience. Distributeurs exclusifs Cie Dayton & Hobart, Victor Butcher's Supply, Inc. 93 Côte d'Abraham Québec. j.n.o.-43R—71391

DEMANDEZ LES FEVES cuites au four de briques, marque Sherbrook, elles ont une saveur différente, avec ou sans sauce aux tomates. Chez tous les bons épiciers. 12juill-26fs-43B—94366

Balance Toledo

LA BALANCE TOLEDO sauvegardera vos profits, faites-en l'usage et vous économiserez. Allocation généreuse pour échanges, termes faciles. Assortiment complet de balance Toledo, reconditionnées garanties, et inspectées. Spécialité, réparation de balances de toutes marques, prix raisonnable, Canadian Toledo Scale Co Ltd., 225 de la Couronne Québec, tél : 3-4300. 23juin-12mois-43H—93285

BARGAIN — 40 barils ciment à couverture. Stock de manufacturier. Ce liquide épais et noir est très recommandable pour étancher toitures de papier, bardeaux, gravois. Préviendra rouille pour plusieurs années sur couvertures en tôle. Livraison en barils de 45 gallons seulement à moitié prix. Téléphonez 2-2207 ou écrire, 44 ave Jacques-Cartier, Limoilou, Québec. 4août-6fs-43H—95595

Fournaise à eau chaude

ET A VAPEUR, marques Daisy et Viking, modèles Nos 3—5—6—6½—9½. Aussi une S30-9, capacité de 1600 net à la vapeur. Ces fournaises sont garanties en parfaite condition et vendues complètes. O. PICARD & FILS, 78, St-Augustin, tél.: 2-1239. 5août-6fs-43R—95701

ELEVES DEMANDES

INSTITUT J. THOMAS, 25 St-Stanislas, à l'angle de la rue St-Jean, tél.: 2-7490, anglais, français, sténographie, télégraphie, comptabilité, cours commercial, anglais ou bilingue, baccalauréat, brevet de tous les examens de la province. Cours d'été. 5août-1 an-46R--95670

PROFITEZ DES VACANCES — Anglais par correspondance toute nouvelle méthode garanti par écrit en deux mois. Pour détails, adressez S.-F. Fortier, St-Ubald, Co Portneuf, Québec. 2août-26fs-46B—9553

INSTITUTRICE, 16 ans d'expérience, meilleures références, demande une classe pour la prochaine année scolaire. A. R. Casier 155, Le Soleil. 5août-6fs-46B—95735

EMPLOI DEMANDE, HOMMES

JEUNE HOMME honnête, demande position dans un bureau bilingue sténographie, comptabilité. Informations téléphoner : 6434. 5août-3fs-47B—95672

FILLES DEMANDEES

OPÉRATRICES EN FOURRURE

1ère et 2e classes demandées

SALAIRE DU CONTRAT COLLECTIF

S'adresser

JOS. LACHANCE
189 St-Olivier
4août-3fs-57R—95615

FILLE demandée pour servir dans comptoir lunch. S'adresser immédiatement Restaurant chez Roger, 25 rue Ste-Claire, tél.: 2-0018. 57B—95761

FILLES de 20-30 ans sérieuses voulant faire $20.00 par semaine position à l'année. S'adresser Ch. 507A, Edifice Guillemette, 37 de la Couronne. 7août-2fs-57B—95772

FILLE DE CHAMBRE demandée, à 319 rue St-Paul, Hôtel Jacques-Cartier. 57B—95768

FOURRURES

Henri Poitras

FOURRURES

PROFITEZ DES PRIX D'ETE pour l'achat ou la réparation de fourrure. Tout ouvrage fait par des experts et sur la coupe Mitchel, de New-York. Patron individuel pour chaque client. **70, DOLBEAU** (près des Franciscains), tél.: 6594. j.n.o.-59R—85361

MILLER & DION
45½ des Franciscains.
Tél.: 3-4211

Spécial pour l'été, manteaux de chat $70 et plus. Confection, réparations, transformations. Prix défiant toute compétition. Voûte moderne pour la fourrure. mer-sam-lun au 12 août-26fs-59R—92650

GARAGES A LOUER

69 STE-MARGUERITE — Garage chauffé, S'adresser Royal Trust Company, 65 Ste-Anne, tél., 2-4031. mer-ven-lunau7août-26fs-60R—92202

HOMMES DEMANDES

APPRENEZ métier de barbier. Plus grande école au Canada. Ecrivez Ecole Moler 1212, St-Laurent, Montréal 12juill-26fs-65R—94351

HOMMES ET FEMMES gagnez $5 à $7 par jour en représentant compagnie dans Québec et les comtés de la province, seule du genre, aucune compétition. S'adresser 66 de l'Eglise, chambre 10 19juil-26fs-65R—94736

ON DEMANDE un ingénieur ou architecte solliciteur, bilingue, pour la vente de matériaux de construction. Application par écrit avec références. Ecrire Casier postal 309, Amos, Abitibi, Qué. 4août-6fs-65B—95605

JEUNE HOMME sérieux 25 à 35 ans avec garantie $300.00 pour prendre charge de bureau, grande opportunité. Voir le gérant M. Richer, ch. 507A, Edifice Guillemette, 33 de la Couronne. 4août-2fs-65B—95593

ON DEMANDE une organisation compétente pour prendre charge de la vente d'un programme, 5,000 copies à 10 sous. Commission raisonnable. Ecrire à Boîte Postale 147 Le Soleil. 4août-6fs-65B—95601

LE GUIDE

• COMMERCE • PROFESSIONS • METIERS — DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

ACCESSOIRES DE BARBIERS ET COIFFEUSES

LA MAISON ULRIC BEDARD LTEE, 878, St-Vallier, offre 55 machines reconditionnées avec chauffeurs neufs Shelton, Empress, Keen, Curiwell, Nestle-Lemure, avec garanties $75.00 et plus. Machines neuves Lido automatique Paristy, Acme. 15avr-au-15sept-26fs-CDT.—87894

NOUVEAUTE SENSATIONNELLE. — Permanents sans machine, sans électricité, sans cachets, résultat incroyable. La merveille du jour. Une visite vous convaincra. Cours gratis. Aussi accessoires pour barbe. Hector Noreau, Inc., 8 rue St-Joseph tél.: 4-4594. j.n.o.-C.D.H.—74402

SALON COIFFEUSE à vendre comprenant machineries séchoir, ameublement, etc. Dans l'établissement Lomer Jacques, barbier, 470, 1ère Avenue. Bon poste cause départ. S'adresser 28 St-Martial, Appt. D. tél : 2-7946. 11juil-26fs-C.D.B.—94306

Hélène Curtis

PRESENTE la plus nouvelle sensation dans la coiffure : la machine Duchess à contrôle indirect pour Ondulation sans fil. Démonstration gratuite. Demandez catalogue. Helene Curtis Service Center, 59 rue St-Joseph, Québec. ven-lun-merc au 23 août-C.D.R.—95091

Achetez les marchandises annoncées. Comparez et choisissez.

BOUTEILLES ! BOUTEILLES !

QUOI QUE VOUS embouteilliez avons bouteilles, flacons (flasks), répondant à vos besoins, tels, bouteilles pharmacies tous genres, toutes dimensions. Jarres confitures, marinades, miel, toutes grandeurs, bouteilles sirop d'érable. L'Echange Bouteilles de Québec Enrg., 425 St-Joseph, tél.: 4-3898 6juin-au 9 sept-C.D.H.--92060

CHIRURGIENS-DENTISTES

DR DONAT ROY, chirurgien - dentiste, Anesthésie au gaz. Heure de bureau, 9 h. à midi et 2 h. à 5 h. p.m. ; fermé tous les soirs. 173, 3e Ave, Limoilou, téléphone: 4-1252, rés.: 8202. 20août12-C.D.R.—73787

DR LEONCE LESSARD, chirurgien - dentiste, ex-interne du Forsyth Dental Infirmery, Boston, E.-U. Anesthésie au gaz. Bureau et résidence 207, 3e Avenue tél. : 4-3312. j.n.o.-C.D.H.—75624

MATELAS

REPARATIONS DE MATELAS—Faites réparer vos vieux matelas. Manufacture matelas neufs. Réparations sommiers. S'adresser Louis Rousseau, 486, 3e Avenue Limoilou, tél.: 4-1480. Allons chercher meubles et matelas à domicile. 12mois-j.n.o-C.D.B.—73032

Matelas Frontenac — Tél. 5347

FRONTENAC MATTRESS, Enrg. Manufacturier matelas. Spécialité. Réparations tous genres, matelas à ressorts, crin, laine échiffée, lit plume. Réparations sommiers. Rembourrage meubles. Attention spéciale aux communautés, 15 rue Boisseau, tél.: 5347, Ulric Pouliot, prop. 23fév-j.n.o.-C.D.T.—84617

Royal Mattress Company

NOUS SPECIALISONS dans la réparation de tous genres de Chesterfield, divan studio et matelas. Prix modéré, satisfaction garantie. Attention spéciale aux appels téléphoniques. S'adresser 167 Ave Renaud Tél.: 2-3894. 28juil-26fs-C.D.H.—95260

LINGERIE DE SECONDE MAIN

Montreal Jobbing

21-21½ ST-JOSEPH, QUEBEC — Adressez vos commandes de linge neuf et seconde-main, peaux de carioles, paletots de fourrure, aux plus grands jobbers de la Province. Plus bas prix. Envoyons catalogue gratis. Maison honnête et responsable. 7août-26fs-C.D.R.—95775

QUEBEC NEW SECOND HAND, déménagé 44½, St-Joseph, 3 manteaux dames pour $1.00 et plus, seconde main. Robes 25c, 7 robes assorties pour $1.00. Blouses d'hommes 50c et plus. Pantalons soldat 69c. Gros et détail. Demandez catalogue. j.n.o.-C.D.T.—75252

Véritable occasion

POUR VENDEURS de lingerie usagée 25 manteaux de printemps $4.75, 25 robes repassées pressées, grandeurs assorties, $5.00, 100 morceaux de lingerie légère, $5.00; 100 livres de lingerie assortie $14.00. Nous expédions; satisfaction garantie. Catalogue illustré 32 pages gratis. Magasin de Lingerie Usagée, Gros et Détail, 1D Ste-Thérèse, Québec j.n.o.-C.D.H.—74586

AVANT D'ACHETER — Votre marchandise seconde-main, venez voir Ontario Jobbing, 31 St-Joseph, Québec, un bel assortiment de linge, prix meilleur marché que partout. Spécial 7 robes pour $1.00. Catalogue gratis j.n.o.-C.D.R.—76546

FOURNITURES D'HORLOGERIE

FOURNITURES D'HORLOGERIE en gros, toutes pièces Suisses ou Américaines pour réparation montres, horloges. Service de malle très rapide pour campagne. Réparations générale, prix défiant toute compétition. J.-E. Fradette 303 Blvd Charest, Québec, tél.: 2-6975 j.n.o.-C.D.H—74301

MEDECINS-CHIRURGIENS

DOCTEUR CHS RINFRET, voies genitourinaires, médecine générale et petite chirurgie. Traitement électrique. Maladies vénériennes, 59 St-Joseph, Apt. 103 Québec. Heures du bureau, 10 à 11 heures a.m., et 2 à 4 heures p.m. Le soir : 7 à 8 h., tél.: 4-4061. 10juill-26fs-C.D.R.—94229

Pourquoi ne pas échanger votre char pour un modèle plus récent. Les petites annonces du "SOLEIL" vous faciliteront ce moyen.

NOTAIRES

TASCHEREAU & TASCHEREAU, notaires, 71 St-Pierre, Québec, Argent à prêter sur hypothèque et autres garanties. Administration de succession. Organisation de compagnie à fonds social. j.n.o.-C.D.S.—68741

PHOTOGRAPHIE

31juil-26fs-lun-mer-ven-sam au 26 août-C.D.H.--94466

LINGERIE DE SECONDE MAIN

Catalogue gratis

DE LINGERIE de seconde-main et neuve pour l'automne. Colporteurs et magasin, faites affaires avec la plus grande compagnie à Québec et au plus bas prix. D. Assh, 30 St-Joseph, Québec. 3mai-12mois-C.D.H.—89385

Quel que soit l'article que vous ayez à vendre il y aura toujours des acheteurs si vous avez l'heureuse idée de publier une petite annonce qui est lue chaque soir dans tous les foyers de Québec.

PRESSAGE-NETTOYAGE

TEINTURERIE DORCHESTER

$1.00 — Nettoyeur-Teinturier-Expert. — Offre son nettoyage ton clair parfait, en plus procédé de stérilisation 100% efficace, prix populaire. Robes unies, complet, paletot printemps nettoyés, $1.00. Teinture pour deuil dans 24 heures suivant réception, 116-120 Dorchester, Québec, Téléphone : 4-2484 9fév-1an-H-84186

($1.00)— P. Ferland —($1.00)

TEINTURIER - NETTOYEUR EXPERT — La seule et véritable Maison D'Un Ton Plus clair, vous offre son nettoyage scientifique, au prix populaire de $1.00 pour robes unies, complets de 3 morceaux, paletots de printemps, etc., P. Ferland 155-159 Du Pont, tél.: 4-3531. 8juillet-26fs-C.D.H.—94309

$1.00 NETTOYAGE $1.00
MAISON DE CONFIANCE — Faites nettoyer vos robes, complets, etc., avec notre procédé français. Nous avons les plus grands experts en teinture. Attention spéciale aux commandes de la campagne. La Teinturerie Française, Ltée, 565 St-Jean, tél : 4-4686 11août-j.n.o.-C.D.R.—75552

Teinturerie La Salle

OFFRE nettoyage, teinture, 1ère qualité par experts. Prix plus bas en ville. Attention spéciale commandes campagne. Manteau blanc 99c. Complet monsieur nettoyé, pressé 79c, robes 69c, paletot ou manteau 79c, robes teintes couleur désirée $1.49. Manteau ou complet $1.80. Envoyer le prix de la malle, 75-77 St-Dominique, Québec, tél : 2-4048 j.n.o.-C.D.T.—68491

TEINTURERIE MATHIEU Ltée. Tél.: 4-1600 — Pour nettoyage à sec, pressage, teinture de complets, paletots, manteaux, robes, etc. Service prompt et courtois. Appelez 4-1600 15 rue St-Albert, Québec. 12avril-mer-sem-lun au 8 avril 1940 H—87618

REPARATION DE LAVEUSES

JE PASSERAI chez-vous évaluer la réparation de votre laveuse électrique sans aucune charge de votre part. Prix modique, toutes réparations. Marcel Dostie, téléphone: 2-2724. 29juill-26fs-C.D.H.-95375

REPARATION DE MEUBLES

REMBOURRAGE MEUBLES 5347 — Chesterfield Divans studios, meubles antiques, rembourrage général et réparations de toutes sortes. Ouvrage garanti. Ulric Pouliot, prop. 15 rue Boisseau, tél.: 5347. 23fév.-j.n.o.-C.D.T.—84616

Etes-vous à la recherche d'un domestique, une aide quelconque ou voulez-vous vous-même obtenir une situation, confiez aux petites annonces du SOLEIL votre message, il sera rapporté dans des milliers de foyers chaque jour.

SALONS DE COIFFURE

Permanent $15.00 pour $1.50

SPECIAL — Pour 8 jours seulement, ondulation permanente, à l'huile, garantie pour 12 mois, avec machine moderne sans fils ou avec fils. Spécialité: Teinture de cheveux. Coiffure tous genres. Pour appointement, appelez 9370. Salon Lely, Enrg., Mlle R. Perron, prop. Notez bien l'adresse 60½ St-Joseph, 2ème étage. 14juil-26fs-C.D.H.—94491

Permanents $15.00 pour $1.50

TRES BEAUX permanents garantis pour 12 mois à l'huile française indéfrisable $15.00 pour $1.50, 10 jours seulement avec ou sans fils. Teinture et tout genre coiffures. Salon Larose, 87 De l'Eglise, coin St-Joseph, tél : 8021. Simone Perron, propriétaire. j.n.o.-C.D.T.—73446

Permanent $5.00 pour $1.50

SALON ROYAL, 16 St-Joseph, offre pour temps limité permanent à l'huile, grande qualité à $1.50. Autre Permanent $10.00 à $2.50. Coiffures tous genres. Donnez appointement à l'avance. Appelez Mlles Perreault Tél : 4-3360 j.n.o.-C.D.H.—85898

SALON FLEUR-ANGE — 130 d'Abraham. Permanents garantis sur machine moderne, sur cheveux les plus difficiles, prix très populaires, $1.50, $2.50, $3.50 et $5.00. Aussi permanents sans électricité, sans machine. Tous genres de coiffures. Téléphone: 7893. 20août-52fs-sam-C.D.R.—73726

SALON CAPITOL 143 St-Jean. Fameux permanent Elite sans fil, 1 min. de chauffage, $2.00 à $10.00. Permanent $5.00 pour $2.00 garanti un an. Autres $1.50, Komol, Marcel, ondulations à l'eau, manicure. Tél. : 2-5983 Blanche Delisle, prop. j.n.o.-C.D.T.—75907

STUDIO CHARRIER — Permanents garantis. Machine des plus modernes, sans électricité, sans fils. Park Avenue avec fil-spirale, etc. Traitement cuir chevelu, Marcel, Komol, papier. Quatorze années d'expérience. Mlles R. Charrier, Marthe Paradis, Studio Charrier, 259 St-Joseph, tél. : 3-2920. Voisin Cinéma de Paris. j.n.o.-C.D.T.—74339

Coiffure moderne au SALON MARTHA

71, rue ST-JOSEPH, Québec
TEL. : 4-3436
Mme N. GODBOUT, prop.
merc-sam-lun-au 16 sept-26fs-C.D.R.—94752

Salon Ivoire

REDUCTION sur permanents à l'huile $7.00 à $1.50. Traitement cuir chevelu, gratis avec permanent $3.00. Tous genres coiffure. Bains turcs. Mlle Bélanger, 93 St-Joseph, tél.: 2-8378 j.n.o.-C.D.T.—94061

TABAC EN FEUILLES

TABAC DE JOLIETTE, Amateurs de tabac canadien, essayez notre spécial, 9 lbs, tabac assorties pour $1.00. Bleu, rouge, canadien, Quesnel, Obourg, Comstock. J. Bacque, 35 St-Pierre, (en face Café Pierrot), Québec T.en feuille-R—95669

TAILLEUR

TAILLEUR EXPERT — pour dames et messieurs — Réparations générales. Pressage, nettoyage, habits paletots retournés, boutonnières, habits pour garçons dans vieux habits. Ouvert soir. J.-L. DesRoches, 88¼ Dorchester. 14juil-26fs-C.D.H.—94496

HOMMES DEMANDES

POSITION ASSUREE à un homme ou jeune homme sérieux avec références, ouvrage facile à l'année, salaire $35.00 et part dans profits, petit capital requis. Ecrire Casier 153, Le Soleil. 5août-2fs-665B--95684

"VOULEZ VOUS vous créer une situation enviable ?" Si vous jouissez d'une bonne réputation, avez un équipement de voyage, voici l'occasion unique que vous recherchez. Travail à l'année. Bons profits dès les débuts. Ligne complète de nécessités quotidiennes. Produits alimentaires, remèdes, savons gratis, produits vétérinaires et du liquide à mouches. Débutant devra être satisfait d'un revenu hebdomadaire de $30.00 au début. Crédit alloué. Ecrivez immédiatement à La Compagnie J.-R. Watkins, Montréal, P.Q., Dept Q-Q-1. 24-31juill-7-14août-65B—95071

HOMME sérieux pour représenter 200 éditeurs parisiens, au Canada. Garantie exigée. $$1,000.00 Dollars comptant Références. Aussi vendeurs. Ecrire ou voir R. Gauthier, 74 St-Joseph, Chambre 1. 7août-3fs-65B—95759

JEUNES HOMMES bonne apparence, voulant faire $25.00 par semaine position à l'année. Ch. 507A, Edifice Guillemette, 37 de la Couronne. 7août-2fs-65B—95775

COMMISSION PAYEE HEBDOMADAIREMENT pour la vente des produits Etiquette Rouge, universellement employés, 1,200 variétés. Occupation lucrative, tout votre temps ou une partie. Echantillons et coopération de vente. La Cie Pépinière Dominion, Montréal. 7août-2fs-65B—95753

JEUNE HOMME demandé, pour travailler chez un boucher, avec un peu d'expérience. S'adresser Jos. Fournier, 14 Sutherland. 65B—95766

Achetez les marchandises annoncées. Comparez et choisissez.

HOMMES ET FEMMES

LA CIE HOMAH demande 5 bons vendeurs et vendeuses pouvant se faire bon salaire pour ville Québec, 5 pour comtés, Lévis, Portneuf, Montmorency, Lotbinière, ventes faciles. 55 St-Anselme. 12juillet-26fs-66B—94376

HOTELS A VENDRE

A VENDRE — Hôtel et chalet meublés, garage, jardin et verger. Sur route nationale. Près du fleuve, commerce solidement établi. Occasion exceptionnelle Hôtel Marchand Batiscan. 28juil-8fs-68B—95235

HOTELS ET TOURISTES

Hôtel Normandie sur Mer

AUTREFOIS Hôtel Morin, chambre des plus moderne avec salle de bain. Autre chambre double, $2.00 et plus par jour, repas complet 50 et plus, pour réservation, écrire Hôtel Normandie sur mer Old Orchard Beach, Maine, L.-Geo Demers, Prop. 14juill-lun-ven au 28 août-14fs-70B-994470

INVENTIONS

INVENTEURS: Nous vendons avec succès inventions, brevetées et non brevetées. Ecrire pour avoir preuve, et nous dire ce que vous avez à vendre. Chartered Institute of American Inventors, Dept. 24-A, Washington, D.C. InventionB—95710

LAVAGE DE VITRES

VITRE CLAIRE, économise lumière et pas cher. Essayez système lavage vitres par experts, 15 ans d'expérience. Spécialité magasin, bureaux, édifices, maisons privées. Référence Cie Paquet, Syndicat de Québec, J.-B Laliberté, C.-W Lindsay, People Store, Banque Nationale, Caisse d'Economie, Soleil-Evénement. Organisation couverte par assurances, prix les plus bas. Lavage de Vitres National, J. Rouleau, Prop., 14, Ste-Agnès, tél : 3-2047. 6juil-26fs-Lav de Vitre—94014

Logements à louer

BELVEDERE

98 MARQUETTE — Magnifiques logements de 6 pièces, plus chambre de bain, 1er, 2ème et 3ème étage, tous ces logements munis de refrigérateurs et système de Televox. S'adresser à C.-E. Migner, 98 Marquette, Appt. No 1, tél.: 2-3130 ou 4-1840 1eraoût-6fs-73R—95449

BELVEDERE

COIN LEVIS-MARQUETTE, logement neuf, 4 pièces, plus chambre bain, frigidaire. S'adresser Wilfrid Legaré, tél.: 7372 18juil-26fs-73B—94704

36 BOUGAINVILLE, Appt 5, 6 chambres chambre de bain, chauffé, eau chaude à l'année. Très moderne. Actuellement libre. S'adresser tél.: 3-4840. 11juillet-26fs-73R—94288

91¼ — 111¼ DES FRANCISCAINS — Logements modernes neufs, 5 pièces plus chambres de bain, chauffés. Possession immédiate. S'adresser Chs-L Guay, 857, Chemin Ste-Foy, tél.: 4-1116. 1août-6fs-73R—95439

1 AVENUE MURRAY appartement 5, Appartement 5 pièces, plus chambre bain, chauffé, eau chaude. Possession immédiate. Téléphone: 8653. 4août-6fs-73R—95618

COIN MONCTON et Ste-Foy, logis neuf, 5 pièces, plus bain, fini moderne, glacière électrique. S'adresser 87 chemin Ste-Foy, tél.: 7062. 4août-26fs-73R—95620

75½ AVENUE MURRAY — Logement 4 chambres et chambre bain, chauffé eau chaude à l'année. Possession immédiate. S'adresser Trust Général du Canada 71 St-Pierre, tél : 2-1561. 4-7-9-11août-73R—95628

91 AVENUE MONCTON. Appartements 6 chambres.
382-384 CHEMIN STE-FOY Appartements 6 chambres.
46-48 AVENUE CASOT (Appts neufs, 6 chambres.
50-56 AVE MONCTON. Logements 7 chambres. Tous chauffés. Eau chaude à l'année. S'adresser François Jobin, 88 Chemin St-Louis. Tél.: 3-1651, le soir: 4 0640. sam-mar-jeu au 15août-73R—92650

LOGEMENT à louer à 31 Belvédère, Appt. 6, chauffé eau chaude à l'année, frigidaire, conditions avantageuses. S'adresser tél.: 4-4323 7août-6fs-73B—95214

HAUTE-VILLE

15 RUE BUADE, 2e étage, plain pied, 4 grandes pièces chauffées, plus bain. Renseignements, s'adresser J.-E. Livernois Ltée, rue St-Jean Québec. 3août-6fs-73R—95556

"EXTERMINATION - VERMINE"

Coquerelles, Punaises

EXTERMINATION avec poudre à coquerelles "Mystérieuse" et liquide à punaises "Mysto" parfumé, garantie 100% actif. en vente partout. Fumigation au gaz par experts. Satisfaction garantie ou argent remis. Maheu et Maheu Cie, 145 Du Pont, Québec, tél.: 8380 1juin-12mois-73H—91652

Coquerelles, Punaises

AUTRES INSECTES domestiques. Extermination garantie par écrit, payable après satisfaction complète. Pour punaises, pas nécessaire de sortir du logement, nouveau procédé. Autre méthode Gaz en 6 heures. Estimés gratuits. Vendons produits, livrons domicile. Poudre infaillible pour Coquerelles, 75c lb. Punaisol pour punaises, 75c. chop., $1.00 pinte, $2.00 gallon. J.-H.-J. Gosselin, 18 Ste-Ursule, Québec, tél. : 2-4902 16sept.-j.n.o.-73B—75724

Augmentez vos chances de succès en affaires en ayant votre carte d'affaires dans le "GUIDE". C'est un moyen peu coûteux et qui rapporte du 100%

ST-JEAN-BAPTISTE

BEAUX PETITS LOGEMENTS 5-6 chambres modernes, meublés ou non meublés, chambre bain en tuile salle à déjeuner (Breakfast-Nook) eau chaude à l'année. S'adresser appt. St-Patrice, 160 Maisonneuve, F. Guillemette, 5112, 33 de la Couronne. 25juil-26fs-73H—95107

30 RUE LAVIGUEUR, logement 4 pièces, réparé à neuf. S'adresser 23 St-Réal, tél.: 9692. 5août-3fs-73B—95709

138½ RICHELIEU — Logement 4 chambres, chambre bain chauffé. S'adresser pour information 138¼ Richelieu. 7août-6fs-73B—95763

527 RUE ST-JEAN, 2 logements chauffés, finis modernes, 7 pièces plus chambre bain. Informations, tél.: 2-8631, de 11 h. a.m. à 2 p.m. 7août-3fs-73B—95757

547¾ ST-JEAN — Logement à louer, 3 pièces. S'adresser 545 St-Jean. 73B—95774

(Suite à la page 17 1ère col.)

ALAIN MEDARD, CHEF DE CLAN — 265

Aventures d'une troupe de Scouts —

QUEL SERA LE VERDICT

Par L. Allen Heine

CHARS USAGÉS

PIECES de RECHANGE Accessoires de tous genres

AVIS AUX AUTOMOBILISTES

Réduction de **$200.00** sur tous nos automobiles "Chrysler" neufs 1939. Nous offrons cette réduction avant l'arrivée des nouveaux modèles 1940. Aussi réduction proportionnée sur tous nos chars usagés. Aucune offre raisonnable ne sera refusée d'ici quelques jours.

Universal Auto Limited
33, rue de la Couronne
Le Pavillon de l'Automobile
1ère Avenue
Tél.: 5112
31juillet-26fs-12H—95402

CAMIONS USAGES

25 bons camions avec ou sans levier hydraulique, complètement remis à neuf, comprenant :

REO DODGE
DIAMOND T. CHEVROLET
FORD MAPLE LEAF
INTERNATIONAL

Automobiles Usagées

25 automobiles usagées, telles que :

PLYMOUTH CHRYSLER
CHEVROLET STUDEBAKER
REO FORD NASH
HUDSON TERRAPLANE

Si vous avez besoin d'une bonne voiture à prix d'occasion, venez nous voir.

P.-L. LORTIE
LIMITEE
73, rue St-Vallier, Québec
Tél. : 7171
29juil-26fs-12R—95357

CHEVROLET Coupé Master 1936. Chevrolet Coach Master 1935. De Soto Coach 1932, aussi trailer à vendre, tous en bon ordre. Garage Larochelle, 10, 3e rue, tél. 4-2191. 11juil-26fs-12H—94310

CHEVROLET Master de Luxe 1936, en bonne condition avec licence 1939. A vendre. Cause de santé. S'adresser 337 4ième Avenue, tél.: 2-2619. 7août-6fs-12B—95949

Achetez les marchandises annoncées. Comparez et choisissez.

Un endroit sûr pour acheter un camion en ordre.

CAMIONS

29–Fargo (Satke)	$100
30–Chevrolet (Satke)	140
35–Ford (Panel)	360
36–Chevrolet (Panel)	439
37–Ford (Panel)	545
37–International (Panel)	445
38–Ford (Panel)	690
38–Chevrolet Sedan Del.	685
35–Maple Leaf (Stake)	625

J.-L. DROLET
AUTOMOBILES Ltée
450 Blvd Charest
Québec.

"Le Foyer du Char Usagé en bon ordre"
15oct.j.n.o.-12B—77463

3 MACKS Jr. 2 T. 1937 Mack E. H. 3 T. 1937 Maple Leaf 2½ T. 1935 Réo 2T 1934 Diamond T. 2T. 1934, 2 Fords 1½ T. 1931. Plusieurs autres à des prix très bas tous avec hoist hydraulique. Hoist hydrauliques neufs et usagés de toutes marques. Giroux Motor Sales. Distributeurs des autos Plymouth, Chrysler, Packard, Camion Fargo et Mack. 666, Avenue Royale, Beauport-Est, tél.: 4-1246
31août-12ms-12H—74580

GRAHAM — 1938 à 1931, choix dans toutes les marques d'autos à des prix variant de $100.00 à $1,000. Plusieurs camions, bon marché. Côté & Côté Enr., 163 St-Vallier. j.n.o.-12R—77028

Aubaine

A VENDRE — Immédiatement Auburn 32, licence 1939, en bon ordre très bons pneus. S'adresser 51 Crémazie, Québec. j.n.o.-12B—91880

AUTO DE COURSE Ford V8, spécial à vendre ou à échanger, 5595 St-Laurent, Montréal. 22juil-12fs-12B-94927

$265.00 CHEVROLET 1935, 4 portes, mécanique en très bon ordre et bien propre. Vente pour cause maladie. 283 des Oblats, tél. de 6 à 7 p.m. 9211. 5août-2fs-12B—95732

Nous vendons et achetons autos usagés

TEL. : 2-1915
19juil-26fs-12H—94761

AU PLUS GRAND MARCHE DU CHAR USAGE

OCCASIONS DE CETTE SEMAINE

No				
427	Terraplane sed.	1935	Lic.	$290.
412	Willys Roadster	1930	Lic.	75.
422	Chevrolet Coupé	1934	Lic.	$150.
	Avec garantie R. & G.			
48	Chevrolet sed.	1935		375.
268	Plymouth sedan	1938		695.
70	Ford sedan	1937		550.
159	Buick sedan	1936		550.
170	Chevrolet, 7 pas	1938		850.
417	Pontiac sedan	1938	Lic.	795.
433	Pontiac sedan	1935	Lic.	335.
437	Dodge sedan	1936	Lic.	350.
34	Chevrolet Coach	1935		350.
104	Ford Coach	1938		595.
370	Ford Coach	1937	Lic.	450.
81	Austin Panel	1938		395.
248	Ford Panel	1937		575.
265	Ford Sta. Wagon	1938		825.

LAURENTIDE Automobiles Inc.

distributeur du Ford
25 Dorchester, tél. 8181 jour 8186 soir et terrain d'autos usagés, coin Saint-Vallier et Dorchester
29juill-26fs-12H—95371

SEDANS WILLYS, 39, 38, 37, Ford 35, Pontiac 32, Graham 31, Dodge 30, Chevrolet 29, Coach Nash 31, Pontiac 33, Routière Ford 30, Austin 37, Bantam 38, Coupé Dodge 35, Motocyclettes Indian 1939-33-31, Ariel 1938, B. S. A. 1936, Matchless 1934, Harley 1929, Moteur Master 1939, Johnson 1939. **RODRIGUE OSTIGUY, VENDEUR WILLYS ET BANTAM, 4 ST-JOSEPH.** Tél. : 2-6577. 3août-26fs-12H—95569

PONTIAC, (224) 1937 radio-chaufferette, parfaite condition, comme neuf, cause de vente pas besoin. Appelez entre 7 hrs et 8 hres à 3-2045 ou écrire casier 152 Le Soleil. 4août-6fs-12B—95599

VERITABLE OCCASION

PLYMOUTH	1935 à 1938
CHEVROLET	1931 à 1938
FORD	1930 à 1936
OLDSMOBILE	1936 à 1937
BUICK	1936
4 MACK Jr.	1937
MACK E. H.	1937
MAPLE LEAF	1935
PANEL	1932 à 1936

PPlusieurs autres chars et camions à bon marché. Hoists hydrauliques neufs et usagés, de toutes marques.

GIROUX MOTOR SALES

Distributeur Plymouth, Chrysler, Packard, camions Fargo et Mack.
666, AVE ROYALE, BEAUPORT-EST
Tél. : 4-1246
8juil-26fs-12H—94118

VENTE SPECIALE DE JUILLET

BUICK sedan 1938	989.
CADILLAC sedan 1931	150.
CHRYSLER sedan 1935	299.
CHEVROLET sedan 1933	299.
CHEVROLET sedan 1934	349.
CHEVROLET sedan 1935	449.
DODGE sedan 1936 (radio)	549.
DODGE sedan 1937	599.
DE SOTO sedan 1936 (radio)	549.
FORD sedan 1935	349.
OLDSMOBILE sedan 1936	549.
PACKARD sedan 1937	749.
PONTIAC sedan 1937	599.
REO sedan 1934	149.
REO sedan 1936	499.
STUDEBAKER sedan 1935	399.
CHEVROLET Panel Body 1934	359.
CHEVROLET coupé 1930	124.
CAMION G. M. C. 2 tonnes	850

AUTOMOBILES Inc.

12 de la Couronne, Tél.: 2-1208
Parc des chars usagés :
rue Dalhousie, Tél.: 3-0212
Représentants : Cadillac, LaSalle, Buick, Pontiac & Camion G M. C.
8juil-26fs-12R—94137

CHEVROLET SEDAN 1938, $700.00; Plymouth Custom Sedan 1937, $675.00; Plymouth Sedan de Luxe 1937, $650.00; Pontiac Sedan 1937, $625.00; Buick Sedan 1936 $625.00; Oldsmobile Sedan 1936, $635.00, Ford Coach 1936, $400.00; Ford Sedan 1935 $425.00; Plymouth Sedan, 7 pass., 1936 $600.00. Plusieurs autres de $50 à $300.00 Giroux Motor Sales, Distributeurs Plymouth, Chrysler, Packard, Camions Fargo, Mack, 666 Avenue Royale, Beauport-Est tél : 4-1246. 11août-12ms-12H—7458.

Auto repris

OLDSMOBILE 1934 — Spécial de luxe, 6 passagers, 5 pneus neufs, genoux mécaniques, freins super-hydrauliques, peinture et intérieur comme neuf, moteur en très bon ordre et peu de millage, licence 1939, à vendre ou échanger pour auto 1938 ou 1939. S'adresser le soir seulement à Louis-Philippe Giroux, 162 Ave Royale, Courville. j.n.o.-12B—75426

A VENDRE OU ECHANGER - Camion Ford, Chevrolet Maple Leaf et Dodge avec hoist hydraulique. Prix partir de $150.00. Achetons aussi Hoist hydraulique de toutes sortes. S'adresser 454 Arago, tél.: 3-0760. j.n.o.-12T—78469

AUTOMOBILES A LOUER

AUTO-CAMION. — Conduisez vous-même une auto de promenade ou camion léger de livraison à prix populaire. Appelez 4-2200, Jobidon Drive Yourself, 65, 1ère Avenue, Limoilou. 29juill-26fs-11H—95377

AUTOMOBILES DEMANDEES

ACHETONS CHARS USAGES

toutes marques pour argent comptant

VENDONS

Plymouth Sedan	1935
Pierce Arrow 5 pass.	1932
Ford Victoria	1931
Buick Sedan	1931
Chevrolet Panel avec licence	1931
Ford Coach	1937
Truck Ford	1937

597 Blvd Charest, tél.: 3-4167
PAUL MAHEUX
17juill-26fs-12H—94650

Il n'y a pas de moyen plus rapide pour louer vos chambres que de publier une petite annonce dans le "SOLEIL" : plusieurs l'ont essayé avec succès.

ASSORTIMENT MERVEILLEUX

Dans

Toutes les marques populaires prêtes pour livraison.

CHEVROLET de	1929 à 1936
De SOTO de	1930 à 1937
DODGE (50 chars)	1930 à 1938
DODGE 7 Pass.	1936-37-38
FORD de	1930 à 1936
PLYMOUTH de	1930 à 1938

Enfin des Buicks, Chrysler, Nash, Oldsmobiles, Studebaker, Pontiac, Reo, etc.

Ce serait prudent de ne pas acheter sans regarder notre assortiment et nos bas prix

Morisset & Frère

DISTRIBUTEUR DES
AUTOMOBILES DODGE & DE SOTO
CAMIONS DODGE
337, PRINCE-EDOUARD
(ANGLE CARON)
Tél.. 7158
j.n.o.-12H—74590

SPECIAUX A PARTIR D'AUJOURD'HUI

PLYMOUTH sd. 4 cyls	1932
PONTIAC cab.	1931
AUBURN cab.	1931
De SOTO cab.	1931
HUDSON sedan	1937
CHRYSLER sedan	1931
FORD Tudor	1936-1938
BUICK sedan	1932
STUDEBAKER sedan	1935-36-37
CHEV. Master Sedan	1934
NASH sedan	1936
PONTIAC sedan	1934-1936

Vous jugerez par vous-même que nos prix sont les plus bas en ville.

MOTORS LIMITED

Distributeurs
De STUDEBAKER & WILLYS
15, de la Couronne, Québec
Tél. : 6185
Ouvert tous les soirs
21juill-26fs-12H—94901

Accessoires d'automobiles

DORCHESTER AUTO PARTS REG'D., tél.. 2-2898. Assortiment complet, pièces neuves, usagés, prix plus bas du marché. Demandes spéciaux. Batteries 11 plaques neuves, $4.25, 13 plaques $5.25 12 mois garantis, 15 plaques, $9.50. Vitres d'autos pour portes windshields, gros, détail. Agents des mufflers, Universal pour toutes marques chars, garantis contre éclatements. Petits chars d'occasion. Une visite vous convaincra. Prop. A Thibaudeau, 297 Dorchester, face balance publique. Bas rue Dorchester. 17mars-12H—85893

AUTOMOBILISTE — Attention, nouveau magasin de pièces usagées de toutes marques. Aussi pneus, batteries, vitres, etc. S'adresser Beaubien Auto Part 18 4e Rue, Limoilou. 10juillet-26fs-12H-94239

PIECES NEUVES et usagées de toutes marques de chars. Pneus, batteries, toutes réparations de chars. Réparation et posage de ressorts. Achetons chars usagés, brûlés, accidentés. Abattoir d'autos St-Roch, 14 rue St-Roch, tél. 6451. 25juillet-26fs-12H—95102

SERVICE DE PNEUS PARENT — Pneus neufs et usagés de toutes grandeurs. Vulcanisation avec machine électrique. Pièces d'autos usagés. 20 chars à prix d'occasion, 45, 1ère Avenue, tél.: 4-2613. Rés.: 9658. j.n.o.-12H—84880

CAMIONNEURS — AUTOMOBILISTES — Parties neuves et usagées toutes marques, brake lining, muffler, radiateur, batteries, hoists hydrauliques, moteurs pour goélettes, huile toutes qualités. Plus bas prix en ville. J.-A Cadorette, 37-39, 1ère avenue, Limoilou. 19juill-26fs-12H—94760

GARAGE ANDREWS — 136, Boulevard Langelier. Vendons, achetons chars usagés, camions, accessoires pour Ford, Chevrolet, etc., neufs, usagés, motocyclettes, bicycles et accessoires. Remorquage. Ouvert jour et nuit. Tél.: 3-3738 18juil-26fs-12H—9471+

LUDGER FERLAND, parties d'automobiles pour toutes marques de chars neufs ou usagés. Achetons les vieux chars. Payons prix raisonnable. S'adresser 105 1ère Avenue, tél.: 4-2920. 7juillet-26fs-12H—94078

HUILE A MOTEUR

HUILE 0.12 pinte, 5 gallons $2.20. Huile 100% pure Pennsylvania 0.18 pinte, 5 gallons $3.35. Canistre scellée 0.25 pinte, 24 pintes $4.80. Distributeur pneus Michelin. Remorquage. Armand Dussault 31 rue Ste-Thérèse. Téléphone 2-0220. 6juin-au 5sept-12H—92059

TERRAINS A VENDRE

MAGNIFIQUE TERRAIN, coin de rue, situé St-Sauveur, à vendre, léger acompte comptant. S'adresser C.-E. Migner, 72 de l'Eglise, Québec, tél.: 2-3130. 1eraoût-6fs-106R—95447

TERRES A VENDRE

TERRE A VENDRE — 190 arpents, 160 culture et pâturage, sucrerie, 4 arpents de maison, grange, remise, hangar, porcherie, forge, bergerie, roulant, animaux, 32 têtes, 9 vaches laitières, électricité aqueduc, toilette, situé 18 arpents de l'église, du couvent, autobus tous les jours, à vendre d'ici à 15 jours, cause de maladie, au bas prix de $4,500, $2,000 comptant, balance facile. E. Lemieux, 114 des Franciscains, Québec. 5août-6fs-108R—95713

YACHTS, CANOTS, ETC.

CANOTS de TOILE USAGÉS et CHALOUPES "VERCHÈRES"
S. FABER
TÉL: ZONE 8-017 LORETTEVILLE
12juil-26fs-Yacht-Moteur-B 9433

NON CLASSIFIEES

CHEZ MADELEINE DE VERCHERES
22 Côte du Palais, Vis-à-vis Hôtel-Dieu. Salle à manger. Cuisine canadienne, repas réguliers 25c et plus. Service courtois — **Mme B. Bédard, prop.**
merc-sam-lun au 19 août-21fn-115R—93163

Fistule Anale

TRAITEMENT ambulatoire au bureau seulement. Détails sur demande. Dr L.-G. Perrin, 24, rue du Pont, Québec, P. Q. j.n.o.-6-115T—59774

NON CLASSIFIEES

Sablage sans poussière

DE PLANCHERS de bois dur. Expert pour faire ou sabler vos planchers. Seul représentant du meilleur fini au monde et de la cire non glissante à l'épreuve de l'eau chaude ou froide. E. Dufour, 82 côte Ste-Geneviève, tél.: 2-4360. mar-sam-lun-j.n.o.-115R—74000

Feu Armandine Dufour

Lac Ste-Croix, (D. N. C.) Le 24 juillet est décédée à Notre-Dame d'Hébertville, après plusieurs mois de vives souffrances, toujours endurées dans la plus grande résignation, Armandine Dufour, à l'âge de 11 ans et 3 mois. Elle était la fille aînée de M. et Mme Némèse Dufour, née Marie-Anna Tremblay.

Ses funérailles eurent lieu le 26, dans l'église paroissiale, au milieu d'un grand nombre de parents et d'amis.

M. le curé Charles-Elzéar Tremblay fit la levée du corps et chanta le service.

La croix était portée par son frère, Jos.-Eugène Dufour, et Miles Rolande et Marie-Josèphe Dufour en portaient les rubans. Une couronne était tenue par sa soeur Dolorès Dufour. Le corps était porté par ses cousins, Roland Duchesne, Jean-Louis et Claude Dufour et son oncle, Alphonse Tremblay.

Miles Rita Duchesne, Marie-Rose et Pierrette Dufour, ses cousines, ainsi que Marguerite Gagné portaient les rubans du cercueil.

Outre ses père et mère lui survivent, deux frères, Jos.-Eugène et Jean-Paul Dufour ; cinq soeurs, Dolorès, Jeannine, Laurence, Pierrette et Adrienne Dufour.

Elle était aussi la nièce favorite du professeur G. Dufour, qui fut privé du bonheur d'être à son chevet à ses derniers moments, étant retenu par des cours d'agriculture qu'il suivait alors à Ste-Anne-de-la-Pocatière.

Nos sincères condoléances s'ajoutent aux nombreuses reçues à la famille éprouvée.

White Rock Mineral Springs a gagné durant le premier semestre de 1939 des profits nets de $121,804 au lieu de $155,653 l'an dernier.

CONSTRUISEZ SUR LE PLAN FEDERAL

Le 31 décembre 1940 la loi Nationale du logement ne sera plus en vigueur. Veuillez vous précautionner pour vos demandes d'emprunts, des formules vous seront données sur demande à nos bureaux.

TERRAINS Nous offrons en vente un grand nombre de terrains zonés et acceptés par le Gouvernement pour la construction de résidences privées.

Plusieurs autres propriétés et terrains, situés dans tous les quartiers de la ville et la banlieue.

Consultez-nous avant de faire votre choix.

H.-P. CIMON
IMMEUBLES & ASSURANCES
6 COTE D'ABRAHAM — TEL.: 5169
5août-6fs-114R--95671

Rosaire Drolet

EN ACHETANT des propriétés avec ou sans poste de commerce de M. Rosaire Drolet, vous achetez toujours directement du propriétaire, dont argent laissé sur hypothèque taux exceptionnel 4 p. c. Ecrire Casier postal 482, Québec. 18juill-26fs-114R—94695

OCCASION EXCEPTIONNELLE — On me prie de ne pas désigner les propriétés directement. Toutes sont très bien situées.

MAISONS SEULES — 8 - 12 chambres plus chambre bain.

BERGERVILLE — Maison 7 chambres, plus chambre bain, grand terrain.

MAISON 2 logements, 7 - 8 chambres, plus chambre bain. (Cette maison est à l'état d'une maison neuve). Le logement du propriétaire revient à $28.00 par mois, chauffé, toutes dépenses payées, intérêts compris.

MAISON DES MIEUX situées, 3 logements, le tout en bon ordre, toutes dépenses payées, intérêt compris et un logement gratis.

QUARTIER LIMOILOU — Chemin Cardière, près 3ème Avenue, site idéal pour médecin ou professionnel.

P.-F. Laliberté
243 ST-CYRILLE — TEL.: 8281
10août-j.n.o.-114B—78281

Pourquoi ne pas échanger votre char pour un modèle plus récent. Les petites annonces du "SOLEIL" vous faciliteront ce moyen.

Roch Julien

PROPRIETAIRE D'IMMEUBLES

A VENDRE.—Résidence privée avec magnifique terrain. Maisons appartements. Restaurant. Maison campagne, etc.

PLUSIEURS TERRAINS, Chemin Ste-Foy, Avenue Bégin, autres rues construites Belvédère, prix avantageux. S'adresser Edifice Québec Power, tél.: 2-3175. Rés.: 5593. 11juillet-26fs-114R—94282

Emile Brousseau

IMMEUBLES — ASSURANCES
255 ST-JEAN — TEL. : 2-5768

RUE DES FRANCISCAINS. — Maison 3 logements, plain-pieds, système chauffage, bons revenus à vendre avec $1,500 d'acompte, balance conditions faciles.

LIMOILOU. — Maison 3 logements, 5—6 chambres, moderne.

LIMOILOU. — Maison double d'un seul logement, 8 chambres plus bain, grand passage, système chauffage, prix $3,500. $1,000. d'acompte, balance d'argent 5 p.c.

RUE LOCKWELL. — Maison 2 logements, 8 chambres plus bains, système chauffage, bons revenus, prix d'occasion, E. Brousseau, 255, St-Jean. 5août-6fs-114R—95708

PROPRIETES A VENDRE dans tous les quartiers, prix moindres que l'évaluation municipale. S'adresser de la Bruère Fortier, notaire, 37 de la Couronne, tél.: 3-0755. Soir: 3-2580. 9juin-ven-lun-mer au 7 août-26fs-114H—92268

FUNERAILLES DE Mme JEAN RACINE

D'imposantes funérailles ont été faites, hier matin, en l'église du Sacré-Coeur, à madame Jean Racine, décédée à l'âge de 64 ans. — Imposant cortège.

D'imposantes funérailles ont été faites jeudi matin, en l'église du Sacré-Coeur, à madame Eugénie Leclerc, épouse de M. Jean Racine, décédée lundi dernier, à l'âge de 63 ans 10 mois. Un cortège nombreux et imposant a fait escorte à la dépouille mortelle de la regrettée défunte, de la maison mortuaire, 43, Avenue Renaud, jusqu'à l'église paroissiale et de là au cimetière St-Charles, lieu de l'inhumation.

Lorsque le cortège se mit en marche, un landeau chargé de tributs floraux ouvrait le défilé. Une nombreuse délégation des dames de la Ste-Famille était aussi dans le défilé. Dans les rangs du cortège, on voyait encore des citoyens en vue de notre ville.

Le deuil était conduit par l'époux de la défunte, M. Jean Racine; ses fils, MM. Wellie, Albini, Henri, Lucien, Paul et Gérard Racine; ses gendres, MM. Jos. Pichette, Norbert Renaud et Oscar Lemire; ses frères, MM. Joseph, Cyrias, Cyrinus, Alfred et Arthur Leclerc; ses beaux-frères, MM. Jos. Racine et Bruno Loignon; ses petits-fils, Roland, Jean-Paul et Guy Pichette, Armand et Roger Racine, André Renaud; ses neveux, MM. William, Maurice et Marcel Leclerc, Joseph, Robert, Jean-Paul, Lucien, Maurice et Roger Leclerc, Antoine Loignon; ses cousins, MM. Cyrias Martineau, David Morency, Ed. Paradis, Eug. Lamontagne, Jos. Paré, Emile Vézina, Henri Morency, A. Adam, Geo. Rhéaume.

A l'église la cérémonie funèbre fut très imposante. C'est M. l'abbé Paul Gariépy, vicaire, qui a fait la levée du corps et a chanté le service, assisté de MM. les abbés Camille Morissette et P. Gagné, qui agissaient respectivement comme diacre et sous-diacre. Durant le service des messes basses aux autels latéraux ont été célébrées par MM. les abbés A. Bureau et D. Blouin, du Séminaire.

Dans l'imposant cortège, à la suite des membres de la famille, on remarquait, M. le commandeur Adjutor Maranda, M. l'échevin Arthur Drolet, MM. Wilfrid Hamel, Victor Marceau, John Clarke, Ferdinand Arneault, Jean Rousseau, Hector Lortie, Raoul Pagé, L.-A. Godbout, le chevalier Lauréat Blondeau, Luc Pelletier, Paul Pleau, Jos. Beaupré, R. Pichette, P. Roy, O. Voyer, O. Chevalier, Georges Mann, Albert Grenier, Elzéar Dion, Cyrille Bélanger, Luc Guilbeau, L. Morency, Henri Girard, Olivier Fournier, Isidore Bélanger, Marcel Tremblay, L. Vaillancourt, R. Allaire, Jos. Flamant, J. Hervieu, David Morency, Paul Dubeau, Wilfrid Lainé, Edmond Trépanier, P.-H. Marceau, Arthur Couture, R. Guillotte, Georges Pilote, Lucien Blondeau, R. Langlois, J.-E. Caouette, P.-E. Robitaille, Pierre Jobin, Paul Savard, J. Jobin, A. Guilbeau, J.-L. L'Heureux, Edmond Boucher, O. Savard, Pierre Cantin, A. Gagnon, S. Rathé, Napoléon Rochette, Charles Alain, Jos. Rhéaume, Arthur Caouette, J.-A. Lebel, Arthur Marcheterre, Roméo Morency, J. Royer, P.-E. Rhéaume, Charles-E. Pelletier, L.-G. Delisle, J. Sansfaçon, Marcel Pagé, Marcel Dugal, E. Campagna, W. Lepage, R. Rochette, Jos. St-Pierre, Wilfrid Chicoine, Jos. Cloutier, A. Paquet, G. Rhéaume, Albert Larochelle, Emile Roussel, J. Drouin, P.-H. Drouin, H. Bergeron, J.-L. Laplante, Wellie Cotnam, Charles Cotnam, Paul Auclerc, L.-A. Carrier, M. St-Hilaire, Gaudiose Côté, F.-X. Dion, W. Lebel, F.-X. Campagna, E. Hamel, J. Breton, Arthur Carrier, T. Alain, P. Alain, E. Poitras, Jos. Labbé, Fortunat Vézina, A. Hagule, Louis Vézina, ainsi que MM. Alfred Moisan, G. Bédard, Rosaire Labonté de la Jeunesse Nationale Conservatrice de Québec-Sud.

La maison Sylvio Marceau avait la direction des funérailles.

Nos sympathies à la famille en deuil.

ST-EPHREM, Beauce

Grande assemblée

Dimanche le 16 dernier, une foule nombreuse se rendit écouter le brillant orateur, M. Léonard Tremblay, député au fédéral du comté de Dorchester.

Réception

Le Dr Dieudonné Roy, de St-Ephrem, recevait, dimanche le 16 juillet, en l'honneur du Révérend Père Jean-Paul Pagé, missionnaire du Sacré-Coeur, ordonné le 18 juin dernier. Quelques parents et amis accompagnaient le Rév. Père Pagé : son père et sa mère, M. et Mme Rémi Pagé, maître de Postes de Courcelles ; ses frères et soeurs, Grégoire Pagé, E. M. V., Valérien, Clément, Madeleine et Claire Pagé, M. Adhémar Tremblay, député du comté de Dorchester, accompagné de ses deux jeunes filles, Pauline et Thérèse, M. le notaire Gilbert, de St-Evariste, M. Vital Veilleux, inspecteur d'écoles de Ste-Anne-Montréal, Mlle Andrée Gagnon, de Lambton, Mlle Augustine Boissonnault, de St-Ephrem, MM. J.-P. Gauthier, Melchior Roy, Clovis Pagé, hôtelier de St-Ephrem, Dr Anselme Roy, Ronald D'Ostie, inst. du Lac Mégantic, Jules Pagé, Yves Gilbert, Benoit Gonthier, Thérèse et Esther Gilbert, Jacqueline Veilleux et Jeanne-Mance Pagé. Tous passèrent une agréable soirée.

Victime d'un accident

Dernièrement survint un accident chez M. Philippe Poulin, garagiste. Un réservoir à essence fit explosion lorsqu'il était à souder à l'oxygène. M. Poulin souffre de quelques blessures assez graves.

Assemblée des notaires

Le notaire C.-E. Pagé recevait dernièrement un groupe de notaires de la Beauce. Notons : les notaires L. Crépeau, de Saint-Georges Est, Rég. Gaston Dufour, de Ste-Germaine, Adélard Gilbert et son fils Marcel, de St-Georges, Wilfrid Gilbert, de St-Evariste, Jos.-Ernest Guertin, de Lambton, J.-Ernest Langlois, de Ste-Justine, J.-Alzire Tardif et son fils Gérard, de St-Prosper, Fernand Michaud, de St-Georges, C.-A. Rioux, de Beauceville, Gédéon Roy, d'East-Broughton, Louis-Maurice Veilleux, de St-Ludger, De Lourdes Lippé, de Mégantic. Après une partie de cartes des plus ambitionnée fut servi un succulent réveillon. Tous se retirèrent à une heure assez avancée, très enchantés de leur petite soirée.

ST-PROSPER

Décès

Le 1er août décédait M. Adolphe Poulin Bégin, époux de Dame Bernadette Bourque. Il était âgé de 55 ans et 4 mois. Il laisse dans un deuil profond, son épouse et ses enfants, Fernando, de St-Louis, Henri-Louis de St-Prosper, Dominique, cordonnier, de Beauceville, Lucienne (Mme Conrad Pruneau, de St-Prosper, Gabrielle (Mme Gédéon Lacasse), de Sainte-Rose, Georges-Aimée, Clément-Marie, Géraldine, Monique, Gérard, Pierre-Albert, Colombe, Henriette.

Le service et la sépulture eurent lieu le 4, à St-Prosper.

Nos plus sincères sympathies à tous ces éprouvés.

(Suite de la page 16)

ST-ROCH - JAC.-CARTIER

LOGEMENT fini à neuf, 8 pièces, plus 2 chambres bain, plancher bois dur, chauffé, eau courante, face Eglise St-Roch. S'adresser 92 de l'Eglise, tél.: 2-6307. 11juil-20fs-73B—94293

DANS LA BANLIEUE

LOGEMENT A LOUER. Situé St-Jean Ile Orléans, 5 pièces, plus chambre bain. S'adresser à Art. Simard, Giffard. 1août-6fs-73B—95462

LOGEMENTS DEMANDES

ON DEMANDE à louer une maison ou un logement 9 à 10 pièces dans le haut de la ville. Téléphonez le jour à 8979. 4août-3fs-74B—95637

MACHINERIES A VENDRE

PETIT TOUR — pour horloger à vendre. Aussi appareil à souder à arc électrique 110 volt, a. c. 125 ampères, conviendrait pour garage. S'adresser à T. Bernier, L'Islet. 4août-3fs-25B—95629

MAGASINS A LOUER

162 RUE CREMAZIE. Magasin à louer, dimensions, 17 front par 45 profondeur. Chauffé, cave en ciment mdses. Occupé entièrement comme poste de pharmacie durant 6 ans. Possession immédiate. S'adresser du 21 juillet au 1er sept à l'adresse comme suit, M. Rosaire Drolet, prop. Hôtel Picard, St-Jean, I.O., P.Q. 22juill-26fs-76R—95014

PETIT ET GRAND MAGASINS à louer chauffés, situés édifice Guillemette, 39 la Couronne. Bon poste de commerce, prix raisonnable. S'adresser M. F. Guillemette, tél. 5112, 33 de la Couronne. 25juillet-26fs-76H-95108

Pourquoi ne pas échanger votre char pour un modèle plus récent. Les petites annonces du "SOLEIL" vous faciliteront ce moyen.

MAISONS A VENDRE

MAISON A VENDRE 299-299½, rue St-Cyrille, 2 logements, un de 5 chambres et l'autre de 6 chambres, fini noyer, fournaise buckwheat. Prix en bas de l'évaluation municipale, pour du comptant, tél.: 6739. j.n.o.-80B—74129

Maison de chambres et pension

19 CHAMBRES plus autre revenu. La demie du montant comptant. Balance, intérêt chargé 4%. S'adresser R. Drolet, Hôtel Picard, St-Jean, I.-O. 14juil-26fs-80R—94461

CHARLESBOURG village, maison 2 logements 5 pièces chacun plus chambre bain. Prix, conditions, paiements faciles. S'adresser J.-E. Lemieux, 114 des Franciscains, tél.: 6886. 3août-6fs-80B—95568

MAISON NEUVE à vendre. Dans Sillery, cent pieds tramways St Sacrement. Très moderne. Huit pièces, plus solarium et chambre de bain. Prix avantageux. Téléphonez: 2-5485. 13juillet-26fs-80B-94445

MAISON A VENDRE à Sillery, livraison pour premier septembre, cottage 7 chambres, plus chambre bain en tuile, garage. Un montant comptant, balance comme loyer. S'adresser H.-P. Cimon, 6 côte d'Abraham, tél.: 5169. 5août-26fs-80R—95727

A VENDRE — Maison située à Scott Jonction, 10 chambres, petite grange, poulailler, terrain 150 x 200 pieds, entrée du village. Au prix de $500.00, $300.00 comptant, balance $10.00 par mois sans intérêt. S'adresser M. D'Arvigny Miville Déchêne, Ste-Marie Beauce. 7août-2fs-80B—95798

MAISONS DEMANDEES

ON DEMANDE à acheter une petite maison dans le bas de la ville. Aussi logement 5 ou 6 chambres, bas de maison, tél.: 7807 ou s'adresser 11B d'Argenson. 5août-2fs-81B—95621

MAISONS DE CAMPAGNE A VENDRE

MAISON DE CAMPAGNE à vendre à St-Antoine de Tilly, Lotbinière, 23 milles de Québec, au bord de l'eau, grand terrain. Pour renseignements: Mme L.-A. Gaumond, St-Antoine de Tilly, "Les Fonds". 5août-6fs-82B—95648

MAISON D'ETE à vendre, située lac St-Charles, 8 chambres et chambre bain, eau courante électricité, terrain environ 10 acres, prix $9,500.00. Offres considérées. S'adresser Royal Trust, 65 Ste-Anne. Tél.: 2-4031. ven-lun-merc au 21août-82R—93308

MATERIAUX de CONSTRUCTION

TOITURE D'ACIER GALVANISE, marque "Supérieur" et "Council Standard", aussi un lot de matériaux endommagés à prix spécial. Demandez notre liste. Eastern Steel Products Limitée, 1335 Delorimier, Montréal, P.Q., 181 rue St-Paul, Québec, P.Q. 17juil-Matériaux cons.-26fs—94670

MATERNITES

HOPITAL DE LA MISERICORDE — Epreuve du feu, site salubre, confort moderne, maternité, 3 catégories, salle commune, chambres semi-privées, chambres privées, internes en permanence, médecin au choix, pour malades privés et semi-privés. Sécurité d'hôpital, réactions sérologiques, traitements toutes affections. Avantages religieux. Demandez admission à l'avance. Discrétion assurée. Mère Directrice 682 Chemin Ste-Foy, Québec. 3août-j.n.o.-Mater-R—74251

MATERNITE LICENCIEE honnête, tranquille, médecin au choix de la personne. Attention spéciale aux gens de la campagne. Placons bébés. S'adresser 10 d'Artigny, Québec, tél : 2-1966. 18mars-j.n.o.-Maternité-44R—85965

HOPITAL MATTERNITE — Ste-Thérèse Enregistré, tenu par gardes-malades enregistrées. Médecins spécialistes. Accouchements procédés non douloureux. Pension avant termes. Placement de bébé assuré. Prix raisonnable. 4824 St-Denis Montréal, LA. 1022. 19juil-26fs-Maternité—94774

ON DEMANDE A ACHETER

VIEIL OR — VIEUX BIJOUX — Achetons vieux bijoux, chaînes, bracelets, dents or, diamants, évaluation gratis. $20.00 pour 22 karats, montre seconde main, toutes sortes, etc. Raffinerie de l'Est, 74 St-Joseph, ch. 5 Edifice St-Cyr, Québec, tél.: 3-4097. j.n.o.-12mois-86H—74653

ON DEMANDE A ACHETER bouteilles et bocaux, chiffons, guenilles, fer, fonte cuivre, plomb, zinc, aluminium, à vendre engin à gazoline avec banc scie, etc. Québec Entrepôt Enrg., 215 Dorchester, tél.: 4-0588. 17juil-26fs-86H—94648

ON DEMANDE à acheter un monte-charge à la main ou avec système mécanique. Capacité 1,000 lbs. S'adresser tél.: 3-0599 ou 4-5270. 11juil-26fs-86B—94317

NOUS ACHETONS LINGE, bijouterie, diamants, musique, sacs en cuir, carabines, fusils, lunettes d'approches. Pour plus haut prix appeler 4-1431. Toutes transactions confidentielles. Louis Enrg., 28, St-Joseph. 9mai-un an-86H—89920

PHONOGRAPHES A VENDRE

PHONOGRAPHES $8.00 et $25.00, Columbia et Victor orthophonique, en parfaite condition. Conditions de paiement faciles si désiré. S'adresser chez C.-W. Lindsay & Cie Limitée, 201-203 St-Jean, Québec. 91B—95767

PROPRIETES A VENDRE

Edifice "L'Evénement"

30-32 RUE DE LA FABRIQUE - 30' x 100' 4 étages et caves, façade sur deux rues : excellent poste pour commerce de touristes, magasin, restaurant, bureaux, petits appartements, chambres, etc. Prix attrayant avec conditions très faciles. S'adresser au "Soleil" tél.: 7131. j.n.o.-97R--55727

PROPRIETES A VENDRE

PROPRIETE à revenus, située haute-ville, rue St-Patrice, à vendre à conditions très avantageuses. Léger acompte comptant, balance comme loyer. S'adresser C.-E. Migner 72 de l'Eglise, tél.: 2-3130. 1eraoût-6fs-97R—95448

RADIOS A LOUER

Radios à louer

A LOUER, $1 par semaine, radio Marconi pour postes locaux et étrangers. Vendons aussi à termes faciles les radios Marconi. Nous allouons le plus haut prix pour votre vieux radio. Consultez-nous avant d'acheter. J.-A. Breton, 32, Côte d'Abraham, près rue Richelieu, Québec, tél.: 2-6393. lun-mer-ven-j.n.o.radio-R—73271

REPARATIONS

Confiez la réparation de votre système de réfrigération et moteurs à

J.A.Y. Bouchard Enr.
97 COTE D'ABRAHAM, Tél: 4-2421
lun-mer-ven-20sept-26fs-Réparation—95185

SERVANTES DEMANDEES

SERVANTE pour ouvrage général sachant faire la cuisine pour 2 personnes. Pas d'enfant, ni lavage. S'adresser 65 Avenue Manrèse, App. 4, entre 6-7 hrs. p.m. 2août-6fs-104B—95515

SERVANTE DEMANDEE âgée 35 à 45 ans prendra charge maison sans enfant à l'année. Références exigées. S'adresser A. Lajoie, 40 St-André, Rivière-du-Loup Station. 2août-6fs-104B—95535

SERVANTE demandée pour ouvrage général. Téléphoner 7942, M. Craig, Bergerville. 5août-2fs-104B—95736

SERVANTE demandée pour ouvrage général, pas de lavage grande personne seulement. Pourra coucher en dehors ou à la maison. S'adresser 432 St-Jean, Appt 3. 104B—95762

SERVANTE demandée pour ouvrage général. Références exigées. S'adresser 738 St-Cyrille, tél.: 3-4117. 7août-2fs-104B—95755

SERVANTES DEMANDEES

SERVANTE demandée pour ouvrage général, 2 jeunes enfants. Expérience et références exigées. S'adresser 241½, 2ième Avenue, tél.: 2-4819. 104B—95753

SERVANTE demandée, pour ouvrage général, pas de gros lavage, salaire raisonnable. S'adresser Mme J.-A. Kirouac, 100 des Prairies, tél.: 4-4042. 7août-2fs-104B—95765

SERVANTE demandée, pas de lavage ni cuisine. Références exigées, pouvant coucher chez elle. S'adresser 85, 4ème Avenue (magasin), Limoilou. 104B—95769

SERVANTE demandée, travaillante, propre, honnête, ayant bonnes références. S'adresser immédiatement, 189, 1ère Rue, tél.: 2-0095. 104B—95770

TAXIS

07 CTS DU MILLE — pour voyage en dehors de la ville. Char très confortable. Nous faisons spécialités pour mariages hors de la ville et voyages de noces, tél.: 3-3820 — 3-0993. Sam-lun-merc au 4 sept-26fs-Taxis—94115

TAXI PRIVE, char neuf, 7 passagers, radio, assurance sur passagers, prix modérés pour mariage, compérage, enterrements. Prix spécial pour voyage en dehors. Excursion à New-York, partant 20 août, revenir 28 août. Un essai convaincra. Appelez 3-0292. 6juil-lun-mar-merc-ven au 11août-Taxi—91045

ANNIE ROONEY la petite orpheline — 567 — Par Brandon Walsh

Les aventures de SON-PERE — 579 — Ils sont mal tombés ! — par C. H. WELLINGTON

Les titres mobiliers se sont alourdis, ce matin, à New-York

Francoeur a monté à 77 sous et cotait encore 70 sous à la fin de la matinée.

CONGE A TORONTO

New-York, 7. (P.A.) — Les gains l'emportaient sur les reculs, ce matin, sur la Bourse de New-York. On notait une avance dans U. S. Steel, Bethlehem Steel, General Motors, Chrysler, Sperry, Electric Power & Light, Goodyear, Santa Fe et General Electric.

La revue Steel rapporte que les perspectives sont encourageantes dans l'industrie sidérurgique. On prévoit un relèvement rapide sous peu dans les expéditions d'acier pour les automobiles. A l'heure actuelle, les aciéries remplissent surtout les commandes des acheteurs autres que les usines d'automobiles et les chemins de fer.

A 11 H. 30

Les cours ont fléchi, cet avant-midi, sur la Bourse de New-York. Les gains enregistrés à l'ouverture furent vite effacés et remplacés par des reculs. Le roulement a été de 150,000 actions durant la première heure. A la fin de la matinée, U. S. Steel cotait 49 1-4, Bethlehem Steel 59 5-8, Chrysler 79 1-2, General Motors 47 3-8, Anaconda 26 11-4, Douglas Aircraft 67, Celanese 26 1-4, General Electric 37 et Sears Roebuck 78.

Les fluctuations furent étroites sur les deux marchés de Montréal. Asbestos a coté 23, Dominion Steel B 10 3-4, Nickel 49, Noranda 82 3-4, Smelters 45 1-4, Brazilian 8 1-8, National Steel Car 50, Consolidated Paper 4 1-8. Sur le marché minier, Francoeur a monté à 77 sous mais était retourné à 70 sous vers 11 h. 30. Stadacona a coté 58 sous, O'Brien $2.10, Waite Amulet $6.90 et Eldorado $1.15. Sur le marché des obligations, Abitibi Paper a coté 46 1-4 offert 47 demandé, Brown Company 32 offert 33 demandé, et Canadian Vickers 58 offert 59 demandé.

A MONTREAL

Montréal, 7. (P.C.) — L'activité faisait défaut, ce matin, sur la Bourse de Montréal. Les prix des titres mobiliers étaient stationnaires. Les cours étaient inchangés dans Cockshutt Plow, Hudson Bay Mining, Montreal Power et General Steel Wares. Les autres titres n'ont pas même été cotés durant la première demi-heure de la séance.

CURB DE MONTREAL

Montréal, 7. (P.C.) — Francoeur Gold Mines a été la grande vedette sur le Curb de Montréal, ce matin, en se hissant de 11 sous au cours de 77 sous. Eldorado a monté de trois sous et Stadacona a gagné un sou. O'Brien était stationnaire. Les valeurs industrielles étaient inactives.

MARCHE DES PEAUX

Montréal, 7. — Les prix étaient à peu près stationnaires sur le marché des peaux de Montréal, la semaine dernière. Le volume des affaires était restreint. Peaux salées de 50 livres ou moins 7 1-2 sous; de plus de 50 livres 6 sous, peaux de taureaux 5 sous: peaux vertes 1-2 sou de moins la livre; peaux de veaux (calf) 75 sous; peaux de veaux de lait 11 sous; peaux de veaux des champs 8 sous, laine lavée 18 sous et non lavée 12 sous; peaux de chevaux $1.75 à $2.

MARCHE DES CHEVAUX

Montréal, 7.—Les prise sont raffermis la semaine dernière sur le marché des chevaux de Montréal. La demande a été plutôt soutenue pour les achats domestiques et les arrivages furent assez considérables, d'après le rapport hebdomadaire de Stewart Brothers, commerçants locaux. Le commerce d'exportation était nul. Les prix des chevaux de trait ont monté de $5 et ils variaient de $85 à $120. Les prix des chevaux lourds ont haussé de $15. Ils étaient de $135 à $150.

S. S. Kresge Co. a vendu en juillet 1939 pour $11,031,221 au lieu de $10,630,082 durant juillet 1938.

LA LOI DE FAILLITE
VENTE PAR SOUMISSIONS
Dans l'affaire de:
ALEXANDRE PAQUET
Commerçant & Contracteur,
St-Raymond, P. Q. DEBITEUR

AVIS est par le présent donné que des soumissions cachetées et endossées "SOUMISSIONS" seront reçues aux bureaux du Syndic soussigné jusqu'à Vendredi le 11ème jour d'août 1939 à MIDI (heure avancée) pour l'achat de l'actif suivant, savoir:

"A"—Roulant, cheval, voitures et harnais . . . $ 130.00
"B"—1 camion "Ford" 1936
"C"—1 automobile "Ford" 1938
"D"—Comptes recevables, billets et jugements . . . 6,275.00
"E"—17 actions de Paquet & Déry Limitée . . . 1,700.00
"F"—Un emplacement avec bâtisses dessus construite, située à St-Raymond, P. Q., coin de la rue St-Pierre et Ave St-Jacques, connu et désigné comme faisant partie du lot No 552 du Cadastre pour la paroisse de St-Raymond, comté de Portneuf, P.Q.
"G"—Une partie de terre avec grange dessus construite, situé à St-Raymond, concession Pointe des Fourches, connue comme faisant partie du lot No 40 du cadastre officiel pour la paroisse de St-Raymond, P.Q.
"H"—Bâtisses servant de magasin et hangar construites sur un terrain à bail expirant en 1944, le dit terrain faisant partie du lot No 40 du cadastre officiel pour la paroisse de St-Raymond, P. Q.

LES SOUMISSIONS seront reçues pour l'achat de l'actif en bloc ou pour chaque item séparément.

Chaque soumission devra être accompagné d'un chèque accepté représentant 10% du montant de la soumission; ce chèque sera confisqué au soumissionnaire qui refusera de se conformer aux conditions de sa soumission.

Toutes personnes désirant soumissionner pourront avoir tous les renseignements en s'adressant au bureau du syndic soussigné.

Le syndic ne s'engage pas à accepter la plus haute ni aucune des soumissions.

Daté à Québec, ce 4ème jour d'août, 1939.
J.-E. BEDARD,
Syndic.
Bureaux:
97 rue St-Pierre,
QUEBEC.

PRODUITS DE LA FERME

LES MARCHES AUX BESTIAUX

Les prix étaient généralement plus fermes sur les deux marchés, ce matin.

Montréal, 7. (P.C.) — Les arrivages sur les marchés aux bestiaux de Montréal comprenaient ce matin 809 bêtes à cornes, 1,241 veaux, 1,253 moutons et 1,057 porcs. Les prix des bêtes à cornes ont monté de 25 sous ou plus. Les veaux ont gagné jusqu'à 25 sous. Les prix des moutons et des porcs ont baissé.

Les bêtes à cornes étaient actives à des prix plus élevés de 25 sous ou plus sur ceux de la semaine dernière. Les bons bouvillons ont coté $6.50 à $7 ,les moyens $5.50 à $6.25 et les communs $4 à $5.25. Les communs ont coté $3.25 à $4.25. Les bonnes vaches ont rapporté surtout $5 et il y eut des ventes à $5.25. Les moyennes ont coté $4 à $4.50 et les communes $3 à $3.75. Les plus communes ont rapporté $2.25 à $2.75.

Les veaux étaient recherchés à des prix stables ou plus fermes de 25 sous. Les veaux de bonne qualité ont rapporté $7 à $7.50 et il y eut des ventes à $8. Les veaux de qualité moyenne ont coté $6.50. Les veaux légers communs ont coté aussi bon marché que $5. Les veaux des champs se sont vendus entre $3.50 et $4.50, le gros des ventes étant fait à $4. Les veaux de l'année ont coté aussi bon marché que $3.

Les bonnes brebis et les agneaux ont coté $8 à $8.50. Un escompte d'un dollar a été chargé sur les béliers et de $2 sur les agneaux de moins bonne qualité. Les moutons se vendirent entre $2 et $3.50, le gros des ventes étant fait entre $3 et $3.50.

LES DENREES SONT STABLES

Les oeufs ont haussé de 1 sou la douzaine durant la semaine dernière.

Montréal, 7. — (P.C.) — Les oeufs ont haussé d'un sou la douzaine et les patates ont monté de 5 sous le sac la semaine dernière sur le marché des denrées, rapporte le Bureau fédéral de l'Agriculture. Le fromage a baissé de 1-2 sou et le beurre pasteurisé No 1 du Québec a cédé 1-8 de sou. Le beurre de fabrique se vendant aux détaillants a coté 22 1-2 à 23 sous et 22-22 1-2 sous la livre. Le beurre pasteurisé No 1 du Québec a coté 21 1-2 sous dans le gros. Les arrivages furent de 23,460 boites, y comprises 2,109 boites à l'exportation, au lieu de 18,152 boites l'an dernier. Le fromage blanc et coloré de l'Ontario a coté 11 1-2 sous la livre. Le fromage blanc du Québec a coté 10 5-8 sous et le coloré 10 3-4 sous. Les arrivages furent de 34,416 boites, y comprises 3,584 boites à l'exportation, au lieu de 33,119 boites l'an dernier. Les oeufs classés se vendant en boites usagées distribuées gratuitement furent offerts à 28-29 sous la douzaine pour A-gros, 26-27 sous pour les A-moyens, 20 sous pour A de poulettes, 19 1-2 sous pour B-gros et 15 sous pour C. Les arrivages furent de 7,336 caisses, y comprises 560 caisses pour l'exportation au liue de 11,827 caisses l'an dernier. Les patates nouvelles No 1 du Québec ont coté 75 à 80 sous le sac de 75 livres et les No 2 ont coté 65 à 70 sous le sac.

MARCHE DU BEURRE

Montréal, 7. (P.C.) — Le beurre du Québec marque 92 a coté 21 1-4, 1-2 sous la livre, ce matin, sur le Canadian Commodity Exchange. Les oeufs A-gros ont coté 28 sous la douzaine, les A-moyens 26 sous, les B-gros 20 sous et les C 15 sous. Sur le marché du beurre à terme, août a coté 21 1-4, 1-2 sous, septembre 21 1-2, 3-4 sous, octobre 21 3-4, 22 1-8 sous et novembre 22 1-8, 3-8 sous.

COUR DE CIRCUIT
CANADA,
Province de Québec,
District de Québec,
No 71900.
L'ALLIANCE NATIONALE,
Demanderesse,
vs
GEORGES-M. COCKLES,
Défendeur.

AVIS public est par le présent donné que la vente des meubles et effets du défendeur, saisis en cette cause en vertu d'un Bref de Fieri Facias de Bonis, aura lieu, en vertu du dit Bref, le seizième jour d'août 1939, à dix heures de l'avant-midi, (heure avancée), au ci-devant domicile et demeure du défendeur, situé au No 196, rue St-Jean, Cité de Québec.

Les dits meubles et effets consistant en un set de chesterfield, etc.... Le tout sera vendu suivant la Loi.

Québec, le 7 août, 1939.
J.-ARTHUR LECLERC,
H. C. S.

Vente à l'Encan

à la résidence de M. Max Klitfch
au No 277A St-Cyrille
JEUDI LE 10 AOUT 1939
A 1.30 P.M.

Nous avons instructions de vendre tout le contenu de ce logement, savoir: Set de Chesterfield 3 morceaux, Radio Electrique, Vitrine à argenteries, Lampe de Piano, Rug, Tapis, Table à Café en cuivre, Rideaux, Cadres, Gravures, Table extension, Chaises de salle, Horloge Electrique, garde-robe, set de chambre à coucher, rug préiart, literies, vaisselles, poêle de cuisine Beach, poêle à gaz, Moulin à coudre, glacière, Vacuettes, outils et une quantité d'autres articles trop long à énumérer.

VISIBLE mercredi le 9 août 1939, de 2 à 5 heures.

VENTE JEUDI le 10 août 1939, à 1 heures 30 p.m.

Les Enchères Marceau
ENRG.
O. MARCEAU, Encanteur

Cours de 12 h. 30

BOURSE DE MONTREAL

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521

7 août 1939

	Ferm. sam.	Ouv. auj.	12.30
Bell Telephone	175	175	175
Braz. Trac	8⅛	8⅛	8
Can. Cem pv	96½	96½	96½
Can. St.	160	160	160
Can. St. pv	8	8	8
Can. Car	9	9	9
Can. Cel.	18¾	18¾	18¾
Can. Pac. Ry	4⅛	4⅛	4⅛
Cock. Plow	6	6	6
Cons. Smel.	45½	45¼	45¼
Dom. Bridge	28½	28½	28½
Dom. Steel 'B'	10¾	10¾	10½
Found. Co.	9½	9½	9½
Cat. Power priv	94	94	94
Gen. Steel Wares	5½	5½	5½
Hol. G. M.	15⅛	15	15
Howard Smith	12	12¼	12¼
Hudson Bay M.	34¾	35	35
Imperial Oil	15	15⅛	15
Intern. Nickel	50	50	49
Int. Petroleum	22¼	22⅛	22
Lake of the Woods	18½	18¼	18¼
Massey Harris	4¾	4⅝	4⅝
McColl Front.	5¾	5¾	5¾
Mont. Power	32⅞	32¾	32½
Mont. Tram	66	66	66
Nat. Brew	41	40¾	40¾
Nat. Steel Car	50	50	50
Noranda	82½	82¼	82¼
Power Corp	10	9¾	9¾
Price Brothers	11¼	11	11
St. Law. P. pv	29	29	29
Steel of Canada	76	76	76
United Steel	4	4	4
BANQUES			
Commerce	167	167	167
Royale	189	189	189

CURB DE MONTREAL

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521

7 août 1939

	Ferm. sam.	Ouv. auj.	12.30
Abitibi Paper p.	5⅛	5	5
B. Am. Oil	22⅝	22⅜	22⅜
Comm. Alcohols	2	2	2
Cons. Paper Corp.	4⅛	4	4
David & Frere	14	13	13
Fleet Aircraft	5½	5½	5½
Fraser Comp. V. T.	9	9¼	9¼
Int. Utilities "B"	50	55	55
M.-Harris p.	42	40	40
P. Transport	7¼	7¼	7¼
W.-Gooderham	44⅝	45	45
Mines et huiles:			
C. Cadillac	20	23½	24
Dome Mines	33	33	33
Eldorado Gold	112	115	115
Francoeur	66	77	72
Lake Shore	41¾	42	42
Lebel Oro	4	2½	2½
M. Mines	485	485	485
McWatters	67	60	60
O'Brien Gold	215	215	212
Preston	156	155	155
Stadacona Rouyn	58	57	58½
T. Hughes	420	420	420
W. Amulet	690	690	690

BOURSE DE NEW-YORK

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, 79 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-7006.

7 août 1939

	Ferm. préc.	Haut	Bas	12h.30
Allied Chemical	170¾	171½	170¾	170¾
American Can	103	102½	102	102
Amer. Smelting	46⅛	46	45	45
Am. Tel. & Tel.	168	168½	166½	166½
A. Water Works	11⅝	11⅜	11¼	11¼
Anac. Copper	26⅜	26⅞	26⅛	26⅛
Atchison Ry	28	28¼	26¾	26¾
Auburn	2	..	..	..
Aviat. Corp.	4⅛	4⅛	4	4
Bald Loco	11¾	11⅜	11¼	11¼
Balt & Ohio	5	4⅞	4⅞	4⅞
Boeing Aircraft	22	21⅞	20¾	21
Beth Steel	60½	61⅜	59½	59¾
Byers A. M.	11	..	..	..
Can. Dry Ginger	18⅝	18⅜	18	18
Case J. I.	74¼	..	..	..
Ches & Ohio	36	35⅝	35⅛	35⅛
Chrysler	80⅞	81½	79½	79⅝
Coca Cola	131	131½	130½	130½
Collins & Aik.	31⅛	31	30½	30½
Colum. Gas	7¾	7¾	7⅝	7⅝
Cons. Edison	32¾	33	32½	32½
Comm. Credit	46¼	46	45⅝	45⅝
Cont. Can	39½	39½	39¼	39¼
Deere & Co.	19⅛	19¼	18⅞	18⅞
Doug. Aircraft	68	67½	67	67
D. de Nemours	161	160¾	159½	159½
East. Kodak	171	171	171	171
Elec. P. & L.	9⅝	9¾	9⅛	9⅛
Firestone	20⅛	20⅜	20	20
Gen Elec.	37⅜	37⅝	36⅞	36⅞
Gen. Motors	48⅛	48⅜	47⅜	47⅜
Goodyear	27¾	28⅛	27¼	27¼
Houston Oil	5½	5¼	5⅛	5⅛
Hud. Motors	5⅜	5¼	5¼	5¼
Int. Harvester	51½	52½	52	52
Int. Nickel	50	49⅞	48⅞	48⅞
Int Paper	9⅜	9⅜	9⅛	9⅛
Int. Pap. Priv.	34½	34¾	33	33
Int. Tel. & Tel.	6⅞	..	..	..
Johns Manville	73½	..	..	..
Kenne Copper	37⅜	37¼	36½	36½
Lambert	16	16⅜	16⅜	16⅜
Loews Inc.	44¾	44	44	44
Mont. Ward	52	52	51	51
Mack Trucks	21¾	22¼	21¾	21¾
Nash Kelvinator	6¾	6¾	6½	6½
N.-Y. Central	15	15	14½	14⅝
National Lead	22	21½	21⅛	21⅛
N.-Y. Ship	11½	11⅜	11¼	11¼
North American	24¾	24⅞	24	24
Packard	3½	3⅜	3½	3½
Paramount	9¼	9⅜	9½	9½
Pennsylvania	17¾	18	17¾	17¾
P. Ser of N.-J.	41¼	41	41	41
Radio Corp.	5⅞	6	5⅞	5⅞
Radio Keith	1⅞	2	2	2
Remington Rand	11¾	12⅛	11⅞	11⅞
Republic Steel	17	17⅛	16¾	16¾
Schenley	12½	12¾	12½	12½
Simmons Co	24¾	24	24	24
Socony Vacuum	11¼	11¼	11¼	11¼
Stand. Brands	6¾	6½	6⅜	6⅜
Stand. Gas	3⅞	3	3	3
Stand. Oil N. J.	41	41	40¾	40¾
Texas Corp.	35	35	34¾	34¾
Union Carbide	82¾	83	82⅞	82¾
United Corp.	3	3¼	3	3
Union Pacific	98¼	..	..	..
United Aircraft	37¼	37¼	36¾	36¾
U. S. Pipe	41	41¼	41	41¼
U. S. Alcohol	17¾	17	17	17
U. S. Smelting	34	..	..	..
U. S. Steel	50½	50⅝	49¼	49¼
DoP riv	109	109¼	109¼	109¼
Vanadium	23⅜	23⅜	22¼	22¼
Warner Bros	4⅞	4⅞	4⅞	4⅞
West. Air Brake	22¼	22¼	22¼	22¼
West. Elec.	109	108¼	107¾	107¾
Woolworth	48⅛	48⅛	48⅛	48⅛
Yellow Truck	16¾	16½	15¾	15¾
Zenith Radio	19¼	19	19	19

CURB DE NEW-YORK

Cours fournis par GREENSHIELDS & Co., Edifice Price, rue Ste-Anne, Québec. Tél.: 2-1591

7 août 1939

	Ouv.	12.50
Alum. of Canada	127	127
Alum. of Am.	119	119
Am. Cyanam B.	27⅝	27⅝
Am. Gas & Elec.	39⅜	38⅞
Am. Superpower	⅞	⅞
Brazilian	8⅜	8¼
Brown Co. p.	12⅝	12⅝
Carrier Corp.	13	13
Cities Service	5¾	5¾
Cons. Gas of Balt	84	84
Elec. Bond & Share	10¼	9¾
Ford of Can. "A"	20⅛	20⅛
Ford Motors	3⅞	3⅞
Gulf Oil	32¼	32¼
Humble Oil	57	56⅞
Imperial Oil	15	14⅞
Int. Petroleum	22	21¾
Nat. F. & Gas	11⅝	11⅝
Niagara & Hudson	7⅛	7½
Pennroad	1½	1½
St. Regis Paper	2	2
Taggart	3½	3½
United L. & P.	1⅞	1⅞

1ER SEMESTRE DE LA CIE DE POUVOIR DU BAS ST-LAURENT

Toronto, Ontario, 7. — Les revenus d'exploitation de la Compagnie de Pouvoir du Bas Saint-Laurent ont augmenté durant le premier semestre de l'année courante. Les revenus nets ont décliné légèrement à cause d'une charge plus élevée faite pour la dépréciation. Les revenus d'exploitation ont été de $160,076 à rapprocher de $154,185 l'an dernier. Les profits applicables à la dépréciation et aux intérêts sur les obligations furent de $90,014 comparativement à $87,464. La dépréciation a été portée de $20,500 à $31,900, de sorte que les profits nets applicables aux intérêts s'élevant à $35,867 ont été de $58,114 au lieu de $60,964. Après la dépréciation, l'intérêt sur les obligations a été gagné 1.62 fois au lieu de 1.70 fois l'an dernier. Avant la dépréciation, cet intérêt a été gagné 2.51 fois au lieu de 2 44 fois.

LE COUT DE LA VIE

Ottawa, Ont., 7. — La hausse des prix de quelques-uns des aliments les plus importants, partiellement contrebalancée par d'autres baisses des prix du charbon et du coke, a pour résultat de faire avancer de 82.9 en juin à 83.1 en juillet le coût général de la vie au Canada. Le chiffre comparatif de juillet l'année précédente était de 84.2. Le groupe des aliments passe de 74.3 à 75.1, les gains des oeufs, du beurre, des pommes de terre et du poivre étant plus importants que les pertes du lait, du thé, du saindoux et de la plupart des viandes. La réduction du sous-groupe du charbon (de 85.5 à 85.0) et celle du coke (de 81.7 à 81.0) fait décliner l'indice du combustible de 84.3 à 83.9. Il n'y a pas d'autres changements importants pour les autres groupes budgétaires.

VENTES DE DETAIL

Ottawa, Ont., 7. — Le volume en dollars des achats des consommateurs donne une moyenne de 4 pour cent plus forte en juin cette année, comparativement à l'an dernier et dépasse de 2 pour cent celui de mai. L'indice non ajusté s'établit à 86.7, comparativement à 83.3 en juin l'an dernier et 84.7 en mai cette année. L'indice moyen du premier semestre de 1939 est de 0.4 pour cent plus faible que celui de la même période l'an dernier.

Cariboo Gold Quartz

La production de Cariboo Gold Quartz Mining Co. Ltd durant le semestre finissant le 31 juillet 1939 a été de $833,350, une nouvelle cime. Durant les six mois correspondant de 1938, la production avait été de $748,125. Le moulin a bocardé 54,560 tonnes de minerai en regard de 47,733 tonnes l'an dernier. La production de juillet 1939 a été de $147,070.

Sand River Mines

La production de Sand River Gold Mining Co. Ltd a été en juillet dernier de $33,124 avec le traitement de 3,114 tonnes de minerai et la récupération moyenne fut de $10.64 par tonne. La production avait été de $33,915 avec l'usinage de 3,152 tonnes de minerai durant juin 1939 alors que la récupération moyenne était de $10.76 par tonne.

Sears Roebuck a déclaré un dividende de 75 sous par action

COUR SUPERIEURE
CANADA,
Province de Québec,
District de Québec,
No 38944
J.-NOEL RONDEAU,
Demandeur,
vs
WELLIE DUMAS
Défendeur.

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les biens meubles et effets mobiliers du dit défendeur saisis en cette cause en vertu d'un Bref de Saisie-Gagerie, seront vendus en vertu d'un Bref de Venditioni Exponas, le seizième (16ème) jour d'août 1939, à DIX heures de l'avant-midi au domicile du dit défendeur situé au No 104 Avenue Maisonneuve, en la Cité de Québec.

Les dits biens meubles et effets mobiliers consistant en un Piano, Radio, Gramophone, Commode, etc.

Québec, le 7 août 1939.
ULRIC GELLY,
H. C. S.

Prix de gros

A MONTREAL

Séance du 5 août 1939

Grains au comptant:
Blé Nord No 1 . . . 0.61⅝
Blé Nord No 2 . . . 0.58⅛
Blé ord No 3 . . . 0.53⅝
Avoine d'engrais No 1 . . . 0.32
Avoine Ouest No 3 . . . 0.32½
Orge Ouest No 3 . . . 0.41¾
Mais australien . . . 0.60
Mais du Sud-Afrique . . . 0.69
Par boisseau à Montréal ex-magasin

Graine moulue à engrais:
Son . . . $18.75
Gru rouge . . . $22.25
Gru blanc extra . . . $24.25
(Par tonne comprenant les sacs ex-voie ferrée moins 25 centins par tonne pour le comptant
Grain séché de brasserie au gros par tonne . . . $19.00
Do au détail, par tonne . . . $21.00
Avoine roulée gruau par sac de 80 lbs livré au commerce y compris taxe de vente . . . $2.25

Farine de blé d'hiver:
Qualité de choix par lots de wagons, nouvelle par baril . . . $2.70 $2.80
Qualité de choix par lots irréguliers par baril . . . $2.60 $2.65
Nouvelle en transit . . . $2.40 $2.45
Farine de mais blanc par baril et sacs de chanvre livrée moins 10 sous pour du comptant . . . $4.30
Par lots irreguliers . . . $4.60

Farine de blé du printemps:
Par baril en sac de chanvre de 80 livres livrés à Montréal moins 10 sous pour du comptant
Première patente . . . $4.55
Deuxième patente . . . $4.05
Patente à boulanger . . . $3.85

Foin pressé:
Extra No 2 . . . $10.50
No 2 . . . $10.00
No 3 . . . $ 8.50
(Par tonne f. o. b. Montréal)

Patates:
Nouvelles du Québec No 1 en sacs de 75 lbs . . . 0.75 0.80
Nouvelles du Québec No 2 en sacs de 75 lbs . . . 0.65 0.70

Oeufs:
Vendus par les commerçants par petits lots aux détaillants, en cartons et 1 à 2 sous de moins pour les oeufs en vrac.
A-gros . . . 0.34
A-medium . . . 0.32
A-poulettes . . . 0.27
B . . . 0.24
C . . . 0.19 0.20
Les oeufs de la catégorie A-1 cotent quatre ou cinq sous de prime sur les A.

Beurre:
No 1 Québec pasteurisé frais . . . 0.21½

Fromage:
Ontorio blanc et coloré . . . 0.11½
Québec blanc et coloré . . . 10⅝ 10¾

Mélasse:
Canne à sucre, Indes Occidentales (fin blacktrop) par gallon f. o. b. Montréal, quantité de 64 à 60 barils de 45 gallons . . . 0.14
Wagons citernes approximativement 6,700 gallons . . . 0.10½

Volailles:
Prix aux détaillants pour volailles préparées classe A, et 1 à 2 sous de moins pour classe "B":
Poulets de choix . . . 0.27 0.29
Poulets nourris au lait . . . 0.26 27½
Volailles de choix . . . 0.22 0.23
Oies . . . 0.22 0.23
Dindons . . . 0.27 0.28
Cannetons du lac Brome . . . 0.26

Les ventes des magasins à rayons aux Etats-Unis durant la semaine du 29 juillet 1939 ont diminué de un pour cent sur celles de 1938, alors qu'elles avaient gagné à ce sujet 8 pour cent la semaine précédente.

RAPPORT DE AGNEW SURPASS

Les profits d'Agnew Surpass ont diminué un peu durant l'année écoulée.

Brantford, Ontario, 7. — J.-Ellis Warrington, président de Agnew Surpass Shoe Stores Limited, annonce dans son rapport aux actionnaires que les ventes de la compagnie durant l'année finissant le 31 mai 1939 furent de $2,807,470.45. Les profits d'exploitation ont été de $214,202.11 après le prélèvement de $64,065.65 pour la dépréciation, les taxes fédérales et provinciales et les jetons de présence des directeurs. Le surplus net a été de $150,623.23. Une fois les dividendes privilégiés payés, il est resté des profits nets de $89,289.23, soit de $1 12 par action commune.

Le fonds de roulement s'élève à $1,137,703.33, en augmentation de $46,943.09 sur l'année précédente. La compagnie a fermé trois magasins durant l'année. Il lui en reste 77 en opérations. Elle donne du travail à 586 employés. Le compte de surplus gagné est aujourd'hui de $394,862.52.

Les profits nets d'exploitation de Agnew Surpass Shoe Stores avaient été durant l'année précédente de $230,236. Les profits nets avaient été durant cette même année de $158,112. Le compte de surplus gagné s'élevait à $369,321 le 1er juin 1938. Les disponibilités courantes sont de $1,401,385 à l'heure actuelle y compris $70,296 en argent et $184,151 en billets recevables. L'inventaire au total de $1,136,182 se compare à celui de $1,241,661 à la fin de l'année précédente. Les exigibilités immédiates sont de $263,681 et le découvert de $71,846 à la banque apparaissant dans le rapport de 1938 a été remboursé.

SEANCE DE SAMEDI

La Bourse de New-York a racheté samedi matin, une petite partie des pertes qu'elle avait subies la veille. Les aciéries et les automobiles affichaient surtout une meilleure tenue. Le cours moyen de 60 titres représentatifs a monté de 2-10 de point à 49.6. Cet indice se trouve avoir perdu 4-10 de point durant la semaine. Le roulement total a été de 236,980 actions à rapprocher de 245,360 actions le samedi précédent. Dans les milieux financiers de Wall Street, on est heureux de l'ajournement du Congrès américain. Les fluctuations furent étroites à Montréal, en fin de semaine. Les bas métaux et les papeteries étaient fermes tandis que les chemins de fer et les services publics ont fléchi. B. C. Packers a baissé de 1 1-4 point sur le Curb. Le virement sur la Bourse et le Curb de Montréal a été de 38,400 actions, comprenant 6,900 parts industrielles et 31,500 parts minières. A Toronto, Francoeur a monté de 3 1-2 sous au cours de 67 sous. Les titres miniers fermerent avec de faibles gains. Le roulement a été de 125,000 actions sur cette place. Toronto chôme aujourd'hui pour le congé civique en Ontario.

Les obligations canadiennes ont cédé un peu de terrain durant la semaine écoulée. Les bons de l'Etat ont fléchi de 1-8 à 1-4 de point. Les cours des provinces de Québec ont monté à cause du succès de l'emprunt de la province aux Etats-Unis. Les Canadian Vickers 6 pour cent ont remonté de trois points durant la semaine. Les valeurs à revenu fixe étaient peu actives à New-York en fin de semaine. Le blé canadien a monté de 1-4 de sou ou il ferma inchangé à Winnipeg Octobre 53 7-8 sous, novembre 55 3-8 sous, décembre 55 sous et mai 57 7-8 sous. Le marché de Winnipeg sera fermé aujourd'hui. A Chicago le blé américain était inchangé ou en recul d'un quart de sou. Septembre 64-64 1-8 sous et décembre 64 3-4 sous. Le mais a monté de 1-8 à 5-8 de sou. Septembre 42 3-8 sous et décembre 42 3-8 — 1-2 sous.

Les cours des changes étaient stationnaires, samedi matin, à Boston. Le dollar canadien est demeuré au pair.

CONGE A TORONTO

Toronto, Ontario. — La Bourse de Toronto est fermée aujourd'hui parce que c'est congé civique en Ontario. Ce marché rouvrira ses portes demain matin. La Bourse des Céréales de Winnipeg est également fermée aujourd'hui de même que tous les marchés de Londres et de Liverpool.

CHARGEMENTS DE WAGONS

Ottawa, Ont., 7. — Les chargements de la semaine terminée le 29 juillet déclinent à 45,588 wagons en regard de 47,657 la semaine précédente et l'indice passe de 78.65 à 76.85. Comparativement au total de 43,742 wagons la semaine correspondante l'an dernier, il y a une augmentation de 1,846 wagons.

NOUVEL ASSOCIE

Montréal, 7. — James Richardson & Sons ont avisé la Bourse de Montréal que George-William Hutchins a été admis comme associé de la maison le 26 juin dernier. Les associés de James Richardson & Sons sont maintenant John B. Richardson et George-William Hutchins.

LE DOLLAR CANADIEN

New-York, 7. (P.A.) — Le dollar canadien est demeuré au pair, ce matin, sur le marché des changes étrangers. La livre sterling était stationnaire à $4.68 3-16 et le franc français était inchangé à $0.0265.

LES OPERATIONS SONT LIMITEES

Le marché du beurre était peu animé ces jours derniers à Montréal.

Montréal, 7. — Au Canadian Commodity Exchange le marché du beurre a été, la semaine dernière, stable et peu animé. En clôture, vendredi, le comptant s'est traité à 21 3-8 cents la livre, alors qu'il était demandé 21 1-2 cents le vendredi précédent. Les opérations au comptant sont tombées à 3,300 caisses, de 5,150 caisses qu'elles étaient la semaine précédente. Le terme a également été moins actif, 12 contrats ayant changé de mains contre 17 la semaine précédente. Les cours du terme ont été plus faibles: le novembre était, en fermeture, demandé à 22 1-4 cents, en perte de de 1-4 de cent sur le vendredi précédent.

Les opérations ont été limitées principalement à des achats pour entrepôt et les ventes sur novembre ont formé la contrepartie d'achats au comptant. Il n'y a pas eu de nouvelles exportations au cours de la semaine. Le marché de l'empire britannique s'est de nouveau orienté à la baisse et le beurre australien y a coté 108 shillings au lieu de 110 shillings la semaine précédente. Le fléchissement du marché d'outre-mer a augmenté l'écart existant entre les cours canadiens et ceux que les importateurs britanniques consentent à payer. On a rapporté des expéditions de 2,996 caisses au cours de la semaine mais elles ont consisté principalement en des consignations ou en des quantités vendues il y a déjà quelque temps.

En général, les milieux commerciaux attendent le rapport des stocks de beurre existant dans tout le Canada. Ce rapport est ordinairement publié le 10 et les négociants espèrent qu'il fera de la lumière sur les mouvements futurs possibles du marché. Le rapport provisoire donnant les stocks de beurre de crèmerie qui existent dans les neuf principales villes faisait ressortir au 1er août de cette année un total de 31,899,999 livres, ce qui se compare à 32,842,870 livres au 1er août de l'année dernière pour les neuf mêmes villes. En d'autres termes, les neuf villes avaient environ un million de livres de beurre de moins au 1er août de cette année qu'il y a un an, alors qu'au 1er juillet elles avaient un surplus d'un demi-million de livres. Dans l'étude des rapports de cette année, il ne faudrait pas oublier cependant qu'au cours de 1938 nous avions un surplus considérable de beurre et il serait peut-être plus à propos de faire la comparaison avec les chiffres de 1937. Au 1er août 1937, les stoks dans les neuf villes s'élevaient à 27,744,330 livres.

On rapporte que les conditions de la production sont satisfaisantes. Toutefois, les cours du fromage ont de nouveau fléchi et il est possible que dans la province de Québec on abandonne la production du fromage pour retourner à celle du beurre si les prix du fromage continuent à baisser.

VENTES DE GROS

Ottawa, Ont., 7. — La valeur en dollars des ventes de gros diminue de 2 pour cent en juin comparativement à mai et de 1 pour cent en regard de juin il y a un an. L'indice composite de neuf genres d'affaires se place à 99.1 en mai et 100.1 en juin 1938. L'indice moyen de tous les genres d'affaires ensemble pour le premier semestre de 1939 est de moins d'un pour cent supérieur à celui de la période semestrielle correspondante l'an dernier.

VALEURS ETRANGERES A NEW-YORK

(Séance du 5 août 1939)

			H.	B.	F.
5,000	Brazil 6½'s	1957	15¼	15¼	15¼
26,000	Columb. 6's	1961	26⅝	26⅝	26⅝
2,000	Canada 5's	1952	109¼	109¼	109¼
3,000	Japan 5¾'s	1965	51¾	51¾	51⅝
1,000	Rome 6½'s	1952	57¼	57¼	57¼
5,000	Serbs 7's	1962	21	21	21
1,000	Arg. 4's	1972	77⅛	77⅛	77⅛

MINES HORS-LISTE

(Cours fournis par Johnston & Ward, 105, côte de la Montagne, Québec. Tél.: 2-7091)

Séance du 5 août 1939

	Off.	Dem.
Abb'ville	6	8
Albany	24	26
Amos	1	2
Area	6	7
Athona	4¼	4¾
Barb L.	3½	4
Cap Exp	4	5
C Rouyn	1	1½
C Duver	4	5
Chemin.	6	6½
Chibmac	1½	2½
Dowson	1	2
Dumico	6	7
Elmos	19	20½
G Gate	19	20
Hiawat		120
Hutch L.	3¾	6½
Kenric.	24	27
Kewag.	3	4
Kiena	19	21
Lacoma	3	3¼
L Duf	35	37
L Genev	7½	10
L. Row.	8½	9½
Leroy	..	1½
M Cons	65	68
M. Lake	13	15
M Bird	7	8
Mcoshla	7	8
Mosher	14	15½

	Off.	Dem.
Norbeau	55	60
Norlake	1½	2¼
Obalski	8½	9½
Oklend	7½	8½
O'Leary	2½	3½
Opemisk	7	9
Oriole	2	3
Pan Can	3	4
Pascalis	30	36
Polaris	63	66
Pontiac	10	12
Porc Lk	8	9½
Privat	122	128
Propriet	185	195
Q Man	10½	12
Rand M.	17	19
Red Gld	7	10
Rose Gld	6	7
Shenang.	9½	10½
Siscoe E	2	3
Smelters	2¾	3¼
Springer	11	12
Tonawan	1¾	2
Upper C	61	63
Walker	3¾	4½
Wawbano	1¼	2
Well L L	14	16
Westwood	3	3½
Young D	26	28

OBLIGATIONS CANADIENNES

Cours fournis par l'Association des Courtiers en Obligations du Canada, de Montréal et transmis à Québec par fils privés de la Presse Canadienne.

SEANCE DU 5 AOUT 1939

	Off.	Dem.
Obligations du Dom.:		
2 1 Juin 44	100½	101½
2½ 1 Juin 43	102½	103½
Do 15 Oct 39	100	401
Do 15 N 44	102½	103½
3 1 Juin 50-55	99¾	100¾
Do 53-58	99½	100½
3 15 Oct 42	103¾	104¾
3 perps	93½	94½
3¼ 1 Ju 46-49	103½	104½
Do 1 Ju 56-66	101½	102½
3½ 15 O 44-49	103⅞	104⅞
4 15 Oct 43-45	107¼	108¼
Do 47-52	107½	108½
4½ 1 Sep 40	103	104
4½ 15 Oct 44	111⅛	112⅛
4½ 1 Fev 46	112⅜	113⅜
4½ - N 46-56	110½	111½
Do 47-57	110⅛	111⅛
Do 48-58	111½	112½
Do 49-59	112½	113½
5 15 Nov 41	106⅞	107⅞
5 15 Oct 43	111⅜	112⅜
CNR. - Gar. par le Dom.:		
2 42	100⅜	101⅜
2 43	100½	101½
4¼ 44	101⅜	102⅜
2¼ 45	99⅜	100⅜
3 44	104¼	105¼
3 48-52	99½	100½
3 54-59	98¾	99¾
4½ 51	115⅛	116⅛
Do 56	116	117
Do 57	116¼	117¼
4¾ 55	118¼	119¼
5 54	119	120
5 49-69	120	121
Provinciales:		
Alta 4 54	60½	63
Do 4½ 56	62	65
B C 5½ 45	104¾	106¾
B C 4½ 53	103	105
Man 6 47	100½	..
Do 4½ 56	91½	94
N B 3 51	93¾	95¾
N B 4½ 61	107½	108½
N S 3 50	97½	99½
N S 4½ 60	111½	113½

	Off.	Dem.
Ont 3 47-50	99½	101
Do 3¾ 49-51	101¼	103¼
Do 4 49	87	80
Do 4 62	108½	111½
Do 4½ 49	111¼	112¾
Que 3 51	95½	97
Do 3 51	95½	97
Do 3¼ 49	98½	99¾
Do 4½ 45-50	110	112
Sask 4 54	66½	69½
Do 4 51	77½	80½
Municipales:		
Mal 4 54	95	97
Do 4½ 71	95	97
Que 4½ 50	101	103
T Riv 4½ 56	101	103
Tor 4½ 45	109½	112
M C Sch 4 48	96½	98½
M Met 4½ 62	93½	96½
Rails et navigation:		
Can Atl 4 55	96½	98½
CUR 4 54	84	87
Do 3½ 51	83	86
Do 4 40	72	74
Do 40	72	74
Do 49	87	90
Do 4½ 60	84½	86½
Do 46	95½	97½
Do 5 54	93	95
Do 4½ 44	90	93
Do 6 42	101½	103½
Can SS 5 57	84	86
Utilités:		
Assoc Tel 5½ 55	79	81
Beauh 5 73	105	..
Do 78	99½	101½
Bell Tel 5 60	128¼	131
B C Pow 4½ 60	103	105
Cal Pow 5 60	104	106
Can Pow 4 53	102¾	104½
D & El 6½ 45	97½	99½
Gat Pow 5 49	107	..
Int H E 6 44	85¼	87¼
Do 3¾ 69	99½	101½
MLH&P 3½ 56	104	106
Do 63	103½	105¼
Do 73	102¼	104¼
Mtl Tr 5 55	70	72

	Off.	Dem.
Do 4½ 55	65	68
Do 4 41	98½	100½
Ott V P 5 59	103	105
Ott Val 4 64	103	..
Pow Cp 4½ 59	103¾	105¾
Que Pow 4 62	103½	105½
Sag Pow 4½ 66	105½	..
Shaw 4½ 67	104	106
Do 4 61	103½	105½
T City 5½ 52	66	69
Unit S 5½ 52	64	67
Wpg El 4½ 60	102½	104½
Do A 4-5 65	72	74
Do B 4-5 65	53	55
Industrielles:		
Abitibi 5 53	46	48
Alta P 6 46	90½	93
Brown 5½ 46	32	34
Can C 4½ 51	104	..
Can In P 6 49	89	92
Can Loco 5 53	48	53
C Vick 6 47	58	61
Cons P 5½ 61	36	38
D Coal 5½ 61	34	36
D St & C 6¼ 55	109	111
D Coal 4½ 52	103½	105½
Donn P 4½ 56	66	69
Dom T 4¼ 51	103½	105½
East D 6 49	50	54
For Pow S 6 49	50	..
Fraser 6 50	90	92
Gyps 5½ 48	100	103
Great L P 5 55	79	82
Lake S J 5 61	37	39
Do 5½ 61	74	77
Mapl L M 3 58	60½	..
M & O P 6 47	24	26
Mtl D D 6 48	48	51
N S Stl 3½ 63	84	86
Price 5 57	90	93
Do 4 57	82	85
Restig 6 48	83	86
Reg Kn 4 52	89	93
Immeubles:		
Dom S 6 48	50	..
Mtl A 1st 4 54	60	..
O Real 5½ 51	59	64
Shbk S 3½-4 52	43	..
Wind H 4½ 53	53	..

1ER SEMESTRE DE NORANDA

Noranda Mines a gagné $2.38 par action durant le premier semestre de 1939.

Toronto, Ontario, 7. — Les profits nets de Noranda Mines Limited après toutes les charges furent de $2,475,842, ou de $1.11 par action durant le deuxième trimestre de l'année courante. Ils avaient été de $2,854,812 ou de $1.27 par action durant le trimestre précédent et de $1,976,893 ou de 88 sous par action durant le deuxième trimestre de l'année dernière. Durant les six premiers mois de 1939, les profits nets ont été de $5,330,654, un nouveau chiffre record. Ces profits ont représenté $2 38 par action. La compagnie avait gagné durant le premier semestre de 1938 des profits nets de $4,748,1288 ou de $2.12 par action.

La production totale fut de $4,961,371 durant le deuxième trimestre de l'année courante au lieu de $4,802,463 l'an dernier. Les profits d'exploitation furent de $2,016,216 en regard de $2,001,963. La production totale durant les six premiers mois de 1939 fut de $10,795,108 au lieu de $10,425,543 l'an dernier.

CONS. DIVERSIFIED

Montréal, 7. — Consolidated Diversified Standard Securities Ltd a informé le Curb de Montréal qu'au 31 juillet 1939 la valeur nette de l'actif formant la contre-partie des actions de préférence de cette société s'établissait à $20.62 par action. Ceci se compare à une valeur nette de $18.50 au 30 juin 1939.

COURS DE DOW JONES

New-York, 7. — Voici les cours préliminaires de Dow Jones pour la clôture de la séance de samedi sur la Bourse de New-York: 30 titres industriels à 142.11, en mieux de 0.38 point; 20 chemins de fer à 29.20, en mieux de 0.23 point; 15 utilités publiques à 26.74, en mieux de 0.24 point. Le volume des ventes à New-York a été de 240,000 actions.

DIVIDENDES

International Investment Trust Ltd, 50 sous par action privilégiée cumulative, payable le 1er septembre aux actionnaires inscrits le 15 août. Ce paiement va réduire les arrérages à $24.25 par action privilégiée.

INFORMATIONS MINIERES

Pamour Porcupine

Les profits nets de Pamour Porcupine Mines Ltd durant le premier semestre de l'année courante furent de $350,396 alors qu'ils avaient été de $710,588 durant la période correspondante de l'année dernière, ce qui représente une diminution de $360,193. Les profits d'exploitation de l'entreprise ont été de $465,781 au lieu de $843,376 et les revenus bruts ont été de $478,796 au lieu de $847,488. Les profits nets de la compagnie s'élèvent à 7 sous par action en regard de 14 sous par action pour la même période de 1938. Les profits nets du deuxième trimestre de 1939 ont été de $116,561 au lieu de $233,833 durant le trimestre précédent.

Waite Amulet Mines

Les profits nets de Waite Amulet Mines Ltd durant le premier semestre de l'année 1939 furent de $101,121, en augmentation de $671 sur ceux de 100,450 pour les six mois correspondants de 1938. Les profits d'exploitation de l'entreprise ont été de $219,107 au lieu de $208,543. Les profits bruts ont été de $229,790, à rapprocher de $212,580. Les profits nets ont représenté 3.06 sous par action sur un capital de 3,300,000 actions. En 1938, la compagnie avait gagné 3.38 sous par action sur un capital de trois millions d'actions. La production totale a été de $1,100,794 cette année, en regard de $1,218,284 l'an dernier.

Sheep Creek Gold

Sheep Creek Gold Mines Ltd a produit en juillet 1939 pour $84,826 avec le traitement de 4,601 tonnes de minerai et la récupération moyenne fut de $17.67 par tonne. La production en juin 1939 avait été de $76,762 avec l'usinage de 4,632 tonnes et la récupération avait alors été de $16.57 par tonne.

Hallnor Mines

Le moulin de Hallnor Mines a traité durant le premier semestre de 1939 un total de 50,380 tonnes de minerai pour une production brute de $1,255,349.69. La récupération moyenne fut de $21.41 par tonne. Après toutes les charges, les profits nets ont été de $832,797.06 ou de 41.63 sous par action durant la période indiquée. Depuis la fin de l'année, il n'a pas été fait de gros travaux de développement sur la propriété à part le creusage du puits qui atteindra une profondeur de 1,560 pieds d'ici à la fin de septembre. Les travaux de développement se feront ensuite aux niveaux inférieurs.

Rose Gold Mining

Les actionnaires de Rose Gold Mining Co. se réuniront le 14 août prochain pour étudier un projet de réorganisation comportant l'échange des actions actuelles sur la base d'une nouvelle action pour dix actions présentement détenues.

The Coca-Cola Co. a gagné durant le deuxième trimestre de 1939 des profits nets, après toutes les charges, de $8,254,421, comparativement à $7,226,719 dant la période correspondante de 1938. Durant le premier semestre de 1939, les profits nets ont été de $13,072,185 au lieu de $11,640,914 l'an dernier. La compagnie a déclaré un dividende de 75 sous par action commune.

Nord.. sud.. est.. ou ouest..

VOTRE QUOTIDIEN FAVORI
LE SOLEIL
vous parviendra
où que vous demeuriez !

Si vous passez l'été à la campagne, n'oubliez pas de vous y faire adresser votre journal. La force de l'habitude vous fera regretter de n'avoir pas prévu cette nécessité indispensable de votre vie quotidienne: la lecture de votre journal favori, le soir dans la veillée. Il vous apportera régulièrement, où que vous demeuriez, les nouvelles des activités quotidiennes de votre ville; celles de vos amis, de vos parents et connaissances que vous aurez laissés là-bas.

TELEPHONEZ-NOUS (Abonnements: 7131) ou ADRESSEZ-NOUS LE BULLETIN CI-DESSOUS en nous donnant l'adresse de votre Boite postale — ou du bureau de poste le plus proche.

LE SOLEIL

Veuillez avoir l'obligeance de me faire parvenir dorénavant mon journal à l'adresse suivante:

NOM ....

ADRESSE FUTURE ....

....

du .... du mois de .... au ....

ADRESSE ACTUELLE ....

Etes-vous un NOUVEL ABONNE? ....

IMPORTANT: Si vous n'êtes déjà abonné à notre journal nous vous demanderons de nous faire parvenir votre remise en même temps que le bulletin ci-dessus.

TARIF: 6 mois $2.50 3 mois $1.25 (à la campagne)

DEUX CUNARDERS EN FIN DE SEMAINE

Deux paquebots de la ligne Cunard White Star, l'"Antonia" et l'"Alaunia", ont fait escale à Québec, en fin de semaine, avant de se rendre à Montréal, leur port d'attache au Canada. Le premier, venant de Glasgow, Belfast et Liverpool, est arrivé à Québec samedi soir, à 7 heures. Il est reparti à minuit pour Montréal. Le second, venant du Hâvre et de Southampton, est arrivé à 3 heures hier matin. Il repartait à son tour hier avant-midi.

Sur l'"Antonia" outre le groupe d'employés de la Cie Bata dont il est fait mention ailleurs dans le journal, il y avait à bord, M. Eric-W. Cheadle, gérant de la publicité de la firme Allied Newspapers, Ltd., de Manchester, les RR. PP. J. Plaine et Marcel Bobillier, o.m.i., en route pour les missions du Yukon, etc.

M. Cheadle a dit aux journalistes que le but de son voyage de dix jours en Amérique était de prendre contact avec les clubs publicitaires canadiens et américains afin d'améliorer ceux qui existent déjà en Angleterre, mais qui ne semblent pas avoir le succès, qu'on en attendait. Il visitera l'Exposition internationale de New-York. M. Cheadle a dit que les Anglais reprenaient confiance dans la sauvegarde de la paix dans la même mesure que leur pays s'arme et peut faire face à toute éventualité.

Le président d'Allied Newspapers, Ltd., Lord Kemsley, a fait récemment un voyage en Allemagne, sur l'invitation du chef du bureau de presse nazi, le Dr Otto Dietrich, dans le but d'échanger des articles entre les journaux allemands et anglais, mais M. Cheadle n'a pu fournir aucun détail additionnel sur ce projet, de même qu'il ignorait le résultat du voyage de son chef, Lord Kemsley.

M. et Mme P.-E. Gosselin, de Québec, sont revenus d'Europe, hier, à bord du paquebot "Alaunia". La liste du bord comprenait également: M. J.-E. Lacroix, le baron Adolf von Christe-Lomnitzky, le capitaine et Mme F.-G. Firmin, le major Cuthbert-A. Harrison, O.B.E., et autres. Plusieurs familles juives sont arrivées au Canada à bord du même paquebot.

EXPLOIT DU A LA RAPIDITE DE L'AVION

Avec la rapidité du transport moderne, vous pouvez maintenant assister au départ d'une personne à bord d'un paquebot partant pour l'Europe, et celle-ci aura la surprise de vous voir à son arrivée outre-mer. C'est l'exploit que vient d'accomplir M. J.-P. Mills, d'Old Westbury, N.-Y., parti de Port Washington, L.I., samedi matin, à bord de l'hydravion "American Clipper" en route pour Southampton. M. Mills est parti sur le "Clipper" afin de faire une surprise à sa femme partie de New-York, mercredi dernier, sur le "Normandie". Lorsque le paquebot français est arrivé à Southampton, M. Mills y était déjà rendu pour accueillir son épouse.

CROISIERE MONDIALE DU "FRANCONIA"

Le superbe navire de croisière de la Cunard White Star, le "Franconia", commencera un voyage autour du monde le 5 janvier prochain avec départ de New-York. Le voyage, qui durera cinq mois, sera sous la direction de M. Ross-H. Skinner, de l'agence de voyage Thomas Cook & Fils. Le trajet est de 40,000 milles et le navire fera des escales dans 36 ports. Le parcours choisi permet des escales à des endroits renommés pour leur grande beauté et pour l'intérêt qu'ils offrent aux passagers. La croisière du "Franconia" devient, de ce fait, un voyage très attrayant. Les passagers, en plus de se livrer au plaisir du voyage, sont assurés, du standard de confort qu'offre la Cunard White Star, standard qui possède une grande renommée d'ailleurs très méritée.

CROISIERE SUPPRIMEE

La tension internationale a forcé les autorités du Pacifique Canadien à supprimer la croisière de l'"Empress of Britain" autour du monde au début de 1940. Depuis quelques années, le gros navire blanc du Pacifique Canadien faisait une croisière de quatre mois qui le conduisait dans tous les pays. L'an dernier, à cause du conflit sino-japonais, on dut supprimer les escales en Extrême-Orient, à l'exception de Hong-Kong, pour les remplacer par un voyage en Australie. Il semble que la croisière a perdu de son intérêt de ce fait et que celle de l'an dernier n'a pas eu le succès qu'on en attendait.

Comme le "Soleil" l'annonçait ces jours derniers, le "Britain" fera une croisière autour de l'Amérique du Sud au début de 1940. Le navire quittera New-York le 26 janvier pour y revenir le 8 mars. Comme le navire-amiral de la flotte du Pacifique Canadien ne reprend son service transatlantique qu'en juin, il fera quelques autres croisières avec départ de New-York de mars à la fin de mai, dont quelques-unes à Rio de Janeiro, port sud-américain qui devient de plus en plus populaire auprès des touristes.

LE "NORTH STAR"

Le navire "North Star", de la Clarke Steamship Co., qui fait actuellement des croisières entre New-York et Montréal, via le Labrador, Terre-Neuve et le golfe, sera affecté à des croisières entre New-York et les Indes occidentales dès le 15 septembre prochain. Il abandonnera ses croisières sur le St-Laurent plus à bonne heure que les années dernières. Les croisières New-York-West-Indies dureront 12 1-2 jours. Le "North Star" reprendra son service régulier à Miami le 23 décembre.

VAPEURS ET GOELETTES

M. V. Louis Hebert prendra marchandises aujourd'hui et mardi au hangar 21 pour la Côte Nord des Eboulements jusqu'à Sept-Isles. Départ mercredi midi, tél 2-8715, 2 6959. Paul Brochu, agent.

S. S. North Gaspé prendra marchandises aujourd'hui et mardi au hangar 14 pour la Côte Sud de Méchin jusqu'à Gaspé. Départ mercredi midi tél.: bureau : 2-2041, hangar 2-5231 J.-D. Bousquet, agent.

S. Sable I prendra marchandises aujourd'hui au hangar 14 pour la Côte Nord de Baie Comeau jusqu'à Blanc Sablon Départ jeudi tél.: bureau: 2-2041 hangar 2-5231. J.-D. Bousquet, agent.

M. V. Cap Gaspé prendra marchandises aujourd'hui au hangar 14 pour la Côte Nord Les Escoumains et de Baie Comeau jusqu'à Havre St-Pierre, tél. bureau: 2-2041, 2-5231. J.-D. Bousquet, agent.

S. S. Belle Isles prendra marchandises aujourd'hui au hangar 21 pour Sydney, North Sydney, St-Jean Terreneuve et St-Pierre de Miquelon. Départ ce soir, tél. 2-8715, 2-6959. Paul Brochu, agent

S. S. Fleurus prendra marchandises aujourd'hui au hangar 21 pour Baie Comeau, Port Menier, Isle Anticosti, Riv aux Renards, Gaspé, Chandler, Shediac Sackville, Pictou, New Glasgow, Cheticamp, Sydney, Charlottetown et Summerside. Départ jeudi, tél.: 2-8715, 2-6959 Paul Brochu, agent.

Capitaine, J. Glasson, Kamouraska et St-André, goélette Mont Laurentien marchandises lundi départ ce soir, quai 5.

Capitaine F. Hovington, St-Irénê, Tadoussac, Sacré-Coeur, Ste-Catherine Bergeronne, Escoumain, goélette Harline Trader, marchandises lundi, départ mardi, quai 4.

Capitaine J.-B. Desrosiers, Matane St-Luc, St-Ulric, goélette St-Ulric, marchandises lundi, départ ce soir, quai 4.

Capitaine O. Dallaire, Tadoussac, Sacré-Coeur, Bergeronne, Escoumain, Ste-Catherine, goélette Victoire T., marchandises lundi départ ce soir, quai 4.

Capitaine Chs. Bernier, Matane, Ste-Felécité, Méchin, Grosse Roche, goélette Speedy, marchandises lundi, départ ce soir, quai 1

Capitaine A. Tremblay, Rimouski, Bic, Ste-Flavie, goélette Etoile du St. Laurent, marchandises lundi départ mercredi, quai Verreault.

Aug. Côté pour Grande Baie, Port-Alfred, Bagotville, pas prêt goélette Ha ! Ha ! Bay.

J.-D Gagné, Rimouski, Matane, Ste-Flavie, Mont-Joli, Baie des Sables, Price Métis, Méchin, Grosse Roche Cap Chat.

La marée sera haute à 10.14 a. m. et h. 32 p.m.

SERVICE DES SIGNAUX

Québec — In 7.45 a m Lerwick 60E, dû midi.

St-Jean, I.-O., 14 — Nuageux, ouest. Descendant hier 9 25 p. m. Segundo.

Ile aux Grues, 31 — Montant 6.15 a.m Sasseville, Descendant 6.20 a. m. Sirikishna.

Cap aux Saumons, 82 — Brume épaisse, calme. Montant 2.40 a. m. Tadoussac Transport 5.45 a. m. L.-W. Robinson, 7.25 a. m. vapeur. Descendant hier 4.20 p.m. St-Lawrence 5 p. m. Geo. L. Eaton 5 05 p. m. J.-O. McKellar.

Rimouski, 155 — J. Brillant & Rimouski ici hier 3 p.m.

Pte au Père, 158 — Clair calme. Montant 12.30 a. m. Tindefjell, 12.35 a. m Rose Castle 2.22 a. m. Citoy of Bath 6 25 a. m. Canadolite 90E Descendant 7 p.m. Dagfred, ce matin 8 a.m. Deido.

Matane, 202 — Clair, sud Descendant hier 9 p. m. Matane.

Rivière à la Martre — Pluie, calme. Montant hier 8 p. m. Barge, 4 p. m. Prescodoc, 10 a. m. Laure Marion.

Cap Madeleine, 299 — Clair, sud. Montant 5.30 a. m. Domby 5 a. m. Wendover, hier 3.30 p.m. J.-H. Price 3 p. m. Méchins. Descendant ce matin 8 a. m. Bulkrier.

Pte à la Renommée, 330 — Nuageux, calme. Montant 7.30 a. m. Alexander Hoegh, 5.30 a. m. Cedarton, 8.40 a. m. Vancolite, 9 a. m. Belle Isle, hier 10 a.m. Fleurus traversant à l'Anticosti Descendant minuit Nulheim Ruhr 10 p. m. Angylus, 6 p. m. Sedgepool, 7 p. m Davanger, 1.30 p.m. Mont-Louis 6 a. m. Moyra, 30 a. m. Firby, ce matin 6 a. m. Chomedy, 7.30 a. m Translake, samedi minuit Storfjeld 11.30 p. m. Sire, 11 p. m. Fenris, 6.30 p. m. Keydon.

Cap des Rosiers, 554 — Nuageux, calme. Montant 7 a. m. vapeur. Descendant Maurice M. hier 1 p. m. Remorqueur Rouille & Drague.

Longue Pte. Mingan — Descendant hier 2.30 p. m. Gaspesia.

Baie d'Hudson — Montant hier 1 p. m. Troutpool 610E de ILE RESOLUTION, 1 p.m. Wentworth 559 E de l'Ile Résolution.

North Sydney, 575 — Montant hier 1.45 p m Capo Lena 200 SE.

Belle Isle, 739 — Montant hier 9 a.m. Yorkwood 132E, samedi 1 p. m. Stureholm 50E. Descendant hier 4.30 p. m. Montclare, 7.30 p. m. Ausonia, midi Manchester Port, 5.15 a. m. Consuelo.

Québec — Clair, est. Tadoussac arrivé descendant 6.25 a. m. & parti 8 40 a. m. North Gaspé parti montant 1.10 a. m. C. G. S. Detector 8 a. m. Rose Hélène 8 a. m. Honorine 8 a. m. Simcolite 8.45 a.m. Antonia parti montant hier 12.15 a. m Manchester Progress 2.10 a. m. Sagupnay Trader 7 a. m Alaunia 9.20 a. m. arrivé descendant St-Lawrence parti 9.45 a. m. C. G. S. Druid parti 9.45 a. m. Bon Loyage arrivé hier 2.45 p. m. Mont Laurentien 10.40 a. m. Harline Trader 10.15 a.m. Simcolite 11 p. m. New Northland parti montant samedi 4.15 p. m. Antonia arrivé montant 7.30 p.m., Prins Willer 11 8 p.m. Manchester Progress 10 p m

DERNIERE HEURE

Cap aux Saumons, 82 — Montant 8.40 a. m. City of Bath, 9.20 a. m. Rose Castle.

Port-Alfred, 152 — Tureby parti samedi 6.30 p. m. pour Montréal.

Rivière à la Martre — Montant 9.30 a. m. Domby, 9 a. m. Wendover.

Bersimis, 170 — Clair nord, Montant 9 30 a.m. J. Brillant.

Harrington. — Montant 8 a. m. Sable I

Franklin. — Montant hier 2 p. m Lewis L.

Baie Trinité — Coniscliffe Hall & W. B Reynolds au quai. Descendant hier 8 p.m. Mont St-Joseph.

Sydney, 595 — Montant samedi 10 a.m Sl ekatika, hier 3 p. m. Keyholt. Descendant samedi 2 30 p. m. Cedarton

AVIS

Dredge Leland sera placée aujourd'hui sur le côté sud à la Pointe St-François, en haut de la bouée espar noire No 3-L, pour travailler en descendant jour et nuit.

Tricentenaire du fort Sainte-Marie

Midalnd, Ont., 7. (P. C.) — Plus de 5,000 pèlerins ont assisté, hier, aux fêtes du troisième centenaire de la fondation du fort Ste-Marie, près duquel s'élève le sanctuaire des Saints-Martyrs-Canadiens. Le lieutenant-gouverneur de l'Ontario, M. Albert Matthews, avait dévoilé une plaque en l'honneur des cinq martyrs la veille et les cérémonies d'hier furent présidées par Son Eminence le cardinal Enrico Gasparri, qui fut assisté de S. Exc. Mgr McGuigan, archevêque de Toronto, de NN. SS. Denis O'Connor et James Nicolson respectivement évêque de Peterborough et de Belleville, ainsi que du R. P. T.-J. Lally. Le premier ministre Hepburn était représenté par le Dr L.-J. Simpson, ministre de l'Instruction, et le lt-colonel George Drew, leader conservateur, était présent.

BRULURES
Par le **SOLEIL**
AUTRES BRULURES ET ECHAUDAGES SOULAGES RAPIDEMENT AVEC
BUCKLEY'S STAINLESS WHITE RUB

Un pique-nique de Québec-centre au lac St-Augustin

● Les membres du club de l'Union nationale Duplessis sont allés en pique-nique hier au lac St-Augustin. On remarque, dans le groupe, le Dr ALPHONSE DION, président du club, l'honorable BONA DUSSAULT, ministre de l'Agriculture, invité d'honneur, Me PAUL MIQUELON, M. FERDINAND Arnault, secrétaire du club, madame DION, mere du président, madame BONA DUSSAULT, etc.
(Photo P.-M. Alarie)

● On demande à Québec de s'entendre enfin avec Ottawa

(Suite de la 1ère page)

personnes à pied, il veut nous faire croire que c'est la faute du fédéral et faire porter par d'autres le poids de ses bêtises. De plus, sans s'occuper ouvertement de politique fédérale, il veut que la suspension des travaux de chômage nuise aux chances d'un parti adverse aux prochaines élections. Un politicien qui table ainsi sur la faim de ses concitoyens est un homme dangereux."

M. CLOVIS BERNIER

Examinant les raisons de la suspension des travaux de chômage, à un moment où à Montréal seulement, il y a 30,000 chefs de famille sans ouvrage, M. Bernier en vit deux principales, une raison politique et une raison de finances.

"Tous savent que le gouvernement fédéral a adopté un plan par lequel, conjointement avec les provinces, il peut dépenser des sommes considérables pour remédier au chômage

"Pour les secours directs il offre d'en séparer le coût avec le provincial et les municipalités sur une base de 40-40-20.

"Pour les travaux de chômage, il offre de payer la moitié des salaires, tandis que le gouvernement provincial paiera l'autre moitié et que les municipalités paieront le coût des matériaux.

"Mais comme n'importe quel individu qui place de l'argent quelque part, le gouvernement pose des conditions afin qu'il sache où va son argent. Il désire que l'embauchage des hommes et la surveillance des travaux soient aux mains d'une commission tripartite, représentant les trois administrations intéressées.

"Québec se dit prêt à accepter les millions du fédéral, mais quant à la façon dont ils seront dépensés, il lui répond: "Vous n'avez rien à voir là-dedans". "Voilà la raison politique du refus. Et c'est pourtant une condition posée à toutes les provinces, condition bien raisonnable d'ailleurs.

"La deuxième, raison est une raison de finance. Lorsqu'on se lance dans une dépense conjointe, il faut nécessairement que les deux parties aient de l'argent. La situation financière de la province est des moins florissante et il est fort probable que le gouvernement Duplessis est incapable de fournir son cinquante pour cent.

M. RAOUL TREPANIER

En commençant, M. Trépanier remarqua que la mine pas trop mauvaise de ses auditeurs, après dix ans de dépression et un coup de Jarnac comme le dernier du gouvernement provincial, était une preuve que le Canadien avait la vie dure".

"Je ne suis pas prêt à rendre le pauvre William Tremblay responsable de tous ces abus. Il lui est assez difficile d'être responsable, puisque c'est un "irresponsable". Le responsable n'est pas le gouvernement non plus, puisque nous n'en avons pas. Il n'y a qu'un "boss" à Québec, et c'est Maurice Duplessis, premier ministre, procureur général et dictateur.

"William Tremblay mène une belle vie. Il ne faut pas trop l'en blâmer. Après avoir été si souvent et si longtemps malchanceux, pourquoi n'aurait-il pas un peu de chance maintenant ?

M. Trépanier exposa ironiquement l'exploitation des ouvriers aux chantiers du gouvernement. "Tu vas travailler, mon vieux, si tu te fais couper les cheveux à tel endroit, si tu achètes ta viande à tel autre, si tu vas voter aux élections partielles dans un autre comté, si tu fais partie de tel club, si tu verses un montant à la caisse électorale et si tu souscris généreusement lorsque quelqu'un se marie. Après tout, ne faut-il pas séparer en frère ?"

M. Trépanier avoua qu'il avait, comme des milliers d'autres en 1936, aidé à placer le régime actuel au pouvoir. "Nous nous attendions au miracle en 1936. Et aujourd'hui, par un chaud dimanche de 1939, nous nous racontons notre désillusion. Comme on nous a berné! Quelle gaffe nous avons commise ! Comment la réparer ?"

M. Trépanier montra alors l'influence du travail organisé dans l'obtention des contrats collectifs sabotés par le gouvernement. En effet, les patrons n'étaient pas gens, en général, à écouter les revendications d'un seul individu et ils n'entendaient raison que lorsque leurs ouvriers, organisés selon un droit divin et naturel, représentaient une force économique dont il fallait tenir compte coûte que coûte.

Passant à la loi de salaires raisonnables qui les remplace dans bien des cas, il cita le cas des menuisiers. "Le menuisier veut 70 cents de l'heure, lui qui ne travaille que six mois par année. Il est fou. Quarante ou même 27 cents de l'heure est suffisant pour lui et s'il n'est pas content, qu'il crève. C'est cela que dit l'Union nationale".

M. Trépanier décrit ainsi la façon dont le gouvernement reconnaît le droit d'organisation. "Ouvrier, tu peux t'organiser, mais si tu as le malheur de remuer après, gare à toi, on te traitera de communiste. Si le patron engage des boxeurs pour t'assommer, lorsque tu exerces ton droit de grève, malheur à toi si tu te plains. Tu es un communiste."

UNE RESOLUTION

L'assemblée a finalement voté une résolution qui dit, notamment, que nous, ouvriers de Montréal, réunis par milliers au marché Maisonneuve, le 6 août 1939 :

1. —Prions instamment les gouvernements, tant fédéral que provincial, d'en venir à une entente le plus tôt possible dans le meilleur intérêt des travailleurs de la province ;

2. — Regrettons l'attitude prise par l'honorable ministre du Travail, M. William Tremblay, au sujet des offres faites par le gouvernement fédéral ;

3. — Que ce dernier soit instamment prié en notre nom, celui de nos femmes et de nos enfants, de revenir sur sa décision sans fausse honte mais franchement et loyalement et d'accepter les offres du gouvernement fédéral aux justes conditions posées ;

4. — Que dans le but d'éviter les abus de patronage, l'embauchage des ouvriers et l'exécution des travaux projetés soient sous la direction d'un Commission tripartite composée de représentants du pouvoir central de la province et de la municipalité où les travaux sont exécutés.

Il est fier de son frère

● RYAN FENDLER, à gauche, frère du boy scout DONN FENDLER qui s'échappa de la forêt du mont Katahdin après y avoir été égaré pendant huit jours, est fier de son frère. RYAN et DONN sont sur une estrade à Augusta, Maine, où le gouverneur de l'état a remis au jeune héros une médaille commémorative de son exploit.

Record d'endurance

Springfield, 7. —(PA) — Un nouveau record d'endurance pour avions-légers a été établi hier, quand les frères Moody, Hunter et Humphrey, ont atterri à minuit et quarante-six (heure normale de l'est), au cours d'une tempête

Les deux frères aviateurs sont restés 343 heures et quarante-six dans les airs.

Un autre Gandhi

● Suivant les traces de son père, MANILAL GANDHI, fils du Mahatma, est ici photographié au moment où il adressait la parole à une foule hindoue pour l'inviter à continuer la résistance passive contre le gouvernement d'union.

SHAWINIGAN

On veut modifier le règlement de construction des trottoirs

A la suggestion du gérant municipal, M. Robert Dorion, I.C., le conseil a décidé de remplacer par un autre règlement le règlement No 116 concernant la construction des trottoirs en notre ville.

Le règlement 116, qui date de 1914, autorise les propriétaires à construire eux-mêmes les trottoirs en face de leurs propriétés, sous la surveillance de la ville. Malgré cette surveillance, qui apparemment n'a pas toujours été très étroite, il est arrivé que certains trottoirs ont été construits trop économiquement et ceci a été pour la ville une source d'ennuis considérables parce que c'est la ville qui est responsable des accidents qui peuvent se produire sur les trottoirs.

Pour mettre fin à cette situation, le gérant, M. Dorion, suggère la passation d'un règlement aux termes duquel la construction des trottoirs dans les limites de la ville serait exclusivement du ressort de la municipalité. Comme dans le règlement actuel, les propriétaires intéressés jouiraient d'une période de cinq ans pour rembourser à la ville le coût de coistruction des trottoirs en face de leurs immeubles, et, au surplus, la municipalité prendrait à sa charge l'entretien des dits trottoirs, alors que présentement ce sont les contribuables qui sont obligés à cet entretien.

Le gérant a été autorisé à préparer un projet de règlement pour remplacer le règlement No 116 et de le soumettre au conseil pour étude.

Réunion de collégiens au Lac-à-la-Tortue

Un groupe d'élèves de "Méthode" du Séminaire St-Joseph des Trois-Rivières s'est réuni, cette semaine, au Lac-à-la-Tortue, au chalet de M. le notaire L.-J. Dostaler, de Grand'Mère.

Ont pris part à cette réunion, organisée par MM. Paul-Marcel Gélinas, de Shawinigan, et Jean Beaumier, des Trois-Rivières, outre ces deux derniers, MM. Lionel Bellefeuille, Fernand Cadieux, Marcel Champagne, Gaetan Charbonneau, Roger Gélinas, Gaston Guilbert, Paul-Emile Guy, Jules Héroux, Barnabé Lacerte, Louis-Edouard Massé, Jacques Massicotte, Fernand Papillon, Roger Villemure, des Trois-Rivières ; Gérard Bessette, de St-Jean Deschaillons; Fernando Châteauneuf, Louison Cête, de St-Sévérin; Fabien Cloutier, Rosaire Cossette, Nicolas Gagnon, de St-Prosper; Jacques-Emilien Matteau, Maurice et Paul Demers, Marc Gobeil et Yves Dostaler, de Grand'Mère, Fernand Perron, de St-Léon; François-Paul Rivard, de Grondines, et Joachim Langevin, de Shawinigan.

M. l'abbé Jules Bettez, professeur, a passé toute la journée avec le groupe de ses élèves qui ont aussi reçu la visite de MM. les abbés Desaulniers et Camirand.

Le groupe alla saluer M. l'abbé P.-A. Dusablon, curé de St-Théophile du Lac.

Au cours de l'après-midi, on tint une réunion du cercle d'études à la suite de laquelle le président de la Rhétorique, M. Gérard Bilodeau, fils de S. H. le maire J.-A. Bilodeau, de notre ville, dans une courte allocution tira quelques conclusions pratiques de cette journée, la première du genre organisée par un groupe d'élèves de Méthode du Séminaire des Trois-Rivières.

LA TUQUE

La Tuque homologue son rôle d'évaluation

A la dernière séance des échevins du conseil de La Tuque, la résolution suivante fut adoptée :

Proposé par M. Télesphore Côtes, secondé par M. Edmond Renaud, que :

CE CONSEIL, après avoir procédé à l'examen des plaintes faites contre le rôle d'évaluation de la ville de La Tuque et après avoir pris en considération le dit rôle fait par les estimateurs de cette ville du 8 mai 1939 au 6 juin 1939, et vu à la révision du rôle d'évaluation et y avoir fait la correction suivante, à savoir que l'évaluation des propriétés de la St-Maurice Power Corporation qui avait été fixée à $1,836,500 soit diminuée à $500,000 avec en plus une contribution par cette dernière à la ville au montant de $17,250 et cela en conformité avec la lettre en date du 25 juillet 1939 de la St-Maurice Power Corporation soumise à ce conseil, la dite correction devant être parafée des initiales du maire, a trouvé le rôle d'évaluation tel que modifié correct et exact, l'a approuvé, ratifié et homologué selon la loi. ADOPTE.

La Tuque fera imprimer son rapport financier de l'exercice écoulé :

La Ville de La Tuque qui avait fait imprimer il y a deux ans des pamphlets montrant son rapport financier de l'exercice d'alors, ayant vu sa décision bien goûtée par ses contribuables, a décidé encore cette année de faire imprimer le rapport financier annuel de l'exercice qui vient de se terminer avec un tirage de 1200 copies qui seront ensuite envoyées à chaque contribuable. A la dernière séance, une proposition a été faite pour autoriser le gérant muncipal à préparer ce rapport et à le faire distribuer aux contribuables

CELEBRATION D'UN 40IEME ANNIVERSAIRE

La conférence St-Henri de la Société St-Vincent de Paul célèbre ses quarante ans d'existence —Le chanoine P.-F. Lamontagne fêté.

La conférence St-Henri de la Société St-Vincent de Paul a marqué par une fête intime hier le 40e anniversaire de sa fondation. Coïncidant avec le jubilé d'argent de prêtrise d'un ancien aumônier, M. l'abbé Henri Laberge, et le 40e anniversaire d'ordination sacerdotale de M. le chanoine P.-F. Lamontagne, curé de St-Malo, cette célébration a revêtu un bel éclat malgré son caractère d'intimité. A cette occasion, les membres de la conférence ont été les hôtes de leur président, M. J.-Onésime Poitras, et de madame Poitras, à leur résidence d'été de l'Ancienne-Lorette. Des allocutions et un intéressant programme d'amusements ont marqué la fête.

MM. Wilfrid Cloutier et Jean-Baptiste Grégoire, deux membres d'un particulier mérite, ont été l'objet d'une aimable manifestation de la part de leurs confrères. En témoignage d'appréciation, la Conférence leur offrit le volume souvenir du premier congrès eucharistique national canadien. Cet ouvrage fut également présenté à M. l'abbé Henri Laberge, ancien aumônier qui célèbre cette année son 25e anniversaire de prêtrise.

Parmi les invités d'honneur à cette fête champêtre on remarquait M. le chanoine P.-F. Lamontagne, M. l'abbé Henri Laberge, ancien aumônier, M. l'abbé Adolphe Laberge, curé des Sts-Martyrs; M. l'abbé Aubert Chouinard, aumônier actuel; le R. Frère Désiré, fils d'un membre de la conférence, M. Odilon Vachon. Quelques membres de la conférence Marie-de-l'Incarnation étaient aussi de la fête.

La présentation d'hommages à M. le chanoine Lamontagne, curé de St-Malo, et à M. l'abbé Henri Laberge ancien aumônier de la conférence, à l'occasion de leur jubilé de prêtrise, a donné lieu à une aimable manifestation. M. J.-Onésime Poitras fit l'éloge des distingués pasteurs et souhaita la bienvenue aux invités d'honneur. La fête revêtit le caractère le plus aimable. Un magnifique programme de divertissements soutint l'intérêt et les membres participèrent avec entrain aux différents concours. De superbes prix furent distribués aux heureux gagnants.

Verdict du coroner

Trois-Rivières, 7. (D.N.C.) — Un verdict de mort accidentelle, exonérant de tout blâme le chauffeur Maurice Croisetière, a été rendu à l'enquête du coroner, le Dr I. Marchand, sur la mort de Willie Devost, 18 ans, de St-Prosper, tué raide par une auto, de bonne heure samedi matin, à peu de distance de Riverside Beach, près de Sainte-Marthe-du-Cap.

D'après la preuve faite à l'enquête, Willie Devost se fit tuer lors que par un faux mouvement il alla se jeter contre l'aile gauche avant de la voiture de Croisetière, qui filait environ vingt-cinq milles à l'heure dans une courbe.

Devost mourut instantanément. Croisetière s'était porté immédiatement à son secours et manda l'ambulance de l'hôpital St-Joseph des Trois-Rivières. Le médecin ne put que constater la mort.

Déclaration de M. F.-G. Rinn

Trois-Rivières, 7. (Dép. spéc.) — M. F.-G. Rinn, officier supérieur de l'American Automobile Association de Washington, D.C., a déclaré ici, après avoir presque terminé une grande tournée d'inspection dans la province de Québec, qu'il a pu remarquer cette année une amélioration d'au moins 30 pour cent sur la condition des routes de l'an dernier Il a noté surtout le progrès de la route nationale le long de la côte de Gaspé

C'est avec plaisir que nous pourrons donner des réponses satisfaisantes aux milliers de membres que nous interrogent sur la condition des routes dans l'Amérique du Nord et particulièrement dans la province de Québec, dit-il.

Nouvel incident

Dantzig, 7. (A.P.) — Deux aviateurs polonais ont fait le plongeon dans la Baltique près de la péninsule d'Héla aujourd'hui et ont été recueillis par le steamer alleman "Hansestadt Dantzig" qu'ils avaient survolé en le photographiant, au dire de l'équipage. On les a débarqués à Zoppot, lieu de plaisance près de Dantzig.

SERVICES SPECIALISES

Au Salon Fleuri Enrg.

COURONNES MORTUAIRES, corbeilles, décoration toutes sortes, grande variété fleurs naturelles et artificielles Spécialités fleurs pour Tag Day, 362 St-Joseph tél.: 5068 Aussi Salon Coiffure

NAISSANCE

LACHANCE — M. Philippe Lachance et Mme Lachance, née Marguerite Raymond, font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, née le 6 août et baptisée le même jour, à l'église St-Sauveur, sous les prénoms de Marie-Emilienne-Suzanne.

Parrain et marraine, M. et Mme Ernest Rochette, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Cécile Lachance, tante de l'enfant. -b—95764

Belle endurance

● Pour prouver au DUCE qu'il est digne de faire partie du cabinet italien, ACHILLE STRACE est ici photographié portant sa bicyclette au cours d'une course organisée par le DUCE pour juger de l'endurance physique de ses collaborateurs.

Un incendie

Trois-Rivières, 7. — Un incendie a détruit de fond en comble les bâtisses de Maurice Lemire, cultivateur de Ste-Eulalie. On ne put rien sauver ; le feu consuma toute la récolte de foin, des instruments aratoires, quatre cochons et une cinquantaine de volailles. Grâce à l'aide des voisins on réussit à sauver la résidence de M. Lemire, proche des bâtiments.

A Saint-Célestin, un incendie allumé par la foudre, a détruit la grange, les écuries et autres bâtiments de ferme de M. Denis Gélinas. Les pertes se chiffrent à $2,000. La récolte de foin et les instruments aratoires furent détruits, mais on réussit, avec l'aide de voisins, à sauver tout le bétail qui était à l'écurie.

Triste situation de sans-travail

Hul, 7. (P.C.) — La distribution de chèques représentant les salaires des dix derniers jours de travail sur les chantiers publics, avait été arrêtée il y a une semaine, mais va sortir aujourd'hui de la misère quinze cents familles indigentes de Hull, toutefois la majorité des familles de chômeurs est encore à la charge de voisins charitables. De la nourriture pour 7,000 personnes a été distribuée samedi par des volontaires grâce à la générosité de marchands de Hull et d'Ottawa et de particuliers. Demain, la distribution sera à recommencer. Les travaux publics ont été arrêtés par la Ville qui prétend n'avoir plus d'argent dans sa caisse. Le maire Alphonse Moussette doit voir à ce propos, avec d'autres maires du Québec l'hon. Maurice Duplessis et l'hon. Mackenzie King. Cinq prêtres de Hull ont envoyé un télégramme aux premiers ministres pour leur demander du secours

Récent mariage

● M. GERARD RANCOURT, de Beauceville, et Mme Rancourt, née Aurore Goulet, de St-Joseph, dont le mariage eut lieu ce matin en la Basilique de Québec.
(Photo du "Soleil")

IN MEMORIAM

DEMERS — A Québec, le 5 août 1939, à l'âge de 58 ans et 9 mois, est décédé Arthur Demers, époux de dame Albina Beauregard.

Les funérailles auront lieu mardi matin, à 8 heures.

Départ de la maison mortuaire, 165, 11ème rue, Limoilou, à 7 heures 45, pour l'église de St-Fidèle et de là au cimetière St-Charles. -b—95780

LEMIEUX — A Québec, le 5 août 1939, à l'âge de 63 ans, est décédé Henri Lemieux, époux de dame Pauline Charlebois.

Les funérailles auront lieu mardi matin, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, 25, rue Charlevoix, à 8 heures 45, pour la Basilique et de là au cimetière St-Charles. -b—95779

METAYER — A l'Hôpital St-Sacrement, le 5 août 1939, à l'âge de 54 ans 10 mois, est décédé M. Odilon Métayer, employé aux Usines du C. N. R., époux de dame Alice Goulet.

Les funérailles auront lieu mercredi, à 8 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 380 rue de la Reine, à 7 heures 45, pour l'église de Jacques-Cartier et de là au cimetière St-Charles. -b—95781

MOISAN — A Québec, le 5 août 1939, à l'âge de 60 ans 5 mois, est décédé Sieur Joseph Moisan, époux de dame Leda Dompierre.

Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 384½ rue St-Joseph, à 8 heures 45, pour l'église de Jacques-Cartier et de là au cimetière St-Charles. 7août-2fs-b—95778

MORISSETTE — A Québec, le 4 août 1939, à l'âge de 57 ans, est décédé M. Georges Morissette, époux de dame Geneviève Duguay.

Les funérailles auront lieu mardi, à 8 heures.

Départ de la maison mortuaire, chez son gendre, M. Gérard Lebel, No 53, rue Bibeau, à 7 heures 45, pour l'église de St-Zéphirin de Stadacona et de là au cimetière St-Charles. -b—95776

PICHETTE — A St-Pierre de Charlesbourg, le 6 août 1939, à l'âge de 77 ans 2 mois, est décédée Mme Vve Thomas Pichette, née Marie Bédard.

Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, chez son fils, M. Rosaire Pichette, à 8 heures 30, pour l'église de St-Pierre de Charlesbourg et de là au cimetière de la paroisse. 7août-2fs-b—95785

VEZINA — A l'Hôtel-Dieu de Québec, le 5 août 1939, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Edouard Vézina, époux en premières noces de feu Dame Délia Leblanc, et en secondes noces de dame Almanda Duquet.

Les funérailles auront lieu mardi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, chez son fils, M. Joseph Vézina, No 283 rue de la Reine, à 8 heures, pour l'église de St-Emile et de là au cimetière de la paroisse. -b—95777

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

SERVICES ANNIVERSAIRES

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CHAMBERLAND — Jeudi, le 10 août prochain, sera chanté, à 7 heures 15, en l'église du Sacré-Coeur, le service anniversaire de Monsieur Arthur Chamberland, époux de madame Arthur Chamberland. 7-9août-b—95750

FLEURS pour toutes les CIRCONSTANCES à des prix modérés
Penneys FLORISTS
183 rue ST-JEAN Tél.: 2-8081

BEL HOMMAGE A LA MEMOIRE DE MME BLANCHET

Les funérailles de Mme Pierre Blanchet, décédée à l'âge de 83 ans, ont donné lieu à un imposant déploiement en l'église St-Charles de Limoilou.

Un bel hommage a été rendu samedi, le 29 juillet, en l'église St-Charles de Limoilou, à la mémoire de Mme Pierre Blanchet (Célerine Plaisance), décédée le 26 juillet, à l'âge de 83 ans. Une foule nombreuse de parents et d'amis a voulu s'associer à la famille dans son deuil et participer à l'ultime témoignage rendu à la mémoire de cette vénérable octogénaire. A la tête de l'imposant cortège, on remarquait plusieurs notables du monde professionnel et des affaires. Des représentants de toutes les classes de la société figuraient dans le défilé.

A l'église, la cérémonie funèbre fut très solennelle. Le temple paroissial était drapé de ses tentures de deuil et rempli de fidèles M. le chanoine A.-A. Godbout, curé de St-François d'Assise, a présidé la levée du corps. Le R. Père Eugène, O. M. Cap., a chanté le service. Il était assisté à l'autel des RR. Pères Sévérin et Norbert, O. M. Cap., qui agissaient respectivement comme diacre et sous-diacre. La chorale paroissiale a rendu avec brio au cours de la cérémonie une messe de requiem harmonisée. M. Henri Mercure, professeur à l'Ecole universitaire de Musique, touchait l'orgue.

Au départ du cortège, à la maison mortuaire, No 145, 6e Rue, le deuil était conduit par l'époux de la défunte, M. Pierre Blanchet, ses fils, MM. Roméo, Eugene et Maurice Blanchet ; ses petits-fils, MM. Paul et René Blanchet, Raymond et Marc Dancause, Norbert Rivet ; ses gendres, MM. Donat Dancause et Georges Rivet ; ses beaux-frères, MM. Louis Roberge, H.-O. Blanchet ; ses neveux, MM. Edgar Roberge, Lorenzo Michaud, Henry Muntie, Dr V. Demers, de St-Agapit ; ses cousins, MM. Clovis et Arthur Brochu, Gaston Brochu, Dr Paul Marceau, Adrien Castonguay, d'Isabelle, Eddy Picard, Gustave Picard, Ernest Plaisance, de Lotbinière, Stanislas Picard, et plusieurs autres parents et amis de la famille.

En outre des parents déjà mentionnés, Mme Blanchet laisse dans le deuil, de nombreux cousins et cousines, neveux et nièces, qui demeurent aux Etats-Unis, ses filles, la R. Soeur Marie-Alice, des Soeurs St-Joseph de Michigan, Mlle Aline Blanchet, Mme Georges Rivet (Yvonne), Mme Donat Dancause (Alice) ; sa belle-fille, Mme Roméo Blanchet ; ses petites-filles, Mlles Pauline, Irène, Rose-Marie et Françoise Blanchet, Thérèse et Dolorès Rivet, Suzanne Dancause.

Mme Blanchet était née à Lotbinière. Elle demeura longtemps aux Etats-Unis et vint finalement s'établir à Québec. Elle laisse le souvenir d'une chrétienne exemplaire et d'une femme d'oeuvres de grand mérite. Sa disparition suscitera d'unanimes regrets.

Après la cérémonie funèbre, le cortège se reforma et accompagna la dépouille mortelle jusqu'au cimetière St-Charles où se fit l'inhumation dans le lot de la famille. M. l'abbé C. Leclerc présida la dernière cérémonie en la chapelle du cimetière.

La Cie Hubert Moisan, Assurance funéraire de Québec, avait la direction des funérailles.

Nous réitérons à la famille si lourdement atteinte l'expression de nos très vives condoléances.

ACHETEZ les MARCHANDISES ANNONCEES
La valeur résiste à l'épreuve

Billet doux

A LEUR TOUR

Lorsque les Japonais ont soumis les voyageurs anglais à certain dépouillement devant les patrouilles de Tien-tsin, des journaux allemands se sont fort amusés de cette humiliation imposée aux représentants de la race la plus pudibonde de l'Europe. Ils ont trouvé la farce moins drôle, lorsque des soldats polonais ont infligé les mêmes mesures disciplinaires à certains bourgeois aryens de Dantzig. La presse de Berlin a immédiatement changé de ton. Au lieu de lourds quolibets lancés à la face rubiconde de John Bull, elle a publié des protestations indignées. Comment un peuple civilisé osait-il se porter à de tels excès d'indécence ! La presse de Varsovie réplique qu'on aurait tort de s'offusquer d'une méthode employée par les officiers d'un peuple aussi cultivé que celui avec lequel l'Allemagne entretient des relations très particulières en Extrême-Orient. D'ailleurs, le nudisme n'est-il pas une des dernières fantaisies de la jeunesse allemande? Pourquoi protester que les Polonais fassent apprécier ce genre d'exposition à une population de petites gens arriérés comme il s'en trouve dans la Ville-Libre ! Cet incident inattendu rappelle aux intéressés qu'il y a au moins deux aspects à toute question.

MENUS PROPOS

Tout n'arrive pas.

Croate ou Maure.

L'oeil ne regarde que les apparences.

La danse traduit le rithme en mouvements.

Caribou, drôle de nom pour un oiseau mécanique.

A Dantzig, on entend tout ce qui se dit à Varsovie.

Le Dr Manion veut des élections : il sera servi à souhait.

Les chefs militaires allemands réfléchissent à haute voix.

Devant le flegme de John Bull, le Japon semble perdre patience.

Ce pèlerinage à Toronto a pour objet de libéraliser l'antre tory.

Le chef de cette famille innombrable a mérité sa statue équestre.

L'Angleterre compte sur le Canada pour disposer de ses vieilles ferrailles.

En dépit d'une avance de 3,000 ans, la postérité d'Abraham est dépassée par celle de Baptiste.

La citrouille de Victor Hugo a passé comme une compote, mais ses diamants conservent leur prix.

BALDWIN ET HERRIOT

Le 15 août, à l'Université Colombia, Lord Baldwin de Bewdley et M. Edouard Herriot recevront publiquement des diplômes de docteur en droit "honoris causa". L'ancien premier ministre anglais, devenu l'un des membres les plus en vue de la Chambre des Lords, et l'ancien premier ministre de la République française, aujourd'hui président de l'assemblée populaire au Palais Bourbon, viendront à New-York recevoir ces précieux parchemins des mains du Dr Nicholas Butler, principal de cette grande maison d'enseignement. Lord Baldwin et M. Herriot prononceront chacun un discours, à des séances spéciales organisées en leur honneur. Lord Baldwin parlera de "la Démocratie à l'épreuve"; M. Herriot s'exprimera en français, sur "les Relations intellectuelles entre les libres peuples d'Europe et d'Amérique". Souhaitons que ces deux dignes représentants de l'Angleterre et de la France aient le loisir de venir admirer la nature québecoise, avant de s'en retourner à Londres et à Paris respectivement.

TROTTOIRS

Lorsque la nouvelle administration de Québec a remplacé l'ancienne, elle a constaté que les rues et trottoirs n'étaient pas partout en bon état. Dans une note, nous avons cité, samedi, le cas du Boulevard des Capucins, à Limoilou, où les passants doivent se réfugier dans un sentier boueux pour éviter d'être écrasés par les automobiles. Depuis, en moins de 48 heures, nous avons reçu de nombreux messages nous invitant à constater que, dans plusieurs quartiers de la ville, les trottoirs — lorsqu'il y en a — laissent beaucoup à désirer. En effet, nous avons eu l'occasion de vérifier ce fait que, même dans les plus beaux quartiers résidentiels, certains proprios négligent d'observer le règlement qui les obligent à construire et entretenir, avec l'aide de l'administration, un trottoir d'au moins trois pieds de largeur sur les rues qui bordent leurs propriétés. L'application de cette sage réglementation donnerait une meilleure apparence à la capitale du tourisme en Amérique, et du travail à quelques ouvriers qui en ont grand besoin.

Bénédiction solennelle d'un navire à Rimouski

Les hon. P.-F. Casgrain, J. Bilodeau et O. Gagnon assistent à la bénédiction du "Rimouski", de la Cie de Transport du Bas St-Laurent — L'abbé A. Tremblay préside.

Rimouski, 7 — Des personnalités religieuses et civiles et des milliers de personnes ont assisté hier après-midi, à l'imposante cérémonie de la bénédiction et de la mise en service du "Rimouski", nouveau navire de la Compagnie de Transport du Bas St-Laurent, qui fut construit aux chantiers des Marine Industries à Sorel.

Le "Rimouski" entra dans le port accompagné des deux autres vaisseaux de la Cie de Transport, le "Jean Brillant" et le "Matane" et il fut béni par le curé de la cathédrale, M. l'abbé Adolphe Tremblay. Auparavant, la mairesse, Mme Paule-Emile Gagnon, marraine du nouveau navire, avait coupé le ruban qui entourait la coque.

La cérémonie fut présidée par le lieut-colonel J.-A. Brillant, président de la Cie de Transport et M. Léopold D'Anjou, un des directeurs de la compagnie, agissait comme maître de cérémonie. Le "Rimouski" fut officiellement remis à la Cie de Transport par M. Arthur Simard, fils de M. Joseph Simard, président des Marine Industries de Sorel.

Plusieurs discours furent prononcés, notamment par MM. Léopold D'Anjou, qui accepta le navire au nom de la compagnie; le maire de Rimouski, M. Paul-Emile Gagnon, C.R., qui souhaita la bienvenue aux visiteurs et qui félicita la Cie de Transport de son esprit d'initiative; M. Pierre-F. Casgrain, président de la Chambre des Communes et député de Charlevoix-Saguenay à Ottawa; M. Joseph Bilodeau, ministre du Commerce, de l'Industrie et des Affaires Municipales dans le cabinet provincial; M. Art. Seweel, maire de Baie Comeau; M. J.-A. Hanrahan, directeur-gérant de la Gulf Pulp Paper Company, de Clarke City; M. Desmond Clarke, président de la Clarke Steamship Company et directeur de la Cie de Transport.

L'HON. CASGRAIN

M. Pierre-F. Casgrain, qui était accompagné de Mme Casgrain, prit la parole au nom du gouvernement fédéral.

Il rappela la fondation des deux compagnies de navigation qui desservent les deux rives du fleuve, la Clarke Steamship Company, qui aura bientôt vingt ans d'existence, et la Cie de Transport du Bas St-Laurent, plus jeune de quelques années, mais aussi progressive grâce à son président, à son directeur général et à tous ses directeurs.

L'HON. BILODEAU

Le ministre du Commerce, de l'Industrie et des Affaires municipales était accompagné du ministre des Mines, M. Onésime Gagnon, et tous deux représentaient le gouvernement provincial. M. Bilodeau félicita la Cie de Transport d'avoir fait honneur à ses obligations en construisant un troisième navire et il souhaita une carrière longue et prospère au "Rimouski". Les deux ministres étaient accompagnés de Mmes Bilodeau et Gagnon.

M. Desmond Clarke, président de la Clarke Steamship Company, directeur de la Cie de Transport, remercia les invités d'honneur et exprima sa gratitude au clergé et à ses chefs distingués pour leur coopération. Il mentionna notamment NN. SS. Courchesne, de Rimouski, Ross, de Gaspé, Labrie, du Golfe St-Laurent et Leventoux, ancien vicaire apostolique de la Côte nord.

M. Clarke rendit hommage ensuite aux constructeurs du nouveau navire ainsi qu'aux gouvernement d'Ottawa et de Québec et il fit observer que la Cie de Transport avait plus que rempli les obligations que lui avait imposées le gouvernement provincial.

Après la cérémonie, il y eut une brillante réception chez le lieut-colonel J.-A. Brillant, président de la Cie de Transport du Bas St-Laurent.

UNE FETE AU Dr PARADIS A R.-DU-LOUP

Le maire de Rivière-du-Loup est fêté samedi par ses prédécesseurs ainsi que par un groupe nombreux de citoyens.

Rivière-du-Loup, 7. — Plus de 500 convives assistaient, samedi soir, à un banquet en l'honneur du Dr Antonio Paradis, à l'occasion de son élection récente à la Mairie. A la table d'honneur on voyait notamment deux ministres, MM. Onésime Gagnon et Jos. Bilodeau ; le député de Témiscouata aux Communes, M. J.-François Pouliot ; Me Horace Cimon, C. R., conseiller juridique de la ville et président du banquet ; deux anciens maires de la ville, MM. Louis-Philippe Lizotte et Charles-Eugène Dubé, membre de la Régie provinciale de l'électricité ; M. J. Lavergne, de Québec, beau-père de M. Paradis ; le lt-colonel Piuze, de Québec ; Me Antoine Rivard, C. R., de Québec ; MM. Evariste Beaulieu, Jos. Savard, Sylvio Richard, Eusèbe Marquis et Jos. Bourgoin, échevins de Rivière-du-Loup.

Les deux prédécesseurs de M. Paradis, MM. Dubé et Lizotte, le remercièrent du concours qu'il avait prêté à la ville depuis 1933, quand il fut élu échevin, et lui souhaitèrent une administration heureuse et prospère.

Le Dr Paradis énuméra les besoins de sa ville. Rivière-du-Loup aurait notamment besoin d'un quai à eau profonde, qui faciliterait les importations et exportations. La pulpe du Témiscouata pourrait être dirigée vers les Grands Lacs, tandis que les moulins Fraser, à Cabano et Edmundston pourraient, par cette voie y recevoir leur charbon. Au gouvernement provincial, M. Paradis demande de l'aide pour refaire l'écluse du lac Morin. Si elle se disloquait, ce serait la perte du pouvoir municipal, sans compter les dommages de l'inondation. Pour aider le tourisme d'hiver, il faut un aréna qui permette de recevoir les clubs du Nouveau-Brunswick.

M. J.-F. Pouliot remercia le gouvernement de ce qu'il a fait pour Rivière-du-Loup et déclara que l'étroitesse de certains hommes d'affaires de Québec les empêchait de comprendre que Rivière-du-Loup doit progresser comme d'autres villes.

M. Onésime Gagnon dit quelques mots pour expliquer que le gouvernement favorisait la réouverture de la manufacture de meubles de Rivière-du-Loup. Parlant de l'entrevue qui doit avoir lieu entre MM. King et Duplessis, il la qualifie d'historique et il souhaite que le meilleur esprit y règne.

M. Jos. Bilodeau dit que le gouvernement fédéral possède des pouvoirs plus étendus que les provinces pour taxer et trouver des revenus, et justifie la dépense pour des terrains de jeux à Trois-Rivières et ailleurs. A l'issue du banquet qui avait lieu à l'hôtel Bellevue, M. Cimon remit au Dr Paradis une bourse au nom de ses amis.

AVIS DIVERS

Commission des Ecoles :—Réunion à trois heures à l'hôtel de ville.

Zouaves, Cie No 1 :—Rassemblement ce soir à 8 heures en vue du prochain voyage.

Edifice Hudon : — Assemblée de l'Union fédérale des employés municipaux, de la Fraternité des employés de théâtres, local 523 et du conseil des employés de chemins de fer ce soir, à 8 heures, à 110, rue du Pont.

Au Secrétariat : — Ce soir, à 8 heures, assemblée de l'Union catholique des peintres, des travailleurs en chaussures, section des machinistes, des employés du département du feu de Québec.

Vous obtiendrez plus de MILLES *par gallon avec la nouvelle*

GAZOLINE ISO

LES PÉTROLES DE QUÉBEC Limitée

ESSAYEZ-LA *et jugez vous-même*

STATION J.-A. ROY

Coin Blvd Charest et St-Dominique

Le 40e anniversaire de la conférence St-Henri

● **La Conférence St-Henri de la Société St-Vincent de Paul a marqué par une fête intime hier le 40e anniversaire de sa fondation. Cette célébration coïncidait avec le jubilé d'argent de prêtrise de M. l'abbé Henri Laberge, un ancien aumônier, et le 40e anniversaire d'ordination sacerdotale de M. le chanoine P.-F. Lamontagne, curé de la paroisse de St-Malo. A cette occasion, les membres de la conférence ont été les hôtes de leur président, M. J.-Onésime Poitras et de son épouse, à leur résidence d'été de l'Ancienne-Lorette. D'intéressantes allocutions et un programme de divertissements ont marqué la fête. On voit sur la photo ci-dessus, les membres de la conférence groupés chez M. Poitras. On remarque, au premier plan, de gauche à droite : M. l'abbé Aubert Chouinard, aumônier actuel de la conférence ; M. l'abbé Henri Laberge, ancien aumônier ; M. le chanoine P.-F. Lamontagne, curé de St-Malo ; M. l'abbé Adolphe Laberge, curé des Sts-Martyrs ; et le R. Frère Désiré, fils d'un membre de la conférence, M. Odilon Vachon.** (Studio Michel.)

Mort accidentelle

Un verdict de "mort accidentelle" a été rendu samedi midi, à l'issue de l'enquête du coroner sur la mort de M. Joseph-F. Dumont, agent-manufacturier, qui a été trouvé noyé, mercredi dernier, dans les eaux du St-Laurent, à l'Anse-au-Foulon. Six témoins ont été entendus. Le principal témoignage a été celui du docteur Jacques Tremblay, médecin légiste.

ASSEMBLEE DES TYPOS DE QUEBEC

M. J. Lecomte, typographe au "New-York Times" visite ses confrères de Québec — Il n'avait pas vu notre ville depuis 50 ans.

Sous la présidence de M. Gaudias Desbiens, l'Union Typographique de Québec a tenu son assemblée générale mensuelle samedi soir au cours de laquelle les membres ont eu l'occasion d'entendre un ancien typo qui fut à l'emploi du New York Times, M. Jos. Lecomte, actuellement pensionnaire de l'union.

M. Lecomte a d'abord déclaré qu'il n'était pas venu à Québec depuis 50 ans. "La ville a bien changé. Tout a évolué. Heureusement la cité conserve toujours sa valeur touristique. Depuis mon départ de Québec, j'ai vécu à New-York et ce soir je veux vous dire qu'ici comme là-bas les typos de la Fédération Américaine du Travail siègent et délibèrent avec la même modération, la même courtoisie. La seule différence réelle, c'est qu'à New-York l'Union compte 12,000 membres ce qui veut dire qu'environ 8,000 participent aux assemblées du local".

Au cours de la réunion, les délégués à la Convention de Sherbrooke ont donné un fidèle rapport du travail qui s'était accompli durant les assises du 2e Congrès de la Fédération provincial du Travail. On sait que toutes les résolutions soumises alors par l'Union Typographique de Québec ont été reportées sur l'agenda du grand congrès des trades-unions canadiens qui se tiendra le 25 septembre prochain à London, Ontario.

Une Semaine du miel

Du 8 au 12 août, aura lieu une Semaine de miel à Montréal grâce à l'initiative de l'Association de la petite industrie et à l'appui de M. J.-H. Plourde, chef du service d'apiculture de la province et secrétaire de l'association des producteurs de miel du Québec. Du miel sera exposé dans deux grands magasins de Montréal, chez Eaton et chez Dupuis & Frères et deux des conférencières de l'Ecole des arts domestiques seront présentes et feront des démonstrations.

Belle cérémonie chez les RR. SS. de la Visitation

Mgr C.-E. Laflamme bénit la pierre principale de la chapelle du couvent des RR. SS. de la Visitation de Marie de Lévis.

La pierre principale de la chapelle du nouveau couvent des Révérendes Soeurs de la Visitation de Marie de la rue St-Georges à Lévis a été bénie hier après-midi à trois heures en présence d'un nombre imposant de dignitaires ecclésiastiques et civils.

Mgr C.-E. Laflamme présida la cérémonie. Il était assisté par MM. les abbés Edmour Després et Gérard Edmond. Le sermon de circonstance fut prononcé par M. le chanoine Carrier. Il en profita pour faire l'historique de la communauté. Après la cérémonie, les assistants vinrent frapper chacun à leur tour avec un marteau sur la pierre bénite et versèrent une oboie pour la construction.

Parmi les membres du clergé, on remarquait Mgr C.-Eugène Laflamme, P.A., curé de la basilique de Québec, qui présida la bénédiction. Mgr Elias Roy, P.D., Mgr Célestin Lemieux, P.D., du collège de Lévis, M. le chanoine Victor Rochette, de l'archevêché de Québec, M. le chanoine J.-Eugène Carrier, V.F., curé de Lévis, M. l'abbé Dominique Pelletier, ancien curé de Bienville, M. l'abbé Alexandre Rochette, curé de Sainte-Jeanne d'Arc, M. l'abbé Charles Rodrigue, curé de Christ-Roi, M. l'abbé Joseph Maranda, assistant-aumônier à l'Hôtel-Dieu de Lévis, M. l'abbé Gérard Emond, vicaire de Lévis, le Révd Père Albert **Côté, supérieur du Patronage de** Lévis, M. l'abbé P.-E. Pelchat, aumônier du monastère du Précieux-Sang, M. l'abbé Ulric Croteau retiré à l'Hôtel-Dieu de Lévis, M. l'abbé Edmour Després, du collège de Lévis, etc.

Parmi les laïques, on remarquait: MM. Napoléon Grenier et Edgar Carrier, échevins de Lévis, MM. Edouard Perrault, Albéric Gauvay, Marcel Bernier, Ovide Lachance et Rémi Lavallée, marguilliers de Lévis, M. le Dr et Mme Roméo Roy, M. et Mme Léonidas Bilodeau, M. et Mme J.-B.-A. Lachance, M. et Mme Napoléon Audet, M. et Mme Cyrille Vaillancourt, M. et Mme Omer Gosselin, M. et Mme Wilfrid Martin, M. et Mme Narcisse Belleau, MM. Adolphe Arel, Emile Desrochers, J.-D. Giroux, M. Joseph St-Hilaire, entrepreneur de la construction, de St-Romuald, M. Willie Lemieux, de St-David, etc.

L'entrepreneur qui a charge des travaux est M. Joseph St-Hilaire, de St-Romuald.

LE CONSEIL DE LA FEDERATION DE L'AMIANTE

Le congrès de la Fédération de l'amiante se déroule à Thetford en présence de M. Gérard Picard, secrétaire de la C. T. C. C.

Thetford-Mines, 7. — La Fédération de l'amiante, qui groupe les Syndicats catholiques des travailleurs de l'amiante, a tenu hier son congrès à Thetford-Mines. Les délégués présents ont réélu en bloc le conseil de la fédération. Ces délégués étaient de Thetford-Mines, du Lac Noir, d'East-Broughton, de Coleraine et d'Asbestos.

M. Gérard Picard, secrétaire général de la C. T. C. C. et président des Syndicats catholiques du district de Québec, assistait à ce congrès dont les séances eurent lieu dans la salle de l'Hôtel de Ville. De nombreux problèmes furent étudiés et particulièrement celui de la silicose, une maladie qui affecte ceux qui travaillent dans les mines.

Voici la liste des officiers pour l'année 1939-40 : président, J.-O. Landry, Thetford-Mines ; 1er vice-président, Oliva Cyr, d'Asbestos ; 2e vice-président, Alphonse Labbé, Thetford-Mines ; secrétaire, J.-Arthur Blondeau, Thetford-Mines. Les cinq nouveaux directeurs sont : Etienne Demers, Asbestos, Siméon Grenier, Lac Noir, Jos. Lafrance, Coleraine, Aimé Nadeau, East-Broughton, Florian Roy, East-Broughton.

De nombreuses résolutions furent adoptées et seront soumises à la Confédération des Travailleurs Catholiques du Canada lors du congrès de septembre.

Triomphe de Jésus-Hostie au congrès de Causapscal

L'heure d'adoration nocturne de samedi et les cérémonies d'hier sont très impressionnantes et reflètent la grande foi de la population.

Le congrès eucharistique de Causapscal s'est terminé triomphalement hier par un temps merveilleux. Des milliers de personnes ont rendu hommage à Jésus-Hostie au cours des brillantes cérémonies. La journée a été marquée par une messe solennelle, un office dialogué et une grande processsion.

La messe a été célébrée par S. E. Mgr Courchesne, évêque de Rimouski, en plein air. Un magnifique autel avait été amenagé pour la circonstance. Plus de huit mille personnes se tenaient à son pied. Des chants furent exécutés durant le Saint-Sacrifice par la foule. A l'évangile, le vénéré prélat prononça un sermon.

L'office dialogué eut lieu à trois heures. Il fut suivi par une instruction du R. P. Adrien Bergeron, des Pères du St-Sacrement de Québec, qui parla sous ce titre "Chrétiennes à la mode et modes chrétiennes". Il fit le réquisitoire des femmes dites à la page bien que les hommes fussent présents.

La procession qui devait se rendre jusqu'à l'autre bout du village au reposoir érigé sur la propriété de la Madawaska Power, ne put se former qu'après l'heure mentionnée sur l'horaire prévu à cause d'un orage. Le cortège s'ébranla vers les huit heures. L'affluence n'en fut pas moins grande. On estima l'assistance à 12,000 personnes.

La soirée fut marquée par un splendide feu d'artifice.

La journée de samedi avait été marquée par une inoubliable démonstration de foi en l'Eucharistie: l'heure d'adoration nocturne. Des centaines d'hommes et de jeunes gens étaient venus des paroisses voisines et, comme le mauvais temps ne permit pas à la manifestation de se dérouler dehors, il fallut qu'elle prit place dans l'église. Le sanctuaire était trop petit pour recevoir tout le monde. La foule de fidèles déborda donc sur le parvis. Le temps de la communion fut pathétique. Les organisateurs réussirent heureusement à maintenir l'ordre dans les rangs de ceux qui allaient à la table de communion. Pendant trois quarts d'heure, trois prêtres ne cessèrent de distribuer les hosties.

Le congrès eucharistique de Causapscal a été merveilleusement réussi. Les observateurs ont remarqué dans la foule la même piété, le même élan qu'au grand congrès eucharistique de Québec. Jamais la paroisse n'avait été le théâtre d'une démonstration aussi impressionnante, image de la foi de sa population et de celle de sa banlieue.

H. LEMIEUX EST DECEDE A 63 ANS

Notre concitoyen a succombé à une brève maladie à sa résidence de la rue Charlevoix.

M. Henri Lemieux, citoyen bien connu et fort estimé à Québec est décédé samedi à sa résidence de la rue Charlevoix, à l'âge de 63 ans. Il était le frère de madame A.-O. Pruneau et du Dr Alexandre Lemieux, dentiste. Notre regretté concitoyen a succombé à une courte maladie et rien ne laissait prévoir un dénouement fatal à si brève échéance. Feu M. Lemieux était un citoyen exemplaire dont la disparition sera vivement regrettée.

Le regretté disparu laisse pour pleurer sa perte son épouse, née Pauline Charlebois ; ses fils, MM. Pierre et Jean Lemieux ; ses filles, Mlle Andrée Lemieux, Soeur Marie de l'Immaculée - Conception, religieuse Ursuline (Louise) ; ; Mme Laurent Gagnon (Annette), Mlles Cécile et Pauline Lemieux ; une belle-fille, Mme Pierre Lemieux, et un gendre, M. Laurent Gagnon, ainsi que plusieurs petits-enfants.

Il était le frère du Dr Alexandre Lemieux, dentiste ; de Mme A.-O. Pruneau, et de Mlle Ernestine Lemieux ; le beau-frère de MM. Jean-Charlebois, Ernest Larue, Auguste Masson et Joliette Lemieux ; de Mmes L.-Ernest Larue, Edmond Lemoine, Auguste Masson, Joliette Lemieux et de Mlles Jeanne et Marguerite Charlebois.

Les funérailles auront lieu demain matin, en la basilique de Québec, à neuf heures. Le départ de la maison mortuaire, 25, rue Charlevoix, aura lieu à 8 heures 45 ; la sépulture se fera au cimetière Saint-Charles.

Nos vives condoléances à Madame Pruneault et aux autres membres de la famille.

Un décès

St-Hyacinthe, 7. — (D.N.C.) Mme Léon Larivière, née Philomène Labossière, est décédée à son domicile, 43, rue Désaulniers, à l'âge de 71 ans. Outre son époux, elle laisse deux fils et une fille : Napoléon, de St-Bernard; Gérald, laitier, de St-Hyacinthe; Mme A. Bourgeault (Gracia). Deux soeurs lui survivent également : Mme Uldéric Mongeau, de St-Jude, et Mme Vve S. Girouard, de St-Hyacinthe.

Service annuel de l'Amicale des Ursulines

Le service annuel, recommandé par l'Amicale pour les religieuses et les anciennes élèves du monastère des Ursulines, sera chanté mardi, demain, à 7 h. 30. Toutes les anciennes élèves sont invitées.

NEC

Le *Champion* des *breuvages !*

BOUTEILLES de FAMILLE **5** GRANDS VERRES

brun . . . ou orange

GRATIS

Pour 2 douz. de CAPSULES "N E C" nous donnerons gratuitement un **GRAND VERRE** à eau ou à liqueur.

Pour 3 douz. de CAPSULES "N E C" nous donnerons gratuitement un **SAC à SUCRE** DE TOILE (vide)

Pour 4 douz. de CAPSULES "N E C" nous donnerons gratuitement Un superbe **THERMOMETRE**

La popularité de "N E C" s'affirme chaque jour !

Suivez la foule des enthousiastes de "NEC". Bénéficiez de cette OFFRE GRATUITE.

ELZEAR FORTIER LIMITEE

DIX JOURS pour faire notre règlement **Nous devons VENDRE**

Nous avons acheté l'actif de J.-A.-Y. Bouchard Ltée

ET VENDONS AU PRIX COUTANT

REFRIGERATEURS ELECTRIQUES

TOUS CES REFRIGERATEURS SONT STRICTEMENT NEUFS, ET PORTENT LA GARANTIE DE 5 ANS DES MANUFACTURIERS. — AU COMPTANT OU A TERME.

Tous des modèles 1939

4 Pds CUBES	régulier	195.00	réduits à	145.20	ou à termes	10.00	comptant	24	versements de	6.20
5 "	"	"	243.00	"	"	165.25	"	"	"	15.25	"	24	"	"	7.10
6 "	"	"	274.00	"	"	186.25	"	"	"	17.80	"	24	"	"	8.00

N. B. — Le temps pour cette vente étant limitée, et la quantité restreinte, ils sont offerts au public sujet à vente probable. — **Heures de ventes 10 a.m. à 12 p.m. et 2 p.m. à 5 p.m.**

97 COTE D'ABRAHAM **J.-A.-Y. BOUCHARD Enrg.** **TEL : 4-2421**

et 25% à 50% de réductions sur tout notre stock électrique, tel que lampes, grille-pain, fers, etc., etc.